

AVTOHIŠA VRTAČ
Kranj

Delavska 4, Stražišče pri Kranju

Email: avtohisavrtac@avtohisavrtac.si
http://www.avtohisavrtac.si

04/27 00 200

ARK MAJA

Salon Predoslje 34 - Kranj
TEL: 04/2341-110

Salon Ljubljana - Črnuče
Pot k sejmišču 32, (megamarket ZVILA)
TEL: 01/589-7480

NAJVEČJA IZBIRA PONIŠTVA IN
SEDEŽNIH GARNITUR ZA KOMPLETNO
OPREMO VAŠEGA DOMA

Del. čas: 9.-19., sobota 9.-13. ure

Link

ELEKTRONSKA BANKA
ZA OBČANE IN SAMOSTOJNE PODJETNIKE

Gorenjska Banka

Banka s poslabom

http://www.gbkr.si

GORENJSKI GLAS

Leto LIV - ISSN 0352 - 6666 - št. 74 - CENA 210 SIT (13 HRK)

Kranj, petek, 21. septembra 2001



Skakalnica

"Ko sem se pred dnevi vrnil s tekmovanj in treningov v Ameriki, kar nisem mogel verjeti, da so na Gorenji Savi gradbeni stroji in da so se vendarle začele priprave na gradnjo skakalnice. Toliko govorjenja je bilo že o tem in tolikokrat smo že poslušali, da se bo gradnja vsak hip začela, da je le malokdo verjel, da bo to dočkal. Sedaj vendarle smo in upam, da bo za nas in predvsem za številne mlade v našem in drugih klubih priložnost, da bodo lahko bolje trenirali. Predvsem, da bodo trenirali doma in da ne bo treba za vsak trening na dolge vožnje v tujino," je te dni modroval najpopularnejši član kranjskega Skakalnega kluba in dvakratni zmagovalec svetovnega pokala Primož Peterka.

Primož, ki je v zadnjih letih uspehov in porazov spoznal marsikatero sladko in kruto resnico življenja, je z nekaj stavki povedal vse. Dejstvo je namreč, da je tradicija smučarskih skokov v Sloveniji dolga in lepa, da smo Slovenci in Gorenjci med skakalci vedno imeli svoje junake in da so zadnja leta delali v skoraj nemogočih razmerah. Te so se še poslabšale, ko se je uveljavil poletni svetovni pokal, vse bolj popularna različica zimskemu. Pri nas pa primerne skakalnice, pokrite s plastično smučino, ki bi jo seveda rabili tudi pozimi, ni bilo. Petnajst let in več je, odkar so se začeli resni pogovori in nato priprave na gradnjo. Gorenja Sava in Kranj sta bila upravičeno izbrana kot najprimernejši kraj novega športnega centra za smučarske skoke in nordijsko kombinacijo, saj kranjski klub že dolga leta skrbi za vzgojo mladih skakalcev, poleg tega pa so blizu tudi ostali "skakalni kraji" in klubi, kot so Žirovnica, Tržič, Domžale in ne nazadnje Ljubljana. V Kranju je veliko možnosti šolanja mladih in bodoča nordijska športna šola bo le doatek temu. In ne nazadnje: Kranj je mesto športa, kjer je že moderen olimpijski bazen, kjer je sodoben atletski stadion z nogometnim igriščem, športna dvorana, kjer naj bi kmalu zrasla še ledena dvorana in kjer mnogim ni vseeno, kaj bo nekoč z današnjo mladino. Šport pa niso le tekmovanja in vrhunski rezultati, ampak predvsem vzgoja za delo.

• V. Stanovnik

Jeseničanom pokal Uniona



Jesenice, 21. septembra - S tekmo med slovitim celovškim KAC-em in našimi podprvaki, hokejisti Acroni Jesenic, se je končalo letošnje tekmovanje za pokal pivovarne Union. Na njem so nastopale ekipe beljaškega VSV, KAC-a iz Celovca, ljubljanske Olimpije in jeseniško moštvo Acronija, ki je v odločilni tekmi v domači dvorani v Podmežakli pred številnimi navijači premagal KAC s 3:1. Tako so si Jeseničani po drugem mestu na blejskem turnirju tokrat priborili največji pokal in prvo letošnjo zmagovalno lovoriko. To jim daje tudi samozavesti pred nastopi v kontinentalnem pokalu, ki jih začnajo danes v madžarskem Dunauvarosu in pred domačim državnim prvenstvom, ki se začne konec naslednjega tedna. • V. Stanovnik, foto: G. Kavčič

Tržičan Franc Snedic gorenjska gazela

Za gorenjsko gazelo (hitro rastoče podjetje) letošnjega leta razglasili tržiško podjetje Saxonia-Franke.

Bled - "Ne, nisem pričakoval, ponosen sem bil, da sem med nominiranci, zmage pa nisem pričakoval. Res sem ganjen, zelo, to ni narejeno, spreletavali so me lepi občutki, zahvaljujem se komisiji in svojim sodelavcem, brez njih tega uspeha ne bi bilo, zelo dobre sodelavce imam, visokokvalificirane. Priznanje mi pomeni priznanje za dolgoletno naprezanje za tridesetletno delo, prej sem bil obrtnik, podjetje Saxonia-Franke je mlado," nam je po podelitvi še vidno ganjen povedal Franc Snedic.

V blejskem hotelu Kompas je Gospodarski vestnik minulo sredo na četrti od šestih regijskih prireditvev v okviru izbiranja slovenske gazele 2001 razglasil zmagovalno gazelo Gorenjske. Za zlato odličje se je potegovalo šest podjetij: pekarska in slaščičarska gazela Orehek iz Kranja, uvoznik in distributer štirih priznanih tujih blagovnih znamk ARC iz Kranja, škofjeloško strojegrado podjetje Juma, izdelovalec navitih sestavin

in elektronskih avtomobilskih delov Vogt Electronic z Blejske Dobrave, podjetje Rešet iz Kranja, ki se ukvarja s telekomunikacijskimi, kanalizacijskimi in čistilnimi napravami, in zmagovalec: tržiško podjetje Saxonia-Franke.

V slovensko-nemškem podjetju Saxonia-Franke v Tržiču izdelujejo plastične in kovinske elemente za avtomobile Audi, Opel in Daimler-Chrysler, mesečno jih izdelajo več kot 15 milijonov



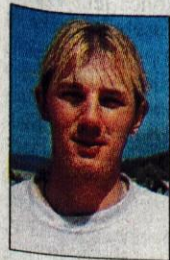
Francu Snedicu (na desni) je priznanje izročil Robert Mulej, direktor GV Revij.

kosov. Lani so jih prodali za 640 milijonov tolarjev, kar je bilo 5,2-krat več kot pred štirimi leti. V celoti jih izvozijo, njihovi izdelki so plod lastnega razvoja. Franc Snedic pravi, da pravkar zaključuje prvo naročilo za Mercedes, ki je prav tako plod domačega razvoja.

Prihodnje leto bodo odprli svoj razvojni center. V zadnjih štirih letih so zaposlili 33 novih sodelavcev, leta 1996 jih je bilo samo pet. Za naložbe vsako leto namenijo kar petino prihodka, zlasti za posodabljanje opreme. Lani so dosegli 55,5-odstotni kapitalski donos in pet milijonov tolarjev dodane vrednosti na zaposlenega.

• M.V., foto: G. Kavčič

Dejan Sitar je svetovni prvak



Kranj, 21. septembra - Slovenski in gorenjski šport je včeraj dobil novega športnega junaka. To je 21-letni lokostrelec iz Dvorj pri Cerkljah, Dejan Sitar. Dejan, doslej tretji na svetovni lestvici in tudi že zmagovalec tekem grand prixa, je namreč na svetovnem prvenstvu v Pekingu v sestavljenem loku ugnal vso konkurenco in s tem osvojil naslov svetovnega prvaka. Sicer pa je že z uvrstitvijo med osem najboljših dosegel najboljšo slovensko uvrstitev v tej disciplini na svetovnih prvenstvih. • V.S.

V Tavčarjevi dolini o Tavčarju

Gorenja vas - Včerajšnji večer je v Gorenji vasi minil v znamenju pisatelja Ivana Tavčarja. V Galeriji Krivina, ki v zadnjem času postaja pomembna točka kulturnega dogajanja ne le v domači občini, ampak tudi v dolini, smo na Glasovi preji gostili pisatelja in publicista Frančka Bohanca, s katerim se je pogovarjal novinar in publicist Miha Naglič. Ob prijetnem kramljanju na temo 150-letnice rojstva Ivana Tavčarja, publika je galerijo napolnila tako rekoč do zadnjega kotička, so mnogi razmišljali tudi o mačehovskem odnosu države do te pomembne obletnice. Tako so jo v zadnjem mesecu s sklopom prireditvev obeležili predvsem v domači občini Gorenja vas - Poljane v sodelovanju s posamezniki, ki na lastno kulturno zgodovino nekaj dajo. In ni jih malo, smo lahko spoznali na včerajšnjem večeru v Galeriji Krivina. Več o Glasovi preji v Gorenjskem glasu prihodnji teden. • I.K.

Delavci Goričan pred vladno palačo

Ljubljana - Sindikat Pergam je včeraj pripravil protestni shod 150 delavcev papirnice Goričane pred poslopjem vlade Republike Slovenije. Zahtevali so pogovor z predsednikom vlade Janezom Drnovškom, saj jim ni vseeno, kdo bo njihov novi lastnik. Do vlade včeraj niso prišli.

V Pergamu so namreč izvedeli, da je Slovenska razvojna družba bolj naklonjena prodaji svojega deleža italijanski družbi Cartieri

Radece Italiana, medtem ko si delavci Papirnice Goričane za partnerja želijo slovenskega kupca Papigor. Milija Milatovič, pred-



sednik sindikata Pergam Goričane, je povedal: "Leta 1992 smo bili zaradi preuranjene odločitve vlade na robu propada. S takratnih 550 zaposlenih se je število zmanjšalo na zdajšnjih 170. Sedaj smo uspešno podjetje, ki posluje z dobičkom in z jasno vizijo nadaljnje razvoja. V tem trenutku si želimo strateškega partnerja, ki bo zagotovil investicije, razvoj in obstoj Goričan."

Po podatkih sindikata Pergam, naj bi bilo italijansko podjetje Cartiera Radece trgovsko podjetje z vsega štirimi zaposlenimi in 50 milijonov tolarji kreditnega potenciala. Tako njihov namen naj ne bi bil nakup Goričan, ampak le kasnejši odstop od ponudbe. Kaj bi to pomenilo za Goričane pa ne ve danes nihče. Milija Milatovič je še povedal: "Bojimo se za obstoj tovarne, za naša delovna mesta, za našo socialno varnost. Zato smo danes tukaj in ne na delovnih mestih." • B.B., foto: G. Kavčič



IZ POLITIČNIH STRANK



So what - so fora - so holding

Andrej Kokot, LDS

Sofora je nategnila, a lastnica ni kriva. Upniki na kup in z individualnimi tožbami. Milijoni dolarjev v nič. Tisti izpred let, zdaj pa spet na plano pronicajo novi prevaranti, ki ponujajo "noro dobre kredite" pod "izjemnimi pogoji" za "minimalen pologec".

A v tej deželi brez prevar res ne gre. Dadas. Catch the Cash. Sofora. V čem je fora. Ja, v denarju. Nagrabijo si ga in izginejo.

Država je drugačna. Ona si ga nagradi in je še vedno tukaj. Eno veliko skrb do tistih, ki jim pobira denar, izkazuje. Zato pamet v roke. Ne dajajte denarja tistim, ki vam ponujajo dobičke! Veliko manj boleče je, da daste denar tistim, ki ga preprosto vzamejo, ne da bi vam obljubljali velike dobičke. Država, odvetniki, notarji. Ti imajo predpisane tarife. In čisto nič jim ne moreš, ne moreš zavriniti računa, ko ti ga izstavijo. Tak je zakon.

Zakone pišejo pravniki. In najprej so menda poskrbeli sami zase. Pred kratkim se je zasukal en predpis, ki je v državno blagajno kanil nekaj zanesljivih prilivov. Cel kup slovenskih deoovjev se je moralo dokapitalizirati. Svojo vrednost je moralo z nekdanjih milijon in pol dolarjev konec avgusta povišati čez dva milijona. Dobro, denar za dokapitalizacijo. Mnogi niti tega niso potrebovali, saj so dokapitalizacijo lahko izpeljali knjigovodsko.

Tako je bilo potrebno:

1. sklep skupščine družbenikov,
2. notarska overovitev dokumenta in
3. potrdilo o plačilu sodne takse.

In tako jim je uspelo. Zdaj pa cena:

1. odvetniške storitve za izdelavo dokumentacije - 76 jurjev,
 2. notarska tarifa za overovitev - 51 jurjev,
 3. sodna taksa - 56 jurjev.
- Skupaj je tale hec stal 183 tisoč dolarjev. Vsaka firma, ki se je dokapitalizirala, je prispevala neposredno v državni proračun 56 tisoč dolarjev.

In deoovjev je v Sloveniji res veli-

ko. No ja, veliko je tudi takih, ki so samo za hec. Taki se najbrž tudi niso dokapitalizirali. Mnoge od njih bodo uporabili za to, da bodo naivnim Slovincem ponujali kredite, ali pa bodo preko njih zapeljali kakšne "dobre nakupe" blaga, ki ga nikoli ne bodo plačali. Pa smo spet na začetku.

Prevaranti, poberejo denar in pobegnejo. Če jih dobijo, ugotovijo, da niso imeli zlobnega namena in jih oprostijo. Barabe!

Res je bolje dati denar državi. Vsaj navidezno veš, kam je šel. Virtualno zaupanje - vez med tabo in državo se tako krepi. Samo: država bi lahko denar, ki ga pobere tudi bolj pravično razdelila.

Kar razumem severna slovenska plemena - Štajerci si pravijo - ko hočejo imeti elektroenergetski holding. Nekaj uplenjenega denarja v celi državi bi jim pricurljalo v njihovo prestolnico, njihov center sveta.

Pa kaj, da bi njih razumel. Ne! Štajerci so svojo priložnost že izkoristili. Imeli so turistično ministrstvo. Kaj bi, zdaj je ukinjeno, ampak imeli so ga pa le. Zdaj smo mi Gorenjci na vrsti.

GORENJC BI MORALI DOBITI HOLDING.

Ali pa vsaj kakšno ministrstvo. Za finance na primer. Ne za zmeraj, ampak za kakšnih pet let. Samo toliko, da malo k sebi pridejo. In zakaj financ ministrstvo? Zato, ker smo Gorenjci že prislovično varčni in bi zagotovo privarčevali kak talar, ki bi ostal pri nas in se ne bi izgubil v kalnih vodah integralnega proračuna. Kot je iz začetka zapisa jasno razvidno, bomo znali ljudi prepričati, da je bolje dati denar nekomu, ki je za pobiranje denarja primeren. Državi. Vsi argumenti so torej na naši strani.

Tudi holding bi lažje dobili kot Štajerci. Mi bomo dobili elektrarno (no ja, razbremenilni jez) v Mostah. Holding bi lahko prišel v Žirovnico, ki jez podpira. Bled ga ne podpira in bi lahko dobil sedež Nacionalne turistične organizacije. Da bo dal mir.

Tuji grehi Nove Ljubljanske banke

Na dan so najprej prišle nepravilnosti v hčerinski banki LBS New York, ki jo je deset let vodil sedanji ministrski svetnik Rudi Gabrovec, nato pa še v LBH Frankfurt, ki je v 49,9-odstotni lasti Nove Ljubljanske banke. Nepravilnosti prihajajo na dan v času začetka privatizacije Nove Ljubljanske banke.

Ljubljana, 21. septembra - V začetku tedna, ko se je po pripravljalni fazi začela privatizacija največje slovenske banke Nove Ljubljanske banke, so prišle na dan najprej nepravilnosti v hčerinski banki LBS v New Yorku, ki je v 100-odstotni lasti Nove Ljubljanske banke. Napake v poslovanju so odkrili Američani. Med drugim so si nadzorniki in vodstveni delavci poslovanja izplačevali nenormalno visoke sejnine. Hčerinsko banko v Ameriki je deset let vodil Rudi Gabrovec, ki ga je predsednik vlade dr. Janez Drnovšek imenoval za vodjo njegovega urada, vlada pa ga je imenovala za ministrskega svetnika. Rudi Gabrovec je bil tudi član nadzornega sveta Nove Ljubljanske banke. Tej neugodni novici je sledila nova: težave s poslovanjem so se pojavile tudi v hčerinski banki LBH Internationale Handelsbank v Frankfurtu, kjer naj bi manjkalo 200 milijonov mark. Poslovali naj bi torej po domače, brez pravega nadzora. Časopis Delo je objavil podatke o nagradah in sejinah nadzorni-



naj je prejelo lani skupaj bruto dober milijon dolarjev ali vsak po 68.891 avstrijskih šilingov, v New Yorku pa je sedem nadzornikov

Vodstvo banke hvali poslovanje

V sredo so se oglasili tudi v vodstvu Nove Ljubljanske banke. Predsednik uprave Marko Voljč je med drugim dejal, da banka v Frankfurtu ni nikoli poslovala z izgubo in da poslovanje še nikdar ni bilo tako dobro kot sedaj. Vsi pretekli problemi so sanirani. Član vodstva Slavko Jamnik je povedal, da je vodstvo banke redno obveščalo nadzorni svet o poslovanju in da niso ničesar prikrivali. Višina izgube frankfurtske podružnice, ki kroži v javnosti, ne drži. Morda, so dejali člani vodstva, pa nekomu ustreza širjenje teh govoric pred privatizacijo zaradi strahu pred izgubo položaja in vpliva. • J.K.

kov Nove Ljubljanske banke v tujini. V Frankfurtu si je 9 članov nadzornega sveta razdelilo neto 2,6 milijona dolarjev (23.333 nemških mark na člana), v Zuerichu pa pet članov 3,2 milijona dolarjev ali vsak po 22.157 švicarskih frankov neto. Sedem članov nadzornega sveta Adria Bank Du-

lani prejelo neto 2,3 milijona dolarjev ali 9600 ameriških dolarjev vsak. Zanimivo je, da so Američani povedali javno običajno tajne ugotovitve tik pred privatizacijo banke. Javni mednarodni razpis za prodajo 34-odstotnega deleža ključnim investitorjem je bil objavljen v ponedeljek. V javnosti

in delu politike se postavlja vprašanje odgovornosti za poslovanje osrednje banke, katere večinska lastnica je država, in njenih "hčera" v tujini (LBH Frankfurt, LB - Interfinanz Zuerich, Adria Bank Dunaj in LBS New York). Najodgovornejši so vlada, minister za finance, vodstvo, nadzorni svet in deloma tudi Banka Slovenije. Z obrazložitvijo, da želi s tem pomagati pri razjasnitvi objektivnih in subjektivnih okoliščin poslovanja LBS v New Yorku, je prosil za razrešitev s funkcije člana nadzornega sveta Nove Ljubljanske banke Rudi Gabrovec, šef urada predsednika vlade in ministrski svet, ki je pred tem deset let vodil LBS v New Yorku. O odstopu s svojega ministrskega položaja ne razmišlja. Tudi predsednik vlade dr. Janez Drnovšek na konkretna vprašanja novinarjev ni dajal odgovorov. V javnosti je o tem problemu v imenu vlade večinoma govoril minister za finance Tone Rop. Na konferenci za novinarje

po zadnji seji vlade je dejal, da ni razlogov, da bi pred javnostjo prikrivali podatke in da bi potem, ko bodo ugotovili dejansko stanje, ukrepali. Nova ljubljanska banka in država kot njena večinska lastnica vseh podatkov še ne pozna. Nepravilnosti, ki naj bi se dogajale v dveh podružnicah na tujem, po mnenju ministra Ropa niso razlog za zastoje pri privatizaciji Nove Ljubljanske banke, je pa treba te stvari še pred njenim dokončanjem razčistiti.

V državnem zboru prekinjena razprava

Zlasti opozicija je hotela sredi tedna v državnem zboru začeti razpravo o problemih v banki materi in njenih hčerah. Predsednik komisije za nadzor proračuna in drugih javnih financ dr. Andrej Bajuk meni, da je komisija pristojno delo telo, saj poslovanje banke, ki je v državni lasti in je bila sanirana z denarjem davkoplačevalcev, zadeva javne finance. Na komisiji je bila razprava začeta, vendar je bila preložena na nedoločen čas. Finančni minister Tone Rop je poslanecem dejal, da "želi vlada zelo jasno razčistiti vse očitke v zvezi s poslovanjem NLB, LBS in drugih njenih hčera še pred privatizacijo". V parlament, najprimernejši je odbor za finance in monetarno politiko, bi bilo treba povabiti vse odgovorne: upravo Nove Ljubljanske banke, nadzorne svete in Banko Slovenije. • J. Košnjek

Kako ravnamo z obsojenci

Ljubljana, 21. septembra - Slovenijo je obiskala delegacija Evropskega odbora za preprečevanje mučenja in nehumanega ali ponižujočega ravnanja in kaznovanja (CPT), ki jo je vodila Jagoda Poloncova. Delegacija je bila zadnjič pri nas leta 1995. Na ministrstvu za pravosodje so se pogovarjali z ministrom Ivanom Bizjakom, državnim sekretarjem Karlom Erjavcem in direktorjem Uprave za izvrševanje kazenskih sankcij Dušanom Valentinčičem,

na notranjem ministrstvu pa z ministrom dr. Radom Bohincem in sodelavci iz Urada za usmerjanje in nadzor policije. Delegacija evropskega odbora je obiskala nekatere zavode za prestajanje kazni brez napovedi, nekatere pa skupaj s predstavniki ministrstva za pravosodje. Gostje so se zanimali predvsem za ravnanje s tako imenovanimi nevarnimi zaporniki, za zdravstveni nadzor nad novinci v zaporu, za načine preverjanja morebitnih trditvev o grobem ravna-

nju z zaporniki, za možnosti dostopa do dela in za načine organizacije obiskov, dopisovanja in telefoniranja in morebitne omejitve pri tem. Na ministrstvu za notranje zadeve pa so se pogovarjali zlasti o pravicah občanov v policijskih postopkih in zagotavljanja človekovih pravic. • J.K.

Primorci na Jesenicah

Jesenice, 21. septembra - Območna organizacija Združene liste socialnih demokratov Jesenice je tudi letos podelila strankino priznanja. Ob tej priložnosti se je predsednik Tomaž Mencinger dotaknil nekaterih aktualnih tem, predstavil dosedanje dosežke in spregovoril o prihodnjih ciljih stranke. Bronasto strankino priznanje so dobili mag. Danijel Ažman, Stevo Ščavničar in Vlasta Vidic, srebrno strankino priznanje sta prejela prof. Bratko Škrjil in Boris Smolej, zlato strankino priznanje pa je častno dobil Oto Kelih, ki je eden tistih, ki je v zadnjih desetih letih naredil največ, da ima Združena lista socialnih demokratov na Zgornjem Gorenjskem velik ugled.

Podelitve letošnjih strankinih priznanj se je udeležila tudi izolirana županja Breda Pečan, ki se je predvsem z vodstvom stranke in njenim jeseniškim kolegom Borisom Bregantom pogovarjala o medsebojnem sodelovanju, ob tem pa je podprla prizadevanja občine Jesenice za pridobitev sta-

tusa mestne občine. Sprejela je tudi pobudo predsednika Tomaža Mencingerja in izrazila željo, da bi res lahko do konca leta vzpostavili tesnejše medsebojne stike in tako še bolj okrepili primorsko-gorenjsko prijateljstvo. Jeseniško delegacijo je župan Breda Pečan oktobra povabila na uradni obisk v Izolo. • T.M.

Srečanje Združene liste

Kranj, 21. septembra - Združena lista socialnih demokratov vabi v torek, dne 25. septembra 2001, ob 17. uri v gostišču Dežman na Kokrici srečanje članov, simpatizerjev in občanov Mestne občine Kranj s podžupanom mag. Štefanom Kadoičem in svetniki ZLSD Aleksandrom Ravnikarjem, Jakobom Piskernikom in Andrejem Babičem.

Pridite, postavite vprašanje, ki vas zanimajo in predlagajte tisto, kar menite, da morajo naši svetniki še postoriti do konca mandata.

GORENJSKI GLAS

Naročniška akcija 2003

Vsako naročnico oziroma vsakega naročnika Gorenjskega glasa, ki kadarkoli letos PRIDOBIMO NOVEGA naročnika, TAKOJ nagradimo. Zadoščalo bo, da izrežete ta obrazec in na njem obkrožite Vašo izbrano nagrado, ki vam pripada za izpolnjenost naročninice s podatki o novem naročniku. Izberite si: ali eno trimesečno naročnino v enem od trimesečij leta 2001 ali 2002; ali celodnevni GLASOV IZLET z ekskluzivnim programom in medijskim pokroviteljstvom Gorenjskega glasa, po Vaši izbiri, za eno osebo, kadarkoli do vključno 31. januarja 2003. leta; ali: dva reklamna artikla Gorenjskega glasa + eno luksuzno knjigo iz naše založbe.

Kaj pa za novo naročnico oz. za novega naročnika? V "Naročniško akcijo 2003" sodi: vsakemu novemu naročniku bo poštar prinašal vsak torek in petek Gorenjski glas z vsemi rednimi prilogi BREZPLAČNO tri mesece po prejemu tega naročila. In zgolj v NAROČNIŠKIH IZVODIH Gorenjskega glasa je priloga GREGOR REDNO vsak zadnji tork v mesecu.

Vsem novim naročnicam in novim naročnikom, ki se boste SAMI naročili v "Akciji 2003", pa bomo prav tako namenili nagradni GLASOV izlet po izbiri, kadarkoli do 31. januarja 2003.

Novega naročnika sem pridobil(-a):

Moj naslov:

Kot mojo nagrado uveljavljam /prosimo; obkrožite po Vaši izbiri eno od ponujenih treh možnosti/:

- ali: A/ GLASOV IZLET po izbiri do 31. januarja 2003, za katerega mi pošljite darilno pismo in za izbrani celodnevni izlet organizatorju na plačam nobenih prispevkov k stroškom
- ali: B/ naročnino za ____ trimesečje 2001 in dobim svoj časopis tri mesece brezplačno
- ali: C/ dva reklamna artikla Gorenjskega glasa

Izjava za novo naročnico oz. novega naročnika:

NAROČAM GORENJSKI GLAS za najmanj eno leto

Ime in priimek:

Naslov:

Podpis:

Če naročila ob izteku enoletnega obdobja pisno ne odpovem, se naročniško razmerje podaljša za nedoločen čas.

S sodelovanjem v akciji dosedanj naročnik podaljšujem naročnino vsaj do 31. decembra 2002; novi naročnik pa s podpisom na naročnici potrjuje, da na Gorenjski glas doslej ni bil naročen oz. je prekinil naročniško razmerje za dlje kot 36 mesecev. V primeru, da se ugotovi neresničnost podatkov na tej naročnici, pogoji iz "Akcije 2003" ne veljajo. Izpolnjeno naročnico in Vaš izbor nagrade nam pošljite na GORENJSKI GLAS, p. p. 124, 4 001 Kranj. Takoj po prejemu izpolnjene naročnice bo Pošta novemu naročniku dostavljala njegov naslovljeni izvod časopisa. Če vam zmanjkuje časa za izpolnjevanje te naročnice: pokličite naročniško službo Gorenjskega glasa, telefon 04/ 201-42-00 in naročite edini gorenjski časopis, ki je vsak zadnji tork v mesecu še obsežnejši s prilogo GREGOR.

Simpozij v Selah

Sele, 21. septembra - V soboto, 8. septembra, je bil v Selah na Koroškem seminar v okviru programa INTERREG v projektu "Prostor umetnosti Koroška - Slovenija", v katerem sodelujejo občine Sele, Tržič in Škofja Loka. Udeležilo se ga je okrog 40 strokovnjakov in interesentov z obeh strani Karavank, med njimi tudi nekateri profesorji s celovške in ljubljanske univerze pa tudi generalni konzul Republike Slovenije Celovcu gospod Jure Žmavc. Prisotne sta pozdravila domači župan gospod Wassner in tržiški župan gospod Rupar. Tokratni sim-

pozij je imel naslov "Kulturna krajina, kmečka arhitektura in ljudska umetnost ob primeru Karavank". Predavatelji s Koroške in Slovenije so govorili o pomenu kulturne krajine v Alpah za turizem in gospodarstvo, o ukrepih za obnovo in prenovo na podeželju, o možnih podporah in priložnostih za sodelovanje ter vključevanje v mednarodne projekte. Obsežna razstava več kot 200 fotografij in predstavitev diaprojektov je bila zelo nazorno dopolnilo strokovnim referatom.

• Peter Pokorn

Posvojiteljska družina Podlipnik iz Bitenj

Otrok ne more biti zdravilo za neplodnost

Društvo Deteljica že sedem let pomaga parom brez otrok in otrokom brez doma, da najdejo drug drugega. Pari, ki jih je združila enaka stiska, pa se pod okriljem Deteljice vsako leto septembra družijo na tradicionalnem srečanju v Predvoru. Med njimi sta tudi Bernarda in Uroš Podlipnik.

Bitnje, 21. septembra - Mlada zakonca Podlipnik sta pred leti obnovila staro Križnarjevo kmečko hišo. Želela sta si, da bi jo čimprej napolnil otroški živ žav. Ko otrok po štirih letih zakona še ni bilo, sta začela razmišljati o posvojitvi. Vložila sta prošnje na vse bližnje in daljne centre za socialno delo (okoli 50 sta jih poslala), na pobudo para, ki ima posvojenega otroka, pa sta se pridružila društvu Deteljica. Slednje deluje sedem let in je v tem času pomagalo že več kot stotim staršem in okoli šestdesetim otrokom. Lani septembra je osrečilo tudi zakonca Podlipnik, takrat sta namreč slovesno posvojila svojega Anžeta. Pravzaprav ju je osrečilo že leto dni prej, ko sta malega Anžeta dobila v "rejništvo s ciljem posvojitve".

Kakšna je vajina izkušnja? Sta se v društvo Deteljica zatekla potem, ko sta izgubila že vsako upanje, da bosta spočela in rodila svojega otroka?

"Ne, pravzaprav ni šlo za to, da bi izgubila upanje, saj sva še razmeroma mlada (komaj nekaj nad trideset), zdravniki pa niso našli pravega pojasnila za najino neplodnost. Ko sva se odločala za posvojitve, so nama tudi doma pri govarjali, naj še malo počakava,

da se pripraviva, če naj bi po tej poti dobila otroka."

Sta se pred poroko kdaj pogovarjala o možnosti posvojitve?

"Takrat sva dejala, če ne bova imela svojih otrok, jih bova posvojila, hkrati pa tako kot vsi mladi pari mislila, da se to nama pač ne more primeriti. Takrat si te stvari predstavljala na zelo enostaven način. Fantazirala sva tudi o možnosti, da bi koga vzela v rejo, a si v resnici nisva predstavljala, kaj to

Kaj vama je dalo triletno članstvo v Deteljici?

"V društvu ne gre za to, da bi neplodnim zakoncem iskali otroke, pač pa otrokom iščejo varen in topel dom. Program se celo imenuje preventivna pomoč otrokom, ob tem pa pare, ki si želijo otroka, pripravljajo na odgovorno starševstvo. V programu spoznaš, zakaj si tako zelo želiš otroka in ugotoviš, ali si res zmožen biti starš in sposoben odgovorno vzgajati otroka. V programu smo se zelo veliko pogovarjali o jalovosti in spoznali, da otrok, ne sme biti zdravilo za neplodnost. Program vodita dve socialni delavki, k sodelovanju vabita tudi druge strokovnjake in tako pari poslušamo številna strokovna predavanja o starševstvu, o tem pa se veliko pogovarjamo tudi med seboj. Program traja tri leta, sprva dvakrat, nato pa enkrat mesečno pari obiskujemo srečanja, se družimo na izletih in pohodih, pišemo pa tudi svoja razmišljanja o problemih, ki so nam vsem skupni."

Leto dni je, odkar sta posvojila Anžeta, a sta še vedno člana društva, ki vama je pomagalo postati starša?

"Anžeta sva pred dvema letoma dobila tako rekoč iz porodnišnice. Prvo leto je bil uradno pri nama v reji s ciljem posvojitve, o čemer smo takrat podpisali tudi posebno pogodbo. Lani-ob tem času pa je prišlo do uradne posvojitve. Anže je dobil rojstni list, v katerem sva posvojitelja vpisana kot starša. Sodeč po rojstnem listu bi nihče ne mogel ugotoviti, da mu nisva rodna starša. Toda dejstva, da Anžeta nisva spočela in ne rodila, s tem ne moreva izbrisati. Najin otrok je posvojen in tako bo ostalo vse življenje. Zagotovo ima tudi nekatere značilnosti svojih bioloških staršev. Tako je in zato naj otrok ve, da je posvojen. Tudi zaradi tega ostajamo člani društva Deteljica,



Ob slovesni posvojitvi lani septembra je novi družinici čestitala tudi socialna delavka Anita Kovačec.

kjer se Anže srečuje z drugimi posvojenimi otroki. Pa tudi sicer smo dobra skupina, ki se pogosto družijo ob različnih priložnostih. Ko kateri od parov, s katerim smo v skupini, dobi otroka, smo vsi povabljeni na slovesno posvojitve."

Tudi vaša posvojitev je bila zelo slovesna, saj ste jo pripravili kar v cerkvi v Stražišču?

"Cerkve je dovolj velika, da smo v njej lahko zbrali vse prijatelje, sorodnike in ostale, da prisostvujejo srečnemu dogodku. Ob tej priložnosti se prebere zakonodaja, ki govori o družinskih razmejih, otrok dobi rojstni list, ob Anžetovi posvojitvi sva k besedi povabila prijatelje, govorila je socialna delavka Anita Kovačec, ki je ena od sodelavk Deteljice, hkrati pa socialna delavka v Ljubljani, kjer je rojen Anže. Slovesno posvojitve sva priredila zaradi Anžeta, da bi

se spominjal pomembnega dogodka iz svojega življenja (ali bi ga nanj spominjale fotografije) in zaradi okolice, ki naj ve, da je najin otrok posvojen, da tu ni česa skrivati in da ni razloga za predsodke."

Poznata okoliščine, iz kakršnih izhaja vajin posvojeni otrok?

"Roditeljice seveda ne poznava, ker to ni dovoljeno, veva pa za okoliščine, zaradi katerih se je ob rojstvu odpovedala otroku. Ne obsojamo je, saj človek nikoli ne more vedeti, kakšni motivi vodijo drugega pri življenjskih odločitvah. Večkrat se je spomnimo v molitvi in jo omenjamo tudi Anžetu. Prav je, da vse to ve že sedaj, ko je majhen, saj bo lažje doumel, če bo s tem odraščal, kot pa če bi to spoznal kasneje v življenju. Zato polniva tudi album s slikami,

piševa s tem "knjigo" njegovega življenja, govoriva z njim o posvojitvi, hkrati pa mu dava vedeti, da smo družina in mu z odgovornim starševstvom nuditi varen dom. Z izkušnjami sva se tudi naučila, da je otrok svoj svet, najina naloga pa je, da mu dava najboljše, kar imava, preden gre v življenju svojo pot."

Pred sedmimi leti, ko sta se vselila v svojo veliko hišo, sta jo želela napolniti z veliko otroki. Bi posvojila še kakšnega, če bi bilo to mogoče?

"Po eni strani ni pošteno, da posvojeni otroci ostanejo edinci. Toda s tem sva se sprijaznila, saj pri nas praviloma ni mogoče posvojiti več kot enega otroka. Veliko je namreč v Sloveniji parov, ki čakajo, več kot otrok, ki potrebujejo dom."

• D. Z. Žlebir, foto: Tina Dokl

V Bauhenku vendarle raste skakalnica

Petnajst let mineva, odkar je bilo območje pod Šmarjetno goro v kranjskih prostorskih planskih aktih določeno za gradnjo skakalnega centa, po trinajstih letih od razpisa pa je ministrica za šolstvo, znanost in šport dr. Lucija Čok minuli ponedeljek ob vznožju gradbišča položila temeljni kamen.

Kranj, 21. septembra - Dela za izgradnjo skakalnice v Bauhenku na Gorenji Savi so se sicer začela že letos pomladi, ko so najprej posekali gozd, škofjeloško gradbeno podjetje Tehnik pa je s svojim pripravljalnim delom začelo sredi avgusta. V začetku septembra so sledila prva gradbena dela, ta pa naj bi se po načrtih nadaljevala vse do zime, ko naj bi smučarji skakalci že preizkusili zimsko skakalnico. Pomladi drugo leto naj bi skakalnico pokrili s plastiko in montirali keramično smučino, če bo vse po sreči, pa naj bi do avgusta skakalnico uredili tudi za prvo tekmovanje.

Vsi našeti podatki o načrtih za gradnjo so za marsikoga osupljivi, saj se je o gradnji prve smučarske skakalnice, pokrite s plastično maso in s keramično smučino v Sloveniji, govorilo več kot deset let in le potrpežljivosti kranjskih smučarskih delavcev ter naklonjenosti občine do projekta gre za hvalo, da so se dela sploh začela.

"Vesel sem, da sem po trinajstih letih "muk" dočakal ta dan, ko se vendarle uradno začena gradnja prepotrebne 100-metrške skakalnice tu na Gorenji Savi. Več je bilo razlogov za zavlačevanja, od pridobivanja najrazličnejših dovoljenj in soglasij, do zavlačevanja, ki so ga povzročale pritožbe sosed. Sedaj se je vendarle odprlo in če bo vreme gradbenikom naklonjeno, bodo skakalci novo napravo preizkusili že to zimo," je z veliko olajšanja ob ponedeljkovem uradnem začetku gradnje poudaril predsednik SK Triglava Jože Javornik.

Gradnja po fazah

Celotna vrednost investicije v Bauhenku je nekaj več kot 628 milijonov tolarjev, denar za tako imenovani "Panožni športni center za smučarske skoke in nordijsko kombinacijo Kranj" pa so že

ali ga še bodo prispevali: Mestna občina Kranj (24,04 odstotka), SK Triglav (9,71 odstotka), Smučarska zveza Slovenije (3,18 odstotka), Fundacija za financiranje športnih organizacij Slovenije (14,41 odstotka) in Ministrstvo za šolstvo, znanost in šport (9,08 odstotka). Preostali del denarja naj bi prispevali sponzorji, donatorji, nekatere občine ter posamezniki.

Dela pri izgradnji skakalnice so razdeljena na več faz, do začetka letošnjega leta pa so za nakup zemljišča, ureditev dokumentacije, pridobitev gradbenega dovoljenja, komunalne prispevke in ostalo porabili že okoli 55 milijonov tolarjev. Trenutno poteka druga faza gradnje, ki se bo končala z izgradnjo skakalnice, ki bo že omogočala trening na snežni skakalnici. Ta del investicije je vreden okoli 195 milijonov tolarjev. Če bo vse po sreči, bo do zime postavljena še sedežnica. Spomladi drugo leto bodo skakalnico pokrili s keramično smučino, tako da bi bila že v drugi polovici leta usposobljena za letne treninge. V naslednjih fazah je načrtovana še vgradnja opreme za zasneževanje in nakup mehanizacije za urejanje skakalnice. Kako hitro bo gradnja zaključena, pa bo odvisno tudi od



Pripravljalna dela na skakalnici pod Šmarjetno goro so se začela že avgusta, po načrtih pa naj bi prve treninge na njej skakalci opravili že to zimo. foto: G. Kavčič

denarja. "Za izvajalca gradbenih del smo izbrali škofjeloški Tehnik, ki je bil najcenejši ponudnik. Želimo si, da bi Slovenija čim hitreje dobila novo skakalnico, saj smo med državami, ki nastopajo na tekmah za svetovni pokal v skokih in nordijski kombinaciji, edini brez tovrstnega objekta. Kar petnajst držav take ali podobne skakalnice ima, mi pa bomo šestnajsti," je povedal predsednik gradbenega odbora Lojze Gorjanc.

Pozimi že na treninge

Za gradnjo skakalnice v Bauhenku je bilo izdelanih več idejnih rešitev, pri katerih sta imela glavno vlogo brata Janez in Lado Gorišek, dokončno rešitev za novo skakalnico pa je pripravil nekdanji državni reprezentant v smučarskih skokih in danes arhitekt Klemen Kobal.

"Kranj se uvršča med mesta športa, kraj, kjer je šport doma. Ponosni smo na to in vsi, ki se ukvarjamo z izgradnjo tega športnega centra, bomo naredili vse, da bo res narejen v najkrajšem času. Upamo, da bodo mladi lahko kmalu trenirali na tej skakalnici in dosegali lepe rezultate, na katere ne bomo ponosni le v Kranju, ampak v vsej Sloveniji," je na priložnostni slovesnosti ob začetku gradnje poudaril kranjski župan in predsednik častnega gradbenega odbora Mohor Bogataj. Nato sta skupaj z ministrico za šolstvo, znanost in šport dr. Lucijo Čok in ob prisotnosti številnih gostov položila temeljni kamen za novo skakalnico. • V. Stanovnik

pomisli ZNOVA

novi CIVIC

H HONDA

GORENJSKI GLAS

Odgovorna urednica

Marija Volčjak

Uredništvo

novinarji - uredniki:

Helena Jelovčan, Igor Kavčič, Jože Košnjek, Urša Peternel, Stojan Saje, Darinka Sedej, Vilma Stanovnik, Cveto Zaplotnik, Danica Zavrl Žlebir, Andrej Zalar, Štefan Žargi; stalni sodelavci Matjaž Gregorič, Renata Škrjanc, Simon Šubic

fotografija

Tina Dokl, Gorazd Kavčič

lektoriranje

Marjeta Vozlič

GORENJSKI GLAS je registrirana blagovna in storitvena znamka pod št. 9771961 pri Uradu RS za intelektualno lastnino. Gorenjski glas je poltrednik, izhaja ob torkih in petkih. Redna priloga naročnikih izvodov zadnji torek v mesecu je GG-revija. Ustanovitelj in izdajatelj Gorenjski glas, d.o.o., Kranj / Direktor: Marko Valjavec / Priprava za tisk: Media Art, Kranj / Tisk: SET, d.d., Ljubljana / Uredništvo, naročnine, oglasno trženje: Zoisova 1, Kranj, telefon: 04/201-42-00, telefaks: 04/201-42-13 / E-mail: info@g-glas.si / Mali oglasi: telefon: 04/201-42-47 sprejemamo neprekinjeno 24 ur dnevno na avtomatskem odzivniku; uradne ure: vsak dan od 7. do 15. ure, srede do 17. ure / Naročnine: trimesečni obračun - individualni naročniki (fizične osebe - občani) imajo 20 % popusta. Naročnina se upošteva od tekoče številke časopisa do PISNEGA preklipa; odpovedi veljajo od začetka naslednjega obračunskega obdobja. Za tujino: letna naročnina 150 DEM. Oglasne storitve: po ceniku. DDV po stopnji 8 % v ceni časopisa / CENA IZVODA: 210 SIT (13 HRK za prodajo na Hrvaškem).

V kanale bodo vložili milijardo

Občinski svet v Železnikih je sprejel investicijski program gradnje kanalizacije in čistilne naprave za vasi Selca in Dolenja vas.

Železniki, 20. septembra - Izredno izčrpen in hkrati celovito izdelan investicijski program vlaganj v kanalizacijski sistem in čistilno napravo je prepričal svetnike občine Železniki, da so soglasno sprejeli ta program, pa čeprav bo cilj dosežen šele čez petnajst let. Ob karseda realnih ocenah potrebnih sredstev je bila na drugi strani poudarjena tudi dejanska možnost občine, da ta velik projekt financira, in pri tem ne pozabi tudi na druge potrebe in druge kraje. Enakomerni razvoj v občini je eden najpomembnejši stebrov občinske politike.

O nadvse nujni izgradnji kanalizacije v Selcih potekajo priprave in razprave vsaj že dve leti, pri čemer so prav v letošnjem letu napravili vsaj dva pomembna, če ne celo odločilna koraka: pridobili so namreč že izvedbene projekte celotnega kanalizacijskega sistema ter čistilne naprave in zaradi rekonstrukcije regionalne ceste v izgradnjo kanalizacije (na delih, kjer poteka pod cesto) že vložili kar precejšnja sredstva. Oba premika pa sta predvsem pripomogla k temu, da se je zbrila celotna predstava, za kakšno vrednost projekta gre, saj so se številke, omenjane v dosedanjih pripravah, najmanj podvojile, če celo ne potrojile. Nič ni pomagalo očitanje

iz Selc, kjer so se krajani že spomladu odločili, da bodo začeli zbirati denar, pa občinska uprava tega ni želela uresničiti, vse dokler ne bo investicija v celoti pripravljena. Kot smo to v Železnikih vajeni, je občinska uprava - tokrat sta bila avtorja svetovalec župana za komunalna vprašanja **Marko Demšar** in svetovalka za finančna vprašanja **Cirila Tušek**, tudi tokrat svoje delo opravila zelo temeljito.

V investicijskem elaboratu se je pokazalo, da bo gradnja kanalizacije stala po tekočih cenah (z omenjanimi podražitev) čez eno milijardo tolarjev, čistilna naprava pa še skoraj nadaljnjih sto milijonov. Pri tem kaže poudariti, da so bile po-

učene zelo različne variante o tem, kako se v Selški dolini lotiti zbiranja in čiščenja odpadnih voda: od načrtov, da bi to reševali skupaj z občino Škofja Loka, do proučevanja kanalizacijskega sistema in centralne čistilne naprave za vso osrednjo dolino. Finančni zalogaj je seveda za to sicer veliko občino izreden, saj predstavlja višino enega in pol letošnjega celotnega občinskega proračuna. Predvideli so štiri vire financiranja: sredstva občinskega proračuna (60 odstotkov), državna sredstva (30 odstotkov), taksa za obremenjevanje voda (5 odstotkov) in iz priključnin (5 odstotkov). Še bolj zgovoren je terminski plan, po katerem se predvideva najprej gradnja osrednjega zbirnega kanala od Selc do Dolenje vasi, nato gradnja čistilne naprave in končno še priključnih kanalov, vse skupaj pa naj bi trajalo kar 15 let. Kljub temu da so pričakovali prav na ta rok največ razprave in pripomb,

se to ni zgodilo, kot da so svetniki že na začetku razumeli, da hitreje ne gre. Bolj vzpodbuden je bil posebej poudarjen podatek, da bo v 5 do 10 letih (torej nekako do leta 2010) kar 70 odstotkov prebivalcev že priključenih na kanalizacijo in delovala bo že tudi čistilna naprava.

Tudi v Selcih bodo verjetno krajani zadovoljni: njihovo pripravljenost za predčasno zbiranje sredstev po posebnih pogodbah ne bodo izkoristili, pač pa bo njihova obveznost le plačilo priključnine, kakršna velja po letos sprejetem odloku za vse v tej občini. Manj ugodna je seveda vest, da se bo v vsej občini Železniki s 1. januarjem začela pobirati taksa za obremenjevanje voda. Ta taksa je namreč pogoj za kakršnokoli kandidiranje na državna sredstva. Resnično temeljite elaborate o teh investicijah, ki so jih svetniki sprejeli soglasno, že imajo.

• S. Žargi

Pošta v prenovljenem kulturnem domu

Poljane - V prenovljenem kulturnem domu v Poljanah bodo v ponedeljek, 24. septembra, odprli nove prostore pošte z bankomatom. Doslej je bila premajhna, do nje je vodilo kar 27 stopnic, kar je starejšim in invalidom povzročalo težave.

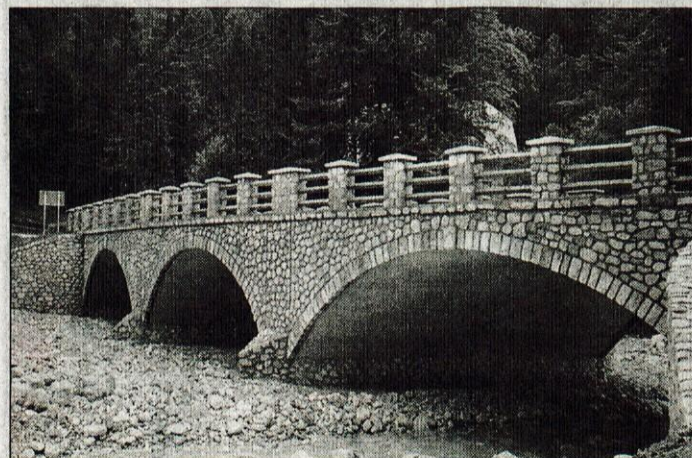
Stara pošta v Poljanah je bila edina na Gorenjskem, ki je še ostala v nadstropnih prostorih, rešitev so začeli iskati pred tremi leti in jo našli v kulturnem domu, ki so ga skupaj prenovili občina Gorenja vas - Poljane, župnijski urad Poljane kot lastnik objekta in Pošta Slovenije. Nova pošta je

predalčke za 27 gospodinjstev. Tako bodo vsa gospodinjstva pošto prejemale petkrat oziroma šestkrat na teden. Zaposlili bodo še enega pismonoša in tako bodo poleg upravnice Natalije Bogataj in njene namestnice Ane Kalan na poljanski pošti delali še pismonoše Andrej Govekar, Simon Mi-



tako sedaj sredi Poljan, dovolj je parkirnih prostorov. Pokriva območje, na katerem je več kot 600 gospodinjstev, imela bo tudi bankomat, ki ga bodo uporabljali tudi drugi, saj bo v Poljanski dolini to edini bankomat. Izboljšali bodo tudi dostavo pošte za 105 gospodinjstev, namesto trikrat na teden jo bodo poslej poštarji raznašali petkrat na teden. Zmanjšali bodo izročanje pošiljk v izpostavljene

klavčič in Miha Kos. Kranjska poslovna enota Pošte Slovenije bo letos razširila še prostore v Žabnici, Žirovnici, Gorjah, Primskovem, odkupljeni so prostori za novo pošto v Cerkljah in za razširitev pošte v Škofji Loki. Zaradi 20-odstotnega porasta prometa so letos zaposlili 15 novih sodelavcev in pri Pošti Slovenije - Poslovni enoti Kranj je zaposlenih že več kot 500 ljudi.



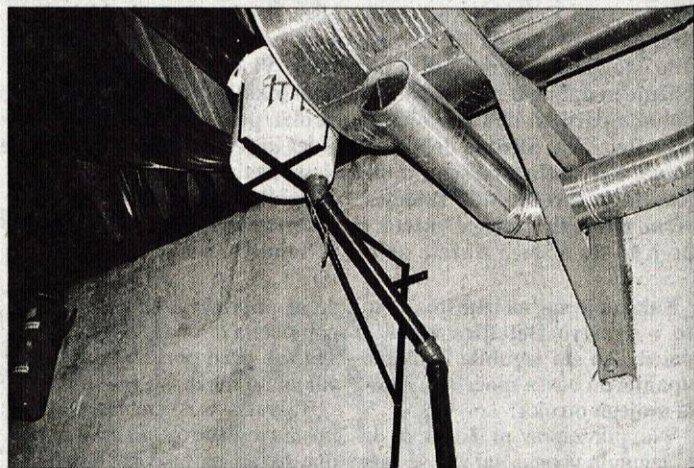
Nov most v Jasni v Kranjski Gori - Minuli petek so v Jasni pri hotelu Erika slovesno odprli nov most čez Veliko Pišnico. Prejšnji je bil dotrajan in neprimeren zaradi vedno bolj gostega prometa na gorski prelaz Vršič. Most je država začela graditi lani oktobra, zanj so namenili 130 milijonov tolarjev. Dolg je 46 metrov, širok šest metrov, na obeh straneh je pločnik za pešce. Konstrukcija je sestavljena iz treh obokov, most pa je izredno lepega izgleda, saj so vanj vgradili izklesani kamen. Lepo se ujema z naravnim okoljem in je nadaljevanje urejanja Jasne, ki so jo komunalno uredili že prejšnja leta in poskrbeli za pešpoti in nov asfalt. Most je projektiralo podjetje ISB, d.o.o., Maribor, gradil je SCT, d.d., iz Ljubljane, inženirska in nadzorna dela pa je opravila Družba za državne ceste. Most je odprl direktor Direkcije RS za ceste Vili Žavrlan.

• D.S.

Kakšne rešitve za puščajočo šolsko streho

Železniki, 20. septembra - Kaj se pripravlja pri adaptaciji podružnične šole v Selcih, je bilo svetniško vprašanje na sredini seji občinskega sveta. Ob vseh pomembnih projektih občine Železniki -

in kabinete), za kar je primerno veliko neizkoriščeno podstrešje na tej šoli. V tem smislu so že izdelani idejni projekti, pri vsem tem pa še ni odločitve, kako se spopasti s problemom stalnega



zlasti gradnji športne dvorane v Železnikih in pripravah na gradnjo kanalizacije in čistilne naprave v Selcih ter Dolenji vasi, je tudi vprašanje adaptacije šole že dalj časa aktualno. Župan Mihael Prevc je pojasnil, da imajo za to podružnično šolo izdelano analizo stanja in bodočih potreb, na osnovi katere so se odločili - takšno je bilo tudi mnenje pristojnega ministrstva za šolstvo, da šolo adaptirajo za 6 razredov bodoče devetletke. Za to pa je potrebno pridobiti nove prostore (učilnice

zamakanja strehe te 19 let stare šole: ali tokrat le verjeti strokovnjakom, da današnji sodobne kritine in strešna okna omogočajo izvedbo vodotesne strehe, ali pa se lotiti preoblikovanja strehe (celotnega gabarita stavbe), kar bi bilo trikrat dražje. Slišali smo, da so se odpravili na ogled podobnih, vendar vodotesnih izvedb streh na nekaterih podobnih objektih, da zbirajo ponudbe za novo streho, da pa dokončne odločitve še ni.

• S. Ž.

Hoja za zdravje že četrtrič

Radovljica, 21. septembra - Po poletnem predahu se bodo jutri, v soboto, (če ne bo deževalo), občani radovljiške in morda sosednjih občin na predtrškem polju pri Radovljici lahko ponovno preizkusili v hoji na dva kilometra, ki poteka pod geslom Hoja za zdravje. Prvi preizkus je bil 21. aprila letos in se ga je udeležilo približno 110 ljudi, naslednji je potekal 26. maja s precej več - 180 udeleženci, zadnji pa 9. junija.

Preizkus je del vseslovenskega projekta Cindi - Slovenija v gibanju - Z gibanjem do zdravja in ga vodi Ministrstvo za zdravstvo.

Namen programa ni tekmovanje za najboljši rezultat, ampak spodbuditi ljudi h gibanju, zlasti hoji, ki je najbolj zdrav in dostopen način rekreacije. Zlasti želijo k temu spodbuditi ljudi po 40. letu starosti in upokojeince. Intenzivna hoja, pri kateri naraste srčni utrip in se telo rahlo spoti, ima pozitivne učinke na srce, ožilje, dviguje splošno odpornost, pretvarja nevaren holesterol v njegovo zaščit-

no obliko, znižuje krvni pritisk in deluje protidepresivno.

Na območju radovljiške občine je pobudnik akcije Društvo za varstvo okolja Radovljica v sodelovanju z zdravstvenimi delavci Zdravstvenega doma Radovljica in jeseniške bolnice. Telesno pripravljenost udeležencev merijo s tako imenovanim fitness indeksom, ki ga določijo na podlagi časa hoje, telesne višine in teže, starosti ter srčnega utripa po prehojenih dveh kilometrih. Merjenje telesne pripravljenosti bo zadnjič letos 6. oktobra. • U. P.

Radovljiška podžupanja Ana Urbanija?

Radovljica, 21. septembra - Potem ko je konec decembra lani odstopil eden od dveh radovljiških podžupanov Avgust Mencinger, zdaj župan Janko S. Stušek predlaga podžupanjo. To naj bi postala - če jo bodo potrdili občinski svetniki prihodnji teden - Ana Urbanija, občinska svetnica SLS+SKD Slovenska ljudska stranka. Kot pojasnjuje svoj predlog župan, je Ana Urbanija članica stranke, iz katere je bil imenovan tudi prejšnji podžupan. Delo samo je pokazalo, pravi Stušek, da je imenovanje drugega podžupana potrebno zlasti za delo na nekaterih posebnih področjih, kot so družbene dejavnosti, kultura, zdravstvo. Ana Urbanija je predmetna učiteljica v Osnovni šoli Staneta Žagarja v Lipnici, že drugi mandat je občinska svetnica, deluje pa tudi v humanitarnih organizacijah. Funkcijo podžupanje naj bi opravljala nepoklicno od 1. oktobra naprej. • U. P.

Nadstrešnice na Trati bodo podirali

Škofja Loka, 20. septembra - V torek smo objavili članek o tem, da so si stanovalci Frankovega naselja zopet vzeli pravico postavljati na javnih - občinskih parkiriščih nadstrešnice. V zvezi s tem smo od direktorja občinske uprave **Jernej Prevc** prejeli naslednje pojasnilo: "Občinska uprava je bila seznanjena s postavljanjem nadstrešnic na parkirišču v Frankovem naselju in sicer v mesecu avgustu in v mesecu septembru 2001. Občina Škofja Loka ni izdala nobenih soglasij in nasprotuje izgradnji nadstrešnic na obravnavanih parkiriščih. Ta parkirišča so v občinski lasti in namenjena stanovalcem blokov v Frankovem naselju. Na teh parkiriščih ni možno postavljati pomožnih objektov in ni možno prisvajanje dela zemljišča za "lastnika nadstrešnice". Na podlagi vloge stanovalcev blokov Frankovo 163-168 je Občina Škofja Loka v mesecu juliju 2001 od-

klonila izdajo dovoljenja za postavitev nadstrešnice. Za Občino Škofja Loka je prav tako nesprenjemljiva postavitev nadstreškov, ki so bili postavljeni v letu 1986. Urbanistična inšpekcija, ki vodi postopek nedovoljenega posega v prostor je po proučitvi posega ugotovila, da so objekti postavljeni brez vseh dovoljenj. V postopku ni bilo možno ugotoviti, kdo je investitor gradnje, zato bo inšpekcija izdala odločbo za odstranitev nadstrešnic. Občane in stanovalce Frankovega naselja, ki se neodgovorno podajajo v postavljanje nadstrešnic, pozivamo, da takoj prenehajo z nedovoljenimi posegi. Če se bo na podlagi odločbe inšpekcije izvajala odstranitev postavljenih nadstreškov, bo to pomenilo veliko nepotrebnih stroškov, zato predlagamo graditeljem, da nadstrešnice odstranijo sami in zemljišče povrnejo v prvotno stanje." • S.Ž.

Super cene sezonskih vozovnic

KRVAVEC

Smučišče sonca in zabave

PREDPRODAJA VOZOVNIC V SEPTEMBRU

Info// 04 25 25 911 // www.rtc-krvavec.si

Župan Franc Čebulj ob prazniku občine Cerklje

Vrtec, gasilski avto, nogometno igrišče

Letošnji občinski praznik v Cerkljah zaznamuje troje otvoritev: minulo soboto so odprli nov občinski vrtec, ta konec tedna pa bodo še nogometni center v Velesovem in predali namenu nov gasilski avto. V občini pa hkrati poteka še več velikih naložb.

Novi vrtec ste srečno odprli, zraven pa gradite tudi večnamensko športno dvorano in prizidek k šoli. Kdaj lahko občani pričakujejo otvoritev teh?

"V zvezi z novim občinskim vrtcem naj povem, da ga je občina gradila izključno z lastnim denarjem, brez pomoči države. Stal nas je 134 milijonov tolarjev, od katerih je 131 že plačanih. Zgrajen je bil v rekordnem času, saj smo ob lanskem občinskem prazniku polagali temeljni kamen, ob letošnjem pa so otroci že vseljeni. Tudi za ostale objekte, ki jih gradimo pri šoli, nimamo zagotovljene finančne podpore države. Za dokončanje investicije bomo potrebovali pet milijonov nemških mark. Najprej bo zgrajena športna dvorana, ki že stoji poleg šole, sedaj pa gradbeniki urejajo notranjost. Računamo, da bomo večna-

mensko športno dvorano lahko odprli marca prihodnje leto, ostale objekte pa, vsaj upam, do začetka devetletke. Gre za prizidek k šoli, v katerem bosta knjižnica in dvorana za kulturne prireditve, v šoli pa bodo namesto stare telovadnice dobili učilnice, ki jih potrebujejo za začetek devetletke."

Kako pa potekajo ostale investicije v občini Cerklje?

"Vrtec in športna dvorana sta dva od treh večjih naložbenih zagajev v občini Cerklje. Tretji je gradnja kanalizacije za pet vasi na zahodnem delu občine. Trenutno čakamo na tehnični prevzem čistilne naprave, zgrajene v Češnjevku, v naslednjih mesecih pa lahko občani pričakujejo priklop nanjo. Večji del kanalizacije je zgrajen, sedaj nadaljujemo z izgradnjo na trasi Praprotna Polica - Velesovo."



Franc Čebulj

Kdaj pa lahko izgradimo kanalizacijo pri čakujejo ostali občani?

"Na enak način kot sedaj najbrž občina ne bo mogla več graditi kanalizacije, pač pa jo bo najbrž zaupala koncesionarju. Občinski svet je že sprejel potreben akt, ki to omogoča."

Občina Cerklje se je zelo na široko lotila tudi obnove cest. Vam je uspelo?

"Iz programa obnove cest, ki smo ga določili v pogodbi, nam ostaja le še cesta med Trato in Kalogom, sicer pa bomo krpali tiste

ceste, ki smo jih razkopali zaradi gradnje kanalizacije. Te bodo prišle na vrsto prihodnje leto, ko bodo dela na kanalizaciji končana. Upamo pa tudi, da se bo kmalu začela rekonstrukcija državne ceste med Spodnjimi Brnikom in Zgornjim Brnikom, ki jo ima v programu država, občina pa je dolžna financirati spremljajočo infrastrukturo. Ob obnovi te ceste naj bi na Spodnjem Brniku uredili tudi krožišče, saj je sedanje križišče nevarno in ob prometnih konicah povzroča neznosne zastoje."

Vrtec ni edina pridobitev ob letošnjem občinskem prazniku. Kaj še prinaša prebivalcem občine Cerklje?

"Otvoritev vrtca je največja pridobitev ob letošnjem občinskem prazniku, saj gre za objekt, do kraških majhne občine pridejo obi-

čajno le na vsakega pol stoletja. Da tudi sicer mislimo na mlade in njihov prosti čas, je dokaz otvoritev nogometnega centra v Velesovem. Gasilsko društvo Cerklje pa bo prav tako ob znatni pomoči občine dobilo nov gasilski avto s cisterno. Svoj dolg do znamenitih

rojakov pa letos izpolnjujemo z odkritjem doprsnega kipa rojaku s Spodnjega Brnika, akademskemu slikarju Janezu Mežanu. To bo že četrti znani mož v našem spominskem parku poleg šole."

• D. Z. Žlebir

Mala plaketa Ivanu Kernu

Letos bodo ob občinskem prazniku v Cerkljah podelili eno samo priznanje, in sicer malo plaketo. Dobil jo bo Ivan Kern iz Lahovč, ki že dolga leta zavzeto dela v KS Zalog Lahovč, aktiven je v AMD Cerklje, odlikuje ga vrsta uspehov v avto-moto športu, ukvarja pa se tudi z glasbeno dejavnostjo. Z igranjem na harmoniko si je v preteklih letih prislužil že veliko nagrad, lani je izdal tudi kaseto in zgoščenko s starimi ljudskimi pesmimi, tudi sam je ustvaril več skladb. Lani pa je bila na njegovo pobudo pri Osnovni šoli Davorina Jenka ustanovljena folklorna skupina.

Tretjina ne pozna prazničnega datuma!

Cerklje, 23. septembra - V prejšnjem in v tem tednu, do vključno predvčerajšnjim, smo opravili kratko telefonsko anketo med naključno izbranimi telefonskimi naročniki v vseh tridesetih naseljih občine Cerklje. Naše vprašanje je bilo kratko, jedrnat in konkretno: "Katerega dne v vaši občini Cerklje praznujete občinski praznik?"

Zavrteli smo 134 naključno izbranih telefonskih števil, 34 naročnikov ni bilo dosegljivih ali pa so sodelovanje v naši anketi odklonili. Od natanko stotih občanov in občanov cerkljanske občine, katerih odgovore smo zapisali, **samo slaba tretjina (natanko 30 oz. 30 odstotkov sodelujočih v anketi) pozna datum občinskega praznika.** Odgovorov "ne vem točno" in omenjanem datumov okrog dvajsetega septembra je bilo 24 od stotih sodelujočih. **Natanko 32 odstotkov odgovorov je bilo "ne vem, nimam pojma",** štirinajst sodelujočih pa je povedalo datume občinskega praznika v avgustu ali oktobru, ki so krepko nenatančni in daleč od prazničnega 23. septembra.



Ob prazniku novo gasilsko vozilo

Skoraj 26 milijonov vredno gasilsko vozilo s cisterno bo ob občinskem prazniku dobilo Gasilsko društvo Cerklje. Nadomestilo bo staro, ki je zvesto služilo tri desetletja. Denar za nakup vozila je deloma zagotovila država (6,5 milijona), 4,9 milijona so gasilci zbrali s prostovoljnimi prispevki občanov in zaslužili z lastnim delom, preostanek, torej več kot polovico denarja, pa je dala občina. Domala tri leta je trajalo, da so gasilci dobili vozilo, razlog pa je bil v zapletih, nastalih zaradi nadgradnje. Tik pred praznikom je Gasilsko društvo Cerklje ob pomoči občine in ob sodelovanju dobavitelja Renault Preša te probleme rešilo in v nedeljo, 23. septembra, dopoldne bosta v središču Cerklj slovesen sprejem in blagoslovitev vozila.

Praznične prireditve

Prireditve ob občinskem prazniku v Cerkljah so se začele že minul teden, ta konec tedna pa bodo osrednji dogodki. Jutri, v soboto, 22. septembra, bo ob 8.30 pohod konjenikov Konjeniškega društva Cerklje, ob 14. uri pa tekmovanje v rolanju za pokal gostišča Češnar. V **nedeljo, 23. septembra**, se je ob 9. uri dopoldne na Štefanji Gori začelo tekmovanje lovcev v streljanju na glinaste golobe, **ob 11. uri pa bo osrednja slovesnost ob občinskem prazniku s postavitvijo doprsnega kipa Janeza Mežana v spominskem parku in podelitvijo občinskih nagrad ter prevzemom gasilskega vozila.** Popoldne ob 14. uri se začnejo konjeniške igre Konjeniškega društva Krvavec, ob isti uri pa bo na skalalnici v Adergasu tudi tekmovanje v smučarskih skokih za pokal Slovenije in 4. Škerjančev memorial. Prihodnji petek, 28. septembra, bo ob 20. uri v župnijski dvorani koncert Janeza Močnika ob njegovi 65-letnici, v soboto, 29. septembra, pa ob 13. uri košarkarska tekma kadetov med ekipama Evropcar Krvavec in Gorenja vas v šolski telovadnici.

Vsem občankam in občanom čestitamo ob občinskem prazniku, 23. septembru, in jih vabimo na praznične prireditve.

Župan Franc Čebulj
z občinskim svetom in občinsko upravo

OBDELAVA KAMNA
Jože Jerič s.p.
Velesovo 41, 4207 Cerklje
E-mail: kamnosestvo.jeric@siol.net
tel.: 04/ 25 25 500, 25 25 501, fax: 04/ 25 25 507, GSM: 031 613 868, 041 613 868

PONUDBA IZDELKOV ZA ZAKLJUČNA DELA V GRADBENIŠTVU:

- okenske police
- stopnice
- tlaki
- kamnite obloge
- kopalniški in kuhinjski pulti
- obloga kaminov

VSE VRSTE NAGROBNIKOV

KLEMENC servis avtogum
Ivana Hribarja 7, 4207 Cerklje
telefon: (04) 25 21 512

- optična nastavitve podvozja
- centriranje
- vulkaniziranje
- popravilo in prodaja vseh avtogum

Predsezonski gotovinski popust za zimsko pnevmatiko!
Občankam in občanom občine Cerklje čestitamo ob občinskem prazniku!

KAMNOSEŠTVO ŠTER, s.p.
Zg. Brnik 18
4207 Cerklje
Tel.: 04/25-26-720
Tel.: 04/25-26-725
GSM: 041/36-88-79

BIMLINE RAČUNOVODSKI SERVIS
BIM LINE, d.o.o., Zg. Brnik
Zg. Brnik 81, 4207 Cerklje
tel.: 04 27 80 200, faks: 04/24 22 121

Vodenje poslovnih knjig za samostojne podjetnike in družbe ter svetovanja.
Prihranite si čas in energijo, da postanete najboljši na svojem področju, ažurno in urejeno računovodstvo pa prepustite nam.

Delovni čas: od ponedeljka do petka od 7.00 do 15.00 ure
Občankam in občanom občine Cerklje čestitamo ob občinskem prazniku!

KROVSTVO, TESARSTVO, OPAŽI
ROOF d.o.o.
ROZMAN RAKO
Dvorje 82A
4207 CERKLJE
TEL.: (04) 25 26 781
MOB.: (050) 647 511
GSM: (041) 647 511

STASIL, d.o.o.
KROVSTVO - KLEPARSTVO JENKO
Adergas 6, 4207 Cerklje
tel./fax: (04) 25 22 084, GSM 041 647-499

Občankam in občanom čestitamo ob občinskem prazniku.

TRGOVINA S KMETIJSKIM REPROMATERIALOM
AGROPROMET
CERKLJE, UL. 4. oktobra 10, 4207 Cerklje

PONUDBA
krmila, žitarice, semena, praški za molzne stroje, mineralna gnojila, jarkice pred nesnostjo, dodatki za mešanje krmil, vitaminski dodatki, kletke za nesnice, dostava po naročilu
tel.: 04/252 6 440, 04/252 6 444, fax: 04/252 1 283

KLJUČAVNIČARSTVO JANEZ VREČEK s.p.
ZG. BRNIK 143, 4207 CERKLJE,
tel./fax: 04/25-26-650 GSM: 041/734-018,
E-mail: vrecke.janez@siol.net

NA PEČI PET LET GARANCIJE

PEČ NA TRDA GORIVA
PEČ NA OLJE IN PLIN
BOJLERJI
BOJLERJI IZ NERJAVEČE PLOČEVINE

AVTOPREVOZNIŠTVO IN GRADBENA MEHANIZACIJA
Miha Zorman, s.p.

Dvorje 95
4207 Cerklje

tel.: 04/25 26 570,
04/25 21 546

fax: 04/25 26 571
GSM: 041 759 175

PALČEK d.o.o.
TRGOVINA IN STORITVE
Lahovče 46
4207 Cerklje na Gorenjskem
tel./fax: 04 25 23 030

• Trgovina z mešanim blagom PALČEK, Lahovče • Trgovina z mešanim blagom JANA, Komenda (01 83 42 193) • VELEPRODAJA IGRAČ •

UGODEN NAKUP TEKSTILNIH IZDELKOV!
PO KONKURENČNIH CENAH VAM NUDIMO: MAJICE, SRAJCE, HLAČE, SPODNJE PERILO, TRENIRKE

GORENJKA - GORENJEK MESECA

AVGUSTA 2001

Na samo en glas izenačen teden



Manja Audič



mag. Ciril Božič

Na Gorenjskem že OSMO zaporedno leto vsak mesec s tedenskimi glasovanji kar na štiri različne možnosti v šestih medijih poteka NAJ-NAJ-NAJ vsegorenjska akcija popularnosti pod naslovom "GORENJKA/GORENJEK MESECA". Tudi v letu 2001 jo nadaljujemo. V njej lahko sodelujete: bralke in bralci Gorenjskega glasa; poslušalke in poslušalci vseh štirih gorenjskih nekomercialnih radijskih postaj - Radia Kranj, Radia Sora, Radia Triglav Jesenice in Radia Gorenc ter gledalke in gledalci GTV - Gorenjske televizije v redni petkovi oddaji GTV-MIX. Glasujete lahko tudi po elektronski pošti.

Danes začnemo tretji krog septembrskega izbora GORENJEK/GORENJKA meseca AVGUSTA 2001. Pravila o sodelovanju v štirih radijskih in televizijskem glasovanju, ki vsa potekajo "v živo" neposredno v oddaje, Vam bodo povedali voditelji teh oddaj. **Najbolj preprosto je še vedno glasovanje na dopisnici**, na katero vpišete enega od obeh predlogov za GORENJEK/GORENJKA MESECA in jo pošljete na naš naslov: GORENJSKI GLAS, p.p. 124, 4001 Kranj. **Pravilo "ena dopisnica - en glas"** pri preštevanju glasovnic dosledno upoštevamo in zato nam ne pošiljajte polnih kuvert "glasovalnih listkov" ali pa dolgega seznama imen na eni sami dopisnici; upoštevamo jo kot en glas.

Še predzadnji kratki predstavilvi Gorenjke in Gorenjca, ki sta v avgustu posebej opozorila nase:

MANJA AUDIČ, kranjska gostinka, mojstrica v mešanju koktejl, skupna zmagovalka na letošnjih "3. Argonavtskih dnevih", barmanskem tekmovanju v mešanju koktejl, ki je bilo prejšnji mesec

Mag. CIRIL BOŽIČ, gvardijan frančiškanskega samostana in rektor Marijinega svetišča na Brezjah, se je odločil za povratek v Avstralijo in prejšnji mesec zaključil svoje izjemno uspešno poslanstvo na Brezjah

V drugem krogu glasovanja za GORENJEK/GORENJKA meseca AVGUSTA 2001 smo prejeli 163 (v prvem 86) glasovnic; 82 glasov (v prvem 31) za barmansko mojstrico **MANJO** in 81 (v prvem krogu 55) za patra **CIRILA**.

V največji, najbolj tradicionalni gorenjski akciji popularnosti tudi v letu 2001 sodelujejo: **FRIZERSKI ATELJE SILVA** v BRITOFU 292 v Kranju, v bližini samopostrežbe Živila, telefon 04/23-43-070 ali GSM 041/405-366, **Fitness center KRPAJ Radovljica**, Gorenjska 41, telefon 04/53-12-623, lepotni studio **FENIKS Bistrica pri Trzinu**, Kovorška 17, telefon 04/ 59-46-009. V Frizerskem ateljeju Silva vsak teden uredijo frizuro eni (ali enemu) od vseh, ki ste v posameznem krogu glasovali za Gorenjko/Gorenjca meseca, v fitnessu Krpan in v Studiu Feniks pa vsak teden po eden od glasovalcev uživa v najsodobnejšem solariju. Poleg tega **JERNEJA LIKAR s sodelavkami** ekskluzivno poskrbi za novo frizuro vsak mesec tudi tisti oz. tistemu, ki po Vašem izboru zmaga v akciji Gorenjka/Gorenjec meseca.

Izmed prejetih glasovnic poleg tega v VSAKEM glasovalnem krogu izžrebamo še sedem sodelujočih, ki ste glasovali z dopisnicami, v radijskih ali televizijskih glasovanjih.

V Frizerski atelje Silva v Britofu 292 pri Kranju je tokrat povabljeni ljubljanka **TANJA PINTAČ**; v Studio Feniks v Bistrici pri Trzinu je povabljen **KLEMEN LOMBAR s Kokrice**; v Fitness studiu Krpan v centru Radovljice pa pričakujejo **MARJANO ROTAR** (ki do Krpana nima daleč, saj stanuje na Maistrovi v Radovljici). Vrednostna pisma po tisoč tolarjev prejmejo: 1. Anica Kuralt, Višnarjeva 4, Medvode; 2. Marija Petrinec, Žigantova 64, Križe in 3. Darja Prašnikar, Šubljeva 1, Domžale. Štiri Glasove reklamne artikla pa pošljemo naslednjim: 1. Melita Lampret, Kavče 75, Velenje; 2. Marija Golob, Tenetiše 71, Golnik; 3. Andrej Jureša, Liptovska 18, Slov. Konjice in 4. Matej Kačič, Mavsarjeva 14, Notranje Gorice.

Piše Miha Naglič

Po ljudeh gor, po ljudeh dol

Terenski ogledi

za Gorenjski biografski leksikon

321

Tavčarjeva matura

Po dveh novomeških letih se je Tavčar vrnil na ljubljansko gimnazijo in tu končal zadnje tri letnike (1868-71). Konec osmega razreda, junija 1871, je prišel čas mature. Gotovo vas bo zanimalo, kako jo je opravil. V pismenem delu je moral napisati dve nalogi, nemško in slovensko. Naslov nemške se je glasil: "Der Wille macht den Menschen gross und klein" (Schillerjev izrek, po slovensko: Volja naredi človeka velikega in majhnega). Naslov slovenske pa je bil: "V sedanjih časih do groba od zibel - po cesti železni smo se zaleteli". Danes bi se mogoče reklo: Že po zraku smo leteli, po svetovnem spletu še hitreje smo zdrveli... Ustno izražanje je prišlo na vrsto šele v začetku avgusta. Izpraševali so profesorji, ki so učili v osmem razredu. Ivan se je uvrstil med osem najboljših v razredu, ocene so bile enake tistim v osmem spričevalu, le nemščino je za eno stopnjo izboljšal, grščino pa za eno poslabšal. Za "vedenje v času šolanja" je dobil oceno "entsprechend" (primerno). Z oceno "vorzüglich" (odlično) so ocenili njegovo maturitetno znanje verouka, zgodovine in zemljepisa, matematike, fizike, prirodopisa,

nemščine, slovenščine in stenografije kot prostega predmeta. Za grščino je dobil oceno "befriedigend" (zadovoljivo), za latinščino "lobenswert" (hvalevredno), za filozofsko propedeutiko pa "ausgezeichnet" (odlično).

Zanimalo nas bo seveda tudi, kakšna je bila tedaj njegova zunanja pojava? Ohranjeni sta dve fotografiji, ki nam ga kažeta kot osmošolca in maturanta. Dr. Berčič ga je po pisnih in slikovnih virih opisal, kot sledi. "Ivan Tavčar je bil kot dvajsetletni abiturient mladenič visoke rasti, s krepkimi prsmi, z močnim tilnikom ter z lepo in pravilno rezano glavo, obdano z dolgimi, gostimi, temnimi kodri. Čeprav ni bil niti plesalec niti pevec, se je v družbi s svojo razgibano temperamentno naravo in govorniško nadarjenostjo, ki jo je dopolnjeval zvonok bariton in bujno, pesniških podob polno izražanje, vsakomur takoj priljubil. V šoli je bil vseskozi odličnjak in zato dobro podučen v vseh osnovnih znanjih. Posebno zanimanje je v šoli pokazal za zgodovino z zemljepisom in za naravoznanstvo, kakor tudi za logiko in psihologijo, nekaj manj za matematiko; od jezikov sta ga za stopnjo bolj privlačevala oba živa jezika, nemščina in slovenščina ter njuni literaturi, medtem ko je v grščini in latinščini dosegel v povprečju najslabše učne uspehe. Poleg teh predmetov je pokazal zanimanje za risanje, si pridobil temeljno znanje francoskega in italijanskega jezika in odlično obvladovanje stenografije, medtem ko mu geometrijsko risanje ni ležalo.

Kranjska stoletnica Franciška Draksler

V sredo so v domu upokojencev skupaj praznovali "ta septembrski mački", med njimi je bila na častnem mestu Franciška Draksler iz Mavčič, ki je tega dne dopolnila zavidljivih sto let.

Kranj, 21. septembra - Jubilantka Franciška je prva stoletnica v skoraj tridesetletni zgodovini kranjskega doma upokojencev, zato je bil dogodek tudi za domske delavce in stanovalce izjemen. V veliki jedilnici so se poleg njih zbrali tudi številni ugledni povabljeni.

Frančiški Draksler in ostalim septembrskim praznavalcem so voščili še na mnoga zdrava leta kranjski župan Mohor Bogataj, ki je jubilarntki izročil častno listino mestne občine, Marjan Prinčič ji je predal veliko zlato plaketo zveze društev upokojencev Slovenije, kranjski dekan prelat Stanislav Zidar čestitko ljubljanskega nadškofa in metropolita Franca Rodeta, direktor doma Martin Hab-

ta s pevcema, posebno presenečenje v obliki sedemnadstropne torte pa je prišlo iz slaščičarne Lincer. Torte je bilo seveda dovolj za vse sladkosnedneže. Franciška Draksler je bila rojena v prvem letu minulega stoletja, 19. septembra, v Mavčičah. Razen kmetije je imel oče še mlin, v katerem je mlel žito za ves desni breg Save, moko pa s konji razvažal po domovih. Franciška kot tudi njeni



drugi svetovni vojni je bila kmetija podržavljena. Franciška je ostala pri bratu Francetu in sestri Ivi. Svoje družine ni imela, zato pa je toliko bolj vzljubila druge otroke. Najprej je varovala bratove, kasneje še Marjetko, Majo in Urško z Visokega, pri osemdesetih pa ji je nečakinja zaupala še Justina in Tilna. Pred šestimi leti se je Franciška Draksler odločila, da se preseli v dom upokojencev, kjer je zaradi svoje duhovitosti

priljubljena tako med zaposlenimi kot med sostanovalci. Pravi, da se v domu dobro počuti, zelo rada pa se spominja let, ko je sicer morala "fest" delat, a je imela tudi dovolj "ckinov". Rada deli pametne nasvete. V sredo, ko je praznovala, pa je zaradi nepričakovane pozornosti ostala nekako brez besed. Zato pa so bili bolj zgovorni vsi, ki so ji voščili in navedli.

• H. Jelovčan, foto: T. Dokl



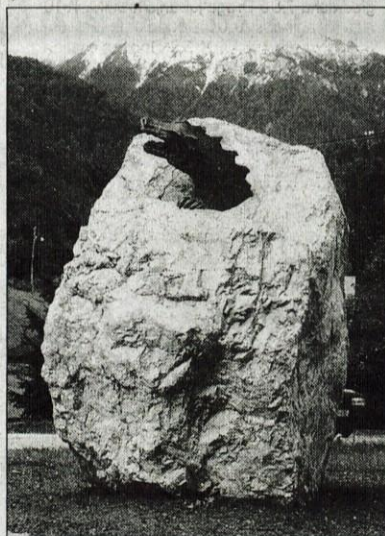
jan in predsednik sveta stanovalcev Maks Štromajer sta jo obdaruja s svetjem, stoletnici pa so čestitali še predsednik društva upokojencev Kranj Matija Kenda s sodelavci, predsednik krajevne skupnosti Mavčiče Lojze Ješe ter seveda številni sorodniki in prijatelji. Za prijetno vzdušje so z Avsenikovimi uspešnicami poskrbeli glasbeniki Gorenjskega kvinte-

trije bratje in sestra so morali trdo delati že od malega. Pri šestnajstih, po materini smrti, je Franciška prevzela gospodinjstvo, ko so domači mlin zaradi načrtovane gradnje vodne elektrarne v Mavčičah podrl in se preselili na Žirovnikovo kmetijo v vasi, pa je po smrti bratove žene, ki je gospodarila, prevzela skrb tudi za njegove tri, takrat še majhne otroke. Po

Legenda o nastanku Tržiča je oživila

Podlublje, 21. septembra

V Podlublju je stoji ena od šestih umetnin v kamnu, s katerimi bo občina Tržič uresničila zamisel o FORMA VIVI na osnovi skupnega projekta z občino Seles na Koroškem. Avstrijski sosedje so jo namreč povabili k sodelovanju v projektu "Koroška - Slovenija Prostor umetnosti", ki ga financirajo iz sklada za male projekte v okviru programa PHARE. Tržičani so izbrali šest slovenskih kiparjev, ki so že junija predstavili v Kurnikovi hiši v Trzinu ideje za predvidene kipe. Prvi je delo opravil domačin Vinko Ribnikar, ki je na podlagi legende o nastanku Tržiča vgradil bronasto jajce in zmajevno glavo v kamen. Le-ta krasi manjši park ob trgovini v Podlublju, v teh dneh pa že pripravljajo postavitev umetnin pri tržiški stolpnici, cerkvi ob pokopališču in muzeju. Pozneje bodo namestili še dva kipa ob novi tržiški šoli in športni dvorani. Na sliki: Ribnikarjeva umetnina v Podlublju. • S. Saje



Veseli dnevi v Žirovnici - Konjeniški klub Stol in športno rekreativno društvo TRIM TIM iz Žirovnice sta tudi letos pripravila Vesele dneve v Žirovnici. Tridnevna prireditev je privabila številne obiskovalce od blizu in daleč, poskrbeli so za najmlajše, ki jih je zabavala Romana Kranjčan, za mlade, ki so uživali ob koncertu skupine Mambo Kings ter za ljubitelje kulturnih nastopov, ki so se jim predstavili tamburaši, pevski zbor in folkloristi. Zelo zabavno je bilo ob koncertu Ptujskih 5, naslednji dan pa so bile zabavne igre. V vlečenju vrvi so zmagali "silaki" iz Smokuča, sledila je razstava konj, prikazali so podkovanje konj in veselo igro med županoma Jesenic in Žirovnica. Na prireditvah, ki jih je podprla tudi občina Žirovnica, niso manjkali tudi veseli Gašperji.

• Foto: Milan Dubrovac



Tavčar kot osmošolec, 1870/71

Dobri šolski uspehi, ki so izvirali iz Tavčarjeve prirojenosti in ki so ga spremljali vsa leta, so ga mogli navdati z občutkom nekakšnega prvašva pred drugimi in mu podkrepili prirojeni tavčarjanski ponos.

Po maturi je šel na počitnice, k stricu Antonu na Rako. K njemu je hodil poleti, domov v Poljane pa o binkošti. Stric ga je najprej radostno pozdravil. "Potem pa sva hodila okrog: v hlev, kjer se mu je medtem pomnožila goved; na vrh med novozasajena drevesca, med cvetje, katero sem tako goreče ljubil. Naposled pa sva se podala na vrtni griček in ondi zrla v prekrasno naravo pod seboj, na daljne zelene vinograde, rumena polja in srebrne vode. Kadar pa je sonce prehudo pripekalo, snel je stari gospod kletni ključ s stene in s pomenljivim smehljajem je stopal pred mano k širnemu vinskega hramu. Težka vrata so se škripaje odprla in prijazni hlad vejal je nama nasproti iz na pol temnega prostora, v katerem stali so kot strahovi veliki sodi. "Tu počiva divna moč naravnost", dejal je starček ter odprl zatvoreno okno, da so se sončni žarki usuli na čiste sode ter jih obdali s tisočimi mnogobojnimi atomi. Tu so se šele prikazali slave vredni prebivalci vsakdanjega hrama v svoji pravi lepoti! Marsikatera sveta glava je zrla spredaj iz hrastovih dog, umetno vanje vdolbena. Cela nebesa poslala so sem svoje poslane, od učenega Ignacija do nedolžnega Alojzija, vsaka sveta krepost je bila tu. Bodite pozdravljene, svete postave! V prah ste se spremenile, sapa raznesla je vaše kosti, ali moč vašega spomina je ostala!" (Povest v kleti, 1872)

PETEK, 21. SEPTEMBRA 2001

TVS 1

7.35 Teletekst TV Slovenija
7.55 Tedenski izbor: Kultura
8.00 Odmevi
8.30 Pod Pekrsko gorco, oddaja TV Maribor
9.00 N. Simončič: Ključkeve dogodivščine, lutkovna igrice
9.15 Arčibald, risana nanizanka
9.25 Oddaja za otroke
9.55 Enajsta šola, oddaja za radovedneže
10.30 Modro
11.05 Dosežki
11.30 Alpe - Donava - Jadran: Celovec in Gorica
11.55 Dr. Quinnova, ameriška nanizanka
13.00 Poročila, Vreme, Sport
13.10 Pihalni orkester Viva Zagorje, 2. oddaja
13.50 Oko viharja, angleška dokumentarna serija
14.15 Prvi in drugi
14.35 Osmi dan
15.05 Vsakdanjik in praznik
16.00 Mostovi
16.30 Poročila, šport, vreme
16.45 Sanjska dežela, raziskovalno-potopisna oddaja
17.10 Enciklopedija znanja
17.45 Slovenski pesniki in pisatelji - Simon Gregorčič
18.10 Odkrivajmo znanost
18.45 Risanka
19.00 Kronika
19.30 TV Dnevnik, šport, vreme
20.05 A. Rozman Roza - J. Pervanje: Vrčičarji, TV nadaljevanje
20.30 Detelja
20.40 Pod žgocim soncem, angleška nadaljevanje
21.25 Vikarka iz Dibleyja, angleška nanizanka
22.05 Odmevi
22.40 Kultura
22.45 Šport
22.50 Vreme
23.05 Polnočni klub
0.15 Slovenski pesniki in pisatelji - Slavko Grum, ponovitev
0.35 Odkrivajmo znanost, ponovitev

TVS 2

7.40 Teletekst TV Slovenija 8.00 Vremenska panorama 10.00 TV Prodaja 10.30 Vremenska panorama 15.00 TV Prodaja 15.30 Videospotnice 16.05 Obzorje, angleška poljudnoznanstvena serija 17.00 Komisar Rex, avstrijska nanizanka 18.00 Islandska legenda, finko-francoski film 19.40 Videospotnice 20.05 Sloves, angleška dokumentarna serija 20.55 Bramwell, angleška nadaljevanje 22.00 Kadar se veja zlomi, ameriški film 23.40 Težavna ženska, avstralska nadaljevanje 0.30 Iz slovenskih jazz klubov: Fou in One, 1. oddaja 1.30 Videospotnice

KANAL A

9.30 TV Prodaja 10.00 Mladenci v modrem, ameriška nanizanka 10.50 TV prodaja 11.20 Ricky Lake, ponovitev 12.15 Pop'n'roll, ponovitev 13.15 Skrita kamera, humoristična oddaja 13.45 TV prodaja 14.15 Zvezdne steze: Nova generacija, ameriška nanizanka 15.15 Princ z Bel Aira 15.45 Lepi časi, ameriška nanizanka 16.40 Ricki Lake, pogovorna oddaja 17.35 Tretji kamen od sonca, humoristična nanizanka 18.05 Cosby, ameriška humoristična nanizanka 18.35 Varuška, ameriška humoristična nanizanka 19.05 VIP, ameriška nanizanka 20.00 Horror: Čarovnice, ameriška nanizanka 20.55 Izganjalna vampirjev, ameriška nanizanka 21.50 Mesečniki, ameriški film 23.40 Mesečniki, ameriška nanizanka 0.20 Pop'n'roll, ponovitev

POP TV

9.00 Oprah show, ponovitev pogovorne oddaje 10.00 Vse za poljub, ponovitev 10.55 Črni biser, ponovitev mehiške nadaljevanje 11.50 Obala ljubezni, ponovitev 12.40 Lepo je biti milijonar, ponovitev 15.30 Oprah show: Poklone izpovedi, pogovorna oddaja 16.25 Obala ljubezni, ameriška nadaljevanje 17.20 Črni biser, mehiška nadaljevanje 18.15 Vse za poljub, mehiška nadaljevanje 19.15 24 UR 20.00 Zlate ulice, ameriški akcijski film 21.40 Nikita, ameriška nanizanka 22.30 Zlata krila, ameriška nanizanka 23.20 M.A.S.H., ameriška humoristična nanizanka 23.50 24 ur, ponovitev

TV 3

9.00 TV prodaja 10.00 Iz domače skrinje 11.30 TV Prodaja 12.00 Video strani 13.30 Kuharski dvoboj 14.15 Iz domače skrinje, ponovitev 15.45 Juke Box, kontaktna oddaja 17.15 Razvoj avtomobilizma 17.45 TV razglednica - Medvede 18.15 Kuharski dvoboj 19.00 Videalisti 19.55 Poslovne informacije 20.00 Najlejša dekleta Hawaiian Tropica 20.30 Ježek Show, glasbeni izbor 21.30 Iz domače skrinje 23.00 Poslovne informacije 23.05 Kuharski dvoboj, ponovitev 23.50 Juke Box, ponovitev 1.20 Video strani

GTV

...24 ur itx-gtv, infokanal, www.gtv.tele-tv.si
18.50 Predstavitel spot GTV 18.55 GTV priporočila I 19.00 Gorenjska TV poročila 16.15 19.15Gorenjski obzornik 70 19.15 Kirurgovo srce, 6. del 19.55 GTV priporočila II 20.00 GTV Mix z Matejo, Sajdo in Alešem 21.40 GTV priporočila II 21.45 Gorenjska TV poročila 16.15; Petek za sobotni zmetek - kanonade, glasbena oddaja, reportaža, iz arhiva GTV 23.55 GTV priporočila III 00.00 24 ur VS.ttx, infokanal, www.tele-tv.si

SODELUJE V KONTAKTNIH ODDAJAH GTV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 233 11 561 PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

LOKA TV

9.00 Napovednik 9.01 Glasbena kapljica 9.05 Viva turistika 9.35 Raznovrstna obvestila na videostraneh z oddajnika na Lubniku K51

TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COM-PUTER od 17. do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Sora. VIDEOSTRANI TV Železniki na videokaseti ob 18., 19.20 in 21. ur.

19.00 Predstavljamo vam - ŠD Železniki 19.15 Zanimivosti iz Davče 20.00 Današnji gost - kontaktna oddaja iz studia

ATM KRANJSKA GORA

... Videostrani 18.55 Napovednik dnevnega programa 18.16 Oglasi 18.18 Območno srečanje plesno mažoretnih skupin 18.50 Risanka 19.00 Videostrani 20.00 Prispevek iz radijske občine 20.30 Satelitski program DW 22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Ponovitev programa sreče ... Radio ONIX FM do jutranjih ur z vami v živo

IMPULZ CATV KAMNIK

... Videostrani TV Impulz 18.55 Začetek programa 19.00 EPP 1 19.03 Lokalne novice 19.10 Motošport 19.40 EPP 2 19.45 Izmenjava programa 20.15 EPP 3 20.15 Ježkov show - glasbena oddaja 21.10 EPP 4 21.15 Bonanza 22.05 Viva turistika 22.35 Videospoti 23.00 EPP 5 23.03 Erotika 0.30 Končna špica videostrani TV Impulz

HTV 1

7.00 Dobro jutro, Hrvaška 9.00 Čarovnja, italijanska nanizanka 10.00 Poročila 10.05 Program za otroke in mladino 12.00 Opoldanska poročila 12.40 Naša zemlja, serija 13.30 Poročila 13.35 Veronikine skrivnosti, humoristična nanizanka 14.05 Inspektor Rex, nanizanka 14.45 Divja Amerika: Neprekosljiva bežanja 15.45 Bonanno - najmanjši don, nadaljevanje 16.30 Naravnega dediščina 17.05 Hugo 17.30 Hrvaška danes 18.00 Alpe - Donava - Jadran 18.35 Kolo sreče 19.00 Kviz 19.15 Risanka 19.30 Dnevnik 20.10 36. Vinkovačke jeseni, prenos otvoritve 21.40 Briljantne laži, avstralska drama 23.00 Odmevi dneva 23.35 Naj jedo potico, humoristična nanizanka 0.05 Praksa, ameriška nanizanka 0.55 Psihološki pristop, angleška kriminalna 1.45 Counterforce, ameriški akcijski film 3.15 Pisarniški morilec, ameriška srhljivka

HTV 2

8.00 Panorame hrvaških turističnih središč 16.05 Turistični magazin 16.50 Poročila za gluhe in naglušne 17.20 Nevidni človek, nanizanka 18.05 Naša zemlja, serija 19.00 Družina za umret, humoristična serija 19.30 Policia 19.55 TV razstava 20.10 Zakon in red, nanizanka 21.00 Poročila 21.10 S polnimi jadrji, zabavna oddaja 22.15 Pravi čas 23.40 Umetnine svetovnih muzejev 23.50 Pregled sporeda

AVSTRIJA 1

6.10 Otroški program 9.30 Felicity 11.00 Robin Hood, nanizanka 11.45 Otroški program 14.55 Mlad hercules 15.40 Beverly Hills 90210 16.25 Sedma nebesa 17.10 Sabrina - najstniška čravnica 17.35 Čarovnja 18.30 Prijatelji 19.00 Will in Grace, ameriška humoristična serija 19.30 Čas v sliki/Kultura 20.00 Šport 20.15 Milijonski show 21.10 Gattaca, ameriški z film 22.55 Jeklena tišina, ameriška srhljivka 0.25 Siders 1.10 NFL Blast, ameriški nogomet 1.40 Smrt pride po prstih, ameriška kriminalna 3.10 Zadnja ježa v Santa Cruz, nemški vestern

AVSTRIJA 2

6.00 Aktualni teletekst 7.00 Vreme ob zajtrku 7.30 Vremenska panorama 9.00 Čas v sliki 9.05 TV kuhinja 9.30 Bogati in lepi 9.50 Zlata dekleta 10.15 Ključ od raja, britanska komedija 11.50 Vreme 12.00 Čas v sliki 12.05 Vera 13.00 Čas v sliki 13.15 TV kuhinja 13.40 Tri dame z žara 14.05 Dr. Stefan Frank; Zdravnik, ki mu ženske zaupajo 14.50 Falcon Crest 15.35 Bogati in lepi 16.00 Show Barbare Karlich 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošla Avstrija 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sliki in kultura 20.00 Pogledi od strani 20.15 Siška 21.20 Naša nova Evropa 22.10 Čas v sliki 2 22.35 Moderni časi 23.10 V imenu zakona, nanizanka 0.00 Čas v sliki 0.30 Šport: Zvezna liga 0.40 Susan 1.10 Zlata dekleta 1.35 Pogledi s strani 1.40 Naša nova Evropa 2.25 Moderni časi 3.00 V imenu zakona, nanizanka 3.45 Dobrodošla, Avstrija 5.35 Ženske zaupajo dr. Stefanu Franku

SNOP - skupni nočni program radijskih postaj v Sloveniji vsak dan od 00.00 do 05.00 na frekvencah radia Triglav, Kranj in Sora - DANES IZ STUDIA RADIA PTUJ

R KRANJ

5.30 Napoved 5.50 EPP 6.00 Vreme, ceste 6.15 Nočna kronika 6.25 BIO vremenski napoved, sonce, luna 6.45 Vreme, ceste 6.50 EPP 7.00 Poročila RS 7.30 Čestitka presenečenja 7.40 Pregled tiska 7.50 EPP 8.00 Misel dneva - citat 8.20 Oziramo se 8.30 Izgubljene živali 8.40 Gorenjski kviz 8.50 EPP 9.00 Godan 9.20 Tema dneva: Gremo na potep; Tržaški kras 9.50 EPP 10.00 Novice 12.00 Minute za borzo - GBD 10.40 Zaposlovanje 10.45 Kaj danes za kosilo 10.50 EPP 11.00 Novice 11.30 Kviz Radia Kranj 11.45 Temperature doma in po svetu 11.50 EPP 12.00

Novice 12.10 Prispevek: Relax 12.30 Osmrtnice 12.40 Prispevek 12.50 EPP 13.00 Pesem tedna - lestvica tega tedna 13.10 Bio vremenska napoved 13.15 Izgubljene živali 13.20 Prispevek 13.40 Zanimivosti 13.50 EPP 14.00 Godan 14.30 Prispevek 14.45 Pregled današnjih kulturnih dogodkov 14.50 EPP 15.00 Tedenski pregled dogodkov 15.15 Vreme, ceste 15.30 Dogodki in odmevi RS 16.10 Napoved 16.20 Prispevek 16.50 EPP 17.00 Novice 17.50 EPP 18.00 Godan 18.15 Izgubljene živali 18.40 Pregled tiska 18.50 EPP 19.00 Novice 19.10 Izgubljene, najdeni predmeti 19.15 Oglašanje s svetovnega prvenstva v balinanju 19.20 Napoved jutrišnjega programa Radia Kranj 19.30 Glasba 24.00 Skupni nočni program

R GORENC

Oddajamo od 5.30 do 22.00 na 88,9 Mhz in 95,0 Mhz UKV stereo.

R TRIGLAV

5.30 Minute za narodnozabavno glasbo 5.40 Oglasi 6.00 Razmere na cestah 6.05 Jutranji servis na Radiu Triglav - vreme z Robertom Bohincem 6.30 Pogled v današnji dan in v gorenjski porodišnici 6.40 Oglasi 6.50 Vreme 7.00 Druga jutranja kronika 7.25 Popevka tedna 7.35 Danes v Dnevniku 7.40 Oglasi 8.00 Kronika OKC Kranj-zadnjih 24 ur 8.05 Aktualno 8.15 Obvestila 8.30 Novice, pogled v današnji dan 8.40 Oglasi 9.00 Naj Gorenjci, Gorenjska meseca 9.15 Voščila 9.30 Novice 9.40 Oglasi 10.10 Zapiranje prostocarinskih prodajalnih oglašanje iz Rateč 10.30 Včeraj, danes, jutri 10.40 Oglasi 11.00 Aktualno: 1001. nasvet 11.40 Oglasi 12.00 BBC novice 12.10 Osmrtnice 12.15 Obvestila 12.30 Novice 12.40 Oglasi 13.00 Aktualno: dr. Petek - viroze pri otrocih, gostja Majda Medvedšek 13.30 Pogled v današnji dan 13.40 Oglasi 14.00 Aktualno: Turistična agencija Dober dan 14.15 Voščila 14.30 Novice 14.15 Voščila 14.40 Oglasi 15.00 Aktualno: Turistična agencija Relax 15.30 Dogodki in odmevi 16.10 Popevka tedna 16.15 Obvestila 16.30 Osmrtnice 16.40 Oglasi 16.50 Novice za podjetnike OOO Radovljica 17.00 Aktualno 17.30 Včeraj, danes, jutri 17.40 Oglasi 18.00 Aktualno 18.30 Tednik občine Bled 18.40 Oglasi 19.00 Črna kronika dneva 19.15 Voščila 19.30 Zimzelene petek 21.30 Pogled v jutrišnji dan 21.45 Jutri na Radiu Triglav 22.00 Popevka tedna 22.05 Glasba do polnoči

R SORA

5.30 Prva jutranja kronika 5.40 Napoved programa 5.45 Danes godujejo 6.00 Dogodki danes - jutri 6.15 Noč ima svojo moč 6.40 Naš zgodovinski spomin 6.50 Pregled tiska 7.00 Druga jutranja kronika 7.40 Naš jutranji gost 8.00 Dogodki danes, jutri 8.50 Pregled tiska 8.55 Dnevna malica 9.00 Aktualno 9.30 Brezplačni mali avtomobilski oglasi 10.00 Dogodki danes - jutri 11.00 Filmske zanimivosti 12.00 BBC novice 12.30 Danes godujejo 12.50 Osmrtnice 13.00 Daj - dam 14.30 Brezplačni mali oglasi 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 RA Slovenija 16.30 Šolski mali oglasi 17.00 Športne novice 17.00 Občina Cerklje praznuje 18.00 Gorenjek meseca 18.30 Planinski kotiček 19.00 Radio jutri 19.30 Zadelek v petek 21.00 Glasbeni program RA Sora do polnoči

R RGL

KRIM: 100,2 MHz - ŠANCE: 99,5 MHz - LJUBLJANA: 105,1 MHz
6.00 Dobro jutro 6.20 Nočna kronika 6.50 Horoskop 6.57 Izbranka tedna 7.27 Na današnji dan 7.35 Vreme 8.30 Jutro je lahko 8.55 Gospodarstvo 9.05 RGL danes 9.30 Vaše mnenje o... 10.00 Kam danes 10.30 RGLovo zelo 11.30 Uganka RGL 11.45 Kronika dneva 12.00 BBC novice 12.15 Stajerski dogodki 12.30 Zmajčkov mozaik 12.45 Dogodek dneva 12.55 Odgovori poslušalcem 13.30 Radio Pirat 13.50 Z Magistrata 14.00 Pasji radio 14.20 Iz tujega tiska 14.30 Komentar 15.00 RGL obešča in komentira 15.30 Kulturni utrip 15.45 Črna kronika 16.30 Izjava tedna 17.30 Grenivke in "cukri" 18.00 Hop top 13, glasbena lestvica 19.05 Črna kronika 19.20 Vreme 19.30 Ugibamo 19.45 Šport 19.55 Horoskop 20.00 Večerni program

R OGNJIŠČE

5.00 Dobro jutro 5.15 Vremenska napoved 5.30 Poročila 5.45 Napovednik programa 6.00 Svetnik dneva 6.10 Slomeš nas uči 6.20 Meteorologi o vremenu 6.30 Poročila 6.50 Duhovna misel 7.10 Bimbam-bom 7.25 OKC 7.30 Poročila, osmrtnice, obvestila 7.45 Poročilo o stanju na cestah - AMZS 7.50 Meteorologi o vremenu 8.00 Kmetijski nasvet 8.40 Leto po Kristus 8.45 Spominjamo se 9.00 Poročila 9.15 Srečno na poti 10.00 Poročila 11.00 Poročila in Vaša pesem 12.00 Zvonjenje, ponovitev duhovne misli 12.15 Voščilo prijateljem RO 12.30 Poročila, osmrtnice, obvestila 12.50 Koledar prireditel 14.00 Poročila 14.20 Kulturni utrip 14.45 Komentar tedna 15.00 Informativna oddaja, vreme, stanje na cesti, osmrtnice, obvestila 15.50 Ponovitev Svetnik dneva 16.00 Dišajka oddaja (1. in 3.) 17.15 V petkih pospravljamo podstrešje 18.00 Poročila in Vaša pesem 18.45 Ponovitev komentarja tedna 19.00 Radio Glas Amerike (VOA) in poročila 19.45 Otroška pesem tedna in zgodba za laho noč 19.55 Napovednik programa za jutri 20.00 Radio Vatikan 20.25 Odlomek sv. pisma 20.30 Iz Mohorjeve skrinje 21.15 Pogovor z versko vsebino 22.00 Mozaik dneva 22.25 Slomeš nas uči 22.30 Ponovitev sobotne oddaje Naš gost 23.30 Nočni glasbeni program

Media Art Digitalni tisk Internet Studio

SOBOTA, 22. SEPTEMBRA 2001

TVS 1

7.35 Teletekst TV Slovenija
7.50 Napovedniki
7.55 Kultura
8.00 Odmevi
8.30 Zgodbe iz školke
9.00 Radovedni Taček: Prireditel
9.20 Male sice celice
10.10 Oddaja za otroke
10.40 Kino Kekec: Nedolžne sanje, izraelski film
12.00 Tednik, šponovitev
13.00 Poročila, šport, vreme
13.10 Napovedniki
13.15 Mostovi, ponovitev
14.45 Druga prilžnost, ameriški film
16.30 Poročila, šport, vreme
16.45 Pika Nogavička, risana nanizanka
17.10 Carski sel, risana nanizanka
17.50 Na vrtu, oddaja TV Maribor
18.15 Ozare
18.20 Starodavni vojščaki, ameriška dokumentarna serija
18.50 Risanka
18.55 Marketing
19.00 Danes
19.05 Utrip
19.25 Marketing
19.30 TV Dnevnik, Šport, Vreme
20.05 A. Rozman Roza - J. Pervanje: Vrčičarji, TV nadaljevanje
20.30 Hav plenty, ameriški film
21.55 Obiskali smo, francoska dokumentarna serija
22.30 Poročila, šport, vreme
23.05 Sopranovi, ameriška nadaljevanje
23.55 Demonično platno, nemški dokumentarni film
0.50 Starodavni vojščaki, ameriška dokumentarna serija

TVS 2

7.40 Teletekst TV Slovenija 8.00 Vremenska panorama 10.25 Videospotnice 10.50 Raymonda imajo vsi radi, ameriška nanizanka 11.10 Murphy Brown, ameriška nanizanka 11.30 Šteta mladosti 10.30 Osmajen planet: Vodnik po Londonu, ponovitev 16.55 Evrolog 17.55 Kranj: SP v balinanju - finale v hitrotem in natančnem zbljanju 19.00 Športni film 19.30 Videospotnice 20.05 Festival narečnih popevk 2001, šprens iz Maribora 21.30 Praksa, ameriška nanizanka 22.20 Sobotna noč 0.15 Videospotnice

KANAL 1

8.30 TV prodaja 9.00 Čarovnice, ameriška nanizanka 9.55 Izganjalna vampirjev, ameriška nanizanka 10.50 TV prodaja 11.00 Ljubezen in spletke, ameriška nanizanka 11.30 Pop'n'roll, glasbena oddaja 12.30 Divja Amerika, dokumentarna oddaja 13.30 Zloraba oblasti, ameriški film 15.20 Mestece Angel, ameriška nadaljevanje 16.25 Matlock, ameriška nadaljevanje 17.20 Mesto greha, ameriška nanizanka 18.15 Policijska zgodba: Šola gladiatorjev, ameriški film 20.00 Hollywood zaupno, ameriški film 21.40 Divja orhideja, ameriški film 23.30 Rdeče petke, ameriška serija

POP TV

8.00 TV prodaja 8.30 Slonček Benjamin, risana serija 9.00 Panda Jin Jin, risana serija 9.30 Črni pirat, risana serija 10.00 Može v črnem, risana serija 10.30 Godzila, risana serija 11.00 Zverinice, risane serije 11.30 Hroščeborgi, mladinska serija 12.00 Mladi Herkul, mladinska serija 12.30 Čarobni prstan, angleški film 14.00 TV Dober dan, ponovitev slovenske nanizanke 15.00 Zakon v Los Angelesu, ameriška nanizanka 15.50 Prva izdaja, ameriška nanizanka 16.40 Može v belem, ameriška nanizanka 17.30 Torki z Morrijem, ameriški film 20.00 Lepo je biti milijonar 21.10 Sobotni filmski hit: Moj bivši se poroči, ameriški film 23.00 Na drugi strani ulice, ameriški film 0.50 24 ur, ponovitev

TV 3

9.00 TV prodaja 10.00 Juke Box, ponovitev 11.30 Iz domače skrinje, ponovitev 13.00 TV Prodaja 13.30 Kuharski dvoboj, ponovitev 14.15 Iz domače skrinje, ponovitev 15.45 Info 16.00 Inline hokey 16.30 Brez ovir z Jano 17.30 SQ Jam, glasbene lestvice 18.30 Spidi in Gogi show 19.30 Razvoj avtomobilizma 20.00 Ptujski festival, ponovitev 23.00 Potovanja z Janinom, ponovitev 0.00 Video strani

GTV

...24 ur infokanal, http://gtv.tele-tv.si 18.50 GTV nocoj, najavni spot 18.55 GTV - priporočila I 19.00 Gorenjska TV poročila 16.15 19.15 PTP - Obzornik, 70 19.55 GTV priporočila II 20.00 Milice - domači film 21.20 Iz Olimpijskih krogov 21.25 PTP - gorenjski obzornik, 70 21.40 GTV priporočila III 21.45 Gorenjska TV poročila 16.15 22.00 Dan teric v davči - okrogla miza 22.50 TA dober dan predstavlja in nagrajuje 23.00 Predstavljamo vam KS Gorice 23.40 GTV priporočila IV 23.45 Gorenjska TV poročila 16.15 00.00 GTV jutri, obiščite teletekst GTV
SODELUJE V KONTAKTNIH ODDAJAH GTV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 233 11 561 PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

LOKA TV

... Raznovrstna obvestila na videostraneh iz oddajnika na Lubniku K 51.

TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COM-PUTER od 17. do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Sora; VIDEOSTRANI TV Železniki na videokaseti ob 18., 19.20 in 21. ur.

18.45 Koncert MeCPZ Sv. Peter iz Selc 20.00 Odrska prestva igralske skupine Sca-na iz Železnikov

ATM KRANJSKA GORA

18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 Oglasi 18.18 Avtomobilsko zrcalo 18.48 Risanka 19.00 Videostrani 20.00 Območno srečanje plesno mažoretnih skupin, ponovitev 20.32 Satelitski program Deutsche Welle 22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Telemarket 20.50 Popolno zdravje, zdravljenje z alternativno medicino - ponovitev 22.00 OSHO - otrok nove dobe - ponovitev 22.30 Telemarket 22.40 Napoved sporeda za nedeljo 22.45 Videostrani

IMPULZ CATV KAMNIK

... Videostrani TV Impulz 18.58 Začetna špica 21.00 EPP1 21.01 Viva turistika 21.30 EPP 2 21.35 SQ JAM - glasbena oddaja 22.30 EPP 3 22.35 Videospoti 22.59 EPP 4 23.00 Erotika 00.30 EPP 5 00.31 Končna špica ... Videostrani TV Impulz

HTV 1

7.35 TV Koledar 8.30 Poročila 8.35 Zelig, ameriška komedija 10.00 Poročila 10.05 Obliuba, risana serija 10.30 Tobias Totz, risanka 10.35 Prostars, ris. serija 12.00 Dnevnik 12.15 TV koledar 12.20 Bruške pesmi Lucije Rudan, dokumentarno-glasbena oddaja 13.00 Prizma 13.55 Poročila 14.10 Oprah Show 14.50 Otok rešitve za šimpanze, dokumentarni film 15.45 Zlata dekleta, amer. nanizanka 16.15 Občutljivo srce, nadaljevanje 17.00 Življenje na vasi, avstralska drama 19.30 Dnevnik 20.10 Se 48 ur, ameriška komedija 21.55 Brez žensk menda ne gre, humoristična nanizanka 22.20 Poročila 22.35 Krivda v srcih, ameriška miniserija 1.15 Skeezer, ameriška drama 2.50 V zrelu norosti, ameriška grozljivka

HTV 2

8.00 Panorame 13.10 Hišni ljubljenci 13.55 S polnimi jadrji, ponovitev 14.55 Pustolovski čine iz knjige vrlin 15.20 Čarovnja, ponovitev 18.40 SOS - oni nas potrebujejo: Cigani v žitu 19.05 Smrkci, trisana serija 19.30 Policia, nanizanka 19.55 TV Razstava 20.10 Največje romane 20. stoletja 20.40 Iz sveta razvedrila 21.10 Poročila 21.20 Glasbena oddaja 22.50 Mojsrovine svetovnih muzejev

AVSTRIJA 1

4.45 Čarovnice, ponovitev 5.25 Nenada Susan 5.55 Otroški program 6.20 Cebelica Maja 7.55 Prometni klub 8.30 Tom in Jerry 8.35 Vroča sled 9.25 Confetti News 11.05 Disneyjev festival 12.10 Drew Carey 12.25 Življenje in jaz 12

NEDELJA, 23. SEPTEMBRA 2001

TVS 1

7.55 Napovedniki
8.00 Živ žav: Telebajski; Mumini; Mali letci medvedki
9.55 Promenadni koncert
10.25 Pomagajmo si, oddaja TV Koper - Capodistria
11.00 Dnevnik velikih mačk, angleška poljudnoznanstvena serija
11.25 Ozare, ponovitev
11.30 Obzorja duha
12.00 Ljudje in zemlja, oddaja TV Maribor
13.00 Poročila, šport, vreme
13.10 Aligatora Daisy, angleški film
14.40 Pod žgocim soncem, angleška nadaljevalnica
15.30 Umetnost bivanja, oddaja TV Maribor
16.00 Lingo, TV igrice
16.30 Poročila, šport, vreme
16.45 Vsakdanjik in praznik
17.45 Slovenski magazin
18.15 Življenje slovenskih vasi: Adlešiči
18.45 Risanka
18.50 Zrebanje lota
19.00 Danes
19.05 Zrcalo tedna
19.30 TV dnevnik, šport, vreme
20.05 Mario! Nedeljski večer v živo
21.50 Intervju: Sašo Peče
22.45 Poročila, šport, vreme
23.05 Zgodbe o knjigah
23.15 Generala za vojno, italijanski film
1.05 Življenje slovenskih vasi: Adlešiči, ponovitev

TVS 2

7.15 Teletekst TV Slovenija 7.35 TV Prodaja 8.05 Videospotnice 8.40 Bramwell, angleška nadaljevalnica 9.40 Kam gredo divje svinje, hrvaška čb nadaljevalnica 10.40 Obljubljena dežela, ameriška nanizanka 11.20 Policija na naši strani 11.55 Poj in pisak prelepo na to našo staro zvečlico, 2. del 12.25 Valencia: Motociklizem za VN Valencia 13.20 TV prodaja 13.55 Valencia: Motociklizem za VN Valencia 14.50 Festival narečnih popevov 2001, posnetek iz Maribora 17.55 Lucija: Liga prvakinj v rokometu, predkolo (ž), RK M Degro Malizia - Anadolu Unieskisekir 19.30 Videospotnice 20.05 Svetniki in grešniki, angleška dokumentarna serija 21.00 Murphy Brown, ameriška nanizanka 21.30 Homo turisticus 22.00 Končnica 23.00 Iz slovenske operne ustvarjalnosti: Risto Savin, Matija Gubec 0.35 Videospotnice

KANAL A

8.30 TV Prodaja 9.00 Beverly Hills, ameriška nadaljevalnica 9.55 Melrose Place, ameriška nanizanka 10.50 TV prodaja 11.00 Ljubezen in spletke 11.30 Mesto angelov, ameriška nanizanka 12.30 Divlja, dokumentarna oddaja 13.30 Kolega Joey, ameriški film 15.15 Slavne zvezde, dokumentarna serija 16.15 Felicity, ameriška nanizanka 17.10 Beverly Hills, ameriška nadaljevalnica 18.05 Melrose Place, ameriška nadaljevalnica 19.00 Pop'n'roll, glasbena oddaja 20.00 Obsedeno stanje, ameriški film 22.00 Svetovna kaskaderska nagrada 2001, dokumentarna oddaja 22.50 Sledi v času, ameriški film

POP TV

8.00 TV prodaja 8.30 Slonček Benjamin, risana serija 9.00 Panda Jin Jin, risana serija 9.30 Črni pirat, risana serija 10.00 Možje v črnem, risana serija 10.30 Godzila, risana serija 11.00 Zverinice, risane serije 11.30 Hroščeborgi, mladinska serija 12.00 Mladi Herkul, mladinska serija 12.30 Skoraj popolni par, ameriška humoristična nanizanka 13.00 Vrnitev domov, ameriški film 14.40 Otroški zdravnik, nemška nanizanka 15.40 Gorsk zdravnik, nemška nanizanka 16.40 Ljubezen in umor, ameriški film 19.15 24 ur 20.00 Lepo je biti milijonar 21.30 Športna scena 22.15 Rosewood, ameriški film 1.30 24 ur, ponovitev

TV 3

7.30 TV Prodaja 9.00 SQ Jam, ponovitev 10.00 Spidi in Gogi show, ponovitev 11.30 Najlepša dekleta Hawaiian izobra, ponovitev 12.00 Ježek Show, glasbeni izbor 13.00 Vera in čas 13.30 Koncert okta Deseti brat 14.30 Glasba 15.00 Čestitke iz domače skrinje 16.30 Silaj, ponovitev 17.30 Avtodrom 18.00 Motor Show Report 18.30 Štiri tačke 19.00 Razglednica 19.30 Knjiga, ponovitev 20.00 Reporter X 20.30 Auto šou 21.00 Ježek Show, glasbeni izbor 22.00 Čestitke iz domače skrinje, ponovitev 23.30 Glasba 0.00 Videostrani

GTV

... 24 ur infokanal, http://gtv.tele-tv.si 9.35 Predstavitveni spot GTV 9.40 GTV priporočila 9.45 Gorenjski TV poročila 1615 9.40 Otroška matineja na GTV: Nagajivček, otr. oddaja, na obisku v vrtcu Kekec, risani film 11.00 Kolovrat domačih viž (ans. Si-bonnik) 11.45 Predstavljam vamKS Gorice 18.50 Predstavitveni spot GTV 18.55 GTV priporočila 19.00 Gorenjski TV poročila 1615 19.15 UPS - oddaja VI-TEL 19.55 GTV priporočila II 20.00 GTV MIX z Matejo, Sajo in Alešem 21.40 GTV priporočila III 21.45 Gorenjski TV poročila 1615 22.00 Petek za sobotni zamelek: kanonoz, Tomo Kriznar - glasbena oddaja, reportaža, iz arhiva gtv 23.55 GTV priporočila III 00.00 GTV jutri, Obiščite teletekst GTV www.gtv.tele-tv.si

SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH GTV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 233 11 561 PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

LOKA TV

20.00 Napovednik 20.01 Spot dneva 20.05 Oglasi 20.10 Motorsport Sport

Mundial 20.40 Okrina festival "Ductica" 21.55 Raznovrstna obvestila na videostraneh iz oddajnika na Lubniku K51

TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COM-PUTER od 17. ure do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Sora. VIDEOSTRANI TV Železniki na videokaseti ob 18., 19.20 in 21. 18.45 Glasbena oddaja 19.00 Iz arhiva - 100 let OS v Dražgošah 19.15 Glasbeni kotiček 20.00 Dunaj - potopisna oddaja

ATM KRANJSKA GORA

... Videostrani 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.18 Kronika tedna 18.45 Risanka 19.05 Videostrani 20.00 Avtomobilsko zrcalo, ponovitev 21.10 Satelitski program DW 22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 14.50 Napoved sporeda 15.00 Telemarket 15.05 3, 2, 1 GREMO, zabavno glasbena oddaja - ponovitev 16.30 Nora nedelja: zabavno nedeljsko popoldne 18.40 Mini 5 19.00 Telemarket 19.10 Napoved sporeda za ponedeljek 19.15 Videostrani

IMPULZ CATV KAMNIK

... Videostrani TV Impulz 18.58 Začetna špica 19.00 EPP 1 19.03 Risanka 19.50 Videospoti 19.57 EPP 2 20.00 Kako ostati zdrav 20.30 EPP 3 20.33 Ježek show - glasbena oddaja 21.25 EPP 4 21.30 Izmenjava Programa 22.35 EPP 5 22.35 Končna špica ... Videostrani TV Impulz

HTV 1

7.55 Poročila 8.00 Annie, ameriški muzikal 9.30 Super Marlov svet 9.50 Stribarov gozd, TV igra 10.15 Inštitut za oceanografijo in ribištvo Split 10.45 Portret cerkve in kraja - 11.00 Prenos maše 12.00 Opoldanske novice 12.15 TV koledar 12.30 Sadovi zemlje 13.20 Mir in dobrota 13.50 Klic duha 14.00 Rene Margit, dokumentarni film 15.00 Zlata dekleta, nanizanka 15.25 Poročila 15.35 National Geographic, dok. serija 16.40 Grand hotel, angleška nadaljevalnica 17.35 Roseanne, ameriški biografski film 19.15 Loto 19.30 Dnevnik 20.05 Berači in sinovi, hrvaška nadaljevalnica 21.05 Odkupnina, ameriška akcijska drama 23.10 Madiganovi moški, nanizanka 23.45 Poročila 0.55 Nočni program

HTV 2

10.30 36. vinkovačka jesen, prenos mimo-hoda 12.00 TV razstava 12.15 Policija, ponovitev štirih epizod 13.55 Krivda v srčih, ponovitev ameriške miniserije 16.40 Grimmov pravljice 17.10 Koča, film za otroke 17.40 Policija 18.30 Xena, nanizanka 19.15 TV razstava 19.30 Policija 19.55 TV razstava 20.10 Potovanja 21.10 Poročila 21.20 Mesečina 22.10 Zvezde velikega platna: Ernst Lubitsch, francoski dokumentarni film 22.40 Biti ali ne biti, ameriška komedija 0.15 Svetovni muzeji

AVSTRIJA 1

6.00 Otroški program 7.15 Disneyjev festival 8.05 Vroča sled 8.45 Ena, dva ali tri 9.25 Iz džungle bv džunglo, ponovitev ameriške komedije 11.00 Izgubljeni svet 11.45 Športni pregled 12.15 Izvrstni hrošči gre v Monte Carlo, ameriška komedija 14.00 Štirje mušketirji - maščevanje, panamsko-španski pustolovski film 15.40 Nogomet: Liga prvakov, magazin UEFA 16.15 Nogomet: 1. avstrijska zvezna liga 18.30 Šport v nedeljo 19.30 Čas v sliki 19.45 Vreme 19.54 Šport 20.15 Izgubljeno kraljestvo, 1/2 del ameriškega pustolovskega filma 21.45 Columbo, ameriški film 23.20 Mesto zločina: Timeout, nemška tv kriminalna 0.50 Smrtonosna tehnika: Ljubezen do norosti, ameriška resnična zgodba 2.20 Citizen X, ponovitev 3.55 Smrtonosna tehnika, ponovitev

AVSTRIJA 2

6.15 Videostrani 7.00 Vreme 7.30 Vremenska panorama 9.00 Čas v sliki 9.05 Po dolgem in počez 9.30 Katoliška maša, prenos 10.15 I Have a Dream, Martin Luther King in njegove sanje o svobodi 10.30 Teden kulture 11.05 Čas v sliki 11.05 Novinarska ura 12.00 Visoka hiša, iz parlamenta 12.30 Orientacija 13.00 Čas v sliki 13.05 Tednik 13.30 Domovina, tuja domovina 14.00 Pogledi od strani 14.15 Univerzium 15.00 Policijska inspekcija 15.25 Pepe, groza prkfosov, nemška komedija 17.00 Čas v sliki 17.05 Živeti lepše 17.55 Milijonsko kolo 18.25 Kristjan v času 18.30 Podoba Avstrije 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sliki 20.15 Hiša na obali, nemški romantični film 21.45 Čas v sliki 21.55 Poletni pogovori 22.55 Čas v sliki 23.00 Otto Edelmann, portret 0.15 Življenje, polno strasti, ameriška drama 1.45 Teden kulture 1.50 Živeti lepše 2.40 Pogledi od strani 3.20 Dober dan, Hrvati

3.50 Dober dan, Koroška 4.10 Domovina, tuja domovina

SNOP - skupni nočni program radijskih postaj v Sloveniji vsak dan od 00.00 do 05.00 na frekvencah radia Triglav, Kranj in Sora - DANES IZ STUDIA RADIO CELJE

R KRANJ

5.30 Napoved 5.45 Na današnji dan 5.50 EPP 6.00 Vreme, ceste 6.15 Nočna kronika 6.30 BIO vremenski napoved, sonce, luna 6.45 Vreme, ceste 6.50 EPP 7.00 Poročila RS 7.40 Pregled tiska 7.50 EPP 8.00 Misel dneva - citat 8.20 Oziramo se 8.30 Izgubljene živali 8.50 EPP 9.00 Predstavitev: Slavko Avsenik, ml. 9.50 EPP 10.00 Prispevek: 10.50 EPP 11.00 Po domače na kranskem radiu 11.45 Temperature doma in po svetu 11.50 EPP 12.00 Brezplačni mali oglasi 12.30 Osmrtnice 12.40 Kmetijska oddaja 12.50 EPP 13.00 Voščila 13.50 EPP 14.50 EPP 15.00 Prispevek 15.15 Vreme, ceste 15.30 Dogodki in odmevi RS 16.10 Napoved 16.20 Prispevek 16.50 EPP 17.50 EPP 18.15 Izgubljene živali 18.20 Nagradni kviz Kina Kranj 18.50 EPP 19.10 Izgubljeni, najdeni predmeti 19.15 Rep.ogl. s svetovnega prvenstev balinanju 19.20 Napoved jutrišnjega programa radia Kranj 19.30 Glasba 24.00 Skupni nočni program

R GORENC

Oddajamo od 7.00 do 19.00 na 88,9 in 95 MHz UKV.

R TRIGLAV

5.00 Glasbana Radio Triglav 5.30 Minute za narodnozabavno glasbo 5.40 Oglasi 6.40 Oglasi 7.00 Jutranja kronika 7.20 Popevka tedna 7.40 Oglasi 7.55 Kronika OKC Kranj - zadnjih 24 ur 8.00 Oddaja za otroke: Mirin Vrtljak 9.30 Pogled na ceste in vreme - Robert Bohinc 9.40 Oglasi 10.00 Aktualno: 10.15 Obvestila 10.40 Oglasi 11.00 Brezplačni mali oglasi 11.40 Oglasi 12.00 BBC novice 12.10 Osmrtnice 12.15 Voščila 12.40 Oglasi 13.00 Nedeljska reportaža: srečanje posvojiteljkih družin 13.40 Oglasi 14.00 Voščila 14.40 Oglasi 15.00 Aktualno 15.30 Dogodki in odmevi 16.10 Popevka tedna 16.15 Obvestila, voščila 16.30 Osmrtnice 16.40 Oglasi 17.00 Nedelja na Radiu Triglav 17.40 Oglasi 18.00 Aktualno 18.40 Oglasi 18.55 Črna kronika dneva 19.00 Minute za resno glasbo - pripravila Drago Ariani 19.30 Duhovni razgledi, ponovitev 19.40 Oglasi 19.45 Večerni glasbeni program do polnoči

R SORA

8.00 Napoved programa - dogodki danes, jutri 8.15 Naš zgodovinski spomin 9.00 Aktualna tema 10.30 Kmetijska oddaja 11.00 Škofjeljski tednik 11.30 Dogodki danes - jutri 11.40 Osmrtnice 12.00 Nedeljska duhovna misel 12.30 Danes godujejo 12.40 Kino 13.00 Čestitke in pozdravi 13.15 Naj se sliši slovenska pesem 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 RA Slovenija 16.30 Daj - dam 17.00 Nedeljsko srečanje 18.00 Horizont 20.00 Glasbeni program RA Sora do polnoči

R RGL

KRIM: 100,2 MHz - ŠANCE: 99,5 MHz - LJUBLJANA: 105,1 MHz 6.50 Horoskop 07.15 Novice, ceste, vreme 07.20 Nočna kronika 07.35 Vreme 08.55 Dolenski utrip 9.30 Izbor iz svetovnih zanimivosti 10.30 Nedeljski gost 11.30 Uganka Rgl 12.00 BBC novice 12.30 Rumeni radio 13.05 iz tujega tiska 13.30 Pasji radio 13.40 Želje, čestitke 15.30 Kulturni utrip 15.45 Črn kronika 16.00 Štajerski mozaik 19.05 Črna kronika 19.20 Vreme 19.30 Ugibamo 19.45 Šport 19.55 Horoskop 20.00 Dvoglavi levi - car 21.00 DJ time

R OGNIŠČE

05.00 Dobro jutro 05.15 Vremenska napoved 05.30 Poročila 5.45 Napovednik programa 06.00 Svetnik dneva 06.10 Slomešek nas uči 06.20 Meteorologi o vremenu 06.30 Poročila 06.50 Duhovna misel 07.00 Zvonjenje 7.25 OKC 07.30 Poročila, osmrtnice, obvestila 7.50 Meteorologi o vremenu 8.00 Kmetijska oddaja 8.50 Spominjamo se 9.00 Prenos sv. maše 11.00 Poročila in Vaša pesem 11.15 Iz življenja vesoljne Cerkve 12.00 Zvonjenje, ponovitev svetnika dneva 12.15 Voščilo prijateljem in glasbena voščila 15.00 Informativna oddaja, vreme, stanje na cesti, osmrtnice, obvestila 17.00 Slovenecem po svetu in domovini 18.00 Poročila in Vaša pesem 18.15 Sakralna glasba 19.30 Poročila 19.45 Otroška pesem tedna 19.55 Napovednik programa za jutri 20.00 Radio Vatikan 20.25 Odlomek Sv. pisma 20.30 Klasična glasba 21.30 Radijski roman 22.00 Ponovitev Slovenecem po svetu in domovini 23.00 Nočni glasbeni program

TVS 1

7.55 Napovedniki
8.00 Utralo
8.20 Zrcalo tedna
8.40 4 x 4. oddaja o ljudeh in živalih TV Maribor
9.10 Sanjska dežela, raziskovalno-potopisna oddaja
9.40 Enciklopedija znanja
10.00 Srečanja z živalmi, kanadska poljudnoznanstvena serija
10.35 Slovenski pesniki in pisatelji: Ivan Tavčar
10.50 Odkrivamo znanost: Stik, zadnja oddaja
11.25 Na vrtu, oddaja TV Maribor
11.45 Starodavni vojskaki, ameriška dokumentarna serija
12.10 Umetnost bivanja, oddaja TV Maribor
13.00 Poročila, šport, vreme
13.10 Vremenska panorama
13.30 Ljudje in zemlja, oddaja TV Koper - Capodistria
14.20 Polnočni klub
15.30 Opus
16.00 Dober dan, Koroška
16.30 Poročila, vreme, šport
16.45 Telebajski, ponovitev
17.10 Radovedni Taček: Zmrzal
17.45 Dober večer
18.35 Zrebanje 3x3 plus 6
18.45 Risanka
18.50 Marketing
19.00 Kronika
19.30 TV Dnevnik, šport, vreme
20.05 Klinika pod palmami, nemška nanizanka
21.00 Sto kož, sto obrazov, sto situacij... vse so mu pisane na dušo - portret Borisa Cavazze
22.00 Odmevi
22.25 Kultura
22.30 Šport
22.35 Vreme
22.50 Branja
22.55 Brez reza
23.55 Recept za zdravo življenje, ponovitev

TVS 2

7.55 Napovedniki 8.00 Vremenska panorama 10.30 Vremenska panorama 15.15 TV Prodaja 15.35 Videospotnice 16.10 Sloves, angleška dokumentarna serija 17.00 Komisar Rex, avstrijska nanizanka 18.00 Tele M, oddaja TV Maribor 18.30 Jasno in glasno, kontaktna oddaja 19.30 Videospotnice 20.05 Svetovni izzivi 20.35 Metropolis 21.05 Studio Cij 22.05 Obzorja, angleška poljudnoznanstvena serija 23.00 Obzorja, angleška poljudnoznanstvena serija, zadnji del 23.00 Brane Ronč izza odra 0.25 Videospotnice

KANAL A

9.30 TV Prodaja 10.00 Mladenčič v modrem, ameriška nanizanka 10.50 TV prodaja 11.20 Ricki Lake, ponovitev pogovorne oddaje 12.15 Darnyjeve zvezde, vedevanje v živo 13.15 Skrita kamera, humoristična oddaja 13.45 TV Prodaja 14.15 Zvezdne steze: Voyager, ameriška nanizanka 15.15 Princ z Bel Aira, ameriška humoristična nanizanka 15.45 Lepi časi, ameriška nanizanka 16.40 Ricki Lake, ameriška pogovorna oddaja 17.35 Tretji kamen od sonca, ameriška humoristična nanizanka 18.05 Cosby, ameriška humoristična nanizanka 18.35 Varuska, ameriška humoristična nanizanka 19.05 VIP, ameriška nanizanka 20.00 Superfilm: Odklepano življenje, angleški film 21.50 Will in Grace, ameriška humoristična nanizanka 22.20 Tretji kamen od sonca, ameriška humoristična nanizanka 22.50 Noro zaljubljeni, ameriška humoristična nanizanka 23.20 Seinfeld, ameriška humoristična nanizanka 23.50 Darnyjeve zvezde, ponovitev

POP TV

9.00 Oprah Show, ponovitev pogovorne oddaje 10.00 Vse za poljub, mehiška nadaljevalnica 10.55 Črni biser, argentinska nadaljevalnica 11.50 Obala ljubezni, ameriška nadaljevalnica 12.40 TV prodaja 13.10 Športna scena, ponovitev 14.05 Zakon o Los Angelesu, ameriška nanizanka 15.00 TV prodaja 15.30 Oprah show: Polepšano dvorišče, pogovorna oddaja 16.25 Obala ljubezni, ameriška nadaljevalnica 17.20 Črni biser, mehiška nadaljevalnica 18.15 Vse za poljub, mehiška nadaljevalnica 19.15 24 ur 20.00 TV Dober dan, slovenska nanizanka 20.55 Sedma nebesa, ameriška nanizanka 21.50 Urgenca, ameriška nanizanka 22.40 Zlata krila, ameriška nanizanka 23.30 M.A.S.H., ameriška humoristična nanizanka 0.20 24 ur, ponovitev

TV 3

10.00 TV prodaja 11.00 iz domače skrinje, ponovitev 12.30 Videostrani 12.45 Idealisti 13.30 Kuharski dvoboj, ponovitev 14.15 iz domače skrinje, ponovitev 15.45 Juke Box, kontaktna oddaja 17.15 Motor Show Report 17.45 Dunlop motorsport magazin 18.15 Kuharski dvoboj 19.00 Videalisti 20.00 Popotovanja z Janinom 21.00 TV razglednica 21.30 iz domače skrinje 23.00 Poslovne informacije 23.05 Kuharski dvoboj, ponovitev 0.05 Juke Box, ponovitev 1.35 Video strani

GTV

... 24 ur infokanal, http://gtv.tele-tv.si 18.50 Predstavitveni spot GTV 18.55 GTV priporočila 19.00 Gorenjski TV poročila 1616 19.15 Gorenjski glas jutri 19.20 Kipurrgovo srce, 7. oddaja 19.55 GTV priporočila II 20.00 Center kulturnih dejnosti v Kranju 21.00 New York, svetovno središče - 1. del 21.30 TA dober dan predstavlja in nagraduje 21.40 GTV priporočila III 21.45 Gorenjski TV poročila 1616 22.00 SQ-jam, glasbena oddaja 23.00 S.E.M. - oddaja Rudja Klariča 23.30 iz olifinjskih grogov 23.40 GTV priporočila IV 23.45 Gorenjski TV poročila 1616 00.00 GTV jutri, Prelistajte teletekst GTV

PONEDELJEK, 24. SEPTEMBRA 2001

SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH GTV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 233 11 561 PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

LOKA TV

9.00 Napovednik 9.01 Glasbena kapljica 9.05 Motor sport mundial 9.35 Adel singers 10.25 Nasvidenje ... Raznovrstna obvestila na videostraneh iz oddajnika na Lubniku K51 20.00 Napovednik 20.01 Spot dneva 20.05 Oglasi 20.10 Kako biti zdrav in zmagovati 20.40 Adel singers 22.25 Lahko noč ... Raznovrstna obvestila na videostraneh iz oddajnika na Lubniku K51

TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COM-PUTER od 17. ure do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Sora. VIDEOSTRANI TV Železniki na videokaseti ob 18., 19.20 in 21. uri.

19.00 Enajsta scena, oddaja z gosti iz šolskih klopi 19.30 Aktualno iz občine 20.00 BUM - glasbena oddaja 21.25 iz arhiva

ATM KRANJSKA GORA

... Videostrani 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.18 Otvoritev razstave v Doliku 18.38 Risanka 19.00 Videostrani 20.00 Kronika tedna, ponovitev 20.27 Satelitski program DW 22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Telemarket 20.05 Popolno zdravje, zdravljenje z alternativno medicino - kontaktna oddaja 22.00 OSHO - otrok nove dobe 22.30 Telemarket 22.40 Napoved sporeda za torek 22.45 Videostrani

IMPULZ CATV KAMNIK

... videostrani TV Impulz 18.55 Začetek programa 19.00 Otroški program 20.15 Za sprostitev 22.15 Videostrani TV Impulz

HTV 1

7.00 Dobro jutro, Hrvaška 9.05 Karl V. in Filip II. 9.50 TV Koledar 10.00 Poročila 10.05 Izobraževalni program 11.00 Otroški program 11.25 Nadnaravno 12.00 Poročila 12.15 TV koledar 12.40 Naša zemlja, brazilka nadaljevalnica 13.25 Poročila 13.30 Veronikine skušnjave, humoristična nanizanka 13.50 Komisar Rex 14.40 Divja Amerika, dokumentarna serija 15.35 Poslednji boter, ameriška nanizanka 16.35 Ogledalce, ogledalce... 17.05 Hugo 17.30 Hrvaška danes 18.00 Lepa naša 18.25 Kolo sreče 19.00 Vprašaj 19.13 Risanka 19.30 Dnevnik 20.05 Biološka ura, dokumentarni film 21.00 Mala Maria, norveška drama 22.00 Odmevi dneva 22.25 Tajni dnevnik 22.45 Praksa 3, ponovitev 23.45 Zlata krila, ponovitev 0.25 Zaseda v Wacu, ameriška drama 1.50 Nočni program

HTV 2

8.00 Panorama hrvaških turističnih krajev 9.00 TV vodič in panorame 16.50 Poročila za gluhe in naglušne 16.55 Red in zakonitost, ameriška nanizanka 17.40 Naša zemlja 18.30 Panorama 19.00 2.4 otroka, humoristična nanizanka 19.30 Policija 19.55 TV Razstava 20.10 Čarovnja, italijanska nadaljevalnica 21.25 Zgodbe Ruth Rendell, angleška nanizanka 22.15 Tema pokriva zemljo, 2. del nemške zgodovinske drame 23.35 Mojstrovine svetovnih muzejev

AVSTRIJA 1

5.50 Otroški program 8.00 Divji bratje s šarmom 8.35 Princ z Bel Aira 8.50 Sabrina - najstniška čarovnica 8.55 Sam svoj master 9.20 Beverly Hills 10.00 Izvrstni hrošči gre v Monte Carlo, ponovitev ameriške komedije 11.45 Otroški program 14.55 Mladi Herkules, ameriška fantazijska serija 15.20 Princ z Bel Aira 15.40 Beverly Hills 90210 16.25 Sedma nebesa 17.10 Sabrina - najstniška čarovnica, ameriška humoristična serija 18.30 Vsi županovi možje 19.00 Ellen 19.30 Čas v sliki/kultura 20.00 Šport 20.15 Izgubljeno kraljestvo, zadnji del 21.45 Osvajalec Kul, ameriški akcijski film 23.30 Nikita 0.15 Puy - Nevarna bitja 2.05 Polnoč in Canale Grande, ameriška drama 3.35 Pred sončnim vzhodom, šponovitev ameriške drame 5.10 Sedma nebesa

AVSTRIJA 2

4.30 Domovina, tuja domovina 5.00 Kar zadeva 6.15 Videostrani 7.00 Vreme 7.30 Vremenska panorama 9.00 Čas v sliki 9.05 Kuharski magazin 9.30 Držni in lepi 9.50 Zlata dekleta 10.15 Mikosch ponos čete, ponovitev nemške komedije 11.45 Vreme 12.00 Čas v sliki 12.05 Orientacija 12.35 Podoba Avstrije 13.00 Čas v sliki 13.15 Kuharski magazin 13.40 Tri dame 14.05 Ženske zaupajo dr. Stefanu Franku 14.50 Falcon Crest 15.35 Držni in lepi 16.00 Oddaja Barbare Karlich 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošla, Avstrija 19.00 Zvezna

TOREK, 25. SEPTEMBRA 2001

TVS 1

7.50 Napovedniki
7.55 Kultura
8.00 Odmevi
8.30 Mostovi
9.00 Čarobni šolski avtobus, risana nanizanka
9.25 Radovedni Taček; Zmrzal
9.40 Lahkih nog naokrog
10.30 Recept za zdravo življenje
11.20 Pomagajmo si, oddaja
TV Koper - Capodistria
12.00 Klinika pod palmami, nemška nanizanka
13.00 Poročila, Šport, Vreme
13.10 Obzorja duha
13.40 Sto kož, sto obrazov, sto situacij... vse so mu pisane na dušo - portret Borisa Cavazze
14.35 Laurence Durell, angleška dokumentarna oddaja
16.00 Prislunhimo tišini
16.30 Poročila, vreme, šport
16.45 Izpodnebni, avstralska nadaljevanka
17.05 Oddaja za otroke
17.10 Enciklopedija znanja
17.45 Miti in legende, nemška dokumentarna serija
18.45 Risanka
19.00 Kronika
19.25 Marketing
19.30 TV Dnevnik, šport, vreme
20.05 Titani, ameriška nadaljevanka
21.00 Aktualno
22.00 Odmevi
22.30 Kultura
22.35 Šport
22.40 Vreme
22.50 Vsaka ženska ima skrivnost, angleška drama
23.35 Miti in legende, nizozemska dokumentarna serija

TVS 2

7.55 Napovedniki 8.00 Vremenska panorama 10.00 TV Prodaja 10.30 Vremenska panorama 15.20 Videospotnice 15.50 Studio City 17.00 Komisar Rex, nemška nanizanka 18.00 Glavna postaja, brazilski film 19.40 Videospotnice 20.05 Športni film 20.35 Liga prvakov v nogometu: Deportivo la Coruna - Manchester United, prenos 22.35 V soboto zvečer, srbski film 23.55 Na univerzi, oddaja TV Maribor 0.25 Svet poroča 0.55 Krt v vrtu, slovenski kratki film 1.05 Videospotnice, ponovitev

KANAL A

9.30 TV Prodaja 10.00 Mladenič v modrem, ameriška nanizanka 10.50 TV prodaja 11.20 Ricky Lake, ponovitev pogovorne oddaje 12.15 Felicity, ameriška nanizanka 13.15 Skrita kamera, humoristična oddaja 13.45 TV prodaja 14.15 Zvezdne steze: Nova generacija, ameriška nanizanka 15.15 Princ z Bel Aira, ameriška humoristična nanizanka 15.45 Lepi časi, ameriška nanizanka 16.40 Ricky Lake, ameriška pogovorna oddaja 17.35 Tretji kamen od sonca, ameriška nanizanka 18.05 Cosby, ameriška humoristična nanizanka 18.35 Varuška, ameriška humoristična nanizanka 19.05 VIP, ameriška nanizanka 20.00 Kung fu: Smrtonosni junaki, ameriški film 21.50 Will in Grace, ameriška humoristična nanizanka 22.20 Tretji kamen od sonca, ameriška humoristična nanizanka 22.50 Noro zaljubljeni, ameriška humoristična nanizanka 23.20 Seinfeld, ameriška humoristična nanizanka 23.50 Danyjeve zvezde, ponovitev

POP TV

9.00 Oprah Show, ponovitev pogovorne oddaje 10.00 Vse za poljub, mehiška nadaljevanka 10.55 Črni biser, argentinska nadaljevanka 11.50 Obala ljubezni, ameriška nadaljevanka 12.40 TV prodaja 13.10 TV Dober dan, ponovitev 14.05 Zakon o Los Angelesu, ameriška nanizanka 15.00 TV prodaja 15.30 Oprah show: Pametni otroci, pogovorna oddaja 16.25 Obala ljubezni, ameriška nadaljevanka 17.20 Črni biser, mehiška nadaljevanka 18.15 Vse za poljub, mehiška nadaljevanka 19.15 24 ur 20.00 Preverjeno 20.50 Resnične zgodbe: Tri ženske in dojenček, ameriški film 22.30 Zlata krila, ameriška nanizanka 23.20 M.A.S.H., humoristična nanizanka 0.00 24 ur, ponovitev

POP TV

9.00 TV prodaja 10.00 Iz domače skrinje, ponovitev 11.30 TV prodaja 12.00 Video strani 12.15 Videalisti 13.00 Razvoj avtomobilizma 13.30 Kuharski dvoboj, ponovitev 14.15 Iz domače skrinje, ponovitev 15.45 Juke Box, kontaktna oddaja 17.15 Popotovanja z Janinom, ponovitev 18.15 Kuharski dvoboj 19.00 Videalisti 19.55 Poslovne informacije 20.00 Naj N - nogometni studio 21.00 V sedlu 21.30 Iz domače skrinje, kontaktna oddaja 23.00 Poslovne informacije 23.05 Kuharski dvoboj, ponovitev 23.50 Juke Box, ponovitev 1.20 Video strani

GTV

... 24 ur infokanal, <http://gtv.tele-tv.si> 18.50 Predstavitveni spot GTV 18.55 GTV priporočila 1. 19.00 Gorenjska TV poročila 16.17 19.15 Kirurgovo srce, 8. oddaja 19.50 Iz olimpijskih krogov 19.55 GTV priporočila II 20.00 Utrip Kranja 20.10 Predstavljamo vam KS Gorje 20.55 Iz olimpijskih krogov 21.00 GTV Krizanka 11 21.30TA Dober dan predstavlja in nagraduje 21.40 GTV priporočila II 21.45 Gorenjska TV poročila 16.17 22.00 Resnica o vinu, 5. del 22.30 S. E. M. - oddaja Rudija Klariča 23.00 Srečanje na tromeji, 2001 23.30 TA Dober dan predstavlja in nagraduje 23.40 GTV priporočila IV 23.45 Gorenjska TV poročila 16.17 00.00 GTV jutri, Obiščite naš teletekst GTV

SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH GTV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 233 11 56!

PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

LOKA TV

9.00 Napovednik 9.01 Glasbena kapljica 9.05 Viva turistika 10.00 Nasvidenje ... Raznovrstna obvestila na videostraneh iz oddajnika na Lubniku K51 20.00 Napovednik 20.01 Spot dneva 20.05 Oglasi 20.10 Viva turistika 20.30 Iz produkcije ZLTV - TV Impulz 21.00 Okarina festival "Ductica" 22.15 Lahko noč ... Raznovrstna obvestila na videostraneh iz oddajnika na Lubniku K51

TV ŽELEZNICI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COM-PUTER od 17. ure do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Sora. VIDEOSTRANI TV Železniki na videokaseti ob 18., 19.20 in 21. uri preko VCR.
19.00 Domača obrt na vasi 19.30 Zanimivosti - zbiralec starih listin 20.00 Odrska predstava

ATM KRANJSKA GORA

... Videostrani 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.18 Torkov športni pregled 18.28 Šolska košarkarska liga 19.20 Videostrani 20.00 Otvoritev razstave v Doliku, ponovitev 20.23 Satelitski program DW 22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Telemarket 20.05 3, 2, 1 GREMO - oddaja domače zabavne glasbe z gosti v živo iz studia 21.30 Telemarket 21.40 Napoved sporeda za sredo 21.45 Videostrani

IMPULZ CATV KAMNIK

18.55 Začetek programa 18.00 Športne novice 18.15 Otroški program 18.45 TV ponudba 19.00 Športne novice 19.10 Otroški program 20.00 ATM predstavlja - oddaja o avtomobilizmu 20.45 Športne novice 20.55 Film 22.30 Videostrani TV Impulz

HTV 1

7.00 Dobro jutro, Hrvaška 9.05 Čarovnja, nadaljevanka 9.50 TV Koledar 10.00 Poročila 10.05 Otroški program 11.25 Nadnaravno 12.00 Dnevnik 12.15 TV koledar 12.40 Naša zemlja, brazilska nadaljevanka 13.30 Veronikine skušnjave, ponovitev 13.55 Komisar Rex, avstralska nanizanka 14.45 Divja Amerika 15.50 Poslednji boter, ameriška nadaljevanka 16.30 Glasba 16.35 Fant zre v svet, mladinska nanizanka 17.05 Hugo 17.30 Hrvaška danes 18.00 Naj, klic divjine, dokumentarna oddaja 18.30 Kolo sreče 19.00 Vprašaj 19.15 Risanka 19.30 Dnevnik 20.05 Ljudske kuhinje, dokumentarna oddaja 20.40 V velikem planu 22.15 Odmevi dneva 23.05 Pa naj jedo kolče... ponovitev 23.35 Praksa 0.20 Psihološki pristop, kriminalna nanizanka 1.15 Uraganske ulice, ameriška drama

HTV 2

9.00 TV vodil in panorame 16.45 Poročila na gluhe in naglušne 16.50 Zgodbe Ruth Rendell 17.40 Naša zemlja, brazilska nanizanka 18.30 Panorama 19.00 Cosbyjev Show 19.30 Polica 19.55 TV Razstava 20.10 Čarovnja, italijanska nadaljevanka 21.00 Poročila 21.15 Polnočni krog 21.40 Becker, ameriška humoristična nanizanka 21.50 Siska, nemška kriminalistična nanizanka 22.50 Nezemljani iz Marsa, ameriški dokumentarni film 23.40 Svetovni muzeji

AVSTRIJA 1

6.30 Otroški program 8.00 Caroline v velemlatu 8.20 Sabrina - najstniška čarovnica 8.40 Čarovnice 9.25 Beverly Hills 10.25 Pustolovski kamp, ameriški ustolovski film 11.45 Otroški program 14.55 Mladi Herkules 15.20 Princ iz Bel Aira 15.40 Beverly Hills 90210 16.25 Sedma nebesa 17.10 Sabrina najstniška čarovnica 17.35 Nogomet: Pokal UEFA 19.00 Ellen 19.30 Čas v sliki 20.00 Šport 20.15 Zdravniški helikopter 117: Vsako življenje šteje 21.05 Dallas: Vojna Ewingov, ameriški film 22.40 Seks v mestu, serija 23.05 Nogomet 0.10 Jane Street, ameriška srhljivka 1.40 Intima priznanja: Rdeča luč, ameriška erotična serija 2.10 Osvojevalec Kull, ponovitev 3.40 Bad Guys - Slabi fantje, ponovitev ameriške kriminalke

AVSTRIJA 2

6.00 Videostrani 7.00 Vreme 7.30 Vremenska panorama 9.00 Čas v sliki 9.05 Kuharski magazin 9.30 Drzni in lepi 9.50 Zlata dekleta 10.15 Klinika pod palmami 11.45 Vreme 12.00 Čas v sliki 12.05 Evro Avstrija 12.35 Tednik 13.00 Čas v sliki 13.15 Kuharski magazin 13.40 Tri dame 14.05 Ženske zaupajo dr. Stefanu Franku 14.50 Falcon Crest 15.35 Drzni in lepi 16.00 Oddaja Barbare Karlich 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošla, Avstrija 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sliki 20.00 Pogledi od strani 20.15 Univerzum: Divji balnik 21.05 Poročila 22.00 Čas v sliki 22.30 Na prizorišču 23.05 Po dolgem in počez 0.00 Čas v sliki 0.30 Nenadoma Susan 0.55 Zlata dekleta 1.20 Univerzum 2.05 Pogledi od strani 2.10 Kuharski magazin 2.35 Tema 3.25 Po dolgem in počez 4.20 Dobrodošla, Avstrija, ponovitev

SNOP - skupni nočni program radijskih postaj v Sloveniji vsak dan od 00.00 do 05.00 na frekvencah radia Triglav, Kranj in Sora - IZ STUDIA RADIO CELJE

R KRANJ

5.30 Napoved 5.45 Na današnji dan 5.50 EPP 6.00 Vreme, ceste 6.15 Nočna kronika 6.25 BIO vremenska napoved 6.45 Vreme, ceste 6.50 EPP 7.00 Poročila RS 7.30 Čestitka presenečenja 7.40 Pregled tiska 7.50 EPP 8.00 Misel dneva - citat 8.20 Oziramo se 8.30 Izgubljene živali 8.40 Gorenjski kviz 8.50 EPP 9.00 Godan 9.20 Tema dneva: gost v studiju župan MOK Mohor Bogataj 9.50 EPP 10.00 Novice 10.20 Prispevek 10.50 EPP 11.00 Novice 11.10 Prodaja rabljenih vozil 11.30 Kviz Radia Kranj 11.35 Zaposlovanje 11.45 Kaj danes za kosilo 11.50 EPP 12.00 Novice 12.10 Relax 12.50 Osmrtice 12.40 Prispevek 12.50 EPP 13.00 Pesem tedna 13.10 Bio vremenska napoved 13.15 Izgubljene živali 13.20 Tudi jeseni je lepo 13.40 Zanimivosti 13.50 EPP 14.00 Godan 14.30 Borzni komentar 14.45 Pregled današnjih kulturnih dogodkov 14.50 EPP 15.00 Aktualno: Oglašanje iz 59. salona avtomobilov Frankfurt 2001 15.15 Vreme, ceste 15.30 Dogodki in odmevi RS 16.10 Varujmo zdravje 16.20 Prispevek: 17.00 Novice 17.10 Zanimivosti 17.20 Prispevek 17.40 Vreme jutri in v prihodnjih dneh 17.50 EPP 18.00 Godan 18.15 Izgubljene živali 18.20 Računalniške novice 18.40 Zanimivosti 18.50 EPP 19.00 Novice 19.10 Izgubljeni, najdeni predmeti 19.20 Napoved jutrišnjega programa radia Kranj 19.30 911 turbo 21.00 Glasba 24.00 Skupni nočni program

R GORENC

Oddajamo od 5.30 do 22.00 na 88,9 in 95 Mhz UKV.

R TRIGLAV

5.30 Minute za narodnozabavno glasbo 5.40 Oglasi 6.00 Razmere na cestah 6.05 Jutranji servis na Radiu Triglav 6.30 Pogled v današnji dan, pogled v gorenjski porodnišnici 6.40 Oglasi 6.50 Vreme 7.00 Druga jutranja kronika 7.20 Popevka tedna 7.35 Danes v Dnevniku 7.40 Oglasi 8.00 Kronika OKC Kranj - zadnjih 24 ur 8.05 Aktualno: 8.15 Obvestila 8.30 Pogled v današnji dan 8.40 Oglasi 9.15 Voščila 9.30 Novice 9.40 Oglasi 10.10 Aktualno: Gibljive slike 10.30 Včeraj, danes, jutri 10.40 Oglasi 11.00 Aktualno: dodana vrednost slovenskega podeželja 11.40 Oglasi 12.00 BBC novice 12.10 Osmrtice 12.15 Obvestila 12.30 Novice 12.40 Oglasi 13.00 Aktualno 13.30 Pogled v današnji dan 13.40 Oglasi 14.00 Aktualno 14.15 Voščila 14.30 Novice 14.40 Oglasi - Makler 15.00 Aktualno: Prosta delovna mesta 15.30 Dogodki in odmevi 16.10 Popevka tedna 16.15 Obvestila 16.30 Osmrtice 16.40 Oglasi 17.00 Vedeževanje na Radiu Triglav 17.30 Včeraj, danes, jutri 17.40 Oglasi 18.00 Aktualno 18.40 Oglasi 19.00 Črna kronika dneva 19.15 Voščila 19.30 Večer z Bracem Korenom 21.30 Pogled v jutrišnji dan 21.45 Jutri na Radiu Triglav 22.00 Popevka tedna

R SORA

5.30 Prva jutranja kronika 5.40 Napoved programa 5.45 Danes godujejo 6.00 Dogodki danes - jutri 6.15 Noč ima svojo moč 6.40 Naš zgodovinski spomin 6.50 Pregled tiska 7.00 Druga jutranja kronika 7.40 Naš jutranji gost 8.00 Dogodki danes - jutri 8.55 Dnevna malica 9.00 Aktualno 9.30 Črna kronika 10.00 Dogodki danes - jutri 10.30 Pogled v zvezde 11.00 Vrelci zdravja in lepote 12.00 BBC novice 12.30 Danes godujejo 12.50 Osmrtice 13.00 Daj - dam 13.50 Pregled tiska 14.30 Brezplačni mali oglasi 15.00 Dogodki danes, jutri 15.30 RA Slovenija 17.00 Novice 18.00 Glasbeni vrtiklav 19.00 Radio jutri 20.00 Glasbeni program RA Sora do polnoči

R RGL

KRIM: 100,2 Mhz-ŠANCE: 99,5 Mhz-LJUBLJANA: 105,1 Mhz
6.00 Dobro jutro 6.20 Nočna kronika 6.50 Horoskop 6.57 Izbranka tedna 7.20 Nočna kronika 7.35 Vreme 9.30 Vaše mnenje o 11.30 RGLova uganka 12.00 BBC novice 12.30 Štajerski dogodki 12.50 Osmrtice 13.05 Iz tujega tiska 13.30 Osir 14.00 Pasji radio 15.00 RGL obveščala in komentira 15.30 Kulturni utrip 15.45 Črna kronika 16.00 Iz tujega tiska 16.30 Na sceni 17.30 RGL svetuje 18.00 Stari-narica 19.05 Črna kronika 19.20 Vreme 19.30 Ugibamo 19.45 Šport 19.55 Horoskop 20.00 Večerni program

R OGNJIŠČE

05.00 Dobro jutro 05.15 Vremenska napoved 05.30 Poročila 5.45 Napovednik programa 06.00 Svetnik dneva 06.10 Slomšek nas uči 06.20 Meteorologi o vremenu 06.30 Poročila 06.50 Duhovna misel 07.00 Zvonjenje 07.10 Bim-bam-bom 7.25 OKC 07.30 Poročila, osmrtnice, obvestila 07.45 Poročilo o stanju na cestah - AMZS 7.50 Meteorologi o vremenu 08.00 Kmetijski nasvet 08.45 Spominjamo se 09.00 Poročila 10.00 Poročila 11.00 Poročila in Vaša pesem 11.15 Fidirarnov kotiček 12.00 Zvonjenje, ponovitev duhovne misli 12.30 Poročila, osmrtnice, obvestila 12.50 Koledar prireditel 13.00 O zdravlju (vsak 2. in 4. tork) 14.00 Poročila 14.20 Kulturni utrinki 15.00 Informativna oddaja, vreme, stanje na cesti, osmrtnice, obvestila 15.50 Ponovitev Svetnik dneva 16.00 Glasbena voščila 17.00 Sport na radia Ognjišče (od 19.00) 18.00 Poročila in Vaša pesem 19.00 Radio Glas Amerike (VOA) in poročila 19.45 Otroška pesem tedna in zgodba za lahko noč 19.55 Napovednik programa za jutri 20.00 Radio Vatikan 20.25 Odlomek Sv. pisma 20.30 Sončna pesem 22.00 Mozaik dneva 22.25 Slomšek nas uči 22.30 Ponovitev opoldanske oddaje O zdravlju 23.30 Nočni glasbeni program

SREDA, 26. SEPTEMBRA 2001

TVS 1

7.50 Napovedniki
7.55 Kultura
8.00 Odmevi
8.30 Dober dan, Koroška
9.00 Trojčice, risana nanizanka
9.25 Carski sel, risana nanizanka
9.45 Izpodnebni, avstralska nadaljevanka
10.10 Enciklopedija znanja
10.30 Lingo
10.55 Miti in legende, nizozemska dokumentarna serija
12.00 Titani, ameriška nadaljevanka
13.00 Poročila, Šport, Vreme
13.10 Napovedniki
13.45 Nedožne sanje, izraelski film
15.05 Aktualno
16.00 Mostovi
16.30 Poročila, šport, vreme
16.45 Pod klobukom
17.45 Svet narave, angleška poljudnoznanstvena serija
18.45 Risanka
18.55 Napovedniki
19.00 Kronika
19.25 Marketing
19.30 TV Dnevnik, šport, vreme
20.05 Sedmi pečat: V petek zvečer, slovenski film
22.00 Odmevi
22.30 Kultura
22.35 Šport
22.45 Vreme
22.55 Dirigent - portret Uroša Lajovica
23.25 Komorni ansambel Slovenic - J.S. Bach
0.05 Svet narave, angleška poljudnoznanstvena serija, zadnji del

TVS 2

7.55 Napovedniki 8.00 Vremenska panorama 10.00 TV Prodaja 10.30 Vremenska panorama 14.50 TV Prodaja 15.35 Videospotnice, ponovitev 15.55 Homo turisticus 16.10 Policia na naši strani 17.00 Komisar Rex, avstralska nanizanka 18.00 Stric Sris, angleški čb film 19.30 Videospotnice 20.05 Sportna sredi: Liga prvakov v nogometu 0.00 Umori, ameriška nanizanka 1.00 Videospotnice

KANAL A

9.30 TV Prodaja 10.00 Mladenič v modrem, ameriška nanizanka 10.50 TV prodaja 11.20 Ricki Lake, ponovitev pogovorne oddaje 12.15 Danyjeve zvezde, vedeževanje v živo 13.15 Skrita kamera, humoristična oddaja 13.45 TV prodaja 14.15 Zvezdne steze: Nova generacija, ameriška nanizanka 15.15 Princ z Bel Aira, ameriška humoristična nanizanka 15.45 Lepi časi, ameriška nanizanka 16.40 Ricki Lake, pogovorna oddaja 17.35 Tretji kamen od sonca, ameriška humoristična nanizanka 18.05 Cosby, ameriška humoristična nanizanka 18.35 Varuška, ameriška humoristična nanizanka 19.05 VIP, ameriška nanizanka 20.00 Zločin in kazni: Begunec, ameriška nanizanka 20.55 Na kraju zločina, ameriška nanizanka 21.50 Will in Grace, ameriška humoristična nanizanka 22.20 Tretji kamen od sonca, ameriška nanizanka 22.50 Noro zaljubljena, ameriška humoristična nanizanka 23.20 Seinfeld, ameriška humoristična nanizanka 23.50 Danyjeve zvezde, ponovitev

POP TV

9.00 Oprah Show, ponovitev pogovorne oddaje 10.00 Vse za poljub, mehiška nadaljevanka 10.55 Črni biser, argentinska nadaljevanka 11.50 Obala ljubezni, ameriška nadaljevanka 12.40 TV dober dan, ponovitev 13.10 Preverjeno, ponovitev 14.05 Zakon o Los Angelesu, ameriška nanizanka 15.00 TV prodaja 15.30 Oprah show: Kako zaceliti zlomljeno srce, pogovorna oddaja 16.25 Obala ljubezni, ameriška nadaljevanka 17.20 Črni biser, mehiška nadaljevanka 18.15 Vse za poljub, mehiška nadaljevanka 19.15 24 ur 20.00 TV kriminalna: Ujetnica, kanadski film 21.45 Newyorški policija, ameriška nanizanka 22.40 Zlata krila, ameriška nanizanka 23.30 M.A.S.H., humoristična nanizanka 0.00 24 ur, ponovitev

TV 3

9.00 TV prodaja 10.00 Iz domače skrinje, ponovitev 11.30 TV prodaja 11.45 Video strani 12.30 Naj N - nogometni studio 13.30 Kuharski dvoboj 14.15 Iz domače skrinje, ponovitev 15.45 Juke Box 17.15 Knjiga, oddaja o kulturi 17.45 Štiri tačke 18.15 Kuharski dvoboj 19.00 Videalisti 19.55 Poslovne informacije 20.00 Brez ovir z Jano 21.00 Reporter X 21.30 Iz domače skrinje 23.00 Poslovne informacije 23.05 Kuharski dvoboj, ponovitev 23.50 Avtodrom 0.30 Juke Box, ponovitev 2.00 Video strani

GTV

... 24 ur infokanal, <http://gtv.tele-tv.si> 18.50 Predstavitveni spot GTV 18.55 GTV priporočila 1. 19.00 Gorenjska TV poročila 16.18 19.15 Kirurgovo srce 9. del 19.45 TA Dober dan nagraduje 19.55 GTV priporočila II 20.00 Župan pred kamero, Mohor Bogataj 21.00 Dan teric v Davci, okrogla miza 21.40 GTV priporočila II 21.45 Gorenjska TV poročila 16.18 22.00 Razstava v galeriji EG Kranj 23.00 Predstavljamo vam KS Gorje 23.40 GTV priporočila IV 23.45 Gorenjska TV poročila 16.18 00.00 GTV jutri, Prelistajte Teletekst GTV

SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH GTV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 233 11 56! PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

LOKA TV

9.00 Napovednik 9.01 Glasbena kapljica 9.05 Kako biti zdrav in zmagovati 9.35 Nasvidenje ... Raznovrstna obvestila na videostraneh iz oddajnika na Lubniku K 51

TV ŽELEZNICI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COM-PUTER od 17. ure do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Sora. VIDEOSTRANI TV Železniki preko VCR ob 18., 19.20 in 21. uri preko VCR.
19.15 Otroška oddaja 20.00 Pred petnajstimi leti - iz arhiva TV Železniki

ATM KRANJSKA GORA

... Videostrani... 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.18 SQ Jam 19.10 Risanka 19.15 Videostrani 20.00 Torkov športni pregled 20.30 Avtomobilsko zrcalo, 13. oddaja 20.30 Satelitski program DW 22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 20.00 Napoved sporeda 20.05 Večer z BIOHIRONOM (Emil Kušec) - kontaktna oddaja 21.30 Ananda - iz cikla predavanja v Ljubljani 22.30 Napoved sporeda za četrtek 22.35 Video strani

IMPULZ CATV KAMNIK

... Videostrani TV Impulz 18.58 Začetna špica 19.00 EPP 1 19.03 Lokalne novice 19.10 SQ JAM 20.00 EPP 2 20.05 Izmenjava programa 20.35 EPP 3 20.40 Kako ostati zdrav 21.10 Lokalne novice 21.15 Film 22.10 EPP 4 22.10 Motorsport 22.40 EPP 5 22.40 Bonanza 23.30 Končna špica ... Videostrani TV Impulz

HTV 1

7.00 Dobro jutro, Hrvaška 9.05 Čarovnja, ponovitev 9.50 TV koledar 10.00 Poročila 10.05 Otroški program 11.25 Nadnaravno 12.00 Poročila 12.15 Koledar 12.40 Naša zemlja, brazilska nadaljevanka 13.30 Veronikine skušnjave 13.55 Komisar Rex, nanizanka 14.45 Divja Amerika, dokumentarna serija 15.45 Poslednji boter, ponovitev 16.25 Glasba 16.35 Navadna najstnica, mladinska nanizanka 17.05 Hugo 17.30 Hrvaška danes 18.00 In ta leta... 18.30 Kolo sreče 19.00 Vprašaj, kviz 19.15 Loto 19.30 Dnevnik 20.05 Podtakljani zločin, ameriška kriminalna 21.40 20 let predora Učka, dokumentarna oddaja 22.20 Odmevi dneva 22.40 Tajni dnevnik Desmond Pfeifferja 23.00 Praksa 3, ponovitev 23.45 Psihološki pristop, kriminalistična nanizanka 0.40 Ujeti, ameriški zfi film 2.00 Nočni program

HTV 2

8.00 Panorama hrvaških turističnih krajev 9.00 TV vodil in panorame 16.35 Poročila za gluhe in naglušne 16.40 Siska, nanizanka 17.40 Naša zemlja, brazilska nadaljevanka 19.00 Simpsonovi, risana serija 19.30 Policia, angleška nanizanka 19.55 TV Razstava 20.10 Čarovnja, italijanska nadaljevanka 21.00 Polni krog 21.25 Tramontana, nadaljevanka 22.10 Kiss, dokumentarno-glasbeni film 23.05 Mojstrovine svetovnih muzejev

AVSTRIJA 1

5.30 Mladi Herkules 5.55 Otroški program 8.05 Mladi Herkules, ponovitev 8.20 Sabrina - najstniška čarovnica 8.40 Dallas 10.10 Columbo: Moj mrljič, ponovitev 11.45 Otroški program 14.55 Mladi Herkules 15.20 Princ z Bel Aira 15.40 Beverly Hills 90210 16.25 Sedma nebesa 17.10 Sabrina - najstniška čarovnica 17.40 Čarovnice 18.30 Caroline v velemlatu 19.00 Ellen 19.30 Čas v sliki in kultura 20.00 Sport 20.15 Nogomet - Liga prvakov 0.35 High Incident - Polica 19.00 El Camina 1.20 Dosje Jessica - Primer za Teddyja Hoffmana 2.05 Jane Street, ponovitev 3.35 Smrt pride tiho, ponovitev 5.05 Mladi Herkules, ponovitev 5.30 Princ z Bel Aira

ČETRTEK, 27. SEPTEMBRA 2001

TVS 1

7.50 Napovedniki
7.55 Kultura
8.00 Odmevi
8.30 Mostovi
9.00 Pod klobukom
9.50 Zgodbe iz školjke
10.30 Svet narave, angleška poljudno-znanstvena serija
11.25 Obiskali smo... francoska dokumentarna serija
11.50 Življenje slovenskih vasi: Adlešiči
12.15 Gradovi: Pomniki se spreminjajo v legendo
13.00 Poročila, Šport, Vreme
13.10 Vremenska panorama
13.25 Intervju
14.15 Mario, nedeljski večer v živo
16.00 Slovenci po svetu
16.30 Poročila, Vreme, Šport
16.45 Arčibald, risana nanizanka
17.00 Na liniji
17.45 Zenit
18.20 Dosežki
18.45 Risanka
18.55 Napovedniki
19.00 Kronika
19.30 TV Dnevnik, Šport, Vreme
20.05 Tednik
21.00 Prvi in drugi
21.20 Osmi dan
22.00 Odmevi
22.30 Kultura
22.35 Sport
22.40 Vreme
22.50 Podoba podobe
23.20 Zenit, ponovitev
23.55 Dosežki, ponovitev

TVS 2

7.55 Napovedniki 8.00 Vremenska panorama 10.00 TV Prodaja 10.30 Vremenska panorama 15.10 TV Prodaja 15.40 Videospotnice 16.05 Svetniki in grašniki, angleška dokumentarna serija 17.00 Komisar Rex, avstrijska nanizanka 17.50 Marketing 18.00 Očetova punca, francoski film 19.30 Videospotnice 20.05 Kam gredo divje svinje, hrvaška čb nadaljevanka 21.00 Ob 170- letnici rojstva F. Levstika: Martin Krpan, TV monodrama v priredbi in interpretaciji Poldeta Bibiča 21.55 Poseben pogled: Pogovor z Gregorjem Peckom, ameriški film 23.35 Zločinski tango, nemška nanizanka 0.20 Videospotnice, ponovitev

KANAL A

9.30 TV Prodaja 10.00 Mladenič v modrem, ameriška nanizanka 10.50 TV prodaja 11.20 Ricki Lake, ponovitev pogovorne oddaje 12.15 Begunec, ameriška nanizanka 13.15 Skrita kamera, humoristična oddaja 13.45 TV prodaja 14.15 Zvezdne steze: Nova generacija, ameriška nanizanka 15.15 Princ z Bel Aira, ameriška humoristična nanizanka 15.45 Lepi časi, ameriška nanizanka 16.40 Ricki Lake, ameriška pogovorna oddaja 17.35 Tretji kamen od sonca, ameriška humoristična nanizanka 18.05 Cosby, ameriška humoristična nanizanka 18.35 Varuška, ameriška humoristična nanizanka 19.05 VIP, ameriška nanizanka 20.00 Columbo: Umor je nevaren, ameriški film 21.40 Will in Grace, ameriška humoristična nanizanka 22.10 Tretji kamen od sonca, ameriška humoristična nanizanka 22.40 Noro zaljubljen, ameriška humoristična nanizanka 23.15 Seinfeld, ameriška humoristična nanizanka 23.45 Dannyjeve zvezde, ponovitev

POP TV

9.00 Oprah Show, ponovitev pogovorne oddaje 10.00 Vse za poljub, mehiška nadaljevanka 10.55 Črni biser, argentinska nadaljevanka 11.50 Obala ljubezni, ameriška nadaljevanka 12.40 TV prodaja 13.10 Lepo je biti milijonar, ponovitev 14.05 Zakon o Los Angelesu, ameriška nanizanka 15.00 TV prodaja 15.30 Oprah show: Martha Stewart, pogovorna oddaja 16.25 Obala ljubezni, ameriška nadaljevanka 17.20 Črni biser, mehiška nadaljevanka 18.15 Vse za poljub, mehiška nadaljevanka 19.15 24 ur 20.00 Popolni četrti: Raztresena Ally, ameriška nanizanka 20.55 Prijatelji, ameriška humoristična nanizanka 21.30 Seks v mestu, ameriška nanizanka 22.00 Zahodno krilo, ameriška nanizanka 22.50 Zlata krila, ameriška nanizanka 23.40 M.A.S.H., ameriška humoristična nanizanka 0.10 24 ur, ponovitev

TV 3

9.00 TV prodaja 10.00 Iz domače skrinje, kontaktna oddaja 11.30 TV prodaja 12.00 Video strani 12.45 Videalisti 13.30 Kuharski dvoboj 14.15 Iz domače skrinje, ponovitev 15.45 Juke Box 17.15 Vera in čas 17.45 Auto šou 18.15 Kuharski dvoboj 19.00 Videalisti 19.55 Poslovne informacije 20.00 Sijaj 21.00 TV razglednica - Kranj 21.30 Iz domače skrinje 23.00 Poslovne informacije 23.05 Kuharski dvoboj 23.50 Reporter X 0.20 Juke Box, ponovitev 1.50 Video strani

GTV

... 24 ur infokanal, http://gtv.tele-tv.si 18.50 Predstavitveni spot GTV 18.55 GTV priporoča I 19.00 Gorenjska TV poročila 1619 19.15 Gorenjski glas jutri 19.20 GTV Križanka 11 19.55 GTV priporoča II 20.00 Gorenjske grče - Marjan Višnar 20.55 Iz olimpijskih krogov 21.00 New York, središče sveta, 2. del 21.30 TA Dober dan predstavlja in nagraduje 21.40 GTV priporoča III 21.45 Gorenjska TV poročila 1619 22.00 Zvezdni okruški z Rožo Kadič v živo 23.00 Dan teric v Davči, okrogla miza 23.40 GTV priporoča IV 23.45 Gorenjska TV poročila 1619 00.00 GTV jutri, Ste že prelistali naš TTX?

SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH GTV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 233 11 56! PRIDRUŽIMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

LOKA TV

9.00 Napovednik 9.01 Glasbena kapljica 9.05 SQ-JAM, glasbena oddaja 10.05 Raznovrstna obvestila na videostraneh iz oddajnika na Lubniku K51 20.00 Napovednik 20.01 Spot dneva 20.05 Oglasi 20.10 SQ-JAM, glasbena oddaja 21.05 Iz produkcije ZLTV - TV Impulz 21.35 Lahko noč ... Raznovrstna obvestila na videostraneh iz oddajnika na Lubniku K51

TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COM-PUTER od 17. do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Sora. VIDEOSTRANI TV Železniki preko VCR ob 18., 19.20 in 21. uri.
19.00 Glasbena oddaj 19.30 Aktualno v občini 20.00 Predstavljamo vam - izdelava kleklinov za čipkarice

ATM KRANJSKA GORA

... Videostrani 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.18 Pri-spevek iz radovljiške občine 18.48 Risanka 19.00 Videostrani 20.00 Šolska košarkarska liga 20.53 SQ jam, ponovitev 21.43 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Telemarket ... Napoved sporeda ... Videostrani

IMPULZ CATV KAMNIK

... Videostrani TV Impulz 18.55 Začetek programa 19.00 Lokalne novice, ponovitev 19.15 Otroški program 20.15 Lokalne novice, ponovitev 20.30 Izmenjava programa, ponovitev 21.05 SQ - JAM, ponovitev naj glasbene oddaje 22.05 S.E.M. - Kako ostati zdrav in zmagovati, ponovitev 22.40 Videostrani

HTV 1

7.00 Dobro jutro, Hrvaška 9.05 Čarovnija, nadaljevanka 9.50 TV Koledar 10.00 Poročila. 11.05 Otroški program 12.00 Poročila 12.15 TV Koledar 12.35 Naša zemlja, brazilska nadaljevanka 13.30 Veronikine skupnjave 14.05 Komisar Rex, nanizanka 14.45 Divlja Amerika, dokumentarna serija 15.45 Poslednji boter, ameriška nadaljevanka 16.25 Glasba 16.35 Pogled Baileyja Kipperja, nadaljevanka 17.05 Hugo 17.30 Hrvaška danes 18.00 Panonski mornar na Malem Brionu, dokumentarna oddaja 18.35 Kolo sreče 19.00 Vprašaj 19.13 Risanka 19.30 Dnevnik 20.05 Nadomestilo za strah, dokumentarna oddaja 20.40 Pozabljeno mesto, dokumentarno-informativna oddaja 21.40 Iz sveta 22.10 Odmevi dneva 22.40 Tajni dnevnik Desmonda Pfeifferja, ponovitev 23.50 Psihološki pristop, kriminalistična nanizanka 0.45 Večni nasmeh, ameriška komedija

HTV 2

8.00 Panorame hrvaških turističnih krajev 15.20 V velikem planu 16.50 Poročila za gluhe in naglušne 17.15 Tramontana, nanizanka 17.40 Naša zemlja, brazilska nadaljevanka 19.05 Na zdravje, humoristična nanizanka 19.30 Policija, nanizanka 19.55 TV razstava 20.10 Čarovnija, italijanska nadaljevanka 21.00 Poročila 21.15 Nevidni mož 2, ameriška zf nanizanka 22.10 Brigitte in prijatelji, pogovorna oddaja 23.05 Svetovni muzeji

AVSTRIJA 1

5.50 Otroški program 8.00 Vsi županovi možje 8.25 Sabrina - najstniška čarovnica 8.40 Čarovnice, ponovitev 9.05 Sam svoj mojster 9.25 Beverly Hills 10.15 Nori safari, ameriški pustolovski film 11.45 Otroški program 14.55 Mladi Herkules 15.20 Princ z Bel Aira 15.40 Beverly Hills 90210 16.25 Sedma nebesa 17.10 Sabrina - najstniška čarovnica 17.40 Nogomet: Pokal UEFA: Rapid Dunaj - Partizn Beograd, prenos srečanja 19.53 Vreme 20.00 Sport 20.15 Nogomet: Pokal UEFA: Rapid Dunaj - Partizan Beograd 22.50 De Luca, nastop komika Cira de Luce 23.15 Umetnine 1.55 Nebeška vrata, ameriški vestern

AVSTRIJA 2

6.00 Videostrani 7.00 Vreme 7.30 Vremenska panorama 9.00 Čas v sliki 9.05 Kuharski magazin 9.35 Drzni in lepi 9.50 Zlata dekleta 10.15 Krik črnih volkov, nemški pustolovski film 11.45 Vreme 12.00 Čas v sliki 12.05 Milijonsko kolo 12.30 Dežela in ljudje 13.00 Čas v sliki 13.10 Kuharski magazin 13.40 Tri dame 14.05 Ženske zaupajo dr. Stefanu Franku 14.50 Falcon Crest 15.35 Drzni in lepi 16.00 Oddaja Barbare Karlich 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobdorošila, Avstrija 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sliki/Kultura 20.00 Pogledi od strani 20.15 Univerzum 21.05 Vera 22.00 Čas v sliki 22.30 Euro Avstrija 23.00 Primer za dva 0.00 Čas v sliki 0.30 Nenadoma Susan 0.55 Zlata dekleta 1.20 Univerzum 2.05 Pogledi od strani 2.10 Kuharski magazin 2.35 Milijonsko kolo 3.00 Dežela in ljudje 3.30 Vera 4.20 Dobdorošila, Avstrija

SNOP - skupni nočni program radijskih postaj v Sloveniji vsak dan od 00.00 do 05.00 na frekvencah Radia Triglav, Kranj in Sora - DANES IZ STUDIA RADIO SLOVENSKE GORICE

R KRANJ

5.30 Napoved 5.45 Na današnji dan 5.50 EPP 6.00 Vreme, ceste 6.15 Nočna kronika 6.25 Nočna kronika 6.25 BIO vremenska napoved 6.30 Aerobika 6.45 Vreme, ceste 6.50 EPP 7.00 Poročila RS 7.30 Čestitka presenečenja 7.40 Pregled tiska 7.50 EPP 8.00 Misel dneva - citat, 8.20 Oziramo se 8.30 Izgubljene živali 8.40 Go-

renjski kviz 8.50 EPP 9.00 Godan 9.20 Tema dneva: Trgovanje z vrednostnimi papirji 9.50 EPP 10.00 Novice 10.20 Prešernovo gledališče 10.45 Kaj danes za kosilo 10.50 EPP 11.00 Novice 11.30 Kviz Radia Kranj 11.45 Temperature doma in po svetu 11.50 EPP 12.00 Novice 12.30 Osmrtnice 12.40 Prispevek 12.50 EPP 13.00 Pesem tedna 13.10 Blovremenska napoved 13.15 Izgubljene živali 13.40 Zanimivosti 13.50 EPP 14.00 Godan 14.30 Planinsko športni kotiček 14.45 Pregled današnjih kulturnih dogodkov 14.50 EPP 15.00 Aktualno 15.10 Borzni komentar 15.15 Vreme, ceste 15.30 Dogodki in odmevi RS 16.10 Napoved 16.20 Prispevek: 16.50 EPP 16.50 EPP 16.55 Novice 17.00 Novice 17.05 IV. mreža - prenos pogovora iz studia radia Sevnica 17.20 Prispevek 17.50 EPP 18.00 Godan 18.15 Izgubljene živali 18.20 To so naši 18.40 Zanimivosti 18.50 EPP 19.00 Novice 19.10 Izgubljene živali 19.20 Napoved jutrišnjega programa Radia Kranj 19.30 Glasba 24.00 Skupni nočni program

R GORENC

Oddajamo od 5.30 do 22. ure na 88,9 in 95,0 Mhz UKV

R TRIGLAV

5.30 Minute za narodnozabavno glasbo 5.40 Oglasi 6.00 Razmere na cestah 6.05 Jutranji servis na Radiu Triglav 6.20 Jutranja basen 6.20 jutranja uganka 6.30 Pogled v današnji dan, pogled v gorenjski porodniški 6.40 Oglasi 6.50 Vreme 7.00 Druga jutranja kronika 7.20 Popevka tedna 7.35 Danes v Dnevniku 7.40 Oglasi 8.00 Kronika OKC Kranj - zadnjih 24 ur 8.05 Aktualno: Pogled s Triglava: Zdrav način prehranjevanja - Vsiljka Kokalj 8.15 Obvestila 8.30 Novice - pogled v današnji dan 8.40 Oglasi 8.50 Zakladi ljudske modrosti 9.15 Voščila 9.40 Oglasi 10.00 Aktualno: 10.30 Včeraj, danes, jutri 10.40 Oglasi 11.00 Aktualno: Mavrica - oddaja o kulturi 11.30 Novice 11.40 Oglasi 12.00 BVC novice 12.10 Osmrtnice 12.15 Obvestila 12.30 Novice 12.40 Oglasi 13.00 Aktualno: OKS 13.30 Pogled v današnji dan 13.40 Oglasi - Makler 14.00 Aktualno: Nasvet iz Optika Agreš 14.15 Voščila 14.30 Novice 14.40 Oglasi 15.00 Novice za obrtnike - OOO Jesenice 15.30 Dogodki in odmevi 16.10 Popevka tedna 16.15 Obvestila 16.30 Osmrtnice 16.40 Oglasi 17.00 Aktualno: 4. mreža: Radio Sevnica 17.30 Včeraj, danes, jutri 17.45 Oglasi 18.00 Aktualno 18.30 Tednik občine Radovljica 18.40 Oglasi 19.00 Črna kornika dneva 19.15 Voščila 20.30 Glasbena oddaja za mlade: Težke frekvence 21.30 Pogled v jutrišnji dan 21.50 Jutri na Radiu Triglav 22.00 Popevka tedna 22.05 Večerni glasbeni program do polnoči

R SORA

5.30 Prva jutranja kronika 5.40 Napoved programa 5.45 Danes godujejo 6.00 Dogodki danes, jutri 6.15 Noč ima svojo moč 6.40 Naš zgodovinski spomin 6.50 Pregled tiska 7.00 Druga jutranja kronika 8.00 Dogodki danes, jutri 8.55 Dnevna malica 9.00 Aktualno 10.00 Dogodki danes, jutri 11.00 Vprašanja in pobude 12.00 BBC novice 12.30 Danes godujejo 12.50 Osmrtnice 13.00 Daj-dam 13.50 Pregled tiska 14.30 Brezplačni mali oglasi 14.50 Nasvet za kosilo 14.55 Borza 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 RA Slovenija 16.50 Pregled tiska 17.00 Novice 17.30 Od svečke do volana 19.00 Vdiranje s harmoniko do polnoči 21.00 Glasbeni program RA Sora do polnoči

R RGL

KRIM: 100,2 Mhz - ŠANCE: 99,5 Mhz - LJUBLJANA: 105,1 Mhz
6.00 Dobro jutro 6.15 Novice, AMZS, vreme, nočna kronika 6.57 Izbranka tedna 7.00 Horoskop 7.35 Vreme 7.50 Anketa 8.05 Stajerski dogodki 8.30 Jutro je lahko tudi takšno 10.00 Kam danes v Ljubljani 10.30 Tema RGL 11.30 Uganka RGL 12.30 Radio Pirat 12.50 Odgovori poslušalcem 12.57 Izbranka tedna 13.00 Turizem na RGL 14.00 Pasji radio 14.30 Komentar 15.00 RGL obvešča - komentira 15.30 Kulturni utrip 15.45 Črna kronika 16.00 Iz tujega tiska 16.30 Dosjeji 17.30 Živalski program 18.00 Jugonostalgija 19.05 Športni pregled 19.20 Vreme 19.30 Ugibamo 19.45 Sport 19.50 Horoskop 20.00 Večerni program

R OGNJIŠČE

05.00 Dobro jutro 05.15 Vremenska napoved 05.30 Poročila 5.45 Napovednik programa 06.00 Svetnik dneva 06.10 Slomšek nas uči 06.20 Meteorologi o vremenu 06.30 Poročila 06.50 Duhovna misel 07.00 Zvonjenje 07.10 Bim-bam-bom 7.25 OKC 07.30 Poročila, osmrtnice, obvestila 07.45 Poročilo o stanju na cestah - AMZS 7.50 Meteorologi o vremenu 08.00 Kmetijski nasvet 08.45 Spominjamo se 09.00 Poročila 9.15 Doživetja gora in narave (Robert Božić) 10.00 Poročila 10.15 Odkrivajmo domovino in svet 11.00 Poročila in Vaša pesem 11.15 Fidlifarmov kotiček 12.00 Zvonjenje, ponovitev duhovne misli 12.15 Voščilo prijateljem RO 12.30 Poročila, osmrtnice, obvestila 12.50 Kalendar prireditve 14.00 Poročila 14.20 Kulturni utrinki 14.45 Komentar Družine 15.00 Informativna oddaja, vreme, stanje na cesti, osmrtnice, obvestila 15.50 Ponovitev Svetnik dneva 16.00 Glasbena voščila 17.00 Maestral 18.00 Poročila in Vaša pesem 18.15 Glasbeni gost 19.00 Radio Glas Amerike (VOA) in poročila 19.45 Otroška pesem tedna in zgodba za lahko noč 19.55 Napovednik programa za jutri 20.00 Radio Vatikan 20.25 Odiomek Sv. pisma 20.30 Karavana prijateljstva 22.00 Mozaik dneva 22.25 Slomšek nas uči 22.30 Ponovitev dopoldanske oddaje Doživetja gora in narave 23.30 Nočni glasbeni program

KINO

Petek, 21. septembra

CENTER
amer. pust. tril. JURSKI PARK III ob 16., 18. in 20. uri, predprem. mer. akcij. tril. HITRI IN DRZNI ob 22. uri

STORŽIČ
mer. najst. seksi kom. 100 DEKLET ob 17. uri, amer. ljub. vojna drama PEARL HARBOR ob 19. uri, mer. krim. tril. ZALEZOVALEC ob 22. uri

RADOVLJICA - LINHARTOVA DVORANA
amer. tril. V PAJKOVI MREŽI ob 20. uri

ŠKOFJA LOKA
akcij. film ROP STOLETJA ob 18.30 uri, rom. kom. DNEVNIK BRIDGET JONES ob 20.30 uri

ŠKOFJA LOKA
akcij. film ROP STOLETJA ob 18.30 uri, rom. akcij. kom. DNEVNIK BRIDGET JONES ob 20.30 uri

ŽIRI
amer. akcij. pust. avant. film LARA CROFT: TOMB RAIDER ob 20.30 uri

Sobota, 22. septembra

CENTER
amer. pust. tril. JURSKI PARK III ob 15.30, 17., 19. in 21. uri

STORŽIČ
amer. najst. seksi kom. 100 DEKLET ob 16.30 uri, amer. krim. tril. ZALEZOVALEC ob 18.30 uri, amer. ljub. vojna dram PEARL HARBOR ob 20.30 uri

RADOVLJICA - LINHARTOVA DVORANA

KUHAJMO Z DANICO DOLENC

Skuhajmo nedeljsko kosilo

Goveja juha z zdrobovimi cmocki, govedina iz juhe, mrzla drobnjakova omaka, zelena solata, jabolčni zavitek.

Goveja juha

Navadno računamo 10 do 15 da mesa na osebo in na 1/4 l vode. Za dobro okusno juho pristavimo meso in kosti v mrzlo vodo in kuhamo počasi v dobro pokritem loncu. Juho takoj osolimo, da se meso osoli tudi znotraj. Posebej

na plošči z vseh strani opečemo na pol prerezano čebulo in jo dodamo juhi hkrati z nekaj korenčki, koščkom gomoljne zelene ali listov zelene, s porom, celim peteršiljem, z nekaj cvetačnimi cvetovi, paradižnikom... Dodamo tudi nekaj celih zrn popra, in proti koncu kuhanja še nekaj drobcev



ŽIRI

amer. akcij. pust. vant. LRA CROFT: TOMB RAIDER ob 18. in 20.30 uri

Ponedeljek, 24. septembra

CENTER
amer. pust. tril. JURSKI PARK III ob 17. in 18.45 uri, amer. ljub. vojna drm PEARL HARBOR ob 20.30 uri

STORŽIČ
amer. krim. tril. ZALEZOVALEC ob 17. in 21. uri, amer. najst. seksi kom. 100 DEKLET ob 19. uri

Torek, 25. septembra

CENTER
amer. pust. tril. JURSKI PARK III ob 17. in 18.45 uri, amer. ljub. vojna drama PEARL HARBOR ob 20.30 uri

STORŽIČ
amer. krim. tril. ZALEZOVALEC ob 17. in 21. uri, amer. najst. seksi kom. 100 DEKLET ob 19. uri

Sreda, 26. septembra

CENTER
amer. pust. tril. JURSKI PARK III ob 17., 19. in 21. uri

Četrtek, 27. septembra

RADOVLJICA - LINHARTOVA DVORANA
amer. kom. EVOLUCIJA ob 20. uri



žafrana. Vsaj nekdanj so gospodinjce dodajale žafranov cvet, da je juha imela lepo rumeno barvo. Juho pustimo vreti najmanj 2 uri na malem ognju, da se komaj vidi, da vre. Nato jo precedimo skozi cedilo, če je premastna, z žlico poberemo po vrhu plavajočo maščobo, postavimo nazaj na ploščo in znova zavremo ter zakuhamo zdrobove žličnike.

Zdrobove žličnike pripravimo iz 1 jajca, ki ga hitro penasto stepemo in dodajamo beli zdrob. Juha mora ta čas vreti in ko je masa ravno prav gostljata, jo s čajno žličko hitro zvedljemo v vrelo juho. Tu se res ne smemo prav nič obirati. Če se žličniki takoj spet pojavijo na vrhu, bodo mehki, sicer bodo trdi, pa če jih kuhate še celo uro. Bolj zagotovo bodo mehki, če jih pripravite iz pol zdroba, pol drobtin. Včasih so za zdrobove žličnike na globokem krožniku penasto umešali žlico masti ali margarine, dodali jajce in zdrob. Navadno so bili mehki kot sapica. Morda za začetek poskusite na ta način. Še lepši in boljši so zdrobovi žličniki, če jim primešamo še malo sesekljanega peteršilja.



Dragotina Pintar sedaj zadovoljno živi v bivalnem kontejnerju

V mrazu so škornji primrznili k tlom

Ko se je stara hiša v Besnici podrla, je Dragotina Pintar več let živela v drvarnici in nikomur ni bilo mar zanjo. Potem je prišla Nevenka in ji pomagala, da je najprej dobila bivalno prikolico, letos pa kontejner, ki je izoliran in pokrit že zelo podoben pravi hiši.

Besnica, 21. septembra - "Več let je živela v mrazu, vlagi in temi, pa ji nihče ni ponudil pomoči," pripoveduje o svoji 80-letni sovaščanki Nevenka Sušnik. "Dragico je poznal moj mož, a ni vedel, da še živi na mestu, kjer se je pred desetletjem podrla njena hiša. Ko je nekoč peljala psa na sepljenje, se je oglasila pri nas doma in povedala, v kakšnih razmerah živi. Tega nisem mogla mirno gledati. Rada bi ji pomagala, a nisem vedela, kako."

Nevenka je v življenju prestala precej bridkega, zato ima nemara do ljudi čuteče srce. Ni ji bilo jasno, da za Dragotino ni nikomur mar, da je pri svojih letih prepuščena sami sebi. Njen bivalni problem bi bil zlahka rešljiv, ko bi šla

v dom starostnikov, vendar ni hotela. Toda v temi in od vseh zapuščenosti po moževi smrti pač ni mogla živeti.

"Najprej sem šla na krajevno skupnost, kjer pa Dragičinega primera niso šteli za krajevni pro-

blem. Nato sem se obrnila na občino Kranj, kjer je tedanji župan Gros predlagal, da ji občina postavi kontejner, ki bi ga Dragica uporabljala do smrti, nato pa bi ga občina uporabila za druge namene. Tega ni želela. Zatem sem šla na socialno službo, kjer so mi predlagali, naj se obrnem na humanitarne organizacije. Res sem se povezala s kranjskim Rdečim križem, kjer so mi utrlj pot na občino in se začeli dogovarjati o kontejnerju, vendar se je zataknilo. Premaknilo se je šele potem, ko sem se obrnila na medije," je predzgodovino akcije za spodobno bivanje svoje sovaščanke Dragotine opisala Nevenka. "Ko je bila Dragičina zgodba objavljena v Nedeljskem, so se začeli oglašati ljudje od blizu in daleč. Darovali so majhne zneske, večjega pa je prispevala Sava, d.d., kjer je večsah delala Dragica. Z 200 tisočaki smo podrtijo dokončno podrti in zazidali ploščo, nato pa je Dragica s podarjenim denarjem in svojimi prihranki kupila kontejner. Druga, v katerem so sanitarije, pa je podaril Telekom, ko je bil predsednik uprave še Marjan Podobnik, in sicer po objavi na TV Koper."

Predtem je Dragotina živela v bivalni prikolici. Nevenka jo je videla v Gobovcih in lastnik ji jo je bil pripravljen prodati na obro-



Dragičin kontejner je kar spodobna hiša.

ke. Za poletje je bila to dobra rešitev, a pozimi je bilo v njej strašno mraz.

"Kurila sem s pečko na petrolej, ponoči pa nič. Tako grozno mraz je bilo, da so škornji kar primrznili k tlom," se ob spominu na mrzle noči zgrozi Dragotina Pintar. Kmalu je od Rdečega križa v Kranju dobila tudi drugo prikolico, v kateri ima še vedno spravljene svoje stvari.

"Kontejnerja sta dobila tudi streho. Anica Štempihar iz Kranja

nam je pomagala navezati stike s podjetjem Jelovica, ki je financiralo pokritje, plačali smo le prevoz in oblanje. Opremo so podarili ljudje iz vse Slovenije, neki gospod iz samskega doma, ki ni mogel dati nič drugega, je Dragici poklonil dva gobelina."

Obe sogovornici navdušeno pripovedujeta o ljudeh, ki sta jih ob tej priložnosti spoznali: družino Hodžič iz Radovljice, ki je zbrala denar za polovico strehe, neko mamico, ki namesto rož na sinov

grob vsak mesec pošilja denar, starejšo gospo iz Poljanske doline, ki na Dragico misli ob molitvi... Ob ljudeh od vsepovsod, ki so pomagali tako ali drugače, nekoliko zbledi celo neprijazno anonimno pismo, pod katero je neznanec podpisal krajevno skupnost, Nevenki pa v skrbi za Dragotino očita koristiljublje. Toda Nevenke taka podtikanja ne ustavijo. Vesela je, da ima njena prijateljica, ki bi ji bila po letih lahko mama, končno urejeno bivanje. Toda potrebno bi bilo še nekaj del: narediti bo treba kanalizacijo, namesto sedanje električne peči bi bila cenejša takšna na trda goriva, pol strehe je še treba prekriti, morda bi kazalo kontejner še obiti z lesom, da bi bilo pozimi v njem topleje. V kopalnici bi stanovalka potrebovala črpalko.

"Hvaležni sva vsem, ki so doslej pomagali, veseli pa bova, če se bo oglašil še kdo, ki je pripravljen priskočiti na pomoč z materialom ali denarnim prispevkom," pravi ta Nevenka in Dragica, ki ob tem za solidarno pomoč pohvalita tudi bližnjega sosedo, ki se je ob našem obisku ustavil na požirek kave. Od kar je namreč pri Dragotini potekalo urejanje kontejnerja, se ji je spet povrnilo zaupanje v ljudi. Prej je bila osamljena in vase zaprta, sedaj pa gre spet rada med ljudi. • D. Z. Zlebir



Dragica in Nevenka sta postali tesni prijateljici.

Dobrodelni koncert za bolno Janjo

Jesenice, 21. septembra - Šestletno Janjo z Jesenic je usoda zaznamovala z boleznijo. Pred letom dni so ji zdravniki postavili diagnozo: maligni tumor na malih možganih. Pogumno je prenesla že 13 kemoterapij in 30 obsevanj, trenutno je na "vzdrževalni" kemoterapiji. Janja je še premajhna, da bi vse to prenašala sama, ob njej neprestano sedi in bedi mamica. Toda kaj potem, ko zmanjka denarja, ki ji omogoča čim več noči prebiti s hčerko v bolnišnici? Janjinina mamica je poslovodkinja ene od prodajalnih živil in skromna plača brž poide. Zato so njeni svojci začeli iskati pomoč. Janjina babica je predlagala dobrodelni koncert, ideji se je pridružila fundacija Objem dobrote, in skupaj s sodelavci (Gledališče Toneta Čufarja, Območna obrtna zbornica, Mladinski servis, Občina Jesenice) so zasnovali dogodek, ki bo pomagal mali Janji. Dobrodelni koncert bo jutri, v soboto, 22. septembra, ob 19.30 v gledališču Toneta Čufarja. Nastopili bodo: mezzosopranistka Monika Bohinec, pianist Primož Kerštain, otroški pevski zbor Osnovne šole Prežihovega Voranca pod vodstvom Stanke Mencinger, Janjini prijatelji s Hrušice, Folklorna skupina Julijana (Rožleti) s Hrušice, družina Šimbera, Heini Blagne in klarinetistka Monika Svetina. Izkupiček koncerta (vstopnice so po 1500 tolarjev) bo namenjen za pomoč Janji, zanjo pa lahko prispevate neposredno na žiro račun fundacije Objem dobrote, 51530-678-000-0058111 (za Janjo).

Z gibanjem do zdravja

Kranj, 21. septembra - Gorenjska podružnica Društva za zdravje srca in ožilja Slovenije skupaj z Zavodom za zdravstveno varstvo Kranj in člani LPPS CINDI Slovenije prireja akcijo Z gibanjem do zdravja. V četrtek, 27. septembra, bodo od 16.30 na hipodromu (drugi vhod) protokolarnega objekta Brdo pri Kranju merili telesno zmogljivost, in sicer na osnovi spola, starosti, telesne višine in teže, hoje na dva kilometra in srčnega utripa. K akciji so povabljeni vsi, ki želijo živeti zdravo in so pripravljeni kaj storiti za svoje zdravje in dobro počutje. V primeru dežja bo prireditev prestavljena na naslednji četrtek, 4. oktobra. Dodatne informacije o tem daje Vasiljka Kokalj, telefon 04/5868101.



Mošnje, 21. septembra - Več kot dva tisoč rotarij in rotarijcev iz 47 držav je včlanjenih v IFRM, The International Fellowship of Motocycling Rotarians (mednarodno združenje rotarijcev - motoristov), ki obstaja od 1992. leta. Vsako leto to združenje pripravi dvotedensko popotovanje z motorji, praviloma vsakič na drugo celino. Letos so njihovi motorji brneli po evropskih cestah in za dva dni se je šestnajsterica motoristov ustavila tudi na Gorenjskem. V program ogleda nekaterih lepot Slovenije so vključili tudi obisk Rotary cluba Bled in namenili donacijo Domu Matevža Langusa v Radovljici, s katerim RC Bled izvaja svoje dobrodelne programe. Na sliki: Margaret Weyl Willet iz RC Williamstown (Avstralija), vodja letošnje skupine IFRM na potovanju po Evropi, in Marko Potočnik, predsedujoči v RC Bled.



Na Društvo za nenasilno komunikacijo, Milana Majcna 12, Ljubljana vodijo svetovne pogovore z mladimi in ženskami, ki doživljajo nasilje, ter z mladimi in moškimi, ki nasilje povzročajo. Vsi, ki potrebujete informacije ali bi se želeli naročiti na svetovanje, jih pokličite na telefonsko številko 01/4344 822.

Tržiški vrtci pričakujejo pomoč

Tržič, 21. septembra - Vesele prireditve pod naslovom Ciciban, dober dan pred vrtcem Deteljica so postale že tradicija. Vzgojno varstveni zavod Tržič vabi tudi letos otroke, njihove starše in druge odrasle, da pridejo tja v nedeljo, 23. septembra 2001, ob 14. uri. Duet z Bleda bo poskrbel za razvedrilo ob zabavnem programu, prijeten popoldan pa naj bi preživeli tudi v devetih ustvarjalnih delavnicah. Ker vse to ni zastoj in denarja za dejavnosti v vrtcih primanjkuje, bodo tudi tokrat veseli kakršnekoli pomoči. Kdor lahko prispeva denar, naj ga nakaže na ŽR 51500-603-30970, pripis: Ciciban dober dan. Čeprav lani odziv darovalcev ni bil velik, so sredstva pripomogla k pokritju stroškov ureditve vodnjaka ob vrtcu Deteljica. Letos poleti so v tem vrtcu obnovili umivalnico s sanitarijami in dve igralnici, kar je stalo okrog 8 milijonov SIT. Zaenkrat za ta namen še niso dobili denarja od občine, vendar ga pričakujejo. Pa še to! Letos so prvič izdali koledar za leto 2002 z otroškimi risbami, ki bo naprodaj po tisoč tolarjev na nedeljski prireditvi. • S. Saje

Dobrota opogumlja

Vaša dobrota
vrača upanje
ljudem v stiski.



Karitas

tel.: (01) 23 23 186
www.karitas.si

Sodelujte v dobrodelni akciji
Slovenske Karitas.

Piše Milena Miklavčič

Usode

303

Šola življenja

Danica se spominja, da je bil tisti dan, ko so ji povedali, da bo morala, hočeš nočeš, postati mamica, najhujši v njenem življenju.

"Sploh nisem bila pripravljena na to vlogo. Bila sem kot kakšen vrabec, povsod me je bilo dovolj. Tudi moj način življenja je vodil v pogubo: cigarete, pijača, ponočevanje, moški. Ko včasih razmišljam o tistem obdobju svojega življenja, se mi zdi, kot bi ga živel nekdo drug. Za to, da sem bila v neki družbi, sem prenašala vsa poniževanja. To je bilo najhujše. Fant me je že zdavnaj zapustil in me niti pogledati ni hotel. Preselila sem se k nekemu drugemu, ki pa je preveč pil in razgrajal, da bi pri njem lahko dolgo zdržala.

Bila sem že na robu obupa, ko sem v nekem časopisu mimogrede prebrala, da neka gospa išče spremstvo za svojega starega očeta. Nič nisem razmišljala: potrkala sem na njihova vrata in potem sem nekaj mesecev prenašala starega nergača, ki ni bil z nobeno stvarjo zadovoljen in me je kar naprej sekiral ter gnjavil ponoči in podnevi. Toda bila sem

lepo na suhem, jesti sem imela dovolj in to je bilo vse, kar sem potrebovala. Ko je gospa ugotovila, da sem noseča, me je čez noč postavila pred vrata, še prej pa sva se pošteno sprli, ker mi ni hotela plačati za zadnji teden.

Kaj bom pa sedaj? sem se spraševala, ko sem sedela na železniški postaji in nisem vedela, kam naj grem. Nekaj dni sem se skrivala v čakalnici, potem pa so me nagnali. Ni mi bilo mar, ali se otrok premika ali ne. Trudila sem se, da bi ga iz misli odpisala, kar mi je velikokrat uspelo, saj se mi je nosečnost komajda poznala. Še dobro se spomni, da je bila nedelja jutraj, ulice v Kopru so bile polne ljudi, ki so hoteli k maši, ona pa ni vedela, kaj bi. Dvignila je palec in sklenila, da gre domov. Tudi če me oče ubije, bo bolje kot pa tako cigansko življenje! Vrata so bila zaklenjena. To je pričakovala, je dejala Danica. Ker ni imela drugega izhoda, se je vrgla na kolena in prosila očeta, naj se je usmili.

"To sem zmeraj morala početi, ko sem bila otrok. Šele čez dolgo časa sta me spustila notri. Niti besede nismo spregovorili. Mama je vrgla nekaj hrane na mizo, bila je jezna, objokana in imela sem občutek, da bi me najraje prebotala, če bi se me upala. Potem se ji je kar naenkrat odprlo, in iz nje so začeli bruhati očitki o tem, kako sem zafurala življenje, kako so moje nekdajne sošolke, ki so bile bolj butaste kot jaz, uspešne, jaz pa da sem navadna kurba, ki se privleče domov, ko jo je že vsak brcnil v rit.

Tudi jaz sem povzdignila glas, da to sploh ni res, da mi dela krivico, da nisem taka. Sploh nisem razmišljala kot zrela osebnost. Sicer sem pa bila še zelena smrklija, nič drugega."

Ko je dobila popadke, je prišel ponjo rešilni avto. Za dojenčka ni imela ničesar pripravljenega, saj sploh ni znala izračunati, kdaj bo rodila. Šofer se je drl nad njo, ker je kričala od bolečin. V bolnišnici so jo dali na ožek voziček in ji ukazali, naj počaka, ker so bile v porodni sobi vse postelje zasedene. Popadke je imela še ves naslednji dan in ko se je Kristina proti večeru rodila, je ni želela niti videti.

"Zasovražila sem moške, otroke, bolečino. Prisegla sem si, da je bilo to prvič in zadnjič, da sem šla skozi tako trpljenje. Otroka sem želela oddati v posvojitev, mar mi je bilo zanjo! Nič, prav nič mi ni pomenila. Karkoli drugega bi rekla, bi se zlagala. Zdravniki so bili neprijazni, sestre tudi. Jaz pa sem bila kljub bogatim izkušnjam popolna nevednica. Niti sanjalo se mi ni, kaj me še čaka."

Po svoje je Danica imela srečo. V sobi, kamor so jo prepeljali, so bile še tri ženske, ki je od prvega trenutka naprej niso pustile pri miru.

"Vrtale so vame z vprašanji, me gnjavile in mi solile pamet," se je nasmešila Danica. "Saj vem, da so hotele biti materinske in še v meni vzbuditi podobne občutke, toda kaj, ko do otroka, ki ni bil spočet iz ljubezni, nisem čutila ničesar. Hotela sem čimprej stran, nazaj v 'lajf'. Če danes pomislim na tisti čas,

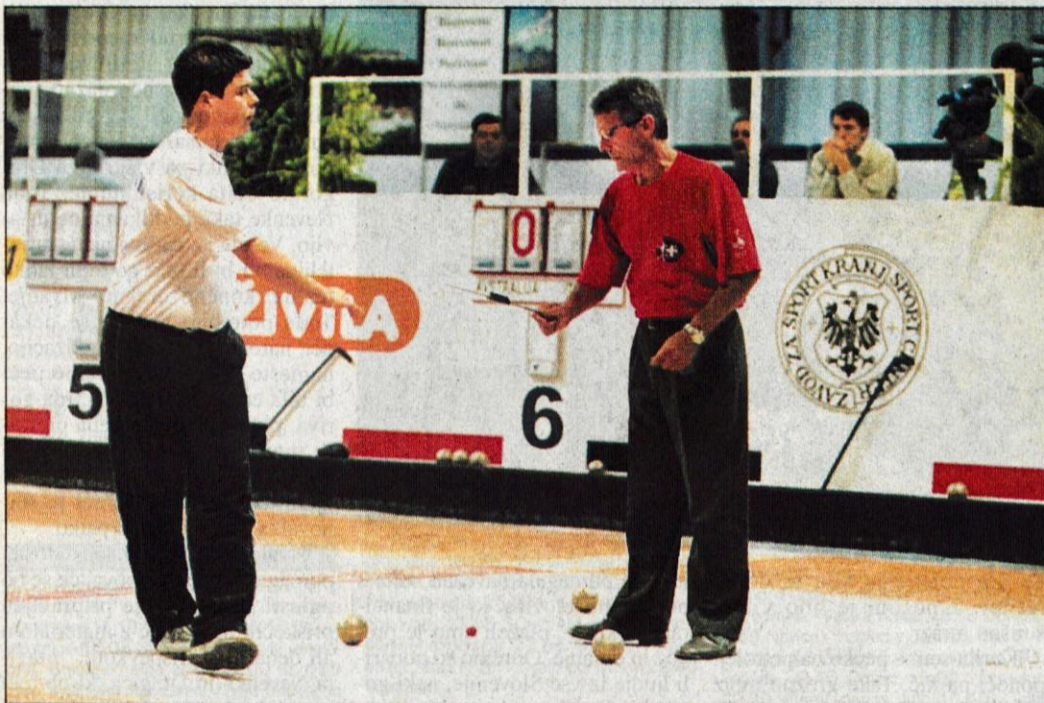
si ne morem misliti, da sem bila tako brez srca, brez čustev in brez pameti. Še imena nisem izbrala sama. Ko so se ženske menile o imenih, me je ena vprašala, katero mi je všeč, pa sem rekla, da mi je to eno figo mar. (smeh) Potem pa se ena, zdi se mi, da je bila doma iz Poljan, začne dreti nad mano, da se obnašam, kot da ne bi bila normalna, da sem zločinka in podobno. Sploh ne vem, zakaj so me tiste besede zlomile. Pokrila sem se z odejo in začela jokati. Bilo mi je tako hudo, da bi najraje umrla. Vse, kar sem do tistega dneva počela, je prišlo za menoj. Sama sebi sem se smilila, da sem imela tako smolo. Za vse, kar se mi je zgodilo, sem krivila druge, ne sebe. Krivdo sem valila na starše, ker me niso razumeli in mi niso dajali nobene ljubezni, pa na učitelje, ker me niso znali spodbujati k učenju, pa na fante, ki so hoteli samo v posteljo z menoj. Bila sem tako obupana, da sem mislila na smrt. Fantazirala sem, da se bom skupaj s punčko poglaga skozi okno, da bova obe umrli in da bodo potem, ko bom mrtva, šele spoznali, kako grdo so delali z menoj."

Ves čas njenega pripovedovanja sem bila tiho in na neki način sem bila vesela, da je govorila o svojih občutjih. Velikokrat moram besede o tem, kaj kdo čuti, iz svojih sogovornikov dobesedno "vleči ven". O svojem življenju bi lahko napisali zgodbo ali celo knjigo, sem ji rekla, ko si je vzela čas za cigareto in ko sva za trenutek poklepetali še o drugih, vsakdanjih stvareh.

Na svetovnem prvenstvu v balinanju v Kranju so na vrsti zaključni boji

Balinarska eksotika le prispela

Kljub težkemu žrebu so slovenski balinarji na dobri poti do uspešnega zaključka letošnjega najpomembnejšega tekmovanja.



Damjan Sofronievski je v sredo zvečer v posameznem po slabem začetku nazadnje zanesljivo strl neugodnega Švicarja Gerarda Pignona. Foto: T. Dokl

Kranj, 21. septembra - Tudi balinarji imajo svojega Eddieja Edwardsa. V Kranju v vlogi pravih balinarskih eksotikov nastopata reprezentanta Slonokoščene obale. Po treh dneh čakanja v Trstu zaradi težav z vizumi sta v torek zvečer le prispela v Savski log. O balinarski igri se jima bolj

malo sanja, športne copate so jima priskrbeli kar v Kranju, organizatorji pa so morali stisniti zobe, ko so plačali vse, kar sta si privoščila v Italiji. Prvo igro dvojic z Nemcem sta seveda izgubila na ničli, nič bolje se jima ni godilo v ostalih igrah. Podobnost z britanskim Orlom se tu konča,

Edwards je na svoj račun v smučarskih skokih ogromno zaslužil, Afričana v balinanju pač nič.

Naši igrajo bolje. Bojan Novak se je v hitrostnem zbijanju z drugim rezultatom 41/46 zlahka uvrstil v današnji četrtfinale, a opozarja: "Grail je v odlični formi, slabše metanje Hrvoja Papka in

Italijana Ziralda v kvalifikacijah pa me ne sme zavesti. Težko bo." V krogu igra danes repešaž, potem ko je v sredo tesno izgubil s Francozom Bilonom. Damjan Sofronievski je v natančnem zbijanju ob bučni podpori gledalcev dosegel najboljši rezultat kvalifikacij - 23, v prvem nastopu v najtežji skupini v posameznem pa je zmlel Švicarja Pignona. "Na začetku nisem mogel verjeti, pri vsakem metu sem videl zadetek, a so kroglice letele čez. Po začetni treni mi je bučna podpora gledalcev pomagala k boljši igri. Za polfinale bo treba danes doseči vsaj 20 točk in upam, da mi bo uspelo," je Damjan dejal pred današnjim četrtfinalom v natančnem zbijanju.

Naša dvojica Uroš Vehar in Aleš Škoberne po lahkih zmagah s Švicarjema in glatkem porazu z odličnim Jugoslovancem (Djuravič, Stjepčević) danes v osmini finala igra z Bosancema, v primeru zmage pa se bosta pomerila z zmagovalcem dvojboja med Avstralijo in Španijo. "V predtekmovalju z Alešem nisva blestela, a štejejo zmage. Nisem si predstavljal, da je pred domačo publiko tako težko igrati," je dejal 25-letni Žirovec.

REZULTATI: hitrostno: 1. Grail, Fra 44/47, 2. Novak, Slo 41/46, 3. Ziralda, Ita 38/47; **natančno:** 1. Sofronievski, Slo 23, 2. Perras, Fra 20, 3. Mikolič, Avs 16; **dvojice, 1. skupina:** Slo (Škoberne, Vehar) : Švi (Lattore,

Mermod) 13:3, Slo : ZRJ (Djuravič, Stjepčević) 2:13, repešaž - Slo : Švi 13:3; **krog, 1. skupina:** Novak, Slo : Bilon, Fra 28:29 (26:26) **posamežno, 4. skupina:** Sofronievski, Slo : Pignone, Švi 13:6, Chiandoto, Avs : Mometto, Ita 1:13

PROGRAM: petek: 8.00 krog, 9.30 posamežno (Sofronievski), 12.00 krog (Novak, repešaž), 15.00 posamežno, 17.30 posamežno (rep.), 21.00 hitrostno, na-

tančno (1/4); **sobota:** 8.00 posamežno (1/8), 10.30 dvojice (Slovenija, 1/8), 12.45 hitrostno (1/2), 15.00 krog (Novak, 1/8), 16.30 krog (1/4), 18.00 hitrostno (za 3. in 1. mesto), 18.30 natančno (finale), 21.30 dvojice, posamežno (1/4); **nedelja:** 8.00 krog (1/2), 9.30 dvojice, posamežno (1/2), 14.30 krog (za 1. in 3. mesto), 16.00 dvojice, posamežno (za 1. in 3. mesto).

• S. Šubic

KOŠARKA

50 let košarke v Kropi

Kropa, 21. septembra - V soboto so v Kropi proslavljali 50. obletnico igranja košarke. Košarko so v to mesto prinesli daljnega leta 1951 kroparski študentje, ki so košarko igrali v Ljubljani. Največji vzpon je kroparska košarka doživela leta 1976, ko so postali prvaki 2. SKL (slovenske košarske lige). Prišli so "Portoroški sklepi", športne aktivnosti so se prenesle na občinski nivo in Kroparji so morali nazaj v Gorenjsko ligo. Zaradi neatraktivnega tekmovanja so se kaj kmalu odločili, da bodo košarko igrali le še rekreativno. Kljub vsemu pa so leta 1982 dobili novo igrišče v središču mesta in košarka vse do danes ni zamrla.

V soboto dopoldne so se košarkarji začeli zbirati na igrišču, a jih je dež pregnal v dvorano pri osnovni šoli v Lipnici. Najprej so se na igrišču pomerili kadeti Kroppe in Radovljice (38:53), nato pa je sledila tekma med Kroparji in gosti, ki so v Kropi pustili svoj košarkarski pečat. Naj omenimo le nekaj glavnih protagonistov. Zagotovo je bila največja atrakcija nastop Branka Gašperšiča, ki je klub 67 letom vsem prisotnim pokazal, da košarke še ni pozabil igrati. Naj omenimo, da je bil Ga-

šperšič med tistimi, ki so košarko v Kropi začeli igrati leta 1951. V ekipi Kropa - gosti je bil najboljši igralec **Goran Križnar (Zotlarjev)** v ekipi Kropa domači pa **dr. Janez Potočnik** (ministrski svetnik vlade in vodja pogajalske skupine za pristop k EU). Tekmo sta sodila **Janko Stanek** (dolgoletni trener KK Radovljica) in **Nace Ažman** (sodnik iz bližnje Kamne Gorice), v vlogi tehničnega komisarja pa je bil **Adolf Klep** (predsednik sodniške komisije Ljubljana). Čeprav rezultat ni bil najbolj važen, naj le zapišemo, da so na koncu slavili igralci Kropa - gosti z rezultatom 58:65.

Po tekmi so se vsi igralci in gledalci zbrali na pikniku ob bazenu, kjer je beseda kajpak tekla o zgodovini košarke v Kropi. Kroparji, ki imajo košarko resnično radi, bodo drugo leto izdali knjigo o tem visokem jubileju. Glavni kronikar knjige je Božo Zupan, ki se ob tej priložnosti obrača na vse, ki kaj vedo o igranju košarke v Kropi, da mu podatke (izrezke iz časopisov, fotografije in seveda spomine) posredujejo. Božo je doslej na telefonu (04) 53 55 252 - dopoldne in (04) 53 36 547 - med 16. in 18. uro, lahko pa mu pišete na naslov Kropa 97. • G. L.

Konec tudi za Šenčur in Domžale

Nogometaši tudi med tednom niso počivali, iz nadaljevanja slovenskega nogometnega pokala pa sta izpadla še zadnja gorenjska predstavnika. V nedeljo v Kranju obračun med Živilo Triglavom in Domžalami.

Kranj, 21. septembra - Minulo sredo je bila odigrana **osmina finala pokala NZS**. V Šenčurju sta se pomerili ekipi Šenčur Protect GL in Hit Gorica, prvotigaši pa so si z golom Težakčega v 32. minuti zagotovili napredovanje v četrtfinale. Z nadaljnjega tekmovanja so izpadli tudi nogometaši Domžal, ki so doma izgubili z ERO Šmartno 0:2 (0:1).

Že ta konec tedna pa se nadaljuje tekmovanje v vseh slovenskih

in gorenjski nogometni ligi. V ligi **Si.mobil** bo v nedeljo na sporedu gorenjski obračun, na kranjskem štadionu pa se bosta ob 16.30 uri pomerili ekipi Triglava Živil in Domžal.

V **3. SNL - center** bo ekipa Slaščičarne Šmon jutri doma gostila Svobodo Ljubljana, Kamnik se bo pomeril z ekipo Britofa, Zarica z Vrhniko Blagomixom, ekipa Šenčur Proteksa GL pa bo gostovala pri Litiji. Vse tekme se

bodo začele ob 15.30 uri. V **1. slovenski in mladinski ligi** ekipi Triglava 2000 jutri gostujeta pri Slovanu v Ljubljani.

Jutri se bo nadaljevalo tudi tekmovanje v **1. in 2. gorenjski ligi**. Pari so: Kranjska Gora - Lesce, Visoko - Železniki, Naklo - Vele-sovo, Polet - Sava, Ločan - Alpi-na, Bitnje - Kondor, Hrastje - Jesenice, Bohinj - Predvdvor, Podgorje - Podbrezje, Trboje prosti. • V.S.

NAMIZNI TENIS

Pokal Kranja Špeli Burger

Kranj, 21. septembra - Mlada reprezentantka iz Mengša **Špela Burger** je zmagovalka letošnjega 1. odprtega turnirja Republike Slovenije za Pokal Kranja. Turnir so pripravili člani NTK Merkurja iz Kranja, na njem pa je tekmovalo 44 igralk iz 16 klubov. Kljub odsotnosti nekaterih najboljših (Petra Dermastja, Helena Helas, Martina Safran) sta se dobro odrezali tudi tekmovalki domačega kluba, saj sta se **Katja Konečnik** in **Urša Petrič** uvrstili v finalno skupino. • V.S.

KEGLANJE

Vehovec novi predsednik kranjskih kegljačev

Kranj, 21. septembra - Ta konec tedna se začenjajo tekmovanja v vseh slovenskih kegljaških ligah. Že v 1. krogu se bodo v soboto doma predstavili aktualni državni prvaki med moškimi, ekipa Iskraemeca. Kranjčani bodo ob 16.30 uri gostili ekipo Slovenskih Konjic. Prav tako doma bodo igrale podprvakinja, igralke Triglava, ki se bodo ob 13. uri pomerile z ekipo Izole.

Že v torek zvečer pa so imeli v kranjskem Triglavu izredno skupščino, saj je pred kratkim iz svoje funkcije predsednika odstopil dolgoletni prvi mož kranjskega kluba Edgar Vončina.

Za novega predsednika so izbrali dolgoletnega člana kluba, trenerja in igralca **Milana Vehovca** iz Čirč. Kljub zamenjavi v vodstvu kluba sponzor moške ekipe še naprej ostaja Iskraemeco.

Edgar Vončina pa bo do rednega občnega zbora, ki naj bi ga v klubu pripravili v februarju, član upravnega odbora. • V. Stanovnik

KOLESARSTVO

Mladi tekmovali v Škofji Loki in po Istri

Škofja Loka, Kranj, 21. septembra - Kolesarki klub Sava je bil minul soboto organizator dirke "Pokal Loka 2001", ki je bila namenjena najmlajšim kategorijam kolesarjev. Več kot 100 mladit iz vse Slovenije se je pomerilo na krožni dirki Pevno - Škofja Loka - Gorajste. Med začetniki (5. in 6. razred) je zmagal Bernard Rožman (OŠ Predoslje), med učenci 7. in 8. razreda pa Anže Žakelj (OŠ Žiri).

Med dečki C je bil najboljši Urban Jerič (Yoviland), med dečki B Marko Kump, med dečki A pa Jure Žagar (oba Krka Telekom).

Lep uspeh v mednarodni konkurenci pa je dosegla naša mladinska reprezentanca, ki se je udeležila tekme **po Istri**, saj je v konkurenci 24 ekip slavila skupno zmago.

Savčan Miha Švab je bil tretji, Miha Kraker peti, Janez Rožman pa deveti. T.P.

Ob jubileju številna tekmovanja

Gorje, 21. septembra - Letos športno društvo Gorje praznuje 80-letnico ustanovitve. Proslavili ga bodo s številnimi športnimi tekmovanji in za konec še s priložnostno proslavo.

Tako bo jutri nogometni turnir (Stovičje od 9. ure naprej), na balinišču v Rečici pa bo ob 13. uri balinarski turnir. V nedeljo od 13. ure naprej bo v telovadnici OŠ Gorje potekal odbojarski turnir. Tekmovanja se bodo nadaljevala naslednji konec tedna, ko bo v soboto, 29. septembra, na igrišču pri telovadnici OŠ Gorje košarkarski turnir trojk, ob 15. uri pa bo kros za pokal SD Gorje. Za tekmovanje se lahko prijavite po telefonu 031 762 890 (Matjaž) ali na dan krosa od 12.30 do 14. ure v šotoru pri gorjanskem domu. • V. Stanovnik

Avto

center

SUBELJ

DOMŽALE

KREDIT -

KREDIT NA POLOŽNICE

MOŽNA MENJAVA STARO ZA NOVO

Obrtniška 8, Domžale

PRODAJA: tel. 01 72 16 221

CARISMA 1,6 CONFORT

KLIMA, ELEKTRIČNI PAKET, ABS,

POTOVALNI RAČUNALNIK...

od 3.357.000 SIT

Inšpektorica zaprla »črno« brunarico na Bobovku

Na zahtevo lastnikov vrnjenega zemljišča je republiška inšpektorica za okolje in prostor Irena Bidovec izdala odločbo o zaprtju na črno postavljene brunarice turističnega društva Kokrica na Bobovku. Bo šel tridesetletni trud v nič?

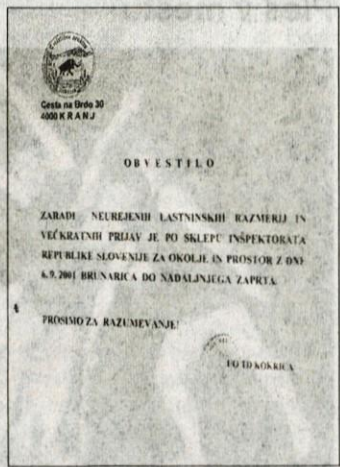
Kranj, 21. septembra - Po opustitvi Zabretovih glinokopov, ki jih je napolnila talna voda, so na Bobovku nastali trije bajerji: Ledvička, Čukova jama in Krokodilnica. K njim so radi zahajali okoliški otroci, z leti pa so privabljala tudi vse več odraslih, zlasti Kranjčanov, ki so se poleti v bajerjih kopali, lovili ribe, pozimi pa drsali. Ko so 1972. leta bajerje nameravali zasuti s komunalnimi odpadki, so Kokričani takšno skrunitev preprečili.

Ustanovili so Turistično društvo Kokrica, ki je prevzelo skrb za območje okrog bajerjev, saj odloka o zaščiti takrat še ni bilo. "Takrat je bilo še »vse naše« in ekološka kultura nerazvita," se spominja Martin Leskovar iz turističnega društva. Društvo je bilo namreč prvo, ki je v območju okrog bajerjev videlo enkratnost njenega rastlinja in živalstva, ki bi ga bilo škoda uničiti z odpadki. Oglašati so se začeli tudi ornitologi, ki so tu odkrili redke vrste ptic in jih hoteli zavarovati.

Prvo brunarico, nekoliko manjšo od zdajšnje, so člani domačega turističnega društva postavili 1980. leta. Na Bobovku so začeli prirejati tudi različne prireditve, med njimi najbolj odmevno Noč ob bajerju. Deset let kasneje so, spet z lastnim delom, zgradili novo brunarico, vzporedno pa še sanitarije in pokrito lopo, ki skupaj z otroškimi igrali in pomolom zaokrožujejo podobo Bobovka.

"Odlok o zaščiti jezerc na Bobovku je kranjska občina sprejela 1981. leta. V luči tega odloka smo pazili, da naše priredit-

ve okolju niso bile moteče, postajali pa smo tudi neke vrste njegovi skrbniki. Dvakrat na leto smo imeli očiščevalne akcije, odvoz odpadkov pa smo plačevali iz prihodka brunarice.



Žal smo imeli veliko delovne vneme in dobre volje, pa premalo profesionalnosti. Brunarice nismo legalizirali, ko smo to poskušali, pa je bilo že prepo-



zno. Po zakonu o denacionalizaciji je bilo zemljišče vrnjeno Zabretovim. Z njimi smo 1993. leta sklenili petletno najemno pogodbo za približno 2000 kv. metrov zemljišča od brunarice do bajerja. Najemnino smo redno plačevali, tudi za letošnje prvo polletje smo jo še poravnali. Duh pogodbe je do letos teklen naprej, čeprav je nismo uspeli podaljšati."

Martin Leskovar pravi, da imajo v Turističnem društvu Kokrica, ki mu predseduje Janez Rihter, za Bobovek še več načrtov. S strokovnim sodelovanjem Zavoda za varstvo naravne in kulturne dediščine Kranj so nameravali urediti učno sobo oziroma muzej o izkopu glin ter najdiščah kot tudi učno pot z razglednim stolpom.

Namesto tega je turistično društvo konec letošnjega junija od

dveh solastnikov zemljišč na Bobovku Zabretov dobilo pismeno opozorilo, da najemna pogodba ne velja več in da morajo vse objekte odstraniti. "Predlagali smo, da turistično društvo 2000 kv. metrov zemljišča odkupi oziroma da brunarico in ostale objekte Zabretovim prodamo, saj želimo, da vsebina, skupaj s skrbjo za okolje, ostane, če ne nam, pa lastnikom zemljišča. Medtem ko smo čakali, da se Zabretovi med seboj morda le uskladijo, je konec avgusta prišla inšpektorica za varstvo okolja Irena Bidovec, ugotovila, da je brunarica nelegalna (inšpekcijska odločba iz leta 1997 je

Štefan Kadoič, kranjski podžupan: "Nedvomno je interes mestne občine, da prostor na Bobovku ostane namenjen rekreaciji ljudi. Turistično društvo Kokrica je s črno gradnjo storilo napako, ki pa se po mojem prepričanju še da popraviti. Seveda le z dobro voljo Zabretovih. Te dni se bomo o tem pogovarjali, kakšen bo rezultat, pa seveda ne morem napovedati."

narekovala rušenje) ter zahtevala prekinitev vseh dejavnosti. Tako smo prejšnji tork brunarico zaprli."

V turističnem društvu Kokrica bodo inšpekcijski odločbi ugovarjali. Do morebitnega novega dogovora z lastniki bi radi podaljšali sedanji status. "Naš umik z Bobovka ne pomeni le zaprtja brunarice, pomeni tudi zaprte sanitarije, kopičenje odpadkov, ki jih ne bo nihče pospravljaj in odvažal, saj bodo ljudje na Bobovek kljub temu verjetno še hodili," dobronamerno svari Martin Leskovar.

Kranjski zavod za varstvo naravne in kulturne dediščine je mestni občini predlagal nov ureditveni odlok za območje Bobovka. Osnutek je mestni svet obravnaval že lani. Očitno pa je zdaj na potezi občinska uprava, da skupaj z zavodom, lastniki zemljišč na Bobovku in morda tudi turističnim društvom v luči novega odloka uskladi interese, ki se očitno razhajajo.

• H. Jelovčan, foto: G. Kavčič

Marjeta Sukič nasukala ljudi

Škofjeloški policisti so jo kot domnevno goljufinjo obravnavali trikrat, kranjski enkrat. Za svoje "posle" naj bi si pri različnih ljudeh sposodila večje vsote denarja, za katere je obljubljala višje obresti od bančnih, hkrati pa očitno držala figo v žepu.

Kranj, 21. septembra - Na Marjeto Sukič nas je opozorila ena od njenih prvih "žrtv", Anka P., ki jo je zanimalo predvsem to, ali policija na prijave sploh reagira in kako, saj naj bi se goljufinja še naprej sprehajala po Gorenjskem in prinašala okrog nove naivneže. Zadevo smo preverili na Policijski upravi Kranj, kjer je Zdenko Guzzi potrdil, da so proti Sukičevi škofjeloški in kranjski policisti vložili skupaj štiri ovadbe oziroma dopolnitve, ki so zdaj v rokah državnega tožilstva v Kranju. V vseh primerih jo sumijo storitve kaznivega dejanja goljufije.

Prvo kazensko ovadbo proti 40-letni Marjeti Sukič, tedaj stanujoči v Škofji Loki, so škofjeloški policisti vložili lanskega maja. Sredi julija 1999 si je namreč Sukičeva pri znancih, Anki in Zoranu P., sposodila 35.000 nemških mark. Vedela je namreč, da sta prodala stanovanje in imata denar. Do njega je prišla s pretvezo, da je v bližini Kamnika podedovala kamnolom in da za obratovanje potrebuje tovornjak in bager. Obljubila naj bi višje obresti od bančnih, za nameček pa celo, da bo iz svojega kamnoloma zakoncem P. pripeljala pesek za hišo.

Sukičeva je 35.000 mark dobila v treh obrokih. Posojilno pogodbo so overili pri notarju, kljub temu pa denarja ni bilo nazaj. Nasprotno, škofjeloški policisti, ki so

primer obravnavali, utemeljeno sumijo, da je Sukičeva zakonca P. z lažnim prikazovanjem in prikrievanjem dejanskih okoliščin namerno spravila v zmotno in denarja sploh ni imela namena vrniti.

Škofjeloški policisti so proti Marjeti Sukič na državno tožilstvo vložili še dve dopolnitvi h prvi kazenski ovadbi. V drugem primeru naj bi domnevna goljufinja z izgovorom, da bo najela gostinski lokal in da potrebuje denar za odprto, od Milana E. dobila prav tako 35.000 mark posojila.

V tretjem primeru pa naj bi nasukala Alenko in Branka K., in sicer za osebni avto, vreden 800.000 tolarjev, ter za 600.000 tolarjev gotovine. Natvezila naj bi jima, da denar potrebuje na nakup vikenda; da sama sicer ima denar,

vezan v banki, ki ga tisti trenutek ne more dvigniti. Očitno je bila prepričljiva.

Kranjski policisti pa so maja letos Marjeto Sukič ovadili kaznivega dejanja goljufije, ki naj bi ga zagrešila na škodo podjetja Alpe-tour Remont. Tu je 27. februarja najela osebni avto R laguna, podpisala pogodbo do 1. marca, 5. marca pa poravnala račun za nekajdnevni najem in pogodbo podaljšala do 27. marca. Takrat naj bi Sukičeva uslužbenki v Remontu po telefonu povedala, da bo avto najela še za naslednji mesec, povabilo, naj poravnata dotedanje stroške, položila aro in pogodbo ponovno podaljša, pa očitno "spre-

gledala". Od sredine aprila naprej je za uslužbenko postala nedosegljiva.

S sposojeno laguno se je Marjeta Sukič vozila do 25. aprila, ko so jo med nadzorom prometa policisti ustavili, avto zasegli in ga vrnili Remontu. Sukičeva je podjetju ostala dolžna 227 tisočakov.

Za dve kaznivi dejanji goljufije, za kateri je ovadena Marjeta Sukič, je po Kazenskem zakoniku zagrožena kazen do treh let zapora, za dve, pri katerih gre za večjo škodo, pa do osem let zapora. Ali bodo "žrtve" kdaj uspele dobiti denar nazaj, četudi bo Sukičeva morda obsojena, pa je seveda drugo vprašanje. • H. Jelovčan

Oznake za varnejšo pot v šolo



Kovor, 21. septembra - Pred nedavnim smo poročali o obnovi ceste skozi vas Kovor v tržiški občini, kjer so končno odpravili najožji in najbolj nevaren del cestišča. Na nasipu nad potokom Kovornik so ceste razširili in uredili enostranski pločnik, postavili pa bodo tudi javno razsvetljavo. Bralec iz Bistrice pri Trzinu nas je zatem opozoril, da na novem asfaltu manjkajo talne oznake, kar je najbolj nevarno za osnovnošolce v podružnici Kovor. Kot je razvidno s posnetka, ki je nastal v tork, je ta problem rešen. Razen označitve prehoda so na cestišču napisali tudi opozorilo za bližino šole. Delavci Komunalnega podjetja Tržič so povedali, da barvanje prej ni bilo mogoče zaradi deževnega vremena. • S. Saje

Čigava sta avtoradia?



Kranj - Policisti s kranjske postaje so 13. septembra zasegli dva avtoradia, za katera utemeljeno sumijo, da izvirata iz kaznivega dejanja. Gre za radia soundcar MZA-116 in sparkomatic cleveland. Eden naj bi bil ukraden iz osebnega avta R-4 v bližini trgovine Dan-noč na Laborah, za drugega pa policisti kraja tatvine niso ugotovili. Kraji tudi nista bili prijavljeni. Zato prosijo oba lastnika avtoradijev s fotografije, da se oglasita na policijski postaji v Kranju. • H. J., foto: T. Dokl

NESREČE

Krivec za nesrečo peljal naprej

Gozd Martuljek - Neznani voznik je v ponedeljek, 17. septembra, nekaj po deveti zvečer vozil po regionalni cesti od Kranjske Gore proti Jesenicam. V bližini Gozd Martuljka je v škarje prehitel voznico osebnega avta R-4, ki je močno zavirala in se umaknila v desno, da se je pešnik voznik izognil trku z nasproti vozečim avtom, ki se je prav tako umikal na svojo desno stran. Voznico "katree" je zaneslo na bankino in v drsno ograjo, od katere jo je odbilo na nasprotno stran vozišča. Trčila je v daewoo lanos, ki je takrat pripeljal nasproti. Huje ranjeno so odpeljali v jeseniško bolnišnico, medtem ko je povzročitelj nesreče peljal naprej proti Jesenicam, ne da bi ustavil. Policisti prosijo morebitne priče, da se oglasijo na postaji mejne policije v Kranjski Gori (telefon 588 15 22) ali pokličejo na 113.

Med prevračanjem padel iz avta

Škofja Loka - 50-letni Štefan Ž. iz Škofje Loke je v sredo ob 17.40 z neregistrirano "stoenko" vozil po lokalni cesti od Podpurfelce proti Brezovici. V zaporedna leva ostra ovinka je očitno pripeljal prehitro, zaradi česar ga je začelo zanašati po cesti in bankini. Podrl je šest obcestnih betonskih stebrov in zapeljal po strmem pobočju navzdol. Po 150 metrih prevračanja je padel iz avta, ta pa se je ustavil ob drevesu. Huje ranjenega Štefana Ž. so reševalci odpeljali na urgenco v Klinični center. Policisti so zahtevali strokovni pregled krvi, čaka pa ga tudi srečanje s sodnikom za prekrške, saj je vozil brez voznškega dovoljenja. • H. J.

Minister Bohinc v Kranju

Kranj, 21. septembra - Minister za notranje zadeve dr. Rado Bohinc je v tork v okviru svojih rednih obiskov policijskih uprav obiskal kranjsko upravo. Vodstvo uprave ga je seznanilo z rezultati svojega dela na področju prometne varnosti, odkrivanja in preprečevanja nezakonitih prehodov meje in z razmerami na področju kriminalitete.

Ministra Bohinca so zanimalo predvsem izkušnje kranjske policijske uprave pri odkrivanju gospodarskega kriminala, njihovi postopki za čim bolj učinkovito obvladovanje problematike mamil in postopki nadzora v primeru pritožb nad delom policije. Kot so poudarili gostitelji, so še posebej uspešni pri preganjanju gospodarskega kriminala. Največ je poslovnih goljufij, zlorab položaja in primerov utaje davka. Policisti pri delu tesno sodelujejo z državnim tožilstvom, ugodno pa ocenjujejo tudi sodelovanje v sosesvah oziroma sodelovanje s predstavniki lokalnih oblasti. Dr. Bohinc je bil zadovoljen z dosežki kranjske policijske uprave, predvsem je pohvalil prizadevnost v času smučarskih poletov v Planici in ob obisku predsednikov Busha in Putina v Sloveniji. • H. J.

Ob pregledni razstavi rezbarja Janeza Vovka

Umetnost kot plod ljubezni in raziskovanja - rezbar Janez Vovk

Duplje - V prostorih galerije Graščina Duplje bo do 4. oktobra na ogled pregledna razstava sokrajana Janeza Vovka, ki živi na Polici pri Dupljah. Na ogled so številna avtorjeva dela, od najzgodnejših pa do tistih iz leta 1997, ko mu je zdravje še dopuščalo ukvarjati se s svojo ljubiteljsko dejavnostjo. Kljub visoki starosti še danes rad pomaga z nasveti številnim mladim rezbarjem.



Janez Vovk se je že kot majhen otrok spogledoval z izrezljanimi kipci. Od šestih bratov je bil doma edini, ki je skrbel za jaslice.

Rad je opazoval tudi tiste v cerkvi sv. Lenarta v Kropi, kamor je družina včasih šla k maši. Ko je bil star dvanajst let, so dobili v cerkvi povsem nove jaslice. Navdušeno je opazoval male figurice in razmišljal, kako bi se sam lotil nečesa takega. Kmalu se je tudi sam poizkusil v rezbarjenju, vendar se mu ni nič posrečilo narediti. Ni bilo orodja, niti pravega lesa. Življenje ga je pripeljalo k puškarni, kjer se je sicer učil obrti, vendar se je kmalu lotil obdelovanja ostankov lesenih kopit, ki so jih oblikovali za puške. Žilica mu ni dala miru, saj je bilo sedaj orodja zadosti, vnele pa tudi. Potem ko se je delo zaključilo in so puškarnji odšli domov, je Janez ostajal v delavnici in delal pastirčke za jaslice. Nastopilo je obdo-

bje vojaških obveznosti po bivših republikah stare Jugoslavije, kmalu zatem se je začela druga svetovna vojna. Ko se je med nemško okupacijo leta 1941 vrnil v Slovenijo, se je želja po rezbarjenju zopet obudila in je ni ustavila niti vojna. Najprej je začel seveda z jaslicami, nato z razpeli in motivi športnikov. Danes se spominja: "Sam sem namreč smučal, igral nogomet in telovadil. To so bila začetniška dela. Vendar sem vztrajal in vedno bolj mi je uspevalo. Nisem odnehal in sem se trudil toliko časa, da sem uspel doseči tisto, kar sem želel. Razmerja, pa da je bil kip kolikor toliko živ, da so gube pravilno potekale, da se je čutilo telo." Sledili so tudi drugi motivi, ki jih je opazil v domačem okolju, se jih spomnil iz otroštva, iz obdobja vojskovanja, NOB, oživel pa je tudi številne literarne junake slovenskih pisateljev. Nekaj kipcev pa mu je še danes posebej pri srcu: "Recimo Matji meljejo. To sem dolgo časa razmišljal, kako bi to speljal. Otroci



Mati meljejo

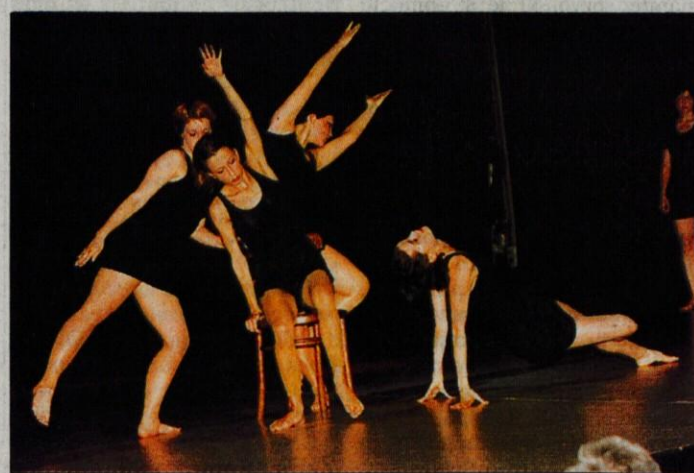
sedimo na klopici, ki je naslonjena na pino, mati pa je mlela. To je spomin na otroška leta. Pa Kovač, katerega na žalost nimam, saj me je prehitela bolezen. Še ko sem delal, mi je bilo žal, da sem moral veliko svojih del kopirati, da sem ustregel številnim naročnikom." Danes prepušča svoja dela potomcem, številnim rezbarjem pa, ki se od njega še danes učijo, pomaga z nasveti: "Prišel je nekdo s sv. Florjanom, ki naj bi zlival vodo iz golide na gorečo cerkev. On ga je naredil trdega, napetega, vzravnane, gledajočega predse. Zakaj ni usmeril pogleda tja dol, kjer se nekaj dogaja? Je pa rekel, sem poizkušal, pa ne gre... Včasih naredijo učenci tako kot je prav, včasih pa površno. Sam površnosti nisem poznal. Prvič, bil sem puškar, kar je izredno natančno delo, potem pa še orodjar, kjer so tudi pomembne stotinke in tisočinke milimetra. To sem verjetno prenesel tudi v rezbarjenje. Včasih sem delal tako, da sem figuro približno izdelal, nato pa sem jo odložil. Čez čas sem jo zopet pogledal in sem hitro opazil kakšno napako in se spraše-

val, zakaj sem to naredil." Še danes so mnogi ljubitelji umetnosti presenečeni in navdušeni predvsem nad duhom, ki ga je Vovk vlijl svojim figuricam in jih oživel z njihovim značajem. "Res je.

Veliko ljudi prizna, da obraze lepo naredim. Obraz mi res ni delal težav, tudi kot začetniku ne." Sploh pa je potrebno dobro začititi karakter osebe, ki se je rezbar loti. Nad to Vovkovo sposobnostjo in natančnostjo izdelave so ostrmeli tudi akademski

umetniki in umetnostni kritiki, ki danes vidijo v Vovkovem rezbarjenju vrhunskega umetnika, čigar ustvarjalne poti ni vodila kakšna učiteljeva umetniška roka ali pa šola, ampak zgolj lastna ljubezen do rezbarjenja in ustvarjanja živih podob. • Katja Dolenc

Ples v mestu



Kranj - Ples v mestu, kot so v Centru kulturnih dejavnosti pri ZKO Kranj naslovlili plesni nastop, danes, 21. septembra, ob 18. uri na Glavnem trgu, je revija plesnih skupin, hkrati pa tudi predstavitev plesnih šol v okviru CKD. Pod vodstvom koreografinje Vite Osojnik bomo videli projekt sodobnega plesa Alter Ego, s skupino Mavrica se bo predstavila Klavdija Debelak, svoje plesne vizije nam bo predstavila Tanja Bogataj, male balerine pa bodo pod taktirko Karmen Lašič nastopile s klasičnim baletom. Osojnikova bo predstavila tudi skupino jazz baleta.

Jutri, v soboto, 22. septembra, pa bo med 10. in 12. uro v prostorih CKD ZKO Kranj, na Sejmišču 4 potekal Informativni dan, na katerem bo 19 mentorjev predstavilo 36 dejavnosti, tečajev in delavnic, ki se bodo odvijale v letošnji sezoni. Seveda bo v teh urah možen v tajništvo tudi vpis v posamezne šole, na CKD pa obljublajo, da bodo tudi letos člani Študentskega servisa imeli popust, šolnine pa boste lahko plačali v štirih obrokih. • I.K.

Podvodna fotografija



V Gimnaziji Jesenice je od minulega petka na ogled razstava podvodnih fotografij, nastalih med potapljanjem v Rdečem morju in v Jadranu.

Njihov avtor je Jeseničan Jernej Prelac, dijak tretjega letnika ljubljanske Srednje šole za fotografijo, ki tokrat samostojno razstavlja prvič. Predvidoma bodo njegove fotografije na ogled na Jesenicah tudi v Kosovi graščini in razstavišču DOLIK ter v blejskem hotelu Astoria. Jernej je navdušen potapljač, član DPD Bled, za svoje fotografije pa je že prejel niz mednarodnih priznanj.

• Foto: Jaka Vinšek



Založba Mladinska knjiga

Iz zbirke ČEBELICA vam predstavljamo štiri nova dela:
HVALEŽNI MEDVED, koroška pripovedka z ilustracijami Jelke Godec Schmidt
PRODAJAMO ZA GUMBE Vide Brest z ilustracijami Marjance Jemec Božič
BALON VELIKAN Andreja Rozmana Roze z ilustracijami Matjaža Schmidta
KAM KAKA SONCE Zvezdane Majhen z ilustracijami Ane Košir



Bolj star, bolj nov

Kranj - Na ponedeljkovem odprtju prenovljenega klubskega centra Sveta knjige v Kranju se je kar trlo ljudi. Kranjski center, drugi največji v Sloveniji, po 17 letih povečan in posodobljen. Na voljo več kot 2300 naslovov.

Prenovljene prostore Sveta knjige je ob prisotnosti glavnega direktorja Založbe Mladinska knjiga Milana Matosa odprl podžupan MO Kranj Štefan Kadoič. Ob tej priložnosti je klub otrokom iz vrtca pri OŠ Kokrica podaril paket s knjigami, slikanicami, pobarvankami...

Po gneči na odprtju prenovljenega centra Sveta knjige sodeč, bi lahko celo trdili, da smo Gorenjci v povprečju bolj pogosti bralci kot Slovenci v celoti. Zagotovo pa to velja za člane Sveta knjige, ki so v 27 letih, odkar ta knjižni klub obstaja, v njem kupili več kot 17 milijonov knjig. Eden najbolj obiskanih centrov je tudi kranjski, ki so ga odprli leta 1984, letos pa je po 17 letih doživel temeljito prenovilo. Kot je povedal direktor klubov Bojan Kuhar, je center v Kranju, ki je hkrati tudi edini na Gorenjskem, po obisku med 18 klubi drugi največji v Sloveniji, odslej pa to zanj velja tudi po velikosti. "Založba Mladinska knjiga je kot lastnik Sveta knjige v prenovi vložila več kot 20 milijonov tolarjev in s tem gorenjskim bralcem ponudila sodobno opremljene prostore ter še večjo izbiro naslovov."

Klubske center je z nekdanjih 55m² "zrasel" na 77m², pri čemer so predelali nekdanje skladiščne prostore. Vodja klubskega



Med gosti je bil tudi Bogdan Novak, avtor Sage o Slovencih, po kateri člani kluba Svet knjige zelo radi posegajo. Novak na sredini v pogovoru z Miro Starc z občinske uprave MO Kranj in podžupanom Štefanom Kadoičem.

centra Alenka Vindiš je povedala, da so prostore obnovili v zelo kratkem času, saj je bil center v juniju zaprt le slabe tri tedne. "Za prenovno smo se odločili predvsem zaradi velike frekvence obiskov naših članov, na leto zabeležimo kar 25.000 obiskov, in nenehno širitve programa. Poleg knjig je namreč v klubu na voljo tudi veliko cedev, video kaset, tu so igrače..." Najbolj pogosto v center prihajajo domačini, ne manjka pa tudi bralcev iz drugih koncev Gorenjske, predvsem Skofje Loke, Trziča in Radovljice. Tako imata ob večjem obisku s sodelavko Vlasto Slak kar pre-

cej dela. Najbolj iskano čtivo so knjige četrtega, priložniki od leposlovja pa kriminalke in lažje poletno branje. Kot je še dejal direktor Klubov Kuhar, ima Svet knjige trenutno okrog 110.000 članov, od tega jih je več kot 6000 klubov zvestih vseh 27 let, v zadnjih letih pa tako visoko število kljub težavam, s katerimi se srečujejo knjižni založniki, le nekako uspejo vzdrževati. In še to - članom Sveta knjige, ki so doma na Gorenjskem so v centru namenili bone za 600 tolarjev popusta, ki so vnovčljivi še do 29. septembra.

• Igor K., foto: G. Kavčič

ŠUŠTARSKÉ
SOBOTE

V SEPTEMBRU
NA STOJNICAH
PRED PRODAJALNO

PeKo

Deteljica

V BISTRICI PRI TRŽIČU

POSEBNA PONUDBA!

ŽENSKI NIZKI ČEVLJI

999.-

ŽENSKI GLEŽNARJI

1.999.-

ŽENSKI ŠKORNJI

2.999.-

UGODNI NAKUPI
OSTALE OBUTVE

ODPRTO OD 8.00 DO 15.00

Tretji srčni center udarec za ljubljanski KC

V Izoli naj bi odprli tretjo kliniko za srčno kirurgijo v Sloveniji, nameri pa nasprotuje ljubljanski Klinični center (KC), ki utegne izgubiti enega najboljših srčnih kirurgov.

Ljubljana, 21. septembra - Bomo Slovenci v kratkem dobili tretji center za kardiokirurgijo, sedanja v Ljubljani in Mariboru pa konkurenca? Namere družbe Medicor, ob kateri se omenja zdravnik prof. Ninoslav Radovanović in ima največ možnosti za pridobitev koncesije, v gradnjo nove klinike je pripravljena vložiti okrog 4 milijone nemških mark, so resne, čedalje resnejša pa je tudi ponudba doktorja Tomislava Klokočevnika, vrhunskega kardiokirurga v Kliničnem centru.

Ministrstvo za zdravje je izolski kliniki naklonjeno, manj naklonjeni pa so ji v ljubljanskem Kliničnem centru, saj se utegne zgoditi, da bodo z odprtjem nove kli-



Na fotografiji z leve: prof. dr. Bojan Tršinar, prof. dr. Zoran M. Arnež in doc. dr. Tone Gabrijelčič.

Po viagri prihaja uprima

Kranj, 21. septembra - Farmacevti so pred leti z viagro povzročili pravo revolucijo v zdravljenju erektilne disfunkcije ali motnje potence pri moških, ki jo ima samo v Evropi več kot 30 milijonov moških. Navdušenje med moškimi je bilo nepopisno, njena učinkovitost pa je nemalokrat zameglila opozorila zdravnikov in možnost stranskih učinkov ter negativnih posledic. Nedavno je Evropska komisija za registracijo zdravil registrirala novo zdravilo za zdravljenje motenj potence. Zdravilo se na tržišču pojavlja pod dvema imenoma - uprima in ixense. Vsebuje apomorfin hidroklorid ter deluje drugače kot viagra, saj je apomorfin spodbujevalec centralnih dopaminskih receptorjev, erekcijo pa povzroči prek mehanizma centralnega delovanja v možganih. Prednost novega zdravila je hitrejša delovanje, saj tableta deluje že po dvajsetih minutah, viagra pa po eni uri, poleg tega viagra deluje le lokalno. Tableto uprima lahko oseba zaužije skupaj s hrano, kar pri viagri zdravniki odsvetujejo, poleg tega uprima ne deluje na kardiovaskularni sistem in jo lahko uživajo tudi bolniki s težavami srca in ožilja. Raziskave kažejo, naj bi bilo novo zdravilo učinkovito kar v devetdesetih odstotkih, farmacevti pa že pripravljajo novi zdravili. Učinkoviti naj bi bili tudi pri moških, ki imajo težave s potenco zaradi diabetesa ali sladkorne bolezni. • R. Š.

PREJELI SMO

Drago otroško igrišče

Otroško igrišče za več kot 10 milj., medtem ko večina javnih ustanov v občini Radovljica nima niti dvigala.

V septembrskem občinskem glasilu obveščajo občane o novem otroškem igrišču pri kopališču, za približno 10 milj. tolarjev. Končni račun torej lahko dospe tudi do 15 ali celo 20 milj. tolarjev.

Nisem proti gradnji otroških igrišč, nasprotno jih občina potrebuje. Vendar naj upoštevamo prioriteto investicij, kar pa v tem primeru, menim, ni pravilno odločilo glede na potrebe občanov. Menim, da bi morala občina dati prioriteto investicijam, ki bi usposobile dostopnost do javnih ustanov, prometno varnost ipd., saj je to pravica vsakega občana.

Starejši občani, ki jih je skoraj 30 odstotkov nad 60 let v občini, in invalidi s težavo ali sploh ne morejo do javnih ustanov. Kot na primer v občinski stavbi na Kranjski c. 13, kjer je lociran Zavod za zdravstveno zavarovanje. Dvigalo je v okvari že več let. Upravna enota v "Čebelici", občinska uprava sodišče, pa ga sploh nimajo.

Medtem ko se, na eni strani že več let v občini investira milijone na primer v prenovi kopališča, sejno dvorano, obnova na obnovo Linhartove dvorane, veliko denarja se vlaga tudi v kulturo in šport, v katerega se vlaga največ na prebivalca v državi, po drugi strani pa ni zagotovljeno vsem občanom pod enakimi pogoji niti dostop do javnih ustanov.

Bilo bi prav, če bi KS, ki je v primeru otroškega igrišča v celoti zagotovila sredstva, pred svojo odločitvijo, z informacijo o nameni obvestila občane in predstavila projekt v brošuri ali na javni razpravi. Vsaj za večje investicije.

Bližajo se lokalne volitve. Političiki morajo pokazati občanom, kaj so v mandatu naredili, da bi se jih spomnili in jih ponovno volili. Na

zadnjih volitvah so na primer nekateri nabirali točke na obljubah, ki nikoli niso bile do sedaj realizirane. Kot na primer kolesarska steza ali vsaj pločnik, od Lesc do Bleda.

Še vedno moramo občani in na žalost tudi turisti, po delu te prometnice hoditi po jarku!

Morda se veliki projekti, kot plavalni bazen, gasilski dom, trgovski center (novozgrajeni v Lescah je brez dvigala!) - bolje slišijo, kot pa na primer manjše investicije, kot na primer popravo dvigala... ali pa morda namestitev vsaj provizornega semaforja pri križišču OŠ A.T. Linhart... pa vendar na koncu koncev, eno dvigalo, en semafor, lahko zadovolji več ljudi, tako mladih kot starejših, kot pa morda en plavalni bazen, ki je v funkciji le nekaj mesecev v letu!

Otroško igrišče, ki je bil povod mojega članka, sem si ogledala Projektantka predvideva med drugimi običajnimi rekviziti, tudi igranje malčkov po skoraj meter globokem jarku, obloženim s skalami! Mislila sem, da bo po njem speljana voda, a mi je delavec zatrdil, da ni tako. Očitno radi hodimo po jarkih!

Izvedba se mi zdi nevarna, vsaj za mlajše otroke, saj se lahko pri padcu poškodujejo.

Med drugimi igralnimi rekviziti je tudi "Tunel", dolg približno 10 metrov, kot neki bunker, pri vходу obložen s kamni. Prevec kamna, premalo lesa, slaba zasnova!

Sicer pa menim, da bi občina, ob upoštevanju prioritete, za ta denar, lahko zgradila najmanj tri igrišča, z boljše zasnovano in funkcionalnostjo, locirana ob stanovanjskih naseljih v občini.

Marina - T. Ravnik, Radovljica

Zakaj za križiščem?

Pojasnilo k prispevu pod zgornjim naslovom, objavljenim v Gorenjskem glasu dne 28. avgusta 2001

nike v KC izgubili ne le kirurge, ampak tudi anesteziiste, perfuzioniste ter medicinske sestre, ki jih že tako primanjkuje. Potrebe po novem centru so, saj v Ljubljani letno opravijo 744 srčnih operacij, skupaj s centrom v Mariboru 900, glede na trenutne potrebe bi jih morali opraviti 1200, če bi želeli skrajšati čakalne vrste, pa vsaj 1300 operacij letno. Na Zavodu za zdravstveno zavarovanje Slovenije (ZZZS) bodo prihodnje leto zagotovili še 414 milijonov tolarjev za dodatnih 188 operacij na srcu, za srčno operacijo pa zavod plača 24.000 nemških mark, kar je enkrat manj kot v Švici.

"Z odprtjem novega centra utegne priti do odhoda našega osebja, kar pomeni, da v KC ne bomo mogli opraviti niti sedanjega števila operacij. Če odide le en zdravnik, se število operacij

zmanjša za tretjino. Dodatno število operacij, ki naj bi jih opravili v novem izolskem centru, lahko skupaj z mariborskim opravimo tudi mi, država pa bi s tem prihranila veliko investicijo. Odločili smo se, da se bo tudi KC prijavil na razpis za dodatna sredstva," je na novinarski konferenci dejal prof. dr. Zoran M. Arnež, strokovni direktor KC in namero utemeljil s statistiko, po kateri dva kardiokirurška centra zadoščata 2 milijonoma prebivalcev. Argumente proti centru sta utemeljevala tudi doc. dr. Tone Gabrijelčič, predstojnik kliničnega oddelka za kardiovaskularno kirurgijo, in prof. dr. Bojan Tršinar, predstojnik kirurške klinike kliničnega oddelka za urologijo, ter menila, da bi odprtje tretjega centra pomenilo nazadovanje dela v KC.

• Renata Škrjanc

Število kožnega raka narašča

Kranj, 21. septembra - Zdravniki zadnja leta opazajo naraščanje primerov kožnega raka, saj naj bi za to boleznijo samo letos zbolelo več kot 1 milijon ljudi. Resnost njene razširjenosti potrjuje tudi podatek, da kožni rak prizadene toliko oseb, kot vse ostale oblike raka skupaj. Opozorila o zaščiti kože pred sončnimi žarki še zlasti poleti niso odveč in zdravniki poudarjajo, da so tudi zaradi ozonskih sprememb minili časi, ko se je čas izpostavljanja sončnim žarkom meril v urah. Zdaj odsvetujejo sončenje med 12. in 16. uro ter priporočajo redno uporabo kakovostnih zaščitnih krem. Sončne opekline so lahko zelo tvegane še posebej pri otrocih, poleg pretiranega izpostavljanja sončnim žarkom pa na pojav kožnega raka vpliva tudi dednost. Število kožnega raka se zadnjih trideset let povečuje, in sicer letno za vsaj šest odstotkov. • R. Š.

Neviden ortodontski aparat

Kranj, 21. septembra - Zadnja leta odlične rezultate daje zobna preventiva, saj imajo otroci čedalje manj zobne gnilobe, zmanjšuje pa se tudi število popravljenih zob in plomb. Mladostniki in odrasli se pogostejše odločajo za ravnanje zob s pomočjo ortodontskih aparatov, ki zobe dokaj hitro ravna. Dosedaj je ravnanje spremljala neprijetnost, saj so bile žice in ploščice aparata, ki so bile prilepljene na zobe, vidne. Nedavno so Američani rešili tudi to neprijetnost in trgu ponudili ortodontski aparat, ki je skoraj neviden. Dosedanje vidne kovinske ploščice je zamenjal plastičen material, ki je preizkušen in zdravju neškodljiv. Z njim bodo ljudje lahko ravnali zobe, ne da bi drugi to sploh opazili. Novosti so naklonjeni tudi ortodonti, večji estetski učinek pa bo treba tudi plačati, saj "nevidni" ortodontski aparat stane več kot 500.000 tolarjev. • R. Š.

Spoštovana gospa Vočljak

Pošiljam vam pojasnila k prispevku "Zakaj za križiščem?", objavljenem v vašem časopisu 28. avgusta 2001, na strani 24. Prosim vas, da v skladu s 26. in 42. členom Zakona o medijih objavite naša pojasnila.

Avtor A. Ž. v svojem prispevku navaja težave, s katerimi se srečujejo vozniki na Črnicu, ko se z Brezij odpravljajo proti Bledu. Predstavniki Direkcije RS za ceste, ki je upravljavec omenjene ceste, so po ogledu obstoječih oznak, ki voznike usmerjajo proti Ljubljani oz. Bledu, sklenili, da se oznaka za Bled prestavi nekoliko pred križišče. Tako postavljena oznaka bo dosledne služila svojemu namenu, kar pomeni, da bodo vozniki, ki so namenjeni na Bled, pravočasno obveščeni o odcepu.

S prijaznimi pozdravi

Tina Bučič

Služba za odnose z javnostmi
Direkcije Republike Slovenije
za ceste

Festival Radovljica

Končuje se dolgo, vroče poletje. Čeprav naj bi bilo poletje spokojen letni čas in vročina spodbuja lenobnost, je bilo burno in polno dogodkov. Začelo se je z referendumom, na katerem so državljani dali nezaupnico vladajoči politični eliti, nadaljevalo pa z burnimi dogodki doma in po svetu. Jezili smo se na poslance, ki jim plačujemo telefonsko naročnino tudi v času dopustov, simpatizirali z uporom Maribora, vznemirjali so nas številni problemi. Tudi izven Slovenije se je veliko dogajalo in mediji so nam tudi o tem izčrpno poročali. Kot rdeča nit teh poročil pa je bilo svarilo pred Evropo, ki da je tako izprižena, da ni nikakor ne spadamo zraven. Kako blagodejno je v takem vzdušju Radovljica, si kar težko predstavljamo. Gospa Kolarjeva je v Radovljico pripeljala neko drugo Evropo, drugačnjo, kot so jo videli mediji, pripeljala je vrhunske evrop-

ske glasbenike. Večer za večerom smo 14 dni uživali v glasbi, ki nas je pomirjala, sproščala, nam odpirala neka druga obzorja in nas delala boljše. Spoznavali smo drugo Evropo, kulturno, zlahko. Imel sem priložnost, da sem se srečal kar z lepim številom teh umetnikov. Skromni, topli, prisrčni ljudje so in svoje koncerte so v majhni Radovljici, pred publiko, v kateri ni bilo veliko glasbenih strokovnjakov, izvajali s prav takim žarom, kot bi nastopali v Londonu, Berlinu ali katerem drugih velemest. Niso mogli pohvaliti publike in toplega sprejema. G. Kolarjeva in njena ekipa so jih sprejeli kot prijatelje, so radi poudarili. Udeležil sem se večine koncertov. Poslušalci niso bili samo izbranci, glasbeni strokovnjaki ali dremajoči predstavniki sponzorjev, pač pa je bila večina poslušalcev iz Radovljice in okolice. S tem, da je napravila te koncerte dostopne vsakomur, je v nekaj letih G. Kolarjeva približala to glasbo vsem, ne samo poznavalcem in vzgojila številne privrženice te čudovite glasbe. Iskrena hvala Vam in Vaši ekipi za to dragoceno darilo, ki nam je oplemenitilo in obogatilo letošnje poletje. Veselimo se že prihodnjega festivala.

dr. Avgust Mencinger

Komentar na članek v Gorenjskem glasu - avgust 2001

V omenjenem članku je bilo objavljeno, da je izgradnja baznih postaj mobilne telefonije na Gorenjskem agresivni poseg v čudovito podobo pokrajine. Glede na to Vam želimo posredovati resnično zgodbo o omenjeni izgradnji.

Tržna cena m2 travnika, s katerega je resnično lep razgled, je manj kot 1 DEM, a tržna cena močvirnaterega terena v Ratečah pa manj kot 0,5 DEM. Lastnika obeh parcel na Gorenjskem sta starejša kot 70 let in oba invalidsko upokojena z več kot 80 % invalidnostjo in z mizerno nizko po-

kojnino, s katero se skoraj ne da živeti. Nihče od tistih, ki običudajo lepe razglede lepe pokrajine, ni potkal na vrata teh zapuščenih in pozabljenih ljudi. Na njihova vrata je potkal Western Wireless International, d.o.o., ki jim je za 50 m2 dejanske vrednosti manjše od 50 DEM in jim plačuje 3000 DEM služnosti na leto, kar pomeni v 15 letih služnostne pravice 45.000 DEM.

Celo več, na lokaciji Gozd Martuljek - ne želimo omenjati imen lastnikov, da jih ne bi prizadeli - so bili predstavniki WWI zgroženi nad socialnim statusom prizadetih in jim plačali služnostno pravico za tri leta vnaprej, torej 9.000 DEM, kar pomeni za te ljudi pravo premoženje.

To je socialni vidik obnašanja WWI v Sloveniji in socialna komponenta našega pisma. Ali je res 50 m2 travnika s stebrom podobnim daljnovidnim stebrom, ki jih je po vsej Sloveniji na tisoče, glavni razlog, da bo kazil podobo Slovenije, ali pa je pri tem vendarle važnejša in pomembnejša stiska lastnikov.

Dodatni argument, ki bi vam ga radi prikazali, je dejstvo, da je država Slovenija dobila v državno blagajno 49 mio DEM od WWI s podpisom koncesijske pogodbe in se z njo zavezala, da bo koncesionarju omogočila pokrivanje 95 % ozemlja Republike Slovenije. Zato se seveda te pogoje izpolni le s postavljanjem baznih postaj po primernih lokacijah.

Znano Vam je, da več kot vsak drugi prebivalec Slovenije ima in uporablja mobilni telefon in nihče se mu tudi ni pripravljen odpovedati. Vsaka Vlada je dolžna zadovoljevati potrebe državljanov in zato izgradnjo mreže mobilnih telefonij ne glede na to, čigave so (ali Mobitel, ali Simobil, ali WWI), obravnava kot infrastrukturne objekte državnega pomena.

Vsi tisti, ki vsemu povedanemu nasprotujejo, vidijo samo svoje lastne, omejene interese, pri tem pa smo prepričani, da imajo v žepu mobilni telefon.

za WWI Alfred Killer

Oskrunjen spomenik

Že več kot 40 let stoji na vstopu v Škofjo Loko Dom Zveze borcev, ki so ga takrat zgradili organizacija ZB NOV, občina Škofja Loka in številni Ločani, ki so prispevali prostovoljne delovne ure. Dom je bil zasnovan kot spomenik vsem padlim borcem, ustreljenim talcem in v internaciji umrlim Ločanom, istočasno pa naj bi pod njegovo streho našle trajne prostore za delo nekatere organizacije. Spominski del doma predstavlja glavno stopnišče s ploščami, na katerih so trajno zabeležena imena padlih in umrlih v boju za svobodo. Dolga leta je dom opravljal svoje poslanstvo in nihče se ob dom in njegov spomenik ni spotikal. Stanovalci doma so se sicer menjali, plošče pa so ostajale v večni spomin in opomin.

V minulem tednu pa so spominske plošče nekomu postale odveč. V noči z drugega na tretji september se je spominskih plošč nekdo lotil z rdečim pisalom. "Okrašil" jih je z rdečimi kracami, slabo berljivimi napismi in različnimi "dodatki". Glede na kakovost in vsebino skrutitve upamo zapisati, da je šlo bolj verjetno za objestno dejanje z alkoholom podprtih skrutiteljev in ne za dejanje političnega nasprotovanja drugače misleče skupine. O skrutitvi smo obvestili Policijsko postajo v Škofji Loki, ki si je kraj dejanja tudi ogledala. Upamo in pričakujemo, da bodo organi, pooblaščenici za take zadeve, skrutilce prej ali slej odkrili.

Organizacija ZB NOB ponovno poudarja, da spominske plošče na našem domu predstavljajo osrednji spomenik v NOB padlim in umrlim Ločanom. Stopnišče ob ploščah ne more služiti občasnemu zbiranju dolgočasne mladine in plošče ne morejo in ne smejo predstavljati površin, na katerih se slučajno dolgočaseni moidoči izživljajo in s tem blati spomin na umrle Ločane.

Območno združenje borcev in udeležencev NOB Škofja Loka

Simon Šubic, novinar, ki odhaja na civilno služenje vojaškega roka

Upam, da bom koristen

"V družini smo štirje moški, oče je služil dve leti jugovojске, v JLA, a v boljših razmerah, je bil tudi starejši brat, drugi brat je služil Slovensko vojsko, jaz pa se odpravljam na civilno služenje," o "vojaški evoluciji" družine Šubic iz Hrastja pripoveduje Simon Šubic, novinarski sodelavec na Gorenjskem glasu. Prvega oktobra odhaja na civilno služenje v Center za korekcijo sluha in govora v Portorož.

Kazalo je že, da so v Slovenski vojski pozabili nate, a temu le ni bilo tako. Spomladi si dobil poziv, kaj se je dogajalo s tvojim "dolgom" domovini?

"Na služenje vojaškega roka bi lahko šel takoj po končani gimnaziji, a sem obveznost prestavil na kasneje, saj sem se vpisal na študij novinarstva. Tudi sicer je skoraj celotna generacija gimnazijcev, mojih sošolcev šla študirat in so vojaški rok vsi odložili. Zanimivo, kot letnik 1974 sem imel še nabor za nekdanjo JLA, tako da se je moja "vojaška pot" začela še s staro vojaško knjižico. Takrat sem bil potrjen za pehoto.

vilnih ustanovah, kako je s tvojo generacijo, tvojimi sošolci iz gimnazije...?

"Vsaj polovica mojih prijateljev, še posebej pa sošolcev iz gimnazije, s katerimi imam še stike, je bila oziroma je na civilnem služenju. Mogoče je tudi njihovo priporočilo na neki način vplivalo na mojo odločitev. Dva kolega sta bila tako v Centru slepih in slabovidnih v Škofji Loki, eden je bil v Domu upokoencev v Kranju..."

Hmm... ti pa greš v Portorož. Najbrž si računal, da boš kje bližje Kranju? Prostege časa tako najbrž ne boš mogel preživljati doma, vmes urediti še kakšno "civilno" zadevo.

"Potihem sem res mislil, da bom kje blizu, da bom čez vikend mogoče lahko še kaj napisal za Gorenjski glas. Mislim sem, da bom po osmih, desetih urah dela prišel domov, povečerjal, se srečal s punco, šel s kolegi na pijačo, uganjal kakšen šport... Mogoče sem bil prvi trenutek, ko sem prejel poziv za Portorož, malo razočaran, a le prvi trenutek."

Čeprav ni veliko manjkalo, da bi bil sploh oproščen služenja...?

"Na zdravniških pregledih letos pomladi so mi ugotovili astmo, kar bi po pravilniku o zdravstveni sposobnosti pomenilo,



Simon na delovnem mestu v pogovoru s košarkarjem Markom Miličem.

da nisem primeren za služenje vojaškega roka, a ker sem že pred tem dobil odobritev za civilno služenje, zadeva ne pride v poštev."

Kaj pričakuješ od sedmih mesecev, ki jih boš prebil v Portorožu?

"Delal bom Centru za korekcijo sluha in govora. Z ljudmi s takimi problemi si-

cer še nisem imel opravka, upam pa, da bom kar se da koristen in si bodo v centru kaj pomagali z menoj. Med opisanimi deli, ki naj bi jih opravljal, so delo negovalca, skrbel naj bi za pomoč pri prehranjevanju, družabnost... Zadnjič sem v Delovi Sobotni prilogi bral članek na to temo, predhodno se bom še pozanimal, kakšen center je to, odprtega ali zaprtega tipa... Strah me ni, kar bo, pa bo. Prepričan sem, da bo zame to veliko boljše in veliko bolj sprejemljiva izkušnja, kot če bi oblekel vojaško suknjo."

Najbrž se boš za sedem mesecev preselil na obalo, kako boš izkoristil prosti čas?

"Glede na to, da je Portorož od Kranja oddaljen kakih 180 kilometrov, bom med tednom najbrž res živel dol, najbrž bom moral ostati tudi kak vikend... Prosti čas? Če ga bo kaj in če bom pameten, ga bom zelo koristno uporabil za to, da uredim še nekaj "študijskih dolgov". Tosmerno je tudi dobro, ker najbrž ne bo treba v posteljo ob 22. uri tako kot v vojski, ampak bom lahko zvečer v roke vzel knjige..."

Časa za kakšno razglednico bo upam dovolj?

"Obljubim."

• Igor K.

Uroš Rakovec, glasbenik, ki je bil na civilnem služenju vojaškega roka

Ne, nisem tip za vojsko

Pred leti sva z glasbenikom, izvrstnim kitaristom in kompozitorjem, Urošem Rakovcem, sedela v restavraciji nad avtobusno postajo v Trzinu. Pogovarjala sva se o glasbi, ki jo je napisal za gledališko predstavo O tem se ne govori, ki so jo pripravili štirje mladi igralci, in o cd plošči, ki je ob tem izšla. Uroš je bil takrat na civilnem služenju vojaškega roka v tržiškem Rdečem križu in ob tokratni temi Odprtih strani sem se seveda najprej spomnil nanj...

V letih, ko se je začel razmah civilnega služenja vojaškega roka, si "dolga domovini" poravnava tudi ti. Tako kot mnogi drugi, se tudi ti nisi odločil za vojsko takoj po srednji šoli...?

"Sicer sem vedno govoril, da bom šel v vojsko takoj po končani srednji šoli. Predvsem zato, da bi čimprej opravil s tem, ampak, ko je prišel čas za to, se mi je zdelo nesmiselno, da bi hitel. Poleg tega je bilo to leto, v katerem so zadnje generacije Slovencev odhajale v JLA. Tako sem šel raje študirat glasbo v Ameriko in ko sem se vrnil sem s študijem nadaljeval na konservatoriju v Celovcu. Po petih letih pa je bil že nekako red, da opravim tudi z vojsko. Na civilno služenje vojaškega roka sem tako odšel novembra leta 1997, kar sem takrat na neki način uskladił z zasebnim življenjem. Vesna (zdaj Uroševa žena, op.a.) je bila absolutentka, sam sem po zaključenem šolanju bil v prehodnem času, ko sem že imel nekaj glasbenih angažmajev, hkrati pa sem si urejal status svobodnega kulturnega delavca, urejala sva si skupno stanovanje..."

Zakaj prav služenje v civilni ustanovi?

"Enostavno nisem tip za vojsko. Mogoče mi je bilo pri 18 letih še vseeno. Takrat bi najbrž lažje sprejemal, če bi me nekdo mučil s stvarmi, ki mi ne pomenijo nič, pa tega ne bi vzel za neumnost. Z leti sem bil vse bolj prepričan, da je tudi najmanjša stvar, ki bi jo storil v humanitar-

ne namene, bolj koristna, kot pa kopanje jarkov in tekanje s puško naokrog. To sem povedal tudi na zagovoru pred komisijo. Na civilno služenje sem bil potem poslan v občinsko organizacijo Rdečega križa v Trzinu."

Blizu doma, pa vendar, lahko bi te poslali kamorkoli v Slovenijo?

"Seveda. Čeprav mislim, da je v interesu države, da te pošlje na služenje čim bližje domu, ker tako ni velikih stroškov za kilometrino. Imam pa tudi znanke, ki so služili dlje in so med tednom v organizaciji, kjer so služili, tudi spali. Če se dobro spomnem, smo se kandidati zbrali ne centru Rdečega križa v Ljubljani, kjer so nas razposlali po slovenskih občinskih organizacijah."

Si si predstavljaj, kaj boš kot glasbenik počel na Rdečem križu?

"Najprej ne, a sem se kaj kmalu vklopil v novo okolje. S kolegicami, imel sem same ženske sodelavke, sem se odlično razumel. Moj delavnik je bil podoben, kot bi hodil v službo, od osmih zjutraj do treh popoldne. Delo v pisarni RK je zelo raznoliko, tako da bi tudi zase lahko rekel, da sem počel sto stvari. Od pisarniškega dela, naprimer pisanja vabil za krivodajalsko akcijo, dela na računalniku,



Uroš Rakovec v izbrani družbi sodelavk Občinske organizacije rdečega križa Trzin.

pisanja prošelj za sponzorje do dela na terenu, razvažanja kosil, kurirskih del, zbiranja oblačil... S kolegico sva vodila krožke Rdečega križa za starejše, dvakrat na teden pa tudi za šolarje na osnovni šoli. Medtem ko so bila srečanja z odraslimi bolj družabne narave, so v šoli sledile razlage o pomenu Rdečega križa, hodili smo v naravo, z otroki pa sem pripravil tudi igrico, ki smo jo odigrali ob obdarovanju otrok iz socialno ogroženih družin za božička. Božiček sem bil kar jaz sam. S kolegico sva v ta namen tudi zbirala denar in darila po prodajalnah in podjetjih... Posebna izkušnja so bili moji obiski pri občanu z multiplo sklerozo, h kateremu sem nekaj mesecev hodil vsak dan za uro, dve. Skratka, v okviru Rdečega križa v humanitarnem smislu lahko narediš kar precej."

Kakšen pomen je zate po končanem civilnem služenju, poleg izkušenj, ki si jih pridobil, še imelo delovanje v civilni ustanovi?

"Predvsem mi je veliko pomenilo, da sem v teh sedmih mesecih na Rdečem križu lahko storil kar precej koristnega za družbo, za ljudi. Lahko rečem, da civilnega služenja nisem občutil kot neke pri-se, s tem vsega skupaj tudi nisem jemal kot zapravljanje časa. Nasprotno, zelo koristno je bilo, da sem v življenju po-

skusil tudi kaj takega, kot je bilo delo, ki sem ga opravljal."

Najbrž ti je prišlo prav tudi, da si dnevno prihajal domov...

"Seveda, saj sem vsak dan ob tretji, četrtri prihajal domov, tako da sem se lahko ukvarjal s svojo osnovno dejavnostjo glasbo, hkrati pa sva z Vesno našla tudi čas za urejanje skupnega stanovanja."

Si jih bodisi v času civilnega služenja bodisi kasneje dobil kdaj pod nos, češ, pravi moški morajo v vojsko...?

"Živim med ljudmi, ki s tem nimajo problemov. Se pa najdejo ljudje, tudi med služenjem v Trzinu, ki so imeli kaj reči na to temo. Največ je bilo mnenj na temo, če sem jaz moral v vojsko, zakaj bi bilo danes mladim lažje. Zanimivo je bilo, ko sem kakih 14 dni po Trzinu pobiral letno članarino za RK. Vrata so odpirali sila različni ljudje, od prijaznih gospodinj, ki so me vabile na kavo, do težkih tipov, ki so me pošiljali v pravo vojsko ali pa delat, ne pa, da po blokih denar pobiram. Tudi takih je bilo nekaj, ki niso verjeli moji izkaznici, in so me imeli za prevaranta, ne pa nekoga od Rdečega križa..."

Če bi se odločal danes, na kakšen način bi odslužil vojaški rok?

"Zagotovo bi se odločil za civilno služenje. Zdaj sem še bolj prepričan v to."

• Igor K.

Civilno služenje vojaškega roka

Delež napotenih na civilno služenje med vsemi napotenimi na služenje vojaške dolžnosti tudi na Gorenjskem narašča: Leta 1996 je bil 1,71-odstoten, leta 1998 7,3, in leta 1999 13,6-odstoten. Leta 1999 je bilo v celotni Sloveniji nabornikov, ki so uveljavljali ugovor vesti prvič več kot 2000 (2504), naslednje leto pa 2687.

V Avstriji, Nemčiji in Italiji se za civilno služenje odloča 30 - 40 odstotkov obveznikov. Vendar pa je "delovni čas" vojaka v Avstriji bolj podoben službi. Vsako jutro pride v vojašnico in ob koncu dneva odide domov. Na Gorenjskem je možno služiti v vseh domovih za starejše občane, nekaterih varstveno-vzgojnih zavodih, poleg tega pa tudi v domu Centra za šolske in občinske dejavnosti v Bohinju, Slovenski Karitas, občinskih združenjih Rdečega križa ter bolnišnicah Jesenice in Golnik.

Ker morajo biti po zakonu državljani med opravljanjem civilne službe v enakem položaju kot vojaki na služenju vojaškega roka, mora mesečno opraviti 26 ali 27 delovnih dni po 8 ur oziroma skupno po 208 ali 216 ur, kar pomeni pravico le do dveh "prostitih" vikendov.

Obvezniki so tekom civilne službe upravičeni do nadomestila za nabavo, čiščenje in pranje delovne obleke, prevoz, in okrog 5000 tolarjev žepnine na mesec. Če niso nastanjeni v bližini doma ali prehrane nimajo urejene v ustanovi, pa tudi do nadomestila za prehrano in nastanitev.



Na civilnem služenju tudi v vlogi Božička.

Civilno služenje vojaškega roka na Gorenjskem

Za peščico prostih mest se je potegovalo več kot sto fantov

1. oktobra odhaja na služenje nova generacija "civilnikov" - Bodisi v domu starejših občanov ali pri delu z otroki s posebnimi zahtevami moraš biti v vsakem trenutku odgovoren in samoiniciativen - Delo pomeni veliko osebno zadovoljstvo

Tudi na Gorenjskem se vsako leto vse več mladih odloča za civilno služenje vojaškega roka, zato ni nič čudnega, da se je za le peščico prostih mest za oktobrski rok zanimalo več kot 100 kandidatov. Prednost so dobili naborniki letnika 1974. Za tiste, ki niso uspeli tokrat, se bo nova priložnost morebiti ponudila decembra, še bolj verjetno pa februarja naslednje leto.

Ena tistih ustanov, ki čakajo na novo pomoč "civilnikov", je tudi Vzgojni zavod Kranj, namenjen otrokom in mladostnikom s posebnimi zahtevami oz. otrokom z vedenjskimi in osebnostnimi problemi. Zavod vključuje 5 stanovanjskih skupnosti: Stražišče, Mlaka, Pred-dvor za srednješolce v Kranju, ter z oktobrom tudi v Škofji Loki, v katerih živi po 8 otrok in mladostnikov, starih od 8, 9, pa tja do 18 let, kar je zgornja starostna meja. Koncesijo za izvajanje civilnega služenja so pridobili marca 2000. Takrat jim je bilo odobrenih pet nabornikov, eden za vsako stanovanjsko skupost. Trenuto sta pri njih le dva, novih pet pa pride z oktobrom.

"Njihovo delo je izredno raznovrstno," je razložila gospa **Staša Sitar**, direktorica zavoda. "Pomagajo vzgojiteljem pri šolskem delu, nudijo otrokom šolsko pomoč, vodijo otroke v šole, organizirajo animacijo prostega časa ter različne športne in interesne dejavnosti. Delo v glavnem poteka popoldne, saj so otroci dopoldne pri pouku. Na dan se tako "nabere" 8-10 ur, redno tudi ob sobotah in nedeljah, saj sta obvezna vsaj dva vikenda na mesec. Pred začetkom ni posebnega usposabljanja, z njimi opravi le uvodni pogovor, da se spoznamo in seznanimo z delom. Se pa vsake toliko časa in seveda na koncu pogovorimo o morebitnih težavah in problemih."

Fantje so nase prevzeli vse, organizacijo, sponzorstva...

Trenutno število civilnikov nam povsem ustreza," je še odgovorila na vprašanje o morebitnih pomanjkljivostih oziroma željah za prihodnost. "Občasno jih je bilo tudi 10, 12 na skupino, kar pa se je izkazalo za preveč. Večji problem je neredno plačevanje povračila, ki ga fantje dobijo za prevoz in prehrano. Pri plačevanju organizacijam so veliki zaostanki."

"To je nekakšen stereotip, ki se je prijel. Nekateri si ne upajo biti drugačni," je o mnenju, da tisti, ki ne primejo za orožje, niso "moški", prepričan **Sandi Flander**, sicer študent ekonomije, ki je na služenju v stanovanjski skupnosti v Stražišču že šest mesecev. "Sam s tem nimam problema. Hotel sem početi kaj bolj koristnega, zato me vojska ne zanima. Pomemben je občutek, da si koristen, pridobil pa sem tudi nove izkušnje, saj ne želim biti ozko usmerjen. Že v prošnji sem navedel željo, da delam z otroki in naredim nekaj za tiste s težjim življenjem."

Za Sandija tipičnega dneva v zavodu ni. "Vsak dan je nekaj posebnega. Če je več šolskih obveznosti, še več časa posvetim učenju, sicer pa največ sodelujem pri športnih aktivnostih. Na začetku služenja sem spoznaval samo okolje dela, otroke in vzgojitelje. Pri tem je vedno prisoten vzgojitelj, jaz sodelujem pri dejavnostih in se z njimi dogovarjam. Za otroke smo



Nekaj minut počitka so si med delom privoščili tudi Grega, Judita, Žiga in Janez.

za lastne otroke. Mnogi ob koncu prese-nečeni rečejo: "Še izdelke iz gline sem se naučil delati, pa vizitke za novo leto, ki so jih delali skupaj z otroki. V vseh pogledih se veliko naučim. Poleg tega so nekateri dobili izkušnje in reference, ki so jim pozneje pomagale. Tako so za nekoga, ki ni imel delovnih izkušenj, a je tu opravljal služenje, bodoči delodajalci poklicali k nam in mu je naše priporočilo pomagalo. Eden od bivših civilnikov, ki je pred kratkim pri nas končal služenje in ima tudi ustrezno visokošolsko izobrazbo, pa se bo v našem zavodu zaposlil."

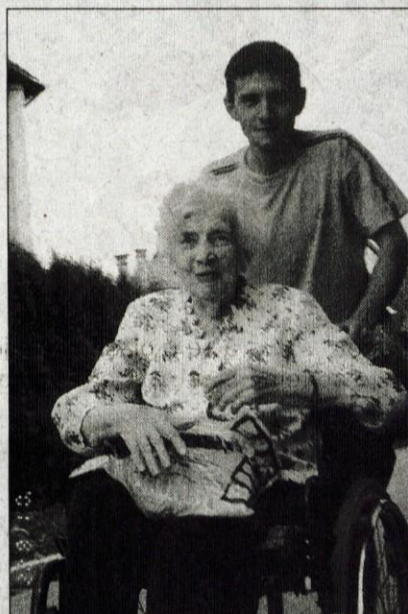
"Dela brez njih si ne znam več predstavljati," je bila odločna **Zvonka Hočev-var Šajatovič**, vodja doma oskrbovancev v Centru slepih in slabovidnih v Škofji Loki, ki ga sestavlja dom oskrbovancev in srednja šola za slepe in slabovidne di-jake. Izkušnje z izvajanjem civilnega slu-ženja imajo od novembra 1997. "Začeli smo z dvema vojakoma, danes jih je že 13. V samem domu jih je osem, ostali pa so v srednji šoli. Z njimi smo pripravili dodatne dejavnosti, družabništva. Ker smo dom odprtega tipa, smo le tako la-hko organizirali celodnevno varstvo. Ljudje si želijo družabnih dejavnosti, saj no-čemo, da je dom le nekakšna hiralnica, kar se pogosto podzvestno predstavlja. Fantje pripravljajo različne igre in branje. Zaradi vojakov je lahko veliko več spre-hodov s spremstvom. Tako ni več skrbi, še zlasti pri oskrbovancih z demenco. Ti so fizično še izredno mobilni, vendar mi-selno izgubljeni, ter zato precej begavi, lahko bi se izgubili. Prav tako jim prina-šajo stvari iz trgovine, jih spremljajo po objektu, v trgovino, cerkev, k zdravniku, glavno pa je družabništvo. Tudi na pikni-ki, ki je bil pred kratkim, so bili angaži-rani vsi civilniki."

Na mesec civilniki opravijo 208 - 216 ur; na teden imajo en dan prost oziroma dva vikenda v mesecu. Zaposleni so zelo različni, delajo od 4, 6 ur pa tudi do 12 ur na dan. Pred začetkom opravijo tečaj hra-njenja in tečaj dela s slepimi. Delo sega od pomoči v pralnici in pri raznašanju perila, prehrani, ter vzdrževalnih delih. Največ jih dela na delovni terapiji in var-stvu. Pomoč je zelo dobrodošla pri slepih in slabovidnih iz srednje šole, čeprav je teh le manjši del. Tu pomagajo pri branju, inštruiranju za posamezne predmete in spremljanju dijakov pri aktivni izrabi prostega časa. Pomagajo še v negoval-nem in polnegovalnem oddelku, kjer sta-ovalci jedo v postelji oziroma v dnevni sobi in jedilnici na oddelku. Trenutno je v domu 212 stanovalcev, po domu pa so civilniki razdeljeni po potrebi in glede na to, za kar so najboljši.

"Fantje delajo na vseh funkcijah in od-delkih, razen na direktni negi oskrbovan-cev. Sem proti in menim, da je tako bolj pošteno tako za oskrbovance kot za fante. Vojake spoštujemo kot vse zaposlene."

Doslej je bilo na služenju v Centru, ali so še, kar 38 fantov. Kot zanimivost ome-nijo, da je bil pri njih tudi pevec skupine Zaklonske prepeva. O služenju je govo-ril celo v intervjuju za radio v Beogradu.

Oskrbovanci imajo vojakke strašno radi. Fantje celotno življenje poživijo, so ne-obremenjeni in se ljudem dejansko po-



svetijo. Zato pa rabijo veliko energije, saj bi se v nasprotnem mi morali posvečati njim. Za oskrbovance je velik šok, ko ka-teri od fantov gre, ker se osebno naveže-jo. Tudi po koncu služenja se vračajo na obiske, pišejo kartice...

"Izkoristila bi to priložnost za zahvalo ministrstvom za obrambo in notranje zadeve za te fante. Bilo bi nam žal, če bi se njihovo število krčilo."

Kvota se zdaj zmanjšuje; več jih bo kmalu končalo, oktobra pa dobimo le še dva nova vojaka," dodaja gospa Hočev-var še nekaj manj optimističnih besed. "Oskrbovancem bi bilo zelo težko, če bi se morala družabništva in aktivnosti krči-

Glede dela je bilo veliko naštevania. "Pomoč pri oblačenju, na negovalnem oddelku, pomagamo pri hranjenju, eden je vedno pri hišniku. Po zajtrku vodimo animacije, vaje za spomin, branje časopi-sov. V vsaki skupini je od 20 do 25 sta-novalcev. Nekateri so v vozičkih in jih je treba pripeljati. S programi se prilagaja-mo glede na želje."

"Srečaš različne usode, spoznaš različ-ne plati življenja, saj je tu skupaj veliko število ljudi. Srečaš se z usodami, o kate-rih niti misliš nisi, da obstajajo, in to te pripravi k razmišljanju," je odgovoril na vprašanje, po čem si bo zapomnil služe-nje v centru. "Ljudje se včasih jokajo, ko kateri od nas gre, ker se osebno naveže-jo. Ponavadi rečejo: "Zakaj greš, kakšna škoda je izgubiti takšnega fanta, on je najboljši, kar smo jih kadarkoli imeli." Polovico časa, ko smo tu, poslušamo, kako super so bili prejšnji. So pa za po-zornost hvaležni in jo znajo vrniti."

Poleg različnih usod se srečajo tudi s smrtjo, ki je v domu z večjim številom starejših neizogibna. "Na začetku me je bilo strah," se je za trenutek zamislil **Tomaž Ušeničnik** s Trebije, ko sem ga na stopnicah prestregel s polnim kupom čistega perila iz pralnice. "Vendar se nava-diš, sprejmeš to." Že naslednji trenutek se je spet široko nasmehnil in žarel od dobre volje.

Da imajo prav zaradi dobre volje Toma-ža in ostale fante vsi radi, se lahko prepi-čaš na sprehodu skozi celoten dom. Uslužbenci, ki so hiteli po opravih, in oskrbovanci, ki smo jih ravno zmotili v času kosila, so našli zanje samo dobre besede. "Veliko pomagajo s tem, da se družijo z njimi, jih spodbujajo, da nare-di-jo kaj sami, npr. da sami jedo, za kar so sposobni, a jim zmanjka psihičnega poguma. Spodbujajo jih, da ohranjajo življenjske funkcije," je menila ena od sester. Starejše gospe pa so kar med kosilom za fante namenile ploskanje in marsikateri vzklik.

Da bi se kdo s civilnim služenjem po-skušal izogniti odgovornosti, se ni strinja-lota tudi ena od negovalk. "Pravzaprav so v določenih dejanjih še bolj moški, saj morajo biti ves čas odgovorni, ni časa za trapa-rije. S tem delom so koristni, se uči-jo delavnosti in odgovornosti. Saj opravi-jo še veliko večje delo, saj morajo ves čas misliti s svojo glavo, in ne le poslušati ukazov kot v vojski, kjer, vsaj tako mislim, drugi mislijo zate."

Kaj pa glede vsakodnevnega vračanja domov, v domačo posteljo in mamino oskrbo? "Biti doma ni prednost, ampak dodatna obveznost. Ko se vsak dan vrneš domov, te tam čakajo še vse običajne ob-veznosti, na katere ti v vojski ne bi bilo



Večina "oseb na civilnem služenju vojaškega roka", kot je uraden naziv, ima v zavodu visokošolsko izobrazbo ali pa so tik pred diplomom. Da prihajajo z zelo različnih področij je za delo v zavodu velika prednost. "Veliko pomagajo pri tehničnih zadevah in popravilih, pomagajo tudi pri kuharskih zadevah. Prepletkali so vso hišo in naredili likovno sobo, eden je pre-vzel kar celotno gospodinjstvo."

Sitarjeva zlasti poudarja veliko identifi-kacijsko in socializacijsko vlogo teh fantov pri odraščanju tukajšnjih otrok in mladostnikov. "Otroci se nanje zelo navežejo in v njih vidijo svojih vzor. Postanejo veliki prijatelji, saj so v prostem času veliko skupaj in tudi po koncu ohranijo stike. Spremljajo jih k frizerju, zobozdravniku, skupaj z vzgoji-teljem pripravijo program učenja. Ko je ena od deklet imela popravni izpit iz matematike, sta se z njim skupaj pripravljala. Na koncu jo je še pospremil na izpit, da ji na poti do šole ne bi zmanjka-lo poguma."

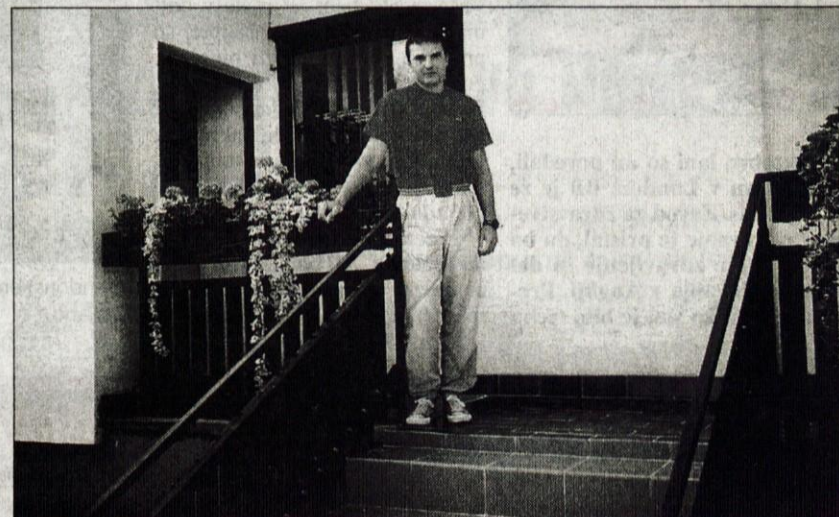
"Z njimi smo zelo zadovoljni," je med samim pogovorom večkrat poudarila gos-pa Sitar. "Seveda so različni in vsak dru-gače sprejema služenje in samo delo. Vendar pa tega ne sprejemajo kot delo, zato vanj vlagajo veliko navdušenja in sa-moiniciativnosti. Skupaj z voditelji so organizirali dan košarke. Eden od civilni-kov, študent Visoke šole za telesno vzgo-jo - je v zimskem času vpeljal igranje košarke, ko so igrali s kranjskimi šolami. Junija so organizirali dan košarke, kjer so bile zraven tudi kranjske osnovne šole.

organizirali tabor pri jezeru v Pred-dvoru. Nabrali smo material za bivač in ga sami naredili, ter se sprehodili do izvira potoka."

Ne razumem pa tistih, ki se hvalijo, kako lahko je njihovo delo pri civilnem služenju. S tem delajo sebi oziroma svo-jemu delu slabo uslugo.

Delo je naporno, predvsem, ker pome-ni v vsakem trenutku veliko odgovornost, saj je pomemben vsak otrok. Na srečo za zdaj še ni bilo izrednih situacij. Z otro-kom je potrebno biti dosleden, če nisi, to takoj kaznuje. Vsak dan moraš iskati rav-notežje, se jim približati in hkrati držati določeno distanco. Včasih imaš željo, da bi potegnil z otroki, hkrati pa ne moreš delati proti vzgojiteljem in njihovemu programu. Konec koncev ostaneš le se-dem mesecev. Če hočeš biti preveč na strani otrok, "njihov", to začutijo. To la-hko izkoristijo, začnejo manipulirati. Če pa si preveč distanciran, ne moreš vzpo-staviti pravega odnosa. Vsakega mora biti v pravi meri, saj drugače ne moreš delati. Za razliko od ostalih se ti otroci nekoliko drugače izražajo, svoja čustva, želje; to moraš sprejemati in razumeti, drugače si lahko užaljen ali jezen. Ko sem prišel prvi dan, so se malo zadrževali med seboj. To je bil pač njihov način, da so se pokazali pred mano. Zato se je potrebno poglobiti v vsakega otroka; če pride do kakšnega problema in sporov, moraš to predviti, biti za korak pred njimi."

Tudi Sitarjeva je mnenja, da je delo z otroki velika izkušnja za prihodnje življe-nje. "To jim pomaga tudi nabrati izkušnje



Sandi Flander

ti ali celo ukinjati. Oni namreč najbolj sovražijo prav praznike, ko vojakov ni in jim je dolgčas."

Mnenja civilnikov sem moral loviti po delih in po vsem domu, saj so imeli za-ardi kosila vsi polne roke dela z razdeljeva-njem hrane in hranjenjem.

"Vem, da sem se prav odločil," je zatr-dil **Žiga Konjar** iz Naklega. "Ali se uriš za vojaka ali pa nekemu polepšat del dne-va. Dobiš dober občutek, da si koristen, da narediš za nekoga nekaj dobrega, ter pridobiš izkušnje za celotno življenje."

treba misliti. Ker smo večinoma vsi še študentje, si sedem mesecev "breme". Stroški za domačo skoraj isti, zasluži-ti pa sam ne moreš nič."

"Delo je ves čas nepredvidljivo. Nena-doma se lahko pojavijo bolezenski znaki, nekdo pade z vozička. Biti moraš samo-iniciativen, se dati z vso svojo osebnostjo v delo, saj delaš z ljudmi. Nikoli pa nam ni dolgčas," sta dobre volje še zaključila Grega in Žiga, preden sta odhitela nazaj k raznašanju kosil.

• Uroš Brankovič

Marta Draksler upa, da je z darovanim kostnim mozgom premagala levkemijo

Na življenje zdaj gledam z več strahu, pa tudi spoštovanja

Marko od Čukov ji je v londonsko bolnišnico poslal tole spodbudno sporočilo: "Pot do sreče vodi prek trpljenja. Ti pa si zapisana sreči. Zato vem, da ti bo uspelo. Ne pozabi na Boga in sonce v sebi!" Podobnih telefonskih sporočil, klicev, pisem prijateljev je bilo v dobrih petih londonskih mesecih veliko. V najhujših trenutkih so jo držala pokonci.

V nedeljo bo Marta Draksler iz Mavčič stara petindvajset let. S prijateljsko družino je v domači garaži "žurirala" že teden prej, nazdravljajo ji tudi ves ta teden, čez dva dni pa bo praznovala z domačimi. Rojstnega dneva se veseli; ker ima rada življenje. In seveda ljudi. Da ima veliko dobrih prijateljev, se je pokazalo prav med njeno dolgotrajno boleznijo. Še pred slabimi štirimi leti je bila Marta povsem "normalno" mlado dekle; vesela, klepetava, potepuška. Kot prodajalka je delala v trgovini Storžič, nekdanji Tini v Kranju.

"Zbolela sem 23. januarja 1998. V trgovini je bilo precej dela, zato sem sprva nenavadno utrujenost, glavobole, krvavitve iz nosu, nenaspanost pripisovala delu. V službi so mi svetovali, naj yendarle stopim k zdravniku. Šla sem. Ko so imeli rezultate krvne preiskave, so me klicali, naj takoj spet pridem. V Kliničnem centru me je že čakala postelja. Tu so me pregledovali, nihče pa mi ni naravnost povedal, da imam levkemijo. Dali so mi zdravila, injekcije in me poslali domov..."

Tri leta se je strašni bolezni upirala z injekcijami. Dobro leto ji nihče niti ni povedal, da bi lahko poskusila s presaditvijo kostnega mozga. Injekcije namreč ne pomagajo v nedogled. Ko pa je prišla na vrsto možnost presaditve, so kot darovalce v Ljubljani najprej preizkusili Martine najbližnje: mamo Mileno, očeta Toneta, brata Gregorja in sestro Magdo. Nihče ni ustrejal. Potem so prek DHL v Anglijo poslali Martino kri in iskali primerne darovalca.



"Oktobra lani so mi povedali, da moram v London. Bil je že skrajni čas. Zavod za zdravstveno zavarovanje je pristal, da bo plačal moje zdravljenje in del stroškov bivanja v Angliji. Preden sem lahko šla, je bilo treba



Marta v bolnišnici s prijaznima sestrama.

opraviti z ničkoliko papirji. Ne vem, koliko je zavod plačal zame, zagotovo veliko. Brat Gregor in njegova punca Iva sta me pospremila v Royal free Hospital, ostala z mano prvi mesec, našla stanovanje zame, ko bi me odpustili iz bolnišnice, in za starša, ki sta se mi pridružila decembra. V neznanem svetu mi je veliko pomagal tudi Aleš iz Maribora, ki je prišel v bolnišnico na kontrolo. Royal free Hospital je v najdražjem londonskem predelu, v Hamstedu, stanovanje pa smo morali najti blizu bolnišnice, največ deset minut hoje od nje."

Prijazni zdravniki in sestre

Marta Draksler je prišla v bolnišnico 16. novembra. Najprej so prišli na vrsto temeljiti pregledi, potem enotedenska kemoterapija. Posebej dve noči po kemoterapiji sta bili izjemno hudi, takrat sta Iva in Gregor ob Marti tudi preспали. Sledilo je obsevanje in nato presaditev kostnega mozga.

"Potem samo še čakaš, kakšna bo reakcija. Ali bo telo tuji kostni mozeg sprejelo ali ne. S kemoterapijo nisem izgubila le

las, pač pa tudi odpornost. Morebitna okužba bi bila zame lahko usodna. Sedem tednov sem bila v bolnišnični karanteni. 15. decembra so mi povedali, da se je kostni mozeg prijel in da lahko začnem na novo šteti rojstne dneve. V bolnišnici pa sem morala ostati do 27. decembra. Božič v bolnišnici ni prijeten, čeprav sta bila ob meni starša, čeprav sem imela v sobi



V londonskem stanovanju z mamo, očetom in londonsko Blejko Marjano.

jaslice in veliko voščilnic od domačih ter prijateljev."

Marta se je 27. decembra preselila v stanovanje k staršema. Sprva je morala v bolnišnico vsak drugi dan, potem vsak teden, nato vsaka dva tedna. Veliko je morala hoditi, čeprav vedno ni bila razpoložena. "Kakšen dan niti s postelje nisem mogla vstati," se spominja. Še zdaj, skoraj po letu dni, počutje izredno niha. Pride dan, ko pozabi, da še ni zdrava, in drugi, ko je spet "na tleh".

Tudi optimizem, ki ga ima Marta sicer zvrhano mero, je včasih splahnel. "Če ne bi bilo z nama Toneta, ne vem, kako bi s hčerko vse skupaj prestali. Verjetno bi samo jokali," dodaja mama Milena. Čeprav je najbolj trpela Marta, pa tudi staršema ni bilo lahko. London sta doživljala kot nenehen strah, kako bo s hčerjo. "Zaradi neodpornosti je Marta lahko jedla samo kuhano in pečeno hrano, celo kruh je moral obvezno v mikrovalovko. Še zdaj ne sme jesti vsega. Sadje in zelenjavo že lahko, ogibati pa se mora jogurtom, sirom. Tudi vsa otroška cepljenja jo ponovno čakajo."

Marta se iz Londona, ki si ga kljub petim mesecem ni uspela ogledati, spominja predvsem zdravnikov in sester. "Take prijaznosti pri nas ne doživiš. Vsak, ki je hotel v mojo sobo, je potrkal in vstopil šele, ko sem dovolila. Če sem bila v kopalnici, ko so prišli merit temperaturo, so me počakali, prišli pozneje. Zdravniki so mi vse razložili: kaj mi bodo delali, kaj me čaka."

Sprejem na brniškem letališču

Dnevi v Londonu so se vlekli vsem, tako Marti kot staršema, ki jih je razen skrbi za zdravje morilo še nepopisno domotožje. "Zdravnike sem prosila, če bi



šla lahko za veliko noč domov. Ker je bila kri v redu, so mi dovolili. 5. aprila smo poleteli, opolnoči smo bili že na Brniku.

jo res uspela premagati, pa bo vedela šele čez dobro leto. Upa na najboljšo, v družbi prijateljev skuša pozabiti na prestopno trpljenje. "Pravijo, da se od darovalca kostnega mozga lahko 'naležeš' nekaterih lastnosti. Sama tega ne čutim. Spremeni te trpljenje. Na življenje zdaj gledam precej drugače; z veliko več strahu pa tudi spoštovanja."

Zahvalno pismo darovalki

Marta Draksler ne ve, kdo ji je daroval kostni mozeg. Povedali so ji le, da je ženska, stara 21 let, Američanka, zdravnik v Ljubljani je še dodal, da je Mehičanka. "Seveda bi jo rada spoznala. V bolnišnici sem zanjo pustila zahvalno pismo, v katerem sem jo tudi povabila, naj se mi oglasi, če želi. Srečava se lahko šele po dveh letih, če bom ozdravela..."



Končno spet doma!

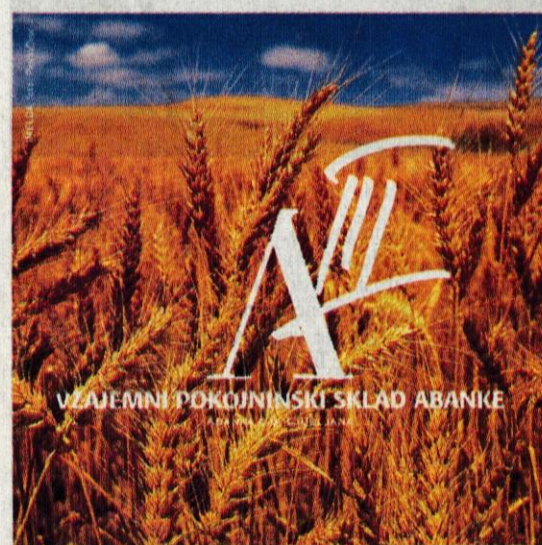


Na letališču so me presenetili sorodniki in številni prijatelji. Mavčičani so me pričakali z ogromnim medvedom. Tak sprejem me je dobesedno šokiral," priznava Marta. Zdaj je doma že pol leta. Zdravje se počasi vrača, ali je levkemi-

Marta je hvaležna neznani darovalki. Hvaležna je tudi vsem, ki so ji omogočili zdravljenje in jo spodbujali. Še posebej ljudem iz krajevne skupnosti Mavčiče, ki so prek Rdečega križa zbirali denar za bivanje v Londonu, sodelavkam, ki so dobile sponzorje, delodajalca, ki z razumevanjem čaka na njeno vrnitev na delo, maminim sodelavcem, ki so prav tako zbirali denar, maminim, bratovim in dekletovim šefom, ki so dovolili njihovo odsotnost z dela, da so ji v najhujših trenutkih lahko stali ob strani, skratka vsem, ki jih ne more imenovati, ker se boji, da bi koga nehote prezrla. Veliko jih je. Dokaz, da ljudje v resnični stiski radi pomagajo.

"Pisma, ki sem jih dobivala v London, bom vedno hranila. Tako kot fotografije, katere, bolnišnično "ogrlico", jedilne liste." Marta bo v nedeljo praznovala, naslednjič bo praznovala spet 15. decembra. Prvi rojstni dan novega življenja.

• H. Jelovčan, foto: T. Dokl in Martin album



Varčevanje in še več za zlato jesen

ZA VIŠJO POKOJNINO BO TREBA V ČASU AKTIVNE DOBE DODATNO VARČEVATI. SPREJELI SMO IZZIV ČASA IN USTANOVLJAMO AIII VZAJEMNI POKOJNINSKI SKLAD ABANKE. ZA UPRAVLJANJE IN PLEMENITENJE VAŠIH SREDSTEV, VLOŽENIH V AIII VPS, BOSTA JAMČILI ABANKA S SVOJO FINANČNO TRDNOSTJO, ZNANJEM TER BOGATIMI IZKUŠNJAMI IN ZAVAROVALNICA TRIGLAV KOT IZPLAČEVALEC. IZKORISTITE DAVČNE OLAJŠAVE, KI VAM JIH NUDI LE TOVRSTNO VARČEVANJE.

Mislite danes za jutri!



ABANKA D.D. LJUBLJANA
WWW.ABANKA.SI

Škofjeloška Jelovica bo čez leto dni brez izgube

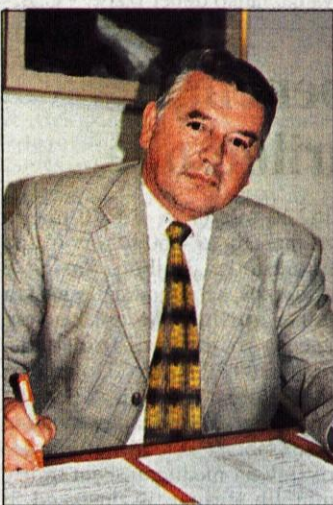
Za začetek bodo prodajo in proizvodnjo povečali za 30 odstotkov, vendar za dobičkonosno poslovanje to še ne bo dovolj.

Škofja Loka - Minulo sredo je vodenje škofjeloške Jelovice prevzel Bojan Starman in vse kaže, da se bo znana slovenska tovarna oken, vrat in montažnih hiš vendarle izognila najhujšemu. Zaposleni so si oddahnili zlasti ob Starmanovi napovedi, da presežkov ne bo, saj bodo skušali zapolniti proizvodne zmogljivosti. Preveč je zaposlenih le v režiji in nekateri se bodo morali sprijazniti z delom v proizvodnji.

Bojana Starmana, žirovskega župana, ki je vodil že Alpino in Planiko ter pred leti Poliks in bil v Bajukovi vladi državni sekretar v gospodarskem ministrstvu, smo minuli petek opoldne našli med kopico poročil, ki so mu jih v dveh dneh napisali novi sodelavci škofjeloške Jelovice. Na mizi je imel

"Kako boste povečali prodajo?"

"Jelovica je dobila slab prizvok, poslovni partnerji nas ostro opazujejo, boljši rezultati se bodo morali hitro pokazati, da bomo lahko bistveno povečali prodajo. Če nam to takoj ne uspe, se bo moralo nekaj poznati vsaj po stro-



Bojan Starman

prerazporedili iz režije v proizvodnjo. Dosedaj obseg poslovanja niti približno ni bil tolikšen, kot bi

650 ljudi lahko naredilo, tako v režiji kot v proizvodnji."

"Žlebnikova ekipa je ostala v tovarni?"

"Nobene Žlebnikove ekipe ne poznam in s tem se ne obremenjujem. Individualnih pogodb je kar precej, nekatere so bolj simbolične. Veljajo še mesec po zamenjavi direktorja in takrat bodo vsi dobili nove. Ljudi ne delim na takšne in drugačne, zame so dobri vsi, ki opravljajo svoje naloge. Seveda bomo morali vsi vleči voz v eno smer, trdo delati, najprej direktor, potem vsi ostali."

"Nihče ni kar sam odšel?"

"Ne. Zavedam se, da je režije preveč, toda, če med zaposlenimi ne bom našel ustreznih rešitev, bom poiskal druge, vendar le izjemoma."

"Kolikšni so dolgovi Jelovice?"

"Za dobri dve milijardi tolarjev je vseh obveznosti iz poslovanja,

za slabo milijardo finančnih obveznosti. Brez povečanja obsega poslovanja problem ni razrešljiv."

"Ob koncu leta bo izguba?"

"Seveda, ni še določena, kolikšna je lahko."

"Jelovica je spomladi postavila novo linijo za izdelovanje podbojev?"

"Letošnje investicije so bile precejšnje, niso še polno aktivirane. Pokrite so s posojilom, pravijo mi, da delno tudi s tekočim financiranjem. Nova linija za izdelovanje podbojev je postavljena, moramo jo izkoristiti, ogledal sem si jo že prvi dan, ko sem prišel v Jelovico, vsekakor je dopolnitev proizvodnega programa. Vendar mora stroj, ki je vreden dva milijona mark, teči 24 ur na dan."

"Torej bi lahko delali tudi za druge?"

"Vsekakor bi bilo dobro, če bi v branži bolje sodelovali, ne zavra-

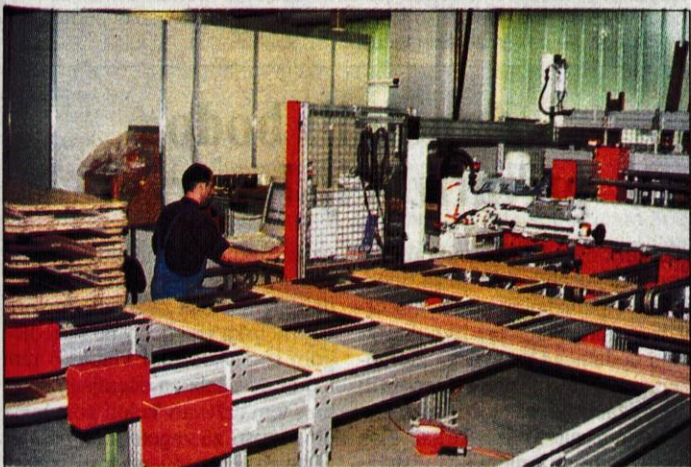
čam tega, da bi se dogovorili o specializaciji. Vendar je najbolj pomemben dober izdelek, če ga imaš, na trgu ni omejitev."

"Nadzorni svet se je za Vas odločil tudi zaradi tega, ker ste tako rekoč domačin, prihajate iz Žirov, kjer ste župan, sedaj boste verjetno zaposleni v Jelovici?"

"Počutim se domačina, zato nisem samo objektivno temveč tudi subjektivno zainteresiran za razrešitev problemov. Zaposlen bom seveda v Jelovici. Sicer pa sem se s prestrukturiranjem na konkurenčno spodobnost osem let ukvarjal v Alpini, nato tri leta v Planiki, sedaj se bom v Jelovici. Problemi so podobni, vsakič potrebujem manj časa."

"Koliko ga boste potrebovali v Jelovici?"

"V program sem zapisal, da bomo po enem letu poslovali pozitivno." • Marija Volčjak



Najsodobnejšo proizvodnjo linijo za izdelavo podbojev so pognali 20. maja letos, prej so imeli petindvajset let stare naprave. Nova linija omogoča zelo veliko prilagodljivost, saj lahko sproti, s pomočjo računalniškega vodenja spreminjajo nastavitve in s tem širino in globino podbojev. Trenutno izdelajo 250 podbojev dnevno, na novi liniji lahko standardni podboj izdelajo v eni minuti. Če bi bila zasedena 24 ur na dan, bi jih torej lahko izdelali več kot petkrat toliko.

že prve izračune in kalkulacije, vendar o številkah še ni želel govoriti. "Nadzorni svet mi je naložil, da v mesecu dni naredim program, o številkah bova govorila prihodnjic, kajti kadar jih povem, stojim za njimi," je dejal Starman.

"V prvih izjavah po imenovanju ste napovedali povečanje prodaje in proizvodnje?"

"Napovedi nisem nič spremenil. Za začetek smo zastavili 30-odstotno povečanje prodaje in proizvodnje, vendar to še ne bo dovolj. Proizvodne zmogljivosti bomo v celoti izkoriščali, sami izdelovali vse, kar lahko."

"Tudi na Sovodnju?"

"Tudi. Skušali bomo aktivirati vse proizvodne zmogljivosti. Seveda bom pri tem upošteval ekonomiko."

škovni plati. S pravilnim pristopom je stvari moč premakniti in premaknili jih bomo, če bomo v to verjeli, zelo pomembna je motivacija zaposlenih."

"Kako se odzivajo dobavitelji, bankirji?"

"Pričakujem njihovo razumevanje. Najprej sem želel dobiti dobro sliko podjetja, sledili bodo dogovori s poslovnimi partnerji."

"Prisilne poravnave ne predvidevate?"

"Razmišljam samo o tem, kako narediti poslovanje pozitivno."

"Kako so Vas sprejeli zaposleni?"

"Nekaj sestankov smo že imeli. O presežkih ne razmišljam. Sestava pa je slaba, režija je prevelika. Povečali bomo obseg proizvodnje in če bo potrebno, jih bomo nekaj



ODPIRAMO VRATA VSEM,

KI SE ŽELIJO POBLIŽE SEZNANITI Z VOLVO MODELI.

Odperta vrata avtomobilov Volvo vabijo! Med dnevi odprtih vrat boste avtomobilski navdušenci zagotovo prišli na svoj račun. Nenadkriljivi in zavirljivo udobni Volvo Cross Country, luksuzna in prepoznavna S80, presenetljivo varčen in zmogljiv V70, dinamična in osupljiva S60 ter elegantna in domiselna S40 in V40 Special Edition z novim razkošjem - vse to so avtomobili, ki vas bodo zagotovo očarali. In vi jih boste lahko zapeljali.

Pridite in doživite užitek vožnje z Volvom!

Kokrica pri Kranju	Avtocenter Lekše	Pri galeriji Dežman	22. september 2001
Novo mesto	Interclass Cars	Pri teh. pregledih v Ločni	22. september 2001
Ljubljana	Avtocenter Lekše	Ul. Lovre Klemenčiča 1	24. september 2001
Ljubljana	Interclass Cars	Gorjupova 1	24. september 2001
Koper	TrgoAvto d.d.	Ljubljanska cesta 3	25. september 2001
Levec	RSL Levec d.o.o.	Levec 56c	26. september 2001
Maribor	Štajerski Avto Dom	Tržaška 38	27. september 2001
Murska Sobota	AC Lepoša	Ivanocijevo naselje 2	28. september 2001

Podružnica Volvo Ljubljana, Bratislavská 7, Ljubljana, tel. 01 520 20 11.

www.volvocars.com

Začenja se lastninjenje NLB

Ljubljana - Ministrstvo za finance je v ponedeljek javno pozvalo ključne investitorje k nakupu 34-odstotnega deleža v kapitalu Nove Ljubljanske banke, s čimer je začelo uresničevati vladni program privatizacije banke, v kateri ima država 83 odstotkov delnic, kapitalska in odškodninska družba vsaka po pet odstotkov, razliko pa ostali delničarji.

Po vladnem programu naj bi najprej 34 odstotkov kapitala banke prodali ključnim investitorjem, nato pa 14 odstotkov še dobro obveščenim institucionalnim investitorjem. Komisija za vodenje in nadzor postopka prodaje banke bo na podlagi javnega vabila kot ključne investitorje upoštevala samo vodilne finančne ustanove, ki bodo svojo finančno moč lahko izkazale z najmanj desetimi milijardami evrov bilančne vsote (približno 2.200 milijard tolarjev) in z najmanj eno milijardo evrov (220 milijard tolarjev) kapitala. (Za primerjavo navedimo, da je Nova Ljubljanska banka ob koncu lanskega leta imela 5,4 milijarde evrov bilančne vsote in 371 milijonov evrov kapitala.) Interesenti za nakup delnic bodo morali do 1. oktobra letos poslati svetovalcu komisije, to je družbi NM Rothschild & Sons Limited, izjavo o interesu za nakup delnic, izbrani možni investitorji pa do 22. oktobra še nezavezujoče ponudbe. V drugi fazi bo komisija naredila ožji izbor investitorjev in od njih zahtevala izdelavo zavezujočih ponudb, nato pa se bo odločila in pripravila pogodbo in jo predložila ministrstvu za finance oz. vladi, ki bo pri izboru imela zadnjo besedo. Prihodnje spomlad naj bi začeli še s postopkom prodaje 14 odstotkov kapitala banke t.i. dobro obveščenim institucionalnim investitorjem.

Na ministrstvu za finance se zavedajo, da program privatizacije Nove Ljubljanske banke ni idealen in da bi bil interes kupcev, ključnih investitorjev večji, če bi bil napredaj večinski, kontrolni delež. V primeru, da bodo ponudbe pod ocenjeno vrednostjo, komisija s postopkom ne bo nadaljevala, ampak bo vladi predlagala dopolnitev programa privatizacije. Po sedanjem programu naj bi država po končanem prvem delu lastninjenja še vedno ostala 25-odstotna lastnica banke, ta del pa naj bi prodala v kasnejših fazah privatizacije. • C.Z.

Nov Mercator pa še 71 stanovanj

Primorje iz Ajdovščine gradi na obrobju Kamnika v soseski Zgornje Perovo poslovno-stanovanjski objekt z Mercatorjevimi trgovskimi centrom in 71 stanovanji.

Kamnik - V kleti poslovno stanovanjskega objekta bodo garaže, shrambe in tehnični prostori, v spodnjem in zgornjem pritličju trgovski center Mercator, zgornja štiri nadstropja pa so namenjena za stanovanja. Medtem ko naj bi trgovski center odprli že proti koncu letošnjega leta, bodo stanovanja vseljiva najkasneje marca prihodnjega leta.

Prodajo stanovanj je prevzela ustanovljena nepremičninska družba Metropola iz Ljubljane, ki po podatkih z njene spletne strani trenutno trži približno petsto stanovanj in okrog 5.100 kvadratnih metrov poslovnih prostorov s pripadajočimi parkirnimi mesti. Kot je povedal **Roman Prskalo**, ki vodi prodajo kamniških stanovanj, je v centru 71 stanovanj različnih velikosti in leg. Štiri stanovanja so velika od 48 kvadratnih metrov, trinajst od 48 do 65 "kvadratov", štirinajst od 66 do 80 kvadratnih metrov, prav toliko od 81 do 91 kvadratnih metrov, 25 stanovanj obsega od 92 do 100 kvadratnih metrov površine, eno

pa je večje od dvesto "kvadratov". Vsako stanovanje se bo ogrevalo samostojno, z vgrajeno plinsko stensko pečjo in stenskim grelnikom, kar bo stanovalcem omogočilo lažji nadzor porabe in stroškov. V kleti stavbe bodo garaže za potrebe stanovalcev, ob Ljubljanski cesti parkirišče za obiskovalce, za kupce trgovskega centra Mercator pa bodo na nivoju spodnjega pritličja zgradili večje parkirišče, dostopno s križišča na Steletovi ulici.

Skupno so doslej prodali 30 odstotkov stanovanj, med njimi tudi garsonjeri, za kateri bosta kupca morala skupaj z davkom na dodano vrednost odšteti 2.700 mark (v

tolarski protivrednosti) za kvadrantni meter. Vsa ostala (večja) stanovanja so cenejša, odvisno od velikosti od 2.150 mark do 2.550 mark za kvadrantni meter. V "paketu" s stanovanjem je tudi obvezni nakup parkirnega mesta v kletni garaži, ki pa skupaj z davkom na dodano vrednost stane

14.000 mark v tolaški protivrednosti. "Cene stanovanj so v primerjavi z novogradnjami v Ljubljani za trideset odstotkov nižje, Kamnik pa je dokaj blizu Ljubljane," razlaga Roman Prskalo in dodaja, da je to za marsikoga, ki razmišlja o nakupu novega stanovanja, lahko dober izziv. • C.Z.

Dražji bencin, dizel in kurilno olje

Kranj - V Sloveniji veljajo od torka nove, spet nekoliko višje cene bencina, dizelskega goriva in kurilnega olja. Neosvinčeni 95-oktanski bencin, ki ga na črpalnah prodajo največ, se je podražil s 172,20 na 179,90 tolarja za liter, to je za 7,70 tolarja ali za 4,5 odstotka. Za **neosvinčeni 98-oktanski bencin** je po novem treba odšteti 188,70 tolarja za liter, kar je 6,30 tolarja oz. 3,5 odstotka več kot prej. Cena **neosvinčene 91-oktanskega bencina** se je zvišala s 171,60 na 179,20 tolarja za liter, to je za 7,60 tolarja oz. za 4,4 odstotka. Dizelsko gorivo se je podražilo s

152,10 tolarja na 156,70 tolarja za liter ali za 4,60 tolarja oz. za tri odstotke. Najbolj, kar za 6 odstotkov, se je podražilo **ekstra lahko kurilno olje**, pri katerem je cena poskočila za 5,40 tolarja, to je z 90,20 na 95,60 tolarja pri litru. Kot so sporočili iz Petrola, je razlog za podražitev bencina visok porast kotacij naftnih derivatov na mediteranskem trgu v minulih štirinajstih dneh, od 3. do 14. septembra pa se je tečaj dolarja v primerjavi s prejšnjim obdobjem (od 20. do 31. avgusta) zvišal za 3,37 tolarja oz. za 1,41 odstotka.

• C.Z.

Pivovarna Union v belgijskih rokah?

Ljubljana - Potem ko so v sredo nekateri mediji že objavili novico, da se belgijska družba Interbrew kot druga največja pivovarska družba na svetu zanima za odkup vseh delnic Pivovarne Union, so v ljubljanskem podjetju še isti dan s sporočilom za javnost potrdili, da se je uprava v teh dneh res začela pogovarjati o morebitni belgijski ponudbi. Interbrew je koncern, ki ima v lasti 68 pivovarjov po vsem svetu, s svojimi izdelki je navzoč v 110 državah sveta, njegov uspeh pa temelji na podpori lokalnih blagovnih znamk in lokalnih pivovarjov. Če bo Interbrew dal ponudbo za odkup Unionovih delnic, ji uprava ne bo nasprotovala, dobro pa bo proučila prednosti, ki bi ji lahko prineslo takšno sodelovanje. O pogovorih z belgijskimi pivo-

varji je v torek obvestila tudi agencijo za trg vrednostnih papirjev, uprava Ljubljanske borze pa je v sredo zaradi zagotovitve enakomernosti obveščenosti investitorjev začasno zaustavila trgovanje z delnicami Pivovarne Union. Neuradno je slišati, da belgijski Interbrew ponuja za delnico ljubljanskega pivovarja več kot 60 tisoč tolarjev, to pa približno ustreza vrednosti enotnega tečaja, ki so jih delnice Uniona dosegale na Ljubljanski borzi v torek, ko se je enotni tečaj oblikoval pri 60.502 tolarjih. Kot je znano, je Pivovarna Laško skupaj z Radensko julija postala lastnica približno četrte delnice Uniona, med najpomembnejše njihove lastnike pa sodita še odškodninska in kapitalska družba. • C.Z.

Črni kal bosta gradila SCT in Primorje

Ljubljana - Na mednarodni javni razpis za izgradnjo viadukta Črni kal na odseku avtoceste Klane - Ankaran (Srmin) se je prijavilo sedem podjetij, od tega po tri iz Slovenije in Italije ter eno iz Nemčije. Uprava družbe za avtoceste se je že aprila odločila za skupno ponudbo SCT-ja in Primorja in za ponujeno ceno nekaj manj kot 4,5 milijarde tolarjev, vendar je odločitev o izboru izvajalca postala pravomočna šele pred dnevi, ko je državna revizijska komisija zavrnila zahtevek za revizijo postopka oddaje del, ki ga vložil neizbrani ponudnik Impre-

sa Grasseto. Na izbor izvajalca je že dala soglasje Evropska investicijska banka, ki s posojilom sodeluje pri izgradnji avtocestnega odseka.

Viadukt Črni kal bo največji bo največji tovrstni objekt v Sloveniji, saj bo dolg 1.065 metrov, največji steber pa bo visok 90 metrov. Družba za avtoceste bo pogodbo z izvajalcem sklenila še ta mesec, za gradnjo je tudi že pridobila enotno dovoljenje, rok izgradnje pa je tri leta od začetka del. • C.Z.

www.gorenjskaonline.com

Postopek zoper Mercator in Spar

Kranj - Državni urad za varstvo konkurence je zaradi domnevne kršitve zakona o preprečevanju omejevanja konkurence po uradni dolžnosti uvedel postopek proti podjetjema Poslovni sistem Mercator in Spar Slovenija. Za postopek se je odločil zato, ker je pri svojem delu pridobil protokol o sodelovanju med obema družbama, iz katerega izhaja verjetnost, da gre pri dogovoru o skupni na-

bavi obeh podjetij od dobaviteljev na slovenskem trgu za omejevalni sporazum. Urad je pozval vse, ki imajo v postopku pravni interes, da prijavijo svojo udeležbo in da pošljejo pisna mnenja in dokumente, ki bi lahko bili pomembni za odločitev. V Mercatorju zatrjujejo, da v sporazumu ni nič spornega in da gre pri dogovoru le za izkoriščanje skupnih nabavnih poti. • C.Z.

Kmalu še poštna znamke C in D

Kranj - Pošta Slovenije je lani prvič izdala redne poštna znamke s črkovnimi oznakama A in B, 4. oktobra pa bo izdala še znamke s črkama C in D.

Medtem ko črka A označuje vrednost poštne za prenos standardiziranega pisma v notranjem prometu in oznaka B vrednost poštne za prenos nestandardiziranega pisma prvega težnostnega razreda (do 20 gramov), bosta črki C in D označevali vrednost poštne v mednarodnem prometu, prva za

prenos standardiziranega in druga za prenos nestandardiziranega pisma. Uvedba črkovne oznake koristi tako Pošti Slovenije kot uporabnikom, saj ob morebitnih spremembah poštne ni več potrebno pretiskati znamk z novo vrednostjo, za razliko poštne lepiti dodatne znamke ali izdajati nove znamke.



KAKO USPEŠNO PRIDOBIVAMO NOVE KUPCE - Najboljše tehnike in strategije Erich-Norbert Detroy

CTU CENTER ZA TEHNOLOŠKO USPOSABLJANJE GOSPODARSKA ZBORNICA SLOVENIJE

Obnavljane teme nudijo celovit in sistematičen pregled metod in strategij za pridobivanje novih kupcev: od pisma, telefona, osebne obiske, do interneta, elektronske pošte, oglaševanja in še kaj. Konkretne primeri, dialogi, scenariji, vzorci pism so dobrodošla, predvsem pa uporabna podpora in pomoč prodajalcu, da se lahko loti pridobivanja novih kupcev, ali da bo pri svojem delu še uspešnejši. Prikazane so napake in pasti, ki se jim moramo v prodaji nujno izogniti, jih preprečiti, ali se jih odvaditi, ker nas lahko veliko stanejo. Znano je, da je pridobiti novega kupca petkrat dražje kot zadržati in razveseliti starega kupca. Veliko časa, denarja in energije namenimo za nove kupce, a rezultati niso nikoli dovolj dobri, novih kupcev je vedno premalo. Zato to knjigo priporočamo vsem, ki se ukvarjate s prodajo, še zlasti, če je ena od vaših prodajnih nalog tudi pridobivanje novih kupcev. Dobiti kupca in ga tudi obdržati, tega res ne smemo prepuščati naključju in sreči. V to delo moramo vključiti vedno več znanja in spretnosti, ta knjiga pa naj bo vaš pomočnik in vodnik na poti do novih uspehov ter pri osvajanju novih kupcev. To ni knjiga, ki se vam bo zdela samo zanimiva, ko jo boste prebrali, temveč je ena tistih, ki jo boste še večkrat vzeli v roke in se iz nje učili tako dolgo, da boste lahko učili tudi druge.

DOMEL, Elektromotorji in gospodinjski aparati, d.d. Otoki 21, Železniki

Na podlagi 39. člena statuta družbe Domel, d.d., uprava sklicuje

5. skupščino delniške družbe,

ki bo 23. 10. 2001 ob 12.00 uri na sedežu družbe Domel, d.d., Otoki 21, Železniki.

Dnevni red s predlogi sklepov:

1. Otvoritev skupščine, ugotovitev sklepčnosti in izvolitev organov skupščine
Predlog sklepa: Ugotovi se, da je skupščina sklepčna.
Izvolijo se predlagani organi skupščine.

2. Letno poročilo za leto 2000
Predlog sklepa: Sprejme se letno poročilo za leto 2000, skupaj z revizijskim poročilom in na podlagi pozitivnega mnenja nadzornega sveta.

3. Delitev dobička
Predlog sklepa: Dobiček poslovnega leta 2000 v višini 461.395.276,13 SIT ostane nerazporejen. Za izplačilo dividend se nameni znesek 68.630.736,00 SIT tako, da znaša bruto dividenda na delnico 57,00 SIT. Dividende se razdelijo iz revalorizacije čistega dobička za leto 1997 v višini 5.130.997,68 SIT in iz nerazporejenega čistega dobička za leto 1998 v višini 63.499.738,32 SIT. Dividende se izplačajo delničarjem, ki so vpisani v delniško knjigo družbe na dan zasedanja skupščine in sicer najkasneje do 30. 11. 2001.

4. Imenovanje pooblaščenega revizorja za leto 2001
Predlog sklepa: Za revizijo računovodskih izkazov družbe za leto 2001 se imenuje revizijska družba Pricewaterhousecoopers, d.d., Ljubljana.

5. Zvišanje kapitala družbe
Predlog sklepa: Osnovni kapital družbe Domel, d.d., se poveča iz 1.204.048.000 SIT za 38.258.000 SIT na 1.242.306.000 SIT, za kar bo družba izdala 38.258 novih delnic z

nominalno vrednostjo 1.000 SIT. Povišanje kapitala se izvede s vplačilom vložkov. Nominalna vrednost ene delnice je 1.000 SIT, prodajna cena pa 3.060 SIT. Ob nakupu mora biti vplačan celotni znesek za posamezno delnico. V skladu s 313. členom ZGD se izključi prednostna pravica nakupa delnic nove emisije obstoječih delničarjev.

Skupščine se lahko udeležijo delničarji, ki so na dan skupščine vpisani v delniško knjigo družbe in ki svojo udeležbo na skupščini predhodno pisno najavijo upravi družbe najkasneje v roku 3. dni pred zasedanjem skupščine, to je do vključno 20.10.2001. Pooblaščenec delničarjev morajo do začetka skupščine predložiti pisna pooblastila.

Delničarji glasujejo osebno, po pooblaščenju ali zastopniku na podlagi glasovnice, ki jo prejme delničar ob vstopu v prostor za skupščino, ko tudi podpisujejo seznam prisotnih udeležencev. Glede na navedeno delničarje naprošamo, da zaradi razdelitve glasovnic pridejo na skupščino pol ure pred zasedanjem.

Gradivo za objavljeni dnevni red je na vpogled vsem delničarjem na sedežu družbe, vsak delovni dan od 10.00 do 12.00 ure.

Če skupščina ob navedeni uri ne bo sklepčna, bo ponovno zasedanje skupščine istega dne ob 12.30 uri, v istih prostorih. Na ponovnem zasedanju skupščina veljavno odloča ne glede na višino zastopane osnovnega kapitala.

Domel, d.d.
uprava
Pavel Demšar

KOLIKO JE VREDEN TOLAR

KRANJ, 21. 9. 2001

	nakupni/prodajni		nakupni/prodajni		nakupni/prodajni	
MENJALNICA	1 dem	1 ats	100 itl			
A BANKA (Tržišč, Kranj, Jesenice)				NISO POSREDOVALI PODATKOV		
GORENJSKA BANKA (vse enote)				NISO POSREDOVALI PODATKOV		
HRANILNICA LON, d.d. Kranj	112,10	112,40	15,90	15,95	11,30	11,35
HIDA - tržnica Ljubljana	112,15	112,35	15,94	15,98	11,33	11,37
HRAM ROŽCE Mengeš	112,15	112,45	15,93	16,00	11,32	11,38
ILIRIKA Jesenice	112,00	112,50	15,90	15,98	11,30	11,37
ILIRIKA Kranj	112,00	112,50	15,91	16,00	11,31	11,38
ILIRIKA Medvode	112,15	112,45	15,93	16,00	11,33	11,37
INVEST Škofja Loka	112,25	112,60	15,96	16,03	11,34	11,39
KREKOVA BANKA Kranj, Šk. Loka	112,08	112,87	15,90	16,08	11,30	11,42
KOVAČ (na Radovljški tržnici)	112,10	112,55	15,93	16,00	11,32	11,39
ŠUM Kranj			236	26 00		
VOLKSBANK-LJUD. BANKA d.d. Kranj	112,07	112,53	15,90	16,03	11,30	11,39
PBS D.D. (na vseh poštah)	111,00	112,35	14,95	15,95	11,00	11,34
SZKB Blag. mesto Žiri	112,17	112,96	15,89	16,08	11,30	11,43
TALON Škofja Loka	112,00	112,40	15,90	15,99	11,31	11,38
WILFAN Jesenice supermarket Union			586	26 96		
WILFAN Kranj			236	02 60		
WILFAN Radovljica, Grajski dvor	530	40 40	(8.h - 13.h, 13.45h - 18.h)			
WILFAN Tržič			596	38 16		
povprečni tečaj	112,02	112,53	15,84	16,01	11,29	11,38

Pri Sparovcu v Avstriji je ATS ob nakupu blaga po 15,53 tolarja.

Podatke za tečajnico nam sporočajo menjalnice, ki si pridržujejo pravico dnevnih sprememb menjalniških tečajev glede na ponudbo in povpraševanje po tujih valutah.

Zaradi pogostih sprememb menjalniških tečajev pri nekaterih menjalnicah objavljamo njihove telefonske številke, na katerih lahko dobite podrobnejše informacije o menjalniških tečajih.

Zapolnili bodo privatizacijsko vrzel

Ljubljana - Predstavniki ministrstva za gospodarstvo in za finance so v ponedeljek združili družbe za upravljanje predstavili seznam dodatnega državnega premoženja, s katerim naj bi zapolnili privatizacijsko vrzel. Na seznamu je premoženje Slovenske razvojne družbe, premoženje, ki ga je država dobila z menjavo premoženja od Slovenskega odškodninskega sklada in Kapitalske družbe pokojninskega in invalidskega zavarovanja, ter drugo premoženje v skupni vrednosti 76,5 milijarde tolarjev. Kot so sporočili z ministrstva za gospodarstvo, so predstavniki združenja pozitivno sprejeli predstavljeni predlog, dogovorili

pa so se tudi za nadaljnje sodelovanje pri izvajanju odloka o predaji premoženja za zapolnitev privatizacijske vrzeli. Če bo s predlogom soglašala tudi vlada (o tem naj bi odločala na včerajšnji seji), bo s tem država v celoti poravnala obveznosti za zagotovitev premoženja za neoprabljene certifikate v lasti pooblaščenih investicijskih družb. Na to se je odzval tudi iniciativni odbor vlagateljev certifikatov v pooblaščen investicijske družbe, ki ocenjuje, da je premoženje, ki ga namerava vlada nameniti za pokritje certifikatske vrzeli neustrezno. Premoženje naj bi bilo po mnenju odbora nekajkrat precejnejše, delež kakovostnejšega premoženja, ki ga predstavljajo državne banke in Telekom, pa naj bi bil tako zanemarljiv, da je vlagateljem certifikatov in javnosti le pesek v oči. "Če smo čakali več let, smo pripravljani počakati še nekaj tednov na dogovor o pokritju vrzeli z ustreznim kvaliteten premoženjem. Nikakor pa ne pristajamo in ne bomo pristali na status manjvrednih državljanov," so zapisali v izjavo za javnost. • C.Z.

Sava povečala delež v Gorenjski banki

Kranj - Delniška družba Sava iz Kranja je pred kratkim kupila 16.003 delnice Gorenjske banke in s tem svoj dosednji lastniški delež v banki povečala na 26,43 odstotka. Sava je izkoristila predkupno pravico, ki jo je pri nakupu imela kot dosedanja delničarka, sicer pa je že pred dobrim letom dobila od Banke Slovenije dovoljenje za povečanje lastniškega deleža. V Savi so se za nakup delnic odločili predvsem zato, ker v tem vidijo dobro finančno naložbo. • C.Z.

IZ URADNIH OBJAV

Urad ne bo nasprotoval

Kranj - Urad za varstvo konkurence je ugotovil, da je koncentracija družb Živila Kranj in Orel, d.o.o., Vrhnika v skladu s pravili konkurence in da ji ne bo nasprotoval. Živila so namreč v začetku avgusta z lastnikom vrhniškega podjetja podpisala pogodbo o prodaji 51-odstotnega poslovnega deleža v družbi Orel. Okrožno sodišče v Kranju je 23. julija zaključilo stečajni postopek za podjetje obrtnih storitev Usluga Kranj-Isto sodišče je 3. septembra začelo in končalo stečajni postopek nad dolžnikom Suljić Atkom, s.p., "Remi bar" Jesenice, župniki pa se na sklep sodišča še vedno lahko pritožijo. • C.Z.

Milijonska vlaganja brez zadolževanja

V Saturnusu Embalaži, d.d., so z izgradnjo novih proizvodnih in poslovno-upravnih prostorov po štirih desetletjih celotno proizvodnjo uredili na eni lokaciji, kjer so včeraj slovesno praznovali tudi 80. obletnico delovanja podjetja.

Ljubljana, 21. septembra - Kovinskopredelovalna družba Saturnus Embalaža je uspešno premagala težave, ki jih je povzročil razpad trga v 90-ih letih, ko je Saturnus izgubil več kot 60 odstotkov trga. Danes se lahko pohvali s stabilnim poslovanjem, velikimi naložbami, ekološko čisto proizvodnjo, letošnji dobiček pa naj bi krepko presegel lanskega. Do konca leta bodo dokončali linijo za proizvodnjo vlečenih lončkov z avtomatskim paletizatorjem ter avtomatsko stiskalnico za proizvodnjo vlečenih proizvodov.



Zvone Žepič, generalni direktor Saturnusa Embalaže, d.d., (na fotografiji levo).

Nedavno so proizvodno in poslovno dejavnost iz Most preselili v nove prostore v Zalogu, kjer so zgradili 3550 kvadratnih metrov veliko poslovno skladiščno halo, uredili 600 kvadratnih metrov po-

kritih površin in 950 kvadratnih metrov veliko poslovno-upravno stavbo ter posodobili proizvodno opremo, kar je podjetje stalo 500 milijonov tolarjev. Zadnja tri leta so posodobitvi in razširitvi proiz-

vodnje skupaj namenili preko 1,2 milijarde tolarjev. Z 265 zaposlenimi in visokim tržnim deležem pokrivajo domači trg ter se uspešno vključujejo tudi na tuje trge. Saturnus izdeluje prehranske pločevinke (Droga, Eta, Podravka), sapo pokrove za steklenice (Fructal), več kot polovico te proizvodnje prodajo na domačem trgu, embalažo za volumne in barve (Belinka, Helios), za svinčnike in barvice (Aero) ter za kozmetične izdelke (Nivea, Solea, Pliva, Henkel), zadnja leta tudi kovinske škatle za mobilne telefone. Po besedah Zvoneta Žepiča, generalnega direktorja Saturnusa Embalaže, d.d., so njihovi tržni deleži dokaj visoki, saj imajo na slovenskem trgu v prehranski industriji kar 90-odstotni delež, v kemični 50-odstotnega, v kozmetični industriji pa celo 100-odstotnega.

V letošnjih prvih sedmih mesecih so ustvarili 1,5 milijarde tolarjev prihodkov, v enakem obdobju se lahko pohvalijo tudi z 79 milijoni tolarjev dobička, ki naj bi do konca leta znašal 96 milijonov tolarjev in bo enkrat večji od lanskega. Del proizvodnje izvozijo tudi na evropska tržišča, kjer z izjemo Španije, Portugalske in Madžarske pokrivajo vse ostale države. Kakovost Saturnusovih



Nedavno se je družba Saturnus Embalaža preselila na novo lokacijo v Zalogu, kjer so na 17.000 kvadratnih metrih velikem zemljišču zgradili novo tovarno in poslovno upravno stavbo, gradnja je podjetje stala 500 milijonov tolarjev.

izdelkov med drugim potrjuje tudi prestižna nagrada leta 1989 za novo pločevinko EKO-CAN, ki je na mednarodnem sejmu Cannex prejela svetovno nagrado, za njeno proizvodnjo pa so v podjetju kupili tudi novo proizvodno linijo. Pet let pozneje je Saturnus prejel certifikat kakovosti ISO 9001. Pred tremi leti so vgradili najsoodobnejše zgorevalne komore za 100-odstotno izogrevanje topil v tiskarni, ki zagotavljajo ekološko čisto proizvodnjo. Čistilni sistem jih je stal dobrih 50 milijonov tolarjev. "Zadnja vlaganja odmevajo tudi v evropskem prostoru, saj so redki, ki bi v posodobitev proizvodnje vlagali toliko kot mi, poleg tega smo vsa vlaganja izpeljali izključno s svojim denarjem, kreditov nismo najemali. Del denarja smo pridobili s prodajo nepremičnin v Mostah, kjer po naši izselitvi nastaja novo nakupovalno središče," je povedal Zvone Žepič.

Saturnus Embalaža je od leta 1992 delniška družba, ki ima 660 delničarjev. Tudi v prihodnje načrtujejo vsaj 10-odstotno rast proizvodnje, opustili bodo programe,

ki ne omogočajo avtomatizacije in del proizvodnje preselili na jugovzhodne trge (v Srbijo, Bosno in Hercegovino, Makedonijo in v Rusijo). V Saturnusu bodo še naprej sledili sloganu, da so dobre stvari v embalaži in tradiciji, ki se je začela pred osmimi desetletji, ko je ljubljanski podjetnik Emil Lajovic začel izdelovati pločevi-

naste škatle. Sedanje ime je podjetje dobilo leta 1924, ko je tovarno kupila holandsko-nemška družba. Kuhar, ki je v času naših babic krasil belo modre škatle in ni manjkal v skoraj nobeni kuhinji, pa ostaja Saturnusov zaščitni znak tudi v prihodnje.

• Renata Škrjanc, foto: arhiv Saturnus, R. Š.

Šiviljskih in krojaških vajencev ni

Kranj, 21. septembra - Prihodnost slovenske tekstilne industrije je vprašljiva, saj jih tare pomanjkanje šolanega kadra. Pred leti so zaprli čevljarjski izobraževalni program, zadnje čase slabo kaže tudi usnjarskemu programu domačalske srednje šole, na torkovi razširjeni seji upravnega odbora sekcije tekstilcev pri Obrtni zbornici Slovenije pa so opozorili tudi na pomanjkanje vajencev za poklica šivilja in krojač. V Sloveniji trenutno ni niti enega krojaškega in šiviljskega vajenca, morda se namreč po končani osnovni šoli ne odločajo za poklice v tekstilnih dejavnostih, saj so zanje zaradi težkega in slabo plačanega dela nezanimivi. Poleg kadrovskih pa slovenskim tekstilcem težave povzroča tudi uvoz poceni izdelkov slabše kakovosti, ki preplavljajo slovenski trg. Zato se zavzemajo za uvedbo znaka (nalepke), s katerim bi bili slovenski tekstilni izdelki prepoznavni in bi jamčili tudi kakovost. • R. Š.



KRKA ZDRAVILIŠČA

Srebrni ceh kroparskemu Uku

Kranj, Celje, 21. septembra - Predvčeršnjim je Obrtna zbornica Slovenije na 34. Mednarodnem obrtnem sejmu, ki je desetdnevno stičišče ponudbe in povpraševanja malih podjetnikov in obrtnikov, podelila sejemska priz-

nanja zlate, srebrne in bronaste cehe. Zlati ceh je prejel Anton Škrabl iz Rogaške Slatine za unikatne mehanske klasične orgle, eden od dveh srebrnih cehev je šel na Gorenjsko, prejel ga je kroparski Uko, predstavnik

umetno kovinske obrti, za družino svetilk za javno razsvetljavo, drugega pa podjetje Lima iz Kamnika za vzdolžno spajanje cevi in za stroj za izdelavo štirih profilov pol okroglih žlebov. Bronaste cehe so prejeli: Strojles iz Cerknice, Mizarstvo Fifer iz Slovenske Bistrice, Bojan Bider iz Rečice ob Savinji, tapetništvo Robert Novak iz Slap pri Ljubljani, mizarstvo Kos iz Polšnika, Jože Strojanski iz Krškega, Justin Sedeljšak iz Vranskega ter podjetje L-F. Air Condition iz Žirov. Sejemska priznanja je podelila tudi mestna občina Celje, prejeli so jih: Anton Škrabl iz Rogaške Slatine za izdelovanje in restavriranje orgel, harmonijev in ostalih instrumentov, Ludvik Reharj iz Celja za unikatno diatonično harmoniko ter Justin Sedeljšak z Vranskega za kurilno napravo kurjenja za lesnimi sekanci, oblanci in žagovino.

Posebno priznanje za izdelke tradicionalne slovenske domače obrti pa je prejel Uko iz Kroke za umetniške in tehniške kovaške izdelke. • R. Š.



Neslišna
dinamična vožnja



novi CIVIC

Natančno oblikovana karoserija, sodobno podvozje, nova motorja, bogata serijska oprema ter kakovostni materiali naredijo iz potovanja doživetje.

AC AUTOCOMMERCE, d.d.
AC-MOBIL, d.o.o.
www.ac-mobil.si

HONDA

AC-MOBIL PSC Ljubljana 01/ 5883 254, PSC Maribor 02/ 4600 123, PSC Nova Gorica 05/ 3351 500
ANDROMEDA Koper 05/ 6250 800 • AVTOMARKET Ljubljana 01/ 5613 525, Trzin 01/ 5623 450
CAR-LINE AMBROŽ Radomlje 01/ 7227 534 • ČEPIN JANKO Vojnik 03/ 7800 040
FORI Slovenj Gradec 02/ 8812 500, Velenje 03/ 8984 724
HONDA SERVIS ŽIBERT Kranj 04/ 2343 100 • MIKOLIČ Trbovlje 03/ 5627 829



ZAVAROVALNICA MARIBOR d.d.
PE PREDSTAVNIŠTVO KRANJ

Iščete izziv in nove možnosti?
Ste radovedni in želite več?
Se želite dodatno izobraževati?
In biti dobro plačani za svoje delo?
Ali morda postati celo samostojni podjetnik?
Bi želeli delati za podjetje s preko 150-letno tradicijo?
Ali vas zanima TRZENJE OSEBNIH IN PREMOŽENJSKIH ZAVAROVANJ na Gorenjskem?

Če ste na vprašanja odgovorili z da, potem vas vabimo, da se nam predstavite s kratkim življenjepisom, opisom dosedanjih delovnih izkušenj in dokazilom o izobrazbi. Ker se vam želimo osebno posvetiti, vas prosimo, da nam svojo predstavitev pošljete v desetih dneh na naslov:

Zavarovalnica Maribor, d.d., PE - Predstavništvo Kranj, Zoisova ulica 1, 4000 Kranj

Vse dodatne informacije lahko dobite na telefonski številki 04/2367 040

IZBERITE MODRO SVOJO POT



ŽIVLJENJE GRE NAPREJ IN MI Z VAMI

Proč z jesenskimi skrbmi!

KRATKOROČNA POSOJILA Z NIŽJO OBRESTNO MERO

PO DOLGEM VROČEM POLETJU PRIHAJA JESEN IN Z NJO IZDATKI, ZA KATERE VESTE, DA SO NEIZBEŽNI.

ČEPRAV SKRBNORAVNATE Z DENARJEM, UGOTAVLJATE, DA GA ZA VSE ŽELJE IN POTREBE VAS IN VAŠIH NAJBLIŽJIH NE BO DOVOLJ. IN NE VESTE KAJ STORITI. NE OBOTAVLJAJTE SE STOPITI V NAJBLIŽJO POSLOVALNICO ABANKE IN SE POZANIMAJTE ZA JESENSKO POSOJILLO, KI JE UGODNO, SAJ SMO ZNIŽALI OBRESTNE MERE.



ABANKA D.D. LJUBLJANA
WWW.ABANKA.SI

Nenavadno - kozolec s kapelico

Veliko starih lesenih kozolcev na Gorenjskem in drugod v Sloveniji še stoji in ustvarja podobo kulturne krajine, kaj lahko pa se zgodi, da bodo lastnikom, ki jih večinoma le še malo uporabljajo za sušenje, brez družbene pomoči postali pretežko breme in se postopoma sesuli v kup drva.

Radovljica - "Tudi drugod po svetu imajo kozolcem nekaj podobnega, a nikjer jih ni toliko kot v Sloveniji. Nikjer tudi niso tako raznoliki in mojstrsko izdelani in nikjer ne bogatijo tako kulturne podobe krajine kot prav pri nas," ugotavlja Slavko Mežek, ki v okviru Ustanove Poti kulturne dediščine usklajuje projekt Slovenski kozolec. Letos, ko mineva peto leto od začetka projekta, bodo pripravili 350 srečanj pod kozolci in štiri razstave, izbrane kozolce označili s posebnim znakom, začeli z obnovo štirih topolarjev v Studoru, na Rutu, v Mokronogu in Podsmreki in širili osnovno sporočilo: ohranimo slovenski kozolec in pomagajmo lastnikom, ki vzdržujejo našo skupno, k sreči še živo stavbno dediščino.

mene že še zdržal, sicer pa kmetijstvu tako bolj slabo kaže," je pripovedoval **Anton Mrak**, ki redi enajst goved, dva konja in še nekaj koz. Kozolec, ki je star okrog sedemdeset let in ga je postavil že prejšnji lastnik, še vedno uporabljajo za sušenje trave, vendar je tako, kot je dejal Anton: "Mladi jo bolj neradi tlačijo notri, jaz pa jo še kar tišim." Tretji po-



Janez Vrhunc



Franci Šparovec



Lucija Šturm



Peter Veber

legi ogledali najbolj nenavaden kozolec na vsej poti: kozolec z dvema "štantom", ki ju povezuje kapelica. Kako je nastal takšen kozolec, ni znano, različna pa so uganja. Iz sestave je mogoče sklepati, da je na tem mestu najprej stala kapela, mimo katere naj bi vodila procesija k bližnji cerkvi, potem ko so opustili procesijo in naj bi tudi kapela zgubila na pomenu, pa naj bi 1892. leta dodali na vsako stran še eno okno in vse skupaj spravili pod skupno streho. Kapela, na kateri so odkrili tudi poslikave, je precej v slabem stanju in bi bila potrebna temeljite obnove. Načrti za to so že pripravljeni.

Iz Dražgoš smo se spustili v Rudno, vas kozolcev topolarjev, kjer nas je pričakala peterica njihovih lastnikov - **Janez in Tone Nastran, Alojz Demšar, Franc Fajfar in Luka Eržen**. Kot so povedali, so vsi kozolci narejeni v enakem slogu, možno je, da jih je delal celo isti mojster.

Razen redkih izjem so vsi stari več kot sto let, v nekaterih najbolj mogočnih pa je vgrajenih tudi po sto kubičnih metrov okroglega lesa. Ob razmahu sodobnih sušil-

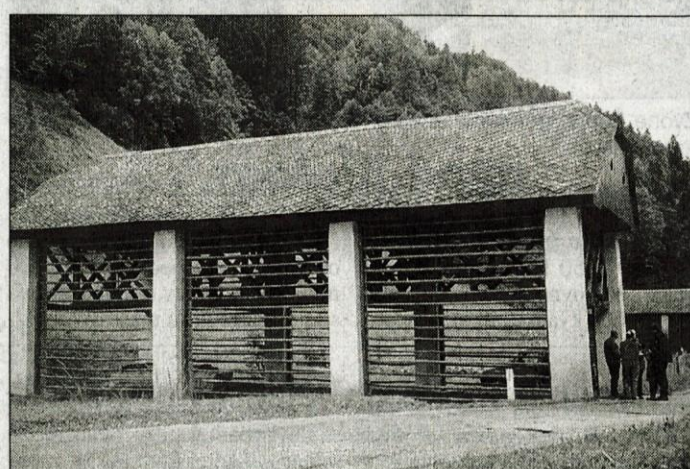


Slavko Mežek (levo) in Anton Mrak (desno).

nih naprav jih le še izjemoma uporabljajo za sušenje, pod streho kozolcev pa je dovolj prostora za spravilo strojev, orodja, lesa in drugega. Želeli bi, da bi tudi njihova občina podobno kot kranjskogorska namenjala denar za obnovo kozolcev in da bi se nasploh izboljšale razmere v kmetijstvu. "Če ne bo spodbud za košnjo strmih bregov, Rudnega kmalu ne boste več spoznali," so ugotavljali pod Nastranovim kozolcem in še dodali: "Konec kmetijstva bo tudi konec za kozolce." Upajmo, da se ne bo zgodilo ne prvo in ne



Nenavadni dražgoški kozolec.



Gaserjev kozolec na Zalem Logu.



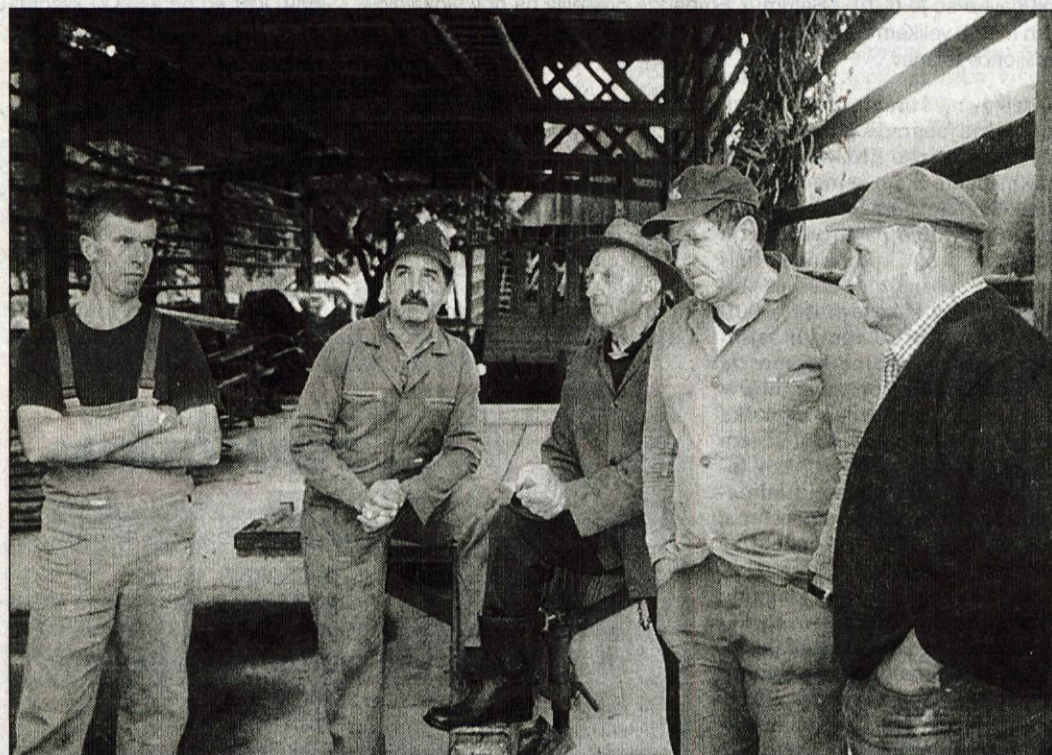
Rudno - vas kozolcev.

drugo in da se bomo tudi v prihodnosti še lahko srečevali pod kozolcem, kot smo se pri **Petru Vebru** v Železnikih, kjer ne kmetujejo, kozolec, ki je 1990. leta pogorel, pa so pred šestimi leti kljub temu lepo obnovili. Peter obnavlja tudi gospodarsko poslopje, v bližnji prihodnosti pa se bo lotil še hiše.

Za konec naših sobotnih srečanj z lastniki kozolcev smo se ustavili še na Zalem Logu, kjer so nas pričakali **Janez Gaser** in njegova žena **Danica** ter gozdar **Boštjan Škrlep**, ki ima ob vseh gozdarskih problemih veliko posluha tudi za ohranitev kozolcev. Ko so se ob kozolcu ustavljali ljudje in ga fotografirali ali celo slikali, so vedno vprašali, kdo pa je njegov lastnik. Ker je bil v slabem stanju oz. tik pred tem razpadom, je bilo Janezu ob tem kar malo nerodno,

še posebej zato, ker stoji tik ob cesti pred vstopom v vas. Čeprav ni kmet in kozolca sam ne potrebuje, se je pred štirimi leti odločil za obnovo, za to pa mu je 50 tisoč tolarjev prispevala tudi občina Železniki. "Če nekateri delajo po čisti hišice in lepe utice ob hiši, bom pa jaz vlagal v kozolec," je razmišljal takrat, ko je bilo treba seči v žep, zdaj pa je zadovoljen, da kozolec ni več vaška sramota.

Na Zalem Logu smo se poslovi-li, Slavko Mežek in "njegovi" pa so nadaljevali pot in obiskali še veliko kozolcev v Poljanah, Gorenji vasi, Žireh in drugod. Podobna srečanja bodo 14. oktobra tudi na zgornjem koncu Gorenjske - od Bleda do Bohinja in Sorice, za konec pa bodo dva dni kasneje v Radovljici odprli še razstavo o kozolcih. • **C. Zaplotnik**



Srečanje pod Nastranovim kozolcem v Rudnem.

Ko smo se v soboto odpravili na prva srečanja pod kozolcem na Gorenjskem, so nas na vsej poti od Radovljice do Zalega Loga pričakali lastniki izbranih kozolcev, z veseljem sprejeli in na vidno mesto pritrdili znak Ohranimo slovenski kozolec, razkrili marsikatero zanimivost iz preteklosti kozolcev in opozorili, da država in občine za zdaj za njihovo obnovo ali vzdrževanje, razen redkih izjem, niso pripravljene prispevati ničesar. Kozolec pri Podnošarju na Lancovem, kjer nas je pričakal **Janez Vrhunc**, je zanimiv predvsem zato, ker je postavljen v vogal in že častitljive starosti, saj bo čez dve leti star sto let. Turisti ga pogosto fotografirajo, večkrat je

predstavljal že tudi kuliso za snemanje filmov in televizijskih nadaljevanj, na kmetiji pa ga kljub sodobnim pripomočkom za sušenje ali spravilo krme še vedno uporabljajo. Tudi letos so ga, če tudi je bilo veliko lepega vremena, in tudi za naprej ga nameravajo ohraniti. Ko smo se pripeljali v Zgornjo Lipnico, nas je **Slavko Mežek** opozoril na Mežnarcevo kozolec, ki v bližini Pustega gradu simbolično odpira vstop v dolino.

Ob obnovi ceste so ga malo "butnili", a kaj hujšega se mu ni zgodilo. "Pred leti mi je nekdo svetoval, da naj ga poderem in postavim betonskega, pa sem mu rekel: malo ga bom obnovil in bo

stanek in tretje srečanje pod kozolcem: tokrat smo se ustavili v Lipnici, si Pr' Benk ogledali topolar, ki je menda edini tovrstni kozolec v dolini, in se pogovarjali še s **Francijem Šparovcem** in njegovo teto **Antonijo Kladnik**. Kaj smo zvedeli? Kozolec je ob koncu petdesetih let prejšnjega stoletja naredil Antonijin oče, tesar iz Selc. Čeprav ni zgrajen najbolj razkošno, je zelo koristen. Največ ga uporabljajo za spravilo strojev in orodja, v sili pa "obesijo" vanj tudi travo. Iz Lipnice smo se po cesti skozi Kropo in Jamnik "povzpeli" v Dražgoše, kjer je namesto lesenih stebrov videti že zidane in kjer smo si v spremstvu **Lucije Šturm** na lepi razgledni

Dumping v Martinj vrhu

Železniki, 20. septembra - Nemalo pikrih besed je padlo na račun države na včerajšnji seji občinskega sveta v Železnikih, ko so morali spremeniti način občinske pomoči kmetijstvu. Čeprav morda resnično redka občina, so namreč v občinskem proračunu že nekaj let po suši, obdržali postavko za regresiranje živinske krme, pa čeprav 2 do 3 milijone tolarjev resnično ni veliko, so bili kmetje veseli take pomoči. Vendar je iz vladne Ljubljane prišlo opozorilo,

da je takšen način vzpodbujanje kmetijstva nezakonit in v navzkrižju z dopustnimi načini po evropskih merilih, saj da so kmetje na tak način v privilegiranem položaju in bi lahko prodajali meso po nižjih cenah od konkurence. Predsednik komisije za kmetijstvo **Janez Habjan** si ni mogel kaj, da ne bi kakšnega uradnika povabil v občino Železniki, kjer se resnično težko najde travnik ali polje na ravnini, večina pa je v takem bregu, da se lahko obdeluje ali kosi le

ročno. Ob tem govoriti o nevarnosti dupinga je seveda absurdno.

Ker pa so v občini Železniki dosledni, so se opozorilo iz države uklonili: pravilnik o regresiranju krme so nadomestili s "Pravilnikom o sofinanciranju težjih pogojev obdelave kmetijskih površin v občini Železniki", z namenom, da skromnih 2,5 milijona tolarjev letos razdelijo kmetom za preprečevanje zaraščanja. Čez nekaj dni bo objavljen razpis, na katerega se lahko prijavijo vsi, ki imajo težje okoliščine pri košnji (nagib terena, težak dostop, ročna košnja) za najmanj 0,2 hektarja, zemljišče pa mora biti poškodovano in pospravljeno do 15. avgusta. Obrazec za prijave lahko dobijo na občini.

• **Š. Ž.**

MEŠETAR

Cene sadja in izdelkov

V Sadjarskem društvu Gorenjske so že določili letošnje prodajne cene sadja in izdelkov iz sadja. Ker so letos sadovnjake prizadele ujme, še zlasti spomladanska pozeba in toča, je pridelek sadja manjši. Skromnejša ponudba na trgu bo vplivala tudi na cene, ki bodo zato nekoliko višje.

Medtem ko sadjarji v teh dneh zaključujejo s prodajo zgodnjih sort jabolk, pa hkrati začenjajo s prodajo ozimnic. Za **zgodnje sorte** jabolk je treba odšteti 150 tolarjev za kilogram, enako ali še celo več pa za sorti elstar in gala. Za **ozimnico** bodo cene naslednje: jabolka sort elstar in gala prvega kakovostnega razreda bodo po 150 tolarjev za kilogram, idared, motsu, kosmač, carjevič in melrose - ozimnični razred po 100 tolarjev, ostale sorte, kot so jonagold, zlati delišes, gloster in jonatan - ozimnični razred pa po 98 tolarjev za kilogram. Jabolka drugega razreda bodo po 78 tolarjev, tretjega razreda po 50 tolarjev, pri teh pa bodo za večje količine tudi popusti. Slive so po 200 tolarjev in hruške po 230 tolarjev za kilogram. In kolikšne bodo letos **cene izdelkov iz sadja**? Za mošt bo treba odšteti 110 tolarjev za liter, za kis 220 tolarjev in za žganje 1.300 tolarjev. Suhi jabolčni krlji bodo po 1.500 tolarjev za kilogram, suhe hruške pa po 2.200 tolarjev.

Prijava škode po suši

Kranj - Kot so nam sporočili iz kmetijske svetovne službe, so občine v teh dneh od državne komisije za sanacije pri ministrstvu za okolje in prostor prejele obvestilo, da morajo kmetje do 30. septembra prijaviti škodo, ki jo je povzročila letošnja suša. Obrazce za prijavo škode dobijo na občinah, kamor jih je po izpolnitvi tudi treba oddati. • **C.Z.**

Sadovi sadovnjaka

Sorica - Turistično društvo Sorica bo v nedeljo popoldne (z začetkom ob treh) Pri Šimanu pripravilo prireditev z naslovom Sadovi sadovnjaka. Po kulturnem programu bodo prikazali sušenje sadja in stiskanje mošta, sledila bo pokušina, nato pa se bo prireditev nadaljevala v dvorani, kjer bo igral ansambel Quatro band.

Koto uresničil grožnjo

Ljubljana - Družba Koto je na podlagi koncesijske pogodbe z vlado zadolžena za zbiranje in odvoz klavničnih odpadkov. Ker ji je Veterinarski zavod Slovenije za to dolgoval že 94 milijonov tolarjev, je v ponedeljek uresničila grožnjo in od zavoda prenehala prevzemati in odvažati zbrane poginule živali in živalske odpadke. Na ministrstvu za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano so takšno odločitev Kota ocenili kot nesprejemljivo in zakonsko nedopustno, priznavajo pa, da je do zapleta prišlo tudi zaradi tega, ker razmerje med obema izvajalcema javne službe, to je med Kotom in veterinarskim zavodom, ni natančno določeno. V koncesijski pogodbi manjka predvsem del o plačilnih obveznostih, zato bodo predlagali dodatek k pogodbi, s katerim bi urejili sporna vprašanja. Odločitev Kota je povzročila na terenu precej zmede in zapletov, k sreči pa je trajala le dober dan. Ko je minister za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano mag. Franc But v torek vodstvu Kota zagotovil, da bo vlada do konca tedna poravnala vse dokazljive obveznosti, so v Kotu spet začeli s prevzemom in odvozom poginulih živali in klavničnih odpadkov. • **C.Z.**

Dr. Alja Brglez, direktorica Vladnega urada za informiranje

Enoglasna podpora ne bi bila realna

Vladni urad za informiranje že četrto leto obvešča slovensko javnost o približevanju Slovenije Evropski uniji. O tem, kako dobro poznamo Slovenci te procese in kako smo naklonjeni svojemu prihodnjemu državljanstvu v skupni Evropi, govori dr. ALJA BRGLEZ, direktorica Urada za informiranje Republike Slovenije.

Kako dobro smo Slovenci obveščeni o vključevanju v EU?

"V projektu obveščanja slovenske javnosti pred vstopom v EU skušamo slovenski javnosti posredovati kar največ informacij o EU in o našem vključevanju, in sicer z namenom, da bi ljudje o tem čim več vedeli in da bi pred referendumom, ko se bo treba opredeliti do vstopa v unijo, nihče ne imel občutka, da se je kaj zgodilo brez njegove vednosti. Meritve o obveščenosti ljudi je težko narediti, v anketah jih pač o tem povprašamo, njihovi odgovori pa so nam orientacija o stopnji informiranosti. Evropska komisija pa opravlja raziskave o obveščenosti v posameznih državah in je ocenila, da smo v tem pogledu v vrhu, saj Slovenija uspe zagotavljati največ informacij o EU, tudi zato, ker je

majhna, ker ima dobro medijsko pokritost, ob tem pa tudi vladne službe, zadolžene za obveščanje o EU, z informacijami lažje prodrejo do ljudi. Obveščenost je danes nedvomno boljša kot na začetku, a to še ni dovolj, saj se ljudem porajajo vedno nova in nova vprašanja, ki terjajo odgovore."

Ljudi danes nedvomno zanima konkretna vprašanja, ki zadevajo njihovo prihodnje življenje v EU?

"Na začetku je šlo bolj za splošno obveščenost, ki je danes že samoumevna, danes pa ljudi zanimajo povsem konkretna vprašanja. Tako denimo študentje hočejo vedeti, kako bo v EU prilagojen kreditni sistem študija, ki jim bo omogočal začeti študij v Ljubljani, nadaljevati v nekem drugem evropskem univerzitetnem centru

in ga spet končati doma, ne da bi pri tem naleteli na silne težave z nostrifikacijo diplom. Tu omenjam študente, toda takšnih primerov je še veliko, zadevajo pa teme od pretoka delovne sile, varovanja okolja do uvajanja evra, ki je posebno zanimivo zadnje čase. Ljudi zanima vse, kar utegnejo v EU občutiti na lastni koži in žepu, česar jim denimo pred štirimi leti še nismo vedeli odgovoriti. Tako se je na primer kar samo ponudilo vprašanje prebivalcev ob meji, ki jih bo vprašanje menjave evra zadevalo še veliko prej kot ostale državljane Slovenije, saj imajo zaradi svojega življenja ob meji dnevno opraviti s tujo valuto."

Pa imate odgovore na vsa vprašanja, ki jih zastavijo ljudje?

"Še zdaleč ne, čeprav v sistem obveščanja skušamo pritegniti

različna ministrstva in druge institucije, ki nam lahko pomagajo pri konkretnih odgovorih. Od kar se ukvarjamo z obveščanjem javnosti, smo najpogostejša vprašanja in odgovore nanje zbrali v bazi Evropomočnik. Izdali smo jo v knjižni obliki v visoki nakladi, tako da je splošno dostopna. Knjižice, ki vsebuje 600 vprašanj in odgovorov, tako ne prodajamo, pač pa razdeljujemo ljudem ob naših akcijah, kakršna je denimo evrobus, tako kot ostale publikacije z informacijami o EU jih pošiljamo šolam, knjižnicam in na druga mesta, kjer so dostopne večjemu številu ljudi."

V pogovorih z ljudmi pogosto slišimo misel, da jih mediji dovolj dobro obveščamo o politiki, ki zadeva pridružitvev Evropski uniji, manj pa izvedo o konkretni



Alja Brglez

vsebinski, zlasti o posledicah, ki jih prinaša naše bodoče članstvo v uniji.

"Tudi mi zaznavamo takšne kritične misli. Verjamemo, da so ljudje siti govorjenja o EU brez vsebin, ki bi jim povedale, kako se bo to odrazilo na njihovem življenju. Mi vemo, da je tudi vsebina tudi za sporočilom, da se je dr. Janez Potočnik po uspešnih pogajanjih vrnil iz Bruslja in da se je zaprl še eno poglavje v tem procesu. Vemo, da to pomeni usklajevanje zakonodaje evropski, prilagajanje institucij, usposabljanje toliko in toliko ljudi za delo v novih razmerah, in korak dlje na tej poti nam prinaša zadovoljstvo. Ljudem pa to ni dovolj. Zato si želimo več sodelovanja z mediji, ki poznate ljudi in imate več uporabnih informacij, kaj ljudje pravzaprav želijo. Poiskali bi vam ustrezne sogovornike, ki bi na vprašanja ljudi lahko dali konkretne odgovore. Ko je bila nedavno aktualna problematika regionalnega razvoja Slovenije in so s podeželja prihajala zelo konkretna vprašanja, smo k sodelovanju povabili dr. Igorja Strmška, poznavalca za ta vprašanja v ožji pogajalski skupini (bil je tudi gost

našega evrofona), ki je lahko o temi dal najbolj verodostojna pojasnila."

Izvajate tudi javnomnenjske raziskave o naklonjenosti ljudi do članstva v EU. Slednje kažejo precejšnja nihanja, saj se je denimo avgusta lani za EU izreklo dve tretjini vprašanih, letos pa le še dobra polovica. Kako to komentirate?

"Enkrat letno naredimo veliko terensko raziskavo (rezultate letošnje še pregledujemo, vendar že vemo, da se za pridružitvev uniji izreka 58 odstotkov ljudi), vsak mesec sproti pa je v raziskavi politbarometer, ki jo na tisočih respondentih izvaja Fakulteta za družbene vede, vedno tudi vprašanje o EU. V začetku, ko smo v Sloveniji komaj čakali, da se otresemo nekdanje Jugoslavije, je bila naša naklonjenost vstopu v EU domala 90-odstotna, pozneje pa je to navdušenje padlo in sedaj od 50 do 60 odstotkov ljudi izraža pozitiven odnos do pridružitve. To je dokaj realno, saj vemo, da ob tako dolgotrajnem procesu, podpora ne more biti enoglasna, v primerjavi z rezultati v drugih državah kandidatkah, pa gre še za zelo dober odstotek naklonjenosti. Ko pa je letos spomladai ta odstotek padel pod 50, smo si zamislili in ocenili, da je posledica dogodkov ob okužbah z BSE, ko so naši ljudje pojav boleznih norih krav v zahodnoevropskih državah povezovali z EU."

Se na podoben način odražajo tudi zadnji dogodki v ZDA? Kako so vplivali na naš odnos do pridružitvev EU in predvsem vstopu v NATO?

"Ravno te dni poteka telefonska raziskava in konec tedna bodo znani rezultati. Lahko pa že rečemo, da se bo poznalo, saj gre za presunljiv dogodek, ki nas sili v globalni, pa tudi osebni razmislek in se tu odpirajo vprašanja varnosti v Evropi in skupne varnosti v okviru NATO." • D. Z. Žlebir

Ministri za šolstvo in znanost Višegrajske skupine na Brdu

S skupno strategijo lažje v EU

Združeni veljamo več, so prepričani ministri za šolstvo Češke, Slovaške, Poljske, Madžarske in Slovenije, ki so se ta teden na neformalnem sestanku pogovarjali o usklajenem nastopu v nastajajočem Evropskem raziskovalnem prostoru in o visokem šolstvu.



Šolski ministri držav Višegrajske skupine na Brdu.

Brdo, 21. septembra - Neformalno srečanje ministrov Višegrajske skupine in Slovenije je potekalo ravno v času, ko se oblikujejo stališča in dokončna vsebina najpomembnejših evropskih dokumentov na področju znanosti, torej dokumenti o izvajanju Evropskega raziskovalnega prostora (ERA) in šestega okvirnega programa raziskovalne in razvojne dejavnosti Evropske unije za obdobje od 2002 do 2006 ter izhodišča za začetek formalnih pogovorov o polnopravnem sodelovanju držav kandidat za članstvo v Evropski uniji v teh programih. Prvič so ministri obravnavali tudi področje visokega šolstva, in sicer ravno v času, ko se v evropskem visokoškolskem prostoru dogajajo ključni premiki. Sprejetje tako imenovane Bolonjske deklaracije pred dvema letoma, ki jo je podpisalo več kot 30 evropskih ministrov, pristojnih za visoko šolstvo, je postavilo temelj procesu intenzivnega izgrajevanja sinergij in primerljivosti na področju visokega šolstva v Evropi.

Gostiteljica ministrov Višegrajske skupine, slovenska ministrica za šolstvo, znanost in šport dr. Lucija Čok, je predstavila teme pogovorov, ki so zadevale sodelovanje v pripravah na oblikovanje Evropskega raziskovalnega prostora, šestih okvirnih program raziskovalnih in tehnološko - razvojnih aktivnosti Evropske unije, intenzivnejše regionalno sodelovanje na področju znanosti in raziskav in regionalno sodelovanje na področju visokega šolstva ter vključevanje v Evropski visokoškolski prostor. Pri slednjem gre za glav-

ne evropske trende v visokoškolskem izobraževanju, prevzem sistema primerljivosti diplom in vrednotenja študijev na različnih visokoškolskih institucijah, učinkovito zmanjševanje ovir pri mobilnosti študentov in profesorjev, kreditni način študija in podobno. Milan Ftačnik, minister za šolstvo Slovaške, je poudaril, da imajo ministri omenjenih držav podobna mnenja na mnogih področjih, usklajeni pa bodo lažje nastopili pred EU. Pomembno je tudi bilateralno sodelovanje in republiki Slovenija in Slovaška imata od letos že podpisani sporazum na področju šolstva in znanosti. Tudi Jozef Pruša, namestnik šolskega ministra Češke, pravi, da Češka podpira večstransko povezovanje v okviru EU, državni sekretar na Državnem komiteju za znanstveno raziskovanje Poljske dr. Jan Krzysztow Frackowiak pa je dodal, da na tovrstnih neformalnih sestankih sicer ne sprejemajo odločitev, a oblikovana skupna mnenja naj bi imela vpliv na Evropsko komisijo, važno pa je tudi imeti usklajene poglede pred vstopom v šteti evropski program. Namestnik ministra za šolstvo Poljske Jerzy Zdrada je dejal, da v njegovi državi, kjer študira kar poldrugi milijon ljudi že skušajo uvajati elemente Bolonjskega programa, saj so ravno sredi reforme študija. Pomembno se mu zdi tudi bilateralno in multilateralno sodelovanje držav Višegrajske skupine in Slovenije na področju visokega šolstva, med prioriteta mi pa ome-

nja izmenjavo študentov, primerljivost ocenjevanja in kreditni sistem. Tudi namestnik madžarskega ministra za šolstvo dr. Gabor Szabo je pritrdil pomenu skupnih priprav na tako imenovani šteti program, saj naj bi ob izteku tega omenjene države postale članice Evropske unije. Veliko je skupnih problemov, zato je važno, kako jih predstavijo v odnosu do EU. Najbolje, kar bodo te države nesle v EU, sta kultura in človeški talent, je dejal, to pa je vrednejše od številke bruto domačega proizvoda.

• D. Z. Žlebir,
foto: Gorazd Kavčič

Evropski dan brez avtomobila

V akciji Evropski dan brez avtomobila je bilo lani vključenih 1269 mest iz 26 evropskih držav, med njimi tudi 26 slovenskih. Od gorenjskih se letos z različnimi programi pridružujejo Kranj, Cerklje, Kamnik in Gorenja vas - Poljane.

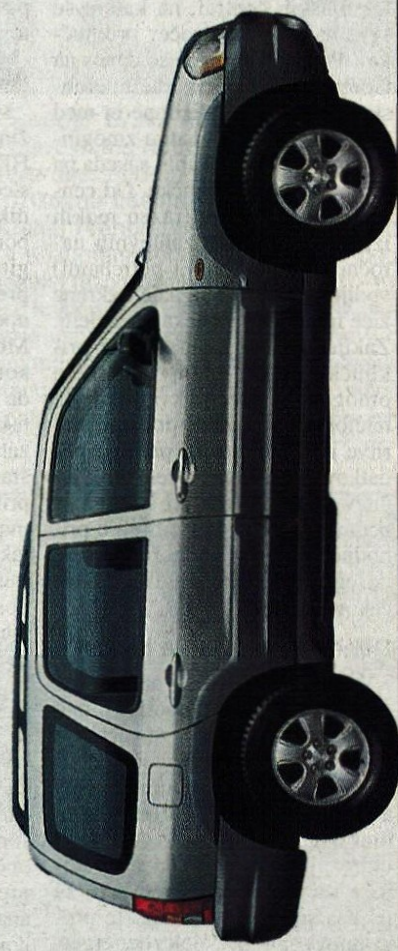
Mestne uprave pri nas in v drugih državah se z različnimi ukrepi trudijo odpraviti prometni kaos, ki vsak dan hromi življenje v mestih. Čeprav v to vlagajo precejšnja denarna sredstva, pa postaja očitno, da se prometne zmede ne da odpraviti zgolj z novimi cestnimi površinami.

Onesnaževanje zraka, hrup, pomanjkanje parkirnih mest, nepravilno parkiranje; vedno daljši čas, ki ga zaradi prometne gneče preživimo na poti, je le nekaj problemov, ki jih povzročajo reke avtomobilskih ploščevine. Z namenom ozaveščanja ljudi o teh problemih je Evropa 22. september razglasila za dan brez avtomobila. Letos poteka pod geslom "V mesto brez avtomobila". Lanski rezultati meritev emisij iz prometa so v Ljubljani pokazali, da so se na dan akcije za polovico znižale koncentracije benzena in dušikovega oksida. Gre za vrednosti tistih parametrov, ki so najbolj odvisne od gostote prometa in so bile primerljive z vrednostmi ob koncu tedna. Akcija skuša pri voznikih doseči, da vsaj za en dan pusti-

jo svoj avtomobil doma in pridejo v mesto peš ali s prevoznimi sredstvi, prijaznejšimi okolju. To je tudi priložnost, da se promovirajo ljudem in okolju manj obremenjujoča prevozna sredstva: vlaki, mestni avtobusi, kolesa, ter pešačenje, kar prispeva k izboljšanju bivalnega okolja. Letos v akciji sodeluje 26 slovenskih mest: Kranj z zaporo starega mestnega jedra, aktivnostmi za promocijo kolesarstva in mestnega poštnege prometa ter anketiranjem ljudi, Kamnik z današnjimi aktivnostmi za otroke ter jutrišnje delno zaporo mesta in kolesarskim izletom v Kamniško Bistrico s predavanjem o pravilni kolesarski opre, Cerklje z rolkarskim tekmovanjem, delnimi zapori lokalnih cest in pohodom konjenikov v sosednjo občino Kamnik, Gorenja vas - Poljane pa skupni športni dan dveh osnovnih šol, družinsko kolesarjenje (na poligonu v okolici šol in krožno kolesarjenje z gorskimi kolesi).

Akciji Evropski dan brez avtomobila so se ta teden pridružili tudi v Centru Evropa, kjer je v okviru rednih Evropskih sred Danijel Rebolj, predsednik Slovenske kolesarske mreže, predaval o kolesarjenju v evropskih mestih, o odnosih do kolesarjenja v njih in o vlogi, ki jo temu namenja okolju in človeku naklonjene prometne politike. • D.Ž.

Kot bi vedno vozili po ravnem.



V novi Mazdi Tribute boste imeli občutek, da svet le ni tako hribovit, kot se zdi na prvi pogled, saj s svojimi izrednimi voznimi lastnostmi zlahka premaguje vse terene. Vse dodatne informacije o novi Mazdi Tribute, predvsem pa o njeni izredno ugodni ceni, lahko dobite na Mazdinih dnevih odprtih vrat, ki bodo med 20. in 22. septembrom pri vašem trgovcu z vozili Mazda.

Dnevi
odprtih vrat
20. do 22.
SEPTEMBER

Ljubljana: A COSMOS, 01/519 90 90; GAMA CENTER, 01/523 11 26; Maribor: AVTOCENTER ŠERBINEK, 02/450 35 50; Murska Sobota: AVTOCENTER LEPOŠA, 02/536 17 70; Celje: SELMAR, 03/424 40 17; Zagorje: AVTOHITA KRŽIŠNIK, 03/566 47 29; Velenje: AS AVTOMOBILI SKORNEŠEK, 03/891 90 77; Kranj: AVTO MOČNIK, 04/204 16 96; Koper: AVTOPLUS, 05/613 70 37; Nova Gorica: AUTORENT, 05/302 84 60; Novo mesto: MAKOMA, 07/393 42 12

www.mazda.mms.si



Za e - prijaznejšo državo

Že sedaj je mogoče reči, da je naša država na dobri poti, da državljani marsikaj uredijo na elektronski način. Elektronsko že deluje vlada, pospešeno se uvaja tak način dela tudi v upravi.

Ljubljana, 20. septembra - Center Vlade republike Slovenije za informatiko je pripravil v teh dneh - od včeraj pa do jutri, v kongresnem centru Bernardin v Portorožu osmo tradicionalno strokovno posvetovanje INDO 2001 tokrat pod naslovom: "Elektronsko poslovanje v javni upravi" na katerem bodo govorili o E-upravi; Odpravi administrativnih ovir; E - Sloveniji in eEvropi+; povezovanju informacijskih virov za E poslovanje in E - izobraževanju. Na posvetovanju se bodo zbrali informatiki, uporabniki in izvajalci, ki delajo v sodstvu, parlamentu, ministrstvih, vladnih službah, upravnih enotah, občinah in javnih službah.

Elektronske vloge - z elektronskim podpisom

Center za informatiko bo predstavil, kako je čez poletje pripravil možnost prvih e - vlog, ko lahko državljani preko interneta zaprosijo za izpiske iz matičnih knjig (rojstne, poročne in knjige umrlih), v pripravi je tudi mož-

nost za pridobitev nekaterih listin s področja notranjih zadev (potrdilo o državljanstvu, o stalnem prebivališču), iz pravosodja (izpisek iz kazenske evidence) iz geodetske uprave (posestni list iz zemljiškega katastra) ter za plačevanje taks (preko mobilnega telefona ali s kreditnimi karticami). Za razliko od naštetih vlog, kjer mora imeti državljan le urejen elektronski podpis, pa se lotevajo projekta, kako rešiti zahtevnejše vloge, kjer je potrebno priložiti razne dokumente - npr. za potrdilo o stalnem prebivališču je potrebno priložiti kupoprodajno ali najemno pogodbo za stanovanje oz. hišo. Ideja, ki jo proučujejo, je ta, da naj bi te dokumente državljan spremenil v elektronski obliko (skeniral) pri notarju, kjer mora v vsakem primeru overiti podpis.

Na prvem mestu je varnost

Drugo pomembno področje, s katerim se ukvarjajo sedaj na vladnem centru za informatiko, pa je elektronsko arhiviranje dokumentacije, pri čemer so zelo

pomembna vprašanja varnosti (prav nedavni ameriški dogodki so opozorili, kako nujno je hraniti dokumente na različnih mestih), pa tudi možnosti kasnejšega branja, saj se računalniška orodja zelo hitro spreminjajo.

Vlada že seje elektronsko

Posebej so ponosni na že uveljavljeni elektronski zakonodajni postopek in že izvedeno prvo elektronsko sejo slovenske vlade. Namesto resnično velikih kupov gradiv na papirju bodo torej ministri in njihovi ožji sodelavci poslej brali in "sejali" preko prenosnih računalnikov. Sploh je vedno bolj v veljavi tudi elektronsko poslovanje znotraj uprave, ko vloga na papirju ostane v sprejemni oz. glavni pisarni, nadaljnji upravni postopek pa teče z izmenjavami dokumentov v elektronski obliki. O tem pripravljajo tudi novo uredbo o pisarniškem poslovanju.

Uradni list brezplačno na internetu

Zelo razveseljuje pa je tudi novica, da država odpira svoje baze

podatkov. Prav z današnjim dnem bo na naslovu: **zakonodaja.gov.si** brezplačno dosegljiv register pravnih predpisov kot dopolnilo brezplačnega Uradnega lista od poletja naprej na internetu (razen razpisnega dela). Najprej le tekoče objave, v približno enem letu bodo uredili tudi možnost vpogleda objav od 1. januarja 1995, kaj pa bodo pretvorjene še objave od 1991 do 1994, pa se še ne ve. Seveda pa so vsi zakoni, sprejeti v samostojni Sloveniji, že dolgo dosegljivi na strani državnega zbora.

Prijazen vstop

Za konec povejmo še vstopno točko pri e - državni upravi. Ta je zamišljena kot portal, ki od marca naprej, glede na njegove potrebe, uporabnika vodi po pristojnih organih (ministrstvih, upravnih enotah, občinah). Državljan preko računalnika predstavi svojo življenjsko situacijo oz. potrebo, nato pa so mu na razpolago informacije, kaj in kje mora storiti, da bo svoje potrebe izpolnil. Naslov: e-uprava.gov.si. • **Š. Žargi**

Tretji Merkurjev dan o e-poslovanju

Kranj, 20. septembra - Fakulteta za organizacijske vede Kranj prireja v sodelovanju s sponzorjem - Merkur, trgovina in storitve, d.d. Naklo, v **sredo, 26. septembra 2001, od 9. do 17. ure in 30 minut** tretje posvetovanje diplomantov in magistrantov s področja elektronskega poslovanja. Cilji posvetovanja, prvo takšno posvetovanje je bilo v letu 1999, so izmenjava izkušenj, dogovarjanje o vzpostavitvi celovitih projektov, spodbujanje študentov diplomanskega in podiplomskega študija za raziskovanje elektronskega poslovanja, razširjanje in poglobljanje stikov diplomantov in magistrantov z organizacijami in univerzo. Na posvetovanju, ki bo imelo štiri sklope: Elektronsko poslovanje - pot v e-ekonomijo, Predstavitev izkušenj magistrantov, Predstavitev izkušenj diplomantov, Izraba e-tehnologij za razvijanje prototipnih rešitev: pri-

poročila ponudnikov tehnologije; bodo sodelovali diplomanti in magistranti s tega področja, študenti, ki pripravljajo diplomu ali magistrirajo, profesorji informatike in mentorji diplomskih in magistrskih nalog, predstavniki organi-

Merkurjev dan 2001



zacij, ki jih zanimajo teme s področja elektronskega poslovanja in ponudniki tehnologij. Podrobnejše informacije lahko dobite na naslovu: <http://eCom.fov.uni-mb.si/Mekur2001>. • **Š. Ž.**

Avtotehna združuje uvoz in ponudbo

Ljubljana, 20. septembra - Potem ko je Avtotehna, d.d., prejšnji teden objavila prevzem podjetja HPC, je ta teden postala še lastnica podjetja **PCX Computers**, v Sloveniji doslej največjega uvoznika in prodajalca računalniške opreme in komponent. S temi potezami in stoodstotnim lastništvom podjetja **Repro, d.o.o.**, je uprava Avtotehne napovedala svojo odločenost, da s svojo skupino podjetij, s katerimi upravljajo, obvladujejo dogajanje v posameznih panogah. Podjetje PCX Computers, ki je bilo doslej v lasti zakoncev Karoline in Janka Jenko, je že doslej igralo pomembno vlogo na slovenskem računalniškem trgu. Že tri leta je po ustvarjenem prometu največje slovensko računalniško podjetje, prodaja računalnikov pod lastno blagovno znamko pa je zadnja leta med prvimi tremi na našem trgu. Po podatkih International data Corporation je imel letos največji 13,9-odstotni delež Compaq, PCX Computers 12,9 odstotka in IBM 12,9 odstotka, medtem ko je delež PCX Computers med domačimi proizvajalci

četrtinski. Podjetje ima centralo v Ljubljani in podružnice v Celju in Mariboru, je zastopnik vrste uglednih blagovnih znamk končnih računalniških izdelkov in komponent, ki jih ponuja v 29 drobnoprodajnih trgovinah in mreži pooblaščenih prodajalcev. Skupaj 65 zaposlenih je lani ustvarilo 4,2 milijarde tolarjev prometa. Ob večjem tržnem deležu bo v prihodnosti mogoče organizirati tudi večjo učinkovitost. Podjetje PCX Computers bo še naprej vodil njegov dosedanj direktor Janko Jenko, saj so se pri tem nakupu odločili za mehko metodo združevanja, podjetje bo še naprej opravljalo svojo dejavnost enako kot doslej, v zaostrenih razmerah na računalniškem trgu pa bodo skušali karseda racionalizirati poslovne funkcije. V Avtotehni poudarjajo, da omenjenih nakupov niso opravili le zaradi števila poslovanja na tem področju, pač pa računajo na sinergijske učinke takega povezovanja pri poslovanju, na združevanje znanja, povečala pa se bo tudi nakupna moč na svetovnem trgu. • **Š. Ž.**

Bo ADSL postal vstop na informacijsko avtocesto?

Prvi odgovor za boljšo uporabo obstoječega telefonskega omrežja je bila digitalizacija, sedaj pa je vedno bolj pomembna hitrost prenosov.

Bakrene žice zmorejo še več

V naših dosedanjih dveh razlagah sodobnega razvoja telefonije v preteklih dveh tednih, smo skušali razložiti, kaj pomeni tako pogosto slišana oznaka "digitalno". Povedali smo, da je sprememba analognih telefonskih signalov v digitalne pravzaprav omogočila tako širok razmah telefonije, dobro, predvsem zanesljivo in hitro delovanje računalniško podprtih telefonskih central, na katere se veže na desetine tisočev priključkov. Povedali smo, da so danes na Gorenjskem že prav vse telefonske centrale digitalizirane in med seboj povezane z znatno zmogljivejšimi optičnimi kablji, seveda pa to ne velja za priključke. Od central do naročnikov (razen redkih izjem pri izjemno zahtevnih naročnikih s posebnimi potrebami) vodijo telefonske signale bakrene žice in tako bo še nekaj desetletij. Zaključili smo z digitalnimi priključki ISDN, ki uporabnikom omogočajo precej kvalitetnejše telefonske povezave, dodatne storitve in večje hitrosti prenosa podatkov. Nenazadnje: celo priključitev videotelefona, ki smo ga še nedavno gledali le v filmih o prihodnosti, danes pa je že povsem dosegljiv, za manj kot dvesto tisočakov tolarjev.

Danes je vprašanje hitrost

V katero smer se bo pravzaprav obrnil razvoj telekomunikacij in z njimi tesno povezanega računalništva, danes še ni mogoče odgovoriti. Bo "telekomunikacijska avtocesta" tekla po telefonskem omrežju, posebnih kabelskih omrežjih (kakršna se danes gradijo v večjih naseljih predvsem za prenos signalov televizijskih programov), preko elektroenergetskega omrežja (kot je tega največ v Skandinaviji), preko zemeljskih radijskih zvez, ki so osnova v mobilni telefoniji, ali celo z radijskimi zvezami preko satelitov, bo pokazala prihodnost. Jasno je le to, da bomo uporabniki želeli vedno več - za delo, za zabavo, za obveščeno, za medsebojno boljše povezanost. Vse to pa zahteva vedno večje količine sporočil, ali z drugimi besedami vedno večje hitrosti prenosa signalov. Raziskave in razvoj so pokazali, da dve drobni bakreni žici telefonskih priključkov še zdaleč nista izko-

riščeni. Če smo digitalizacijo opisali kot šifriranje, se pokaže, da različni načini tega šifriranja omogočajo, da po bakrenem paru lahko pošljamo znatno več, predvsem pa hitreje, kot smo še nedavno mislili. Na pohodu je družina devetih novih tehnologij pod skupno oznako xDSL, ki temeljijo na digitalnem naročniškem vodju (Digital Subscriber Line). Osnova je v spoznanju, da je mogoče znatno razširiti frekvenčni pas za prenos signalov, kot je bilo to uporabljeno doslej.

ADSL je že med nami

Med novimi možnostmi iz družine xDSL so najaktualnejše tri: HDSL, VDSL ter ADSL, in prav slednja je za individualne uporabnike najbolj zanimiva. Črka A pomeni, da gre za asimetrični digitalni priključek, ki omogoča prenos v smeri iz centrale do uporabnika z eno hitrostjo (do 1 Mbit/s), v obratni smeri pa z nekoliko manjšo (do 100 kbit/s). Ne da bi se spuščali v razlago, kakaj tako, je ta možnost zanimiva zato, ker gre v bistvu za zelo enostavno nadgradnjo digitalnega priključka ISDN, pri čemer dve telefonskima linijama, ki jih tak priključek omogoča, dodamo tretji kanal za znatno hitrejši prenos podatkov. Čeprav je bila ta tehnologija v Sloveniji predstavljena prvič šele na lanskem sejmu Sodobne elektronike, pa so sistem v Telekomu že preizkusili in se že nekaj mesecev na terenu že izvaja. Tudi v Kranju je že mogoče dobiti ADSL priključek in iz enomesečnih izkušenj v naši časopisni hiši lahko rečemo, da je to običuten napredek. Če se je hitrost prenosa povečala pri zamenjavi analognega z digitalnim priključkom za 3- do 4-krat, se hitrost pri ADSL poveča med 10- do 15-krat. Pomembna prednost je tudi ta, da je tovrstna zveza stalna ("always on"), torej 24 ur na dan vse dni v tednu.

Uporabnikov bo zagotovo veliko

Namestitev priključka ADSL je sorazmerno enostavna: v centralah so potrebni le enostavni tehnični in programski dodatki, na strani naročnika pa tudi: razcep-nika, ADSL modem in mrežna karta v uporabnikovem računalniku. Razcepnik in modem sta v

ceni priključitve (30 tisoč tolarjev), mrežno kartico mora kupiti uporabnik. Telefonska naročnina se s priključitvijo ADSL ne spremeni (odvisna je od vrste ISND priključka) plačati pa je potrebno stalno priključitev na internet, ki stane 8 tisoč tolarjev za fizične

za telemedicino, za interaktivno oglaševanje, za interaktivno televizijo, za video na zahtevo, za "on line" igre... Skratka: ADSL je interaktivni širokopasovni multimedijski dostop in kot tak lahko postane primeren način vstopa na informacijsko avtoce-

Primerjava hitrosti

	ANALOGNI modem	ISDN modem	ADSL modem
Prenos podatkov v smeri proti naročniku	28.8 kb/s	128 kb/s	512 kb/s
1 MB slika	4.7 min	1 min	16 sek
10 MB slika	47 min	10.6 min	2.6 min
50 MB slika	3.9 h	53 min	13.3 min

oz. 12,6 tisoč tolarjev za pravne osebe mesečno. Nov način priključitve je namenjen zlasti panogam, kjer imajo veliko poslovalnic (turizem, trgovine, banke, zavarovalnice, medicinske ustanove), malim in srednjim podjetjem in tistim individualnim uporabnikom, ki želijo ali potrebujejo pogosto uporabljati internet. S tem se namreč odpirajo povsem nove možnosti hitrega dostopa do interneta, hitrega prenosa tudi velikih zapisov in slik, za daljinsko izobraževanje, za delo na daljavo,

sto. Ima pa tudi dve omejitvi, lahko bi rekli tudi pomanjkljivosti: dolžina naročnikovega priključka do telefonske centrale ne sme presegati 6 kilometrov, dostop do interneta je mogoč le preko Siole. Ali se bo kot tak uveljavil, bo pokazal čas.

Dodatne informacije so dostopne na: <http://adsl.siol.net>, kjer lahko izpolnite tudi prijavo, na podlagi katere boste dobili tudi obvestilo o tem, kdaj je priključitev ADSL pri vas možna.

• **Š. Žargi**

PIŠEK, d.o.o.
Grenc 37
4220 ŠKOFJA LOKA



PRODAJALEC VOZIL

- 6. stopnja izobrazbe strojne smeri
- obvladovanje del z računalnikom
- sposobnost komuniciranja
- vestnost, urejenost in samozavest pri delu
- zaželeno izkušnje pri prodaji vozil



VODJA SERVISNE DELAVNICE

- vodstvene in organizacijske sposobnosti
- strokovna usposobljenost
- min. 5 let delovnih izkušenj
- obvladovanje del z računalnikom
- vestnost, urejenost in samozavest pri delu

Pisne prijave z dokazili pošljite v 8 dneh po objavi na naslov: **PIŠEK d.o.o., Grenc 37, 4220 ŠKOFJA LOKA, tel.: 04 502 4000**

OSNOVNA ŠOLA ŠKOFJA LOKA - MESTO
Šolska ulica 1
4220 ŠKOFJA LOKA

razpisuje prosto delovno mesto

RAČUNOVODKINJE

Pogoji:

- štiriletna strokovna šola,
- znanje računalništva (okolje Windows, programi Word in Excel).

Delovno razmerje bo kandidat-ka sklenil-a za nedoločen čas s trimesečnim poskusnim delom, s polnim delovnim časom.

Nastop dela je 23. 10. 2001.

Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev in kratkim življenjepisom pošljite v roku 8 dni od objave razpisa na zgornji naslov. Kandidate bomo o izbiri obvestili v zakonitem roku.

Osnovne šole
Mestne občine Kranj

OBVESTILO STARŠEM

Vpis v 1. razred osemletne osnovne šole za šolsko leto 2002/2003 bo za otroke šolskih okolišev Osnovnih šol Simona Jenka, Franceta Prešerna, Staneta Žagarja, Predoslje in Stražišče

v soboto, 29. septembra 2001, od 8. do 12. ure na centralnih šolah in njihovih podružnicah. V prvi razred bomo vpisovali otroke, rojene leta 1995 ter januar, februar 1996, na željo staršev pa tudi mlajše (rojene marec - junij 1996).

K vpisu pripeljite otroka in prinesite njegov rojstni list.

OŠ Mestne občine Kranj

GLOSA

Ne diraj lava dok spava

Slovenska vlada bo te dni obravnavala za preproste slovenske državljane pomembni protibirokratski projekt, kar z nekaj besedami pomeni, da naj državni birokrati ne bi več preizkušali naše potrpežljivosti s tem, da nas v državnih službah pošiljajo od vrat do vrat. Prijazno nam bodo državne storitve, kot so razna dovoljenja in potrdila, izdali na enem mestu, po elektronski pošti, se pri tem pri- srčno nasmihali in se nam po možnosti še poklonili, ker smo navsezadnje plačali tiste državne koleke za vsak papirček, ki nam ga blagovolijo dati.

Res - skrajni čas. V dolgih vrstah pred oken- ci se nam končno ne bo več treba trapiti s sve- tovnost dilemo, zakaj za vsako figo potrebuj- mo izpisek iz rojstne matične knjige in potrdi- lo o državljanstvu, če pa imamo v žepu vel- javen potni list, s katerim potrjujemo, da smo živi in na dveh nogah. Le čemu izkazovati identičnost zdaj še z izpiskom iz rojstne matične knjige? Le čemu skakljati od vrat do vrat, kjer nam v vsaki pisarni naštejejo, da moramo prinesiti še najmanj štiri potrdila,

čeprav imajo vse podatke ažurno spravljene v podatkovni bazi?

Tega ne bo več - pravijo pristojni, ki se naj- brž morajo ravnati po evropskih normah tudi na tem področju, a tega ne povedo. Veliko rajši porečejo, da so sami tako zaslužni, da se racionalizira državna uprava, ker so oni tako dobri in pametni. Pa ni res: evropska unija jim diha za vrat. Ne nas barvat! Nikdar ne bi ta država naredila reda na tem področju, saj navsezadnje dobro zasluži od vseh tistih enormnih kolekov, ki jih štepamo na razna nepotrebna potrdila. Nekdo jo je v red in racionalizacijo moral prisiliti.

Vsi, pred državnimi okenci nenehno šikani- rani državljani bomo državi in vladi neizmerno hvaležni za ta projekt, saj nam končno ne bo treba jemati dopusta, da bi se šli klanjat državni upravi tedaj, ko sama izvoli imeti uradne ure.

Nekaj dni pred sprejetjem tega ciljnega pro- jekta je bilo, ko se zadržujem pred davkarjo. Možakar iz podeželja, že v letih in žuljavih rok, je hotel prestopiti prag davčne uprave. Jok - ni mogel! Ni bilo uradnih ur. Ali bi jim lahko vsaj telefoniral? Jok. Ne gre. Država je izdala interno navodilo, da uradne ure velja- jo tudi za telefone in elektronske medije.

Kaj to pomeni? To pomeni, da izven uradnih ur ne smete na državno upravo niti telefoni- rati, kaj šele poslati elektronske pošte! Tole z elektronsko pošto mi sicer niti približno ni

jasno, tole s telefonom pa že razumem: "Ne diraj lava dok spava."

Večkrat ne gre za šlamparijo državljanov, ko se nam ne ljubi pravočasno pridobiti do- voljenja in potrdil in potem - roko na srce - de- lamo pred okenci vik in krik. Včasih gre tudi za - časovne roke. Vsaj na davkarji. Včasih kdo pride v tako situacijo, da mora še isti dan urediti vse zadeve, sicer je lahko ob delo, denar, ob premoženje. Ampak pri nas - ne! Kaj nas briga, ni uradnih ur in ne telefoni- ranja!

Protibirokratski program, ki ga menda danes sprejema vlada, je zame in za tistega možakarja, ki je bil tako grobo odgnan od telefona, padel, še preden je bil sploh sprejet. Zaradi internih navodil, gospod minister! Čisto navadno žaganje vode je vse skupaj, če ste izdali taka navodila, da niti muha ne sme noter izven uradnih ur. Naj otrok v šoli ne dobi malice, študent ne sobe, naj gre hiša na boben - mi se ne damo!

Dopuščam možnost, da protibirokratski program ne vključuje dostopnosti, ampak samo papirnato racionalizacijo. Res je, da je tudi to v 21. stoletju elektronike za naše kon- fuzne razmere kar velik korak za človeštvo, ampak nič več kot to. Dostopnost bo še vedno problem številka ena, če se ne smem elek- tronskega medija niti dotakniti tedaj, ko vi ukažete, da se ga ne smem.

• D. Sedej

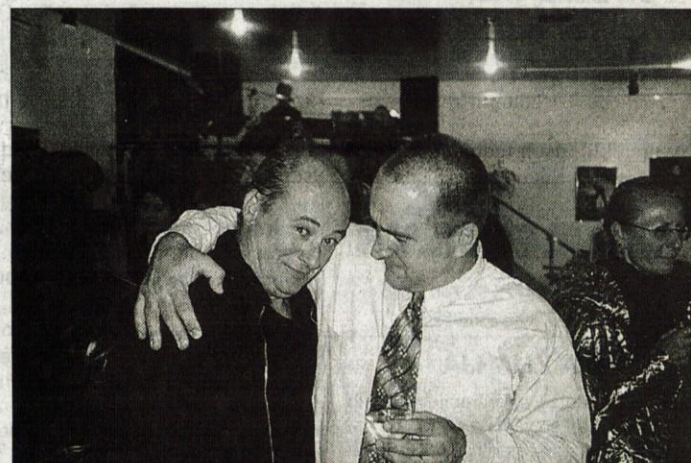
AGENCIJA B.P.



● "Deset let uspešnega poslovanja je lepa obletnica in Vama obe- ma Andrejema čestitam. Upam, da bomo kmalu odpirali tudi de- seto likovno razstavo v Vaši poslovni stavbi v Šenčurju!" /Dr. Cene Avguštin, umetniški zgodovinar in likovni kritik; Andrej Perc, sku- paj z Andrejem Ržišnikom solastnik Poslovne skupine Ržišnik&Perc, ki ob 'desetletnici plovbe' za svoje poslovne partnerje pripravlja naslednjo soboto srečanje 'na otoku', v Hramu sv. Jošta na Posavcu/



● "Gospod direktor, priskrba hvala za povabilo. Bom takoj pred- lagal, da gre naša Turistična patrulja tudi na Brezje in morda se tam spet srečava." /Andrej Babič, dolgoletni turistični delavec, bivši predsednik Gorenjske turistične zveze ter vodja akcije Turistič- na patrulja v okviru TZS; Marko Pogorevc, direktor Slovenske poli- cij/



● "Franci, boš lahko ti povedal Urški Aličevi, šefici ŠPAS TEATRA, da imam dela čez glavo in me nocoj ob pol desetih ne bo na uradno premiero Stevardes. Pridem pa k tebi v Mengeš jutri, v soboto, z Marjetko!" /Gojmir Lešnjak, dramski igralec, di- rektor Kulturnega centra Sežana; Franci Jerič, glavni organizator odlično obiskanih predstav v Kulturnem domu Mengeš, kjer bodo drevi (21. septembra) - po desetih razprodanih predpremierah - tudi premierno uprizorili priljubljeno komedijo STEVARDESE PRIHAJAJO avtorja Marca Camolettija, nove uspešnice Špas teatra, njegova di- rektorica je Urška Alič; slogan tega gledališča je "Najboljša gledališ- ka zabava"; Gojci pa bo v Mengšu jutri, v soboto, odigral komedijo Marjetka, stran 89 - prejšnji petek je zaradi dneva žalovanja predsta- va odpadla/



● "Boris, a si res izjavil, da ti lahko kadarkoli direktno pokličeš tvo- jega strankarskega šefa Boruta Pahorja, predsednik mari- borskega mestnega LDS pa naj bi ne mogel direktno poklicati šefa svoje stranke?" /Mohor Bogataj, župan Mestne občine Kranj; Boris Sovič, župan Mestne občine Maribor/

radio cerkno
ukv - stereo - rds
90,9 MHz 97,2 MHz 99,5 MHz 103,7 MHz
tel.: 05/373 - 47 - 70 Lokalna radijska postaja, Pot na Zavrt 10

HOROSKOP

TANJA in MARICA - 090 43 77-

ALEMARS s.p., 156 SIT/min



OVEN (21.3. - 21.4.)

V tem tednu boste veselili novic, ki jih boste prejeli od mlaj- še osebe. Dobre volje vam ne bo primanjkovalo, saj se vam bo tudi denarno stanje popravilo. Včasih bi lahko upoštevali dober nasvet zdravnika in ne v prepričanju, da imate vedno vse prav.



BIK (24.4. - 20.5.)

Naslednje dni izkoristite za poslovne poteze, saj se vam obeta lep kupček denarja. Priložnost, ki se vam odpira, je treba zgrabiti z obema rokama. Nič kaj preveč vas ne bo mikala daljša pot. S seboj povabite prijatelja. Prijetno bo!



DVOJČKA (21.5. - 21.6.)

Zrnje je treba ločiti od pleva; to se pravi, da boste morali ločiti ljudi med dobre in slabe. Okoli vas jih je kar veliko in vi dobro veste, da niso vsi prijatelji. To bo za vas težko, a je potrebno. Čas, ki vam ostaja, posvetite sebi.



RAK (22.6. - 22.7.)

Kratek oddih je že za vami, sedaj morate ciljem naproti. Še dobro, da vam bo časa primanjkovalo, saj ste sedaj v obdobju, ko se lahko polenite. Uradna pošta, ki jo že nekaj časa pričakujete, vas bo prijetno razveselila.



LEV (23.7. - 23.8.)

Že kar nekaj časa v sebi kuhate zamero. Občutek imate, da se vam je vse postavilo na glavo. Vendar vsa ta žalost in jeza največ škodita prav vam. S srčno osebo se boste zblížili in z njo preživeli veliko več časa kot doslej.



DEVICA (24.8. - 23.9.)

Presenečeni boste ob srečanju s starim prijateljem. Ob- novile se bodo stare vezi in sklenile nove. Vse to vam do- bro dene, saj ste ravno zdaj potrebni dobrega prijatelja. Tisti, ki še niste praznovali, se na to dobro pripravite. Pre- senečeni boste.



TEHTNICA (24.9. - 23.10.)

Izpolnila se vam bo dolgo pričakovana želja. Kar verjeti ne boste mogli, da se je to zgodilo prav vam. Zadnji čas je že, saj ste že skoraj obupali. V družbi, ki vam sledi v naslednjem tednu, bodite malo bolj zgovorni.



ŠKORPIJON (24.10. - 22.11.)

Odpravljate se na daljšo pot. Poskušajte od te poti pote- gniti le najboljše. Pred kratkim ste malo preveč zapravljali. Glejte, da vam to ne preide v navado. V vašem domu so se nabrale težave tako, da je pogovor še kako potreben.



STRELEC (23.11. - 21.12.)

Skrajni čas je že, da veter razpiha temne oblake, ki jih imate že kar nekaj časa nad sabo. Veseli boste pogovo- ra. Ta pogovor vam odpre oči o dogodkih, ki so pred vami. Poslovno ste malo preveč počivali, zato kar veselo na delo.



KOZOROG (22.12. - 20.1.)

Če ste kaj premišljevali o spremembi stanovanja, je sedaj za vas najbolj ugoden čas. Priložnost se vam bo ponudi- la kar sama od sebe. Na splošno so sedaj pred vami več- je, dobrodošle spremembe. Nekdo pričakuje vaš obisk.



VODNAR (21.1. - 19.2.)

Denar, ki ga boste prejeli, vas bo spravil v dobro voljo. Nikar preveč ne hitite z zapravljanjem. Lahko se vam zgo- di, da ga porabite več, kot pa ga boste imeli na razpola- go. Malo bolj bodite pozorni na zdravje.



RIBI (20.2. - 20.3.)

Prav manjka vam dobre družbe. Čas, ki ga zapravite pred televizorjem ali računalnikom, raje izkoristite za dober in vesel pogovor med ljudmi, ki vas razumejo. Samota je sovražnik, ki se ga morate vedno izogibati.

JODLGATOR

Nebeška vrata so to, jasn'

Bob Dylan je pred leti seveda pel, kako trka na nebeška vrata (Heavens Door). Komad je pripraven za različne priložnosti, ki človeka pripravijo do tega, da za- čne razmišljati o nebesih, Dylan pa je sicer komad napisal za film Pat Garrett & Billy The Kid, dost dobro kavbojko, ki je že dolgo ni bilo na televiziji. Ane, kako bi bilo fino, če bi večkrat ponovili kakšnega od kulturnih filmov z div- jega zahoda in ne samo novodob- nih ameriških romantičnih komedij, ki jih lahko vidiš vsaj trikrat na leto. sicer pa pustimo oblikovanje programa "pametne- jšim" od nas. Raje se bom polotil žreba. Nagrado za nebeška vrata pa dobi, dobi, dobi, aha ga že imamo. To je Boštjan Kalan, Poljanska cesta 22, 4220 Škofja Loka. Čestitke, pride dopis, z njim pa v Muziko Aligator v Kranj po obljubljeno nagrado.

Top 5

1. Siddharta - Nord
2. Power mix 15
3. HIM - Deep Shadows & Bril- liant Highlist
4. Train - Drops of Jupiter
5. Slipknot - Iowa

Novosti

TUJE: Macy Gray - The ID, Maxwell - Now, Shakira - Dónde Estando Los Ladrones?, Train - Drops Of Jupiter, Tracy Chapman - Collection, k.d. Lang - Live by Request, Paul Van Dyk - Colum- bia ep, Modjo - Modjo, SUM 41 - All Killer No Filler, Live - V.,

Novosti pri Niki

Pri založbi Nika records so v jesen štatrli na vso silo. Medtem ko je že v avgustu prodajne po- lice zagledal album "Muzika za ples", gorenjske skupine Riko& piloti, Pero Lovšin je šel na "Izlet", trenutno pa najbolj vroči zadevi prihajata iz Zasavja, natančneje iz Zagorja. To je nova plošča skupine Orlek "Tetovi- rani" in pa najnovejša najbolj znanega slovenskega pihalnega orkestra, ki nosi ime tamkajšnje tovarne pohišva SVEA Zagorje. O novostih bom v prihodnje seveda še pisal... • I.K.

Tabuji delajo spot

Ta teden je skupina Tabu z režiserjem Petrom Bratušo odbrzela na slovensko obalo, kjer snema nov videospot za pesem Lahko sem srce.

Menda so posneli tudi nekaj pre- cej nevarnih kadrov, za kaskader- ski volan je sedel Rok Cvetkov, ki je z veseljem preobračal kombi. O skupini pa ekipa Kanala A snema tudi enourni dokumentarec. • I.K.

Do otokov s čolnom, po otokih s kolesom

Turistična zajednica županije primorsko-goranske
Nikole Tesle 2, HR-51410 Opatija
Tel. 00385 51 272 988, 272 665
Fax 00385 51 272 909
e-mail: tzpg-opatija@ritel.hr HRV A-TSKA



www.ribeinvode.com
Media Art
www.gorenjskaonline.com
Digitalni tisk
Internet
Studio

HALO - HALO GORENJSKI GLAS TEL.: 04/201-42-00

Naročilo za objavo sprejemamo po telefonu 04/201-42-00, faksu 04/201-42-13 ali osebno na Zoisovi 1 v Kranju oz. po pošti - do ponedeljka in četrta do 13.00 ure! Cena oglasov in ponudb v rubriki: Izredno ugodna.



KATEGORIJE: A, B, C, D, E, H
http://www.bb-kranj.si

VOZNIŠKI IZPIT
PREDAVANJA IZ TEORIJE

B&B KRANJ, tel. 202-55-22, 24. septembra, ob 9.00 in 18.00
B&B RADOVLJICA, tel. 530-0-530, 8. oktobra ob 18.00
B&B JESENICE, tel. 583-64-00, 24. septembra ob 18.00 uri
B&B ŠK. LOKA, tel. 515-70-00, 1. in 15. oktobra ob 9.00 in ob 16.00.

ROZMAN BUS

Rozman, tel: 04/53-15-249
Šenčur: 251-18-87

Trst 4.10., Madžarske toplice od 29.9. do 2.10.,
Lenti 29.9., Lidl 9.10.

HOKO - kombi prevozi

Tel.: 04/5963-876
Tel.: 04/5957-757

Ugodni nakupi, **Lenti** vsak čet. in sob; **Trst** vsako sredo in petek;
Celovec 1. torek v mesecu; **Udine, Palmanova; V. Kladuša** in ostali prevozi po dogovoru. **041/734-140**

AVTOBUSNI PREVOZI
DRINOVEC PAVEL

Lenti 29.9.
Tel.: 533-10-50, 041/74-41-60

METEOR, d.o.o.

Stara c. 1, Cerklje

Lenti 6.10., Teharje 7.10.
Tel.: 252-62-10, 041/660-658

prof.
META KONŠTANTIN, s.p.
ŠKOFJA LOKA, Podlubnik 253

TEČAJI TUJIH JEZIKOV

za odrasle, dijake, učence, tel.: 04/51-50 590

NEMŠČINA

ZA ODRASLE (verificirani tečaji) prof. Meta Konstantin, s.p.
Tel.: 04/51-50-590

SOTESKA VINTGAR

SOTESKA VINTGAR (572 52 66) je odprta vsak dan od 8.00 do 19.00 ure. Cena ogleda za odrasle je 500 sit, za otroke pa 250 sit.

**DRAMA**

Slovensko narodno
gledališče LJ.
tel.: 01/252-14-62,
01/252-14-92

H. Ibsen: NORA, gostuje Črnogorsko narodno gledališče Podgorica v okviru 8. Mednarodnega multimedijskega festivala EX PONTO, Otvoritveni program izven (konto) 25. septembra 2001

Integral Tržič

Predilniška 1, Tel.: 5963-280

Oktoberfest München 29.9.

AVTO ŠOLA
ing. Humar
A, B, C, E, H, E k B

NOVO! NOVO! NOVO!

Kategorija: C in E (tovorno vozilo s prikolico) na sodobnem tovornem vozilu mercedes 814. Informacije: 04/20-21-222 ali GSM 040/201-289, Kranj, Kidričeva c. 6

KONKURENČNE CENE IN MOŽNOST OBROČNEGA ODPLAČEVANJA

OK BLED VABI

**"POSTANI DEL ZGODBE
O USPEHU - POSTANI
ODBOJKAR"**

Odbojarski klub Bled vpisuje v programe vadbe odbojke igralce začetnike na Osnovnih šolah Bled, Radovljica in Lesce ter igralke začetnice na Osnovnih šolah Bled in Radovljica. Vpis bo potekal v tem mesecu, v vadbo pa se lahko vključijo učenci od tretjega razreda ter učenke od petega razreda dalje. Vse informacije dobite na telefonski številki: 041/460 025 (koordinator dela moških selekcij TILLEN KOZAMERNIK) ter 041/542 125 (koordinator dela ženskih selekcij ŠTEFA UDRIH).

MEGAMIK

Preddvor, tel.: 04/25 55 760
e-mail: megamik@siol.net

Belska cesta 7, Preddvor - Salon peči, kaminov in keramike ter pečarstvo, tel.: 04 25-55-751 in 041 631502, e-mail: megamik@siol.net, NOVO: www.megamik.si
Vabimo vas na hišni sejem v soboto in nedeljo, dne 22. in 23. 9. 2001, od 10. - 17. ure

BORZA ZNANJA

Podrobnejše informacije o učnih ponudbah so vam na voljo:
- na telefonski številki 01/42-66-197
- KOŽ, enota DELAVSKA KNJIŽNICA na Tivoljski c. 30, p.p. 370, 1000 Ljubljana
- ali pa nam pošljite e-mail na naslov: ljubljana@borzaznanja.ms.s.edus.si

Borza znanja je informacijsko središče, v katerem zbiramo, urejamo in posredujemo podatke o ljudeh, ki izmenjujejo (iščejo ali ponujajo) različna znanja in informacije v različnih oblikah prostovoljnega in neformalnega združevanja, namenjenega predvsem njihovem izobraževanju.
Torej pokličete nas lahko: če potrebujete kakršnokoli znanje ali če ga želite ponuditi, če se boste potepali po Indiji ali Argentini, pa bi radi vsaj približno vedeli, kaj vas čaka, če bi radi znali solo peti, če želite vaditi ples flamenca, če bi radi izvedeli več o manekenstvu in še in še...

Nov bazen v Kropi

Kropa - Danes, v petek, 21. septembra, bodo ob 12. uri na kopališču v Kropi postavili temeljni kamen za novo bazeno. Ob tej priložnosti na kratko svečanost občina vabi krajanje Kamne Gorice, Srednje Dobreve, Podnarta in Kroke ter vse ostale, ki živijo s kopališčem Kropa.

Večer s Kajetanom Kovičem

Kranj - Sekcija za kulturno dejavnost pri Društvu upokojencev Kranj vabi na večer s slovenskim pesnikom - akademikom Kajetanom Kovičem. Razgovor še s četrtim pesnikom iz znamenite zbirke Pesmi štirih bo vodil dr. Zdravko Kaltnekar, vmes pa bo pesnik sam prebral nekaj svojih pesmi. Prireditve bo v torek, 25. septembra, ob 17. uri v dvoranci v prvem nadstropju na sedežu društva na Tomšičevi 4.

Blagoslov cerkve v Železnikih

Železniki - Župnijska cerkev svetega Antona Puščavnika v Železnikih bo po temeljitih obnovitvenih delih, ki so tri mesece potekala v njeni notranjosti, zasijala v vsej svoji lepoti. V nedeljo, 7. oktobra, se bo ob 10. uri v cerkvi začel sveti blagoslov. Sveto mašo in blagoslov bo daroval generalni vikar, prelat Božidar Metelko.

Semenj domače in umetne obrti

Kranj - Turistično društvo Kranj prireja v soboto, 22. septembra, od 8. do 13. ure, na Glavnem trgu pri vodnjaku Semenj domače in umetne obrti. Predstavilo se bo nekaj izdelovalcev domače obrti, umetne obrti in nekaj kmetov.

Spet trtice so rodile

Medvode - Marussigova domačija, Verje 54, Verje pri Medvodah vabi na kulturni večer z naslovom Spet trtice so rodile, ki bo jutri, v soboto, 22. septembra, ob 17. uri. Nastopili bodo: harmonikarji Jure Ciber, Simon Ceglar in Sašo Kovač ter skupina Suhokrajinske noše iz Žužemberka. Program bo povezoval pesnik in gostitelj večera Jurij Marussig.

Živ žav v Železnikih

Železniki - Turistično društvo Železniki vabi otroke iz Železnikov in okolice ter njihove starše na otroško veselico Živ žav, ki bo jutri, v soboto, 22. septembra, ob 15. uri pred plavžem. Če bo vreme slabo, bo prireditev v kulturnem domu.

Otvoritev športnega parka

Škoja Loka - Občina Škoja Loka in Osnovna šola Škoja Loka - Mesto vabita danes, v petek, 21. septembra, ob 16.30 uri na otvoritev športnega parka za omenjeno osnovno šolo. Že od 8.30 ure bodo isti dan potekala atletska tekmovanja.

Pikin festival

Velenje - V Velenju bo od 23. do 29. septembra potekal 12. Pikin festival - največji otroški festival v Sloveniji. Festival skupaj pripravljata Kulturni center Ivana Napotnika Velenje in Medobčinska zveza prijateljev mladine Velenje, pokroviteljica festivala pa je Mestna občina Velenje. Osrednja tema letošnjega festivala je KNJIGA, častna pokroviteljica festivala pa je pisateljica Kristina Brenkova.

Ciciban, dober dan

Tržič - Tržiški vrtci bodo tudi letos, na prvo jesensko nedeljo, 23. septembra, organizirali najmlajše in vse, ki se počutijo mlade, veselo in zabavno prireditve pred vrtcem Deteljica.

Jesensko srečanje kluba Maks Perc

Kranj - Območni klub Maks Perc Kranj obvešča, da bo VI. tradicionalno jesensko srečanje oziroma družabno srečanje upokojenih delavcev organov za notranje zadeve z družinskimi člani in prijatelji jutri, v soboto, 22. septembra, z začetkom ob 11. uri v gostišču pri Plansarskem jezeru na Zgornjem Jezerskem (ob vsakem vremenu).

Izleti**Martinovanje**

Kranj - Medobčinsko društvo invalidov Kranj obvešča člane, da že sprejemajo vplačila za martinovanje, ki bo v soboto, 3. novembra, v osrčju Slovenskih gor. Vplačila bodo v pisarni društva sprejemali do polne zasedenosti treh avtobusov, in sicer vsak torek in četrtek od 15. do 17. ure, tel.: 2023-433.

Pohod na Stol odpade

Kranj - Planinsko društvo Kranj obvešča, da je zaradi novozapadlega snega planinski izlet na Stol jutri, v soboto, 22. septembra, odpovedan.

Kolesarski izlet DU Kranj

Kranj - Kolesarska sekcija pri Društvu upokojencev Kranj organizira kolesarski izlet na relaciji Kranj - Škoja Loka - Bukovšica - Čepulje - Kranj, in sicer v torek, 25. septembra. Zbor kolesarjev bo ob 8. uri pred stavbo društva na Tomšičevi 4. Če bo vreme slabo, bo izlet prihodnji torek.

Čez Cerčno v Novo Gorico

Kranj - Društvo upokojencev Kranj vabi na turistični izlet v Cerčno - bolnišnica Franja, Goriška Brda - vinsko klet, Dobrovo - Sveto Goro - Novo Gorico. Prijave sprejemajo v pisarni društva.

Po Beneški Sloveniji

Železniki - Društvo upokojencev za Seiško dolino Železniki obvešča člane, da bodo 3. oktobra ponovno organizirali izlet po Beneški Sloveniji. Odhod bo ob 6. uri s trga v Železnikih.

Na Brione

Naklo - Društvo upokojencev Naklo obvešča svoje člane, da bodo na Brione odpotovali 9., 11. in 15. oktobra z odhodom ob 5. uri zjutraj iz Nakla. V tretjem avtobusu je še nekaj prostih mest.

Potepanje po Kozjanskem

Škoja Loka - Društvo upokojencev Škoja Loka vabi 3. oktobra na izlet - potepanje po Kozjanskem. Odhod avtobusa z avtobusne postaje Škoja Loka bo ob 7. uri. Prijave zbirajo do zasedbe avtobusa.

V Lenti

Škoja Loka - Društvo upokojencev Škoja Loka vabi 4. oktobra na nakupovalni izlet v Lenti. Odhod bo ob 3. uri zjutraj izpred avtobusne postaje

Škoja Loka. Prijave zbirajo v pisarni društva vsako sredo in petek ob 8. do 12. ure do zasedbe avtobusa.

Planinski izlet v neznano

Kranj - Planinska sekcija pri Društvu upokojencev Kranj vabi na tradicionalni planinski izlet v neznano. Odhod posebnega avtobusa bo v četrtek, 4. oktobra, ob 7. uri izpred hotela Creina. Pot ne bo zahtevna in tudi ne predolga, hoje bo za največ dve uri. Oprema naj bo pohodniška s pohodnimi palicami in vremenu primerna. Imeli boste možnost nabave vina in mošta. Prijave in vplačila v društveni pisarni v ponedeljek, sredo in petek od 8. do 12. ure do zasedenosti mest v avtobusu.

Obvestila**Enovečerna delavnica**

Sv. Duh pri Škofji Loki - Društvo Narava Škoja Loka organizira enovečerno delavnico. Telesni ritmi je metoda gibanja 5 ritmov, meditacija v gibanju, osvobajanje telesa, izražanje srca, čiščenje uma, ples duše. Ni korakov, oblike in vsebine, ki bi se je morali naučiti. Potrebna je samo namena, da smo prisotni v trenutku, in želja, da se gibljemo z vsakim ritmom in se osvobajamo, pravijo v društvu Narava. Delavnico bo vodil znani učitelj 5 ritmov John Kelly iz Škotske, pridružite pa se jim lahko danes, v petek, ob 18. uri v KUD Sv. Duh pri Škofji Loki.

Prasvetloba za vse ljudi po prerokinji - učiteljici našega časa

Kranj - Kako razviti Prasvetlombo, to mogočno zdravilno moč v sebi, ki prežarja dušo in seva v človeka? Kaj je obtok očiščevanja? Kako napraviti korak h Kristusu v življenju? Odgovore lahko dobite v četrtek, 27. septembra, ob 19. uri v gradu Khislstein na Tomšičevi 44 v Kranju. Vstop je prost.

Test hoje

Radovljica - Zdravstveni dom Radovljica in Društvo za varstvo okolja Radovljica vabita občane na drugi test hoje, ki bo jutri, v soboto, med 9. in 12. uro na Gozdni učni poti. Test poteka v okviru mednarodnega projekta CINDI in je namenjen promociji gibanja v naravi. Po hitri hoji na 2 km dolgi poti bodo udeležencem na razpolago zdravniki, sestre in fizioterapevti. Naslednje testiranje bo 9. junija.

Namizni tenis

Kranj - Društvo upokojencev Kranj obvešča vse ljubitelje namiznega tenisa, da so z rekreativnim igranjem začeli v ponedeljek, 17. septembra. Pridružite se jim lahko vsak ponedeljek od 14.30 do 16.30 ure v dvorani NTK Merkur, poleg tekstilne šole na Primskovem.

Plesni tečaji**in igranje kitare**

Britof pri Kranju - Začel se je vpis v plesne tečaje za predšolske otroke, osnovnošolce in odrasle. Začenjajo se tudi tečaji kitare za vse starosti. Vpisi so vsak ponedeljek, sredo in petek od 18. do 19. ure v gasilskem domu v Britofu pri Kranju. Pokličite 041/820 485.

Prinesite ročna dela

Naklo - Društvo upokojencev Naklo bo v decembru letos pripravilo razstavo ročnih del njihovih članov. Vabijo vse, ki izdelujete kakršnekoli izdelke, da jih prinesete 30. novembra dopoldne v Dom upokojencev Naklo.

Jesenska krvodajalska akcija

Preddvor - Krajevna organizacija Rdeči križ Preddvor vabi svoje krajanje na jesensko krvodajalsko akcijo. Kri boste darovali v bolnišnici Izola, nato pa se z barko popeljali ob slovenski obali. Krvodajalska akcija z izletom bo v petek, 28. septembra, z odhodom ob 6. uri zjutraj izpred trgovine Dvor in z avtobusne postaje v Tupalcih. Prijave do zasedbe sedežev v avtobusu zbirajo poverjeniki.

Pomoč škofjeloškim učencem

Škoja Loka - Posebna priložnost se tudi v novem šolskem letu ponuja vsem škofjeloškim učencem od 1. do 5. razreda. Občina Škoja Loka v sodelovanju s krajevno skupnostjo Stara Loka - Podlubnik omogoča učencem, ki imajo težave z opismenjenjem, branjem ali osvajanjem osnovnih ma-

tematičnih pojmov, pomoč specialnega pedagoga. Ta bo učencem na voljo vsako sredo od 16. do 18. ure, v prostorih KS Stara Loka - Podlubnik 139 (nasproti vhoda v trgovino Mercator).

Plavanje v CSS

Škoja Loka - Društvo upokojencev Škoja Loka obvešča upokojence, da se bo sezona plavanja v Centru slepih in slabovidnih začela v ponedeljek, 1. oktobra. Pejave sprejemajo v pisarni društva do 28. septembra.

Planinske postojanke

Jesenice - Planinsko društvo Jesenice obvešča, da je Zavetišče pod Spičkom zaprto, Koča na Golici pa bo odprta le še ob sobotah in nedeljah, če bo vreme lepo. Vse dodatne informacije lahko dobite po tel.: 04/5866-070.

Koncerti**Festival Musica aeterna**

Kamnik - V Frančiškanski cerkvi v Kamniku se bo jutri, v soboto, ob 20. uri začel peti koncert Musice aeternae. Na harmoniko bo igral Adam Seli. Vstop je s protovoljnimi prispevki.

Jesenske serenade

Jesenice - V Kosovi graščini se bo danes, v petek, 21. septembra, ob 20. uri začel koncert v okviru Jesenskih serenad. Naslov koncerta je Vse najlepše rožice, nastopila pa bosta Matjaž Robavs, bariton, in Tomaž Plahutnik, citre.

Razstave**Razstava v Gostilni Krona**

Škoja Loka - Danes, v petek, bodo ob 18. uri v Gostilni Krona na Mestnem trgu odprli razstavo del, nastalih na delavnicah Skozi vrata domišljije in počitniških delavnic v okviru LAS v občini Škoja Loka. Razstavljeni izdelki so narisani na svilo, steklo, porcelan, tekstil, oblikovani iz gline in fine mase. Razstava bo odprta do 21. oktobra, v tem času pa se bodo obiskovalci lahko preizkusili v oblikovanju posameznih izdelkov iz različnih materialov.

Slikarski razstavi

Jesenice, Bled - V gostišču Kazina je do konca septembra na ogled razstava študijskih risb (portretov in aktov) Anje Tolar in Vesne Zorko, študentke 1. letnika likovne akademije v Ljubljani. V Galeriji Vogelnic v Hotelu Krim pa si lahko ogledate razstavo tradicionalnih batikov afriškega umetnika Tapiwe Chapa iz Zimbabveja in študijskih portretov Anje Tolar, študentke 1. letnika slikarstva na akademiji za likovno umetnost v Ljubljani. Razstava je na ogled do konca septembra.

Razstava gob

Škoja Loka - Gobarsko društvo Škoja Loka prireja letno razstavo gob v avli Osnovne šole Škoja Loka - Mesto (za Namo) in sicer v času od 27. do 29. septembra. Vsak dan si boste razstavljene gobe lahko ogledali in dobili strokovne nasvete za prepoznavanje.

Olja Janke Vidmarja

Radovljica - V osrednji ekspozituri Gorenjske banke v Radovljici je na ogled prodajna razstava olj Janke Vidmar, članice likovne sekcije VIR iz Radovljice.

Vorma Viva v Trziču

Tržič - Danes, v petek, bodo ob 18. uri pred Kurnikovo hišo odprli razstavo Forma Viva v Trziču - fotografije kiparskih del. Razstavo organizirata Občina Tržič in Tržiški muzej v sklopu prireditve obmejnega sodelovanja z občino Sele na Koroškem in njihovo pobrateno občino Škofjo Loko, ki bo organizirala kulturni program. Razstavo bo odprla tržiški župan g. Pavel Rupar.

Predstave**Stewardese pristajajo**

Mengeš - V Kulturnem domu v Mengšu se bo danes, v petek, 21. septembra, ob 21.30 uri začela premiera predstave režiserja Vinka Moderndorferja, komedije Stewardese pristajajo. Nastopili bodo: Borut Veselko, Sebastijan Cavazza, Ljerk Belak, Mojca Fatur, Magda Kropič in Matja Pucko.

GLASOV KAŽIPOT**Prireditve****Gasilsko tekmovanje v Škofji Loki**

Škoja Loka - Gasilska zveza Škoja Loka organizira v sodelovanju z občinskimi poveljstvi Gorenja vas - Poljane, Škoja Loka, Železniki in Žiri tekmovanje gasilcev, ki bo jutri, 22. septembra, ob 15. uri na klubskem igrišču v Crngrobu. Tam bodo predstavili delo kluba, šolanje in znanje psov, razstavo nemških ovčarjev in drugih pasem ter delo enote za reševanje. Izboru najlepšega psa bo sledilo druženje s piknikom. Že dopoldan, ob 10. uri, bo tekmovalni prikaz šolanja psov po programih.

Srečanje ljubiteljev psov

Škoja Loka - Kljub ljubiteljev nemških ovčarjev iz Škofje Loke prireja 3. srečanje lastnikov in prijateljev psov, ki bo jutri, 22. septembra 2001, ob 15. uri na klubskem igrišču v Crngrobu. Tam bodo predstavili delo kluba, šolanje in znanje psov, razstavo nemških ovčarjev in drugih pasem ter delo enote za reševanje. Izboru najlepšega psa bo sledilo druženje s piknikom. Že dopoldan, ob 10. uri, bo tekmovalni prikaz šolanja psov po programih.

Tekmovanje za pokal Matevža Haceta

Vodice - Gasilska zveza Vodice pripravlja v sodelovanju z GZ Medvode memorialno tekmovanje za pokal Matevža Haceta, ki bo jutri, 22. septembra, ob 13.15 pred Hišo kulinarice Jezerske v Sori pri Medvodah. Člani in

radio cerčno
ukv - stereo - rds
90,9 MHz 97,2 MHz 99,5 MHz 103,7 MHz
tel.: 05/373 - 47 - 70 Lokalna radijska postaja, Pot na Zavrte 10

MALI OGLASI

201-42-47

201-42-48

201-42-49

APARATI STROJI

Prodam VRTAVKASTO BRANO 3 m in pocinkano CISTERNO za gnojeko 4000 l. ☎ 041/692-637 14507

GOZDARSKI KAMION TAM 190 T 21, I. 88, reg. do 1/02, lepo ohranjen, in sušilni- co za les, 10 m3 trg TRACNO ŽAGO za razrez hlodovine, prodam. ☎ 510-19-20

PRIPRAVA IN DOSTAVA HRANE NA DOM



23 40 440 in 23 40 441

DOBRE JEDI ZA LAČNE LJUDI

Prodam CIRKULAR za žaganje drv in MIZO motor 4 KW. ☎ 250-35-05 14529

Prodam STISKALNICO in mlin za sadje. ☎ 031/341-455 14548

Ugodno prodam rabljen starejši, ohranjen BOJLER 80 l-pokončen. ☎ 202-6849 ali 041/888-098 14573

Prodam silokombajn Petinger. ☎ 041/829-877 14579

Prodam 150 l HLADILNI BAZEN, stabilni. ☎ 2312-355 14586

Prodam SEJALNICO za žito Isaria ali Amacone 2.5 M. ☎ ☎ 041/275-170 14901

GRELNİK VODE - BOJLER 80 l, kombiniran centralna električna, ugodno prodam. ☎ 23-32-790 14612

prodam TRAKTORSKI VILICAR. ☎ 031/864-145 14615

Prodam KOMBINIRKO ŽAGO, MLIN, BRUSILKO, OBLČ. ☎ 25-11-031 14617

PRALNI STROJ Gorenje, brezhiben, prodam. ☎ 041/878-494 14634

Poceni prodam skoraj nov ELEKTRIČNI RADIATOR. ☎ 202-56-07 14641

Prodam nerabljen, kombiniran ŠTEDILNIK, CENA 38000 SIT. ☎ 586-33-77 14647

Prodam ROBNO FURNIRKO Stefani, 4 operacije, dol. stroja 350 cm. ☎ 031/536-155 14680

GLASBILA

Prodam prečno FLAUTO Jamaha 211 S. ☎ 580-16-02 14638

GR. MATERIAL

VRATA GARAZNA, DVIŽNA, DALJINSKO ODPIRANJE, IZDELANA PO MERI. MKL SYSTEMS d.o.o., Savska c. 34, 4000 Kranj, 041/642-552, 041/522-101 13364

Prodam IVERKE 200x20x1 cm, 50 kosov za 2000 SIT. ☎ 041/848-616 14568

Ugodno prodam nove LESONITKE 180 kosov. ☎ 2331-347 14581

Prodam 3 m3 suhih SMREKOVH PLOHOV. ☎ 041/515-867 14629

SNEGOLOVCI klasični 34x19, nosilci 8mm po 3000 SIT. ☎ 031/762-947 14656

Prodam NOVO ŽELEZNO ZAPORNICO 6 m dolžine, za cestni, parkirni ali domači prehod. ☎ 041/602-395 14702

LESENO GRADBENO BARAKO 4x3 m oddam. ☎ 25-03-484, 050/657-177 14731

IZOBRAŽEVANJE

MATEMATIKA, pomoč za izpite, priprave in svetovanje. ENAČBA, izobraževanje Resnik s.p., Milje 67, 4212 Visoko, ☎ 253-1145, 041/564-991 11787

NEMŠČINA, UGODNI IN KAKOVOSTNI POSLOVNI TEČAJI ZA VSE STOPNJE TUDI ZA FIRME, INDIVIDUALNE URE, INSTRUKCIJE, PRIPRAVA NA IZPITE, PREVAJANJE, LEKTORIRANJE, KONVERZACIJE ZA NATIVNE SPEKERJEM. Švicarska šola, Pot v Bitnjo 16, Kranj, ☎ 23-12-520 14645

Instrukcije ANGLEŠČINE za vse stopnje. ☎ 041/390-412, Naracija, d.o.o., Britof 123 14688

KUPIM

ODKUPUJEMO SMREKOVO HLODOVINO IN CELULOZNI LES. Les prevzamemo tudi na panju. Brazda, d.o.o., Poljsica pri Podnartu 6, ☎ 041/680-925, 04/5306-555 12954

4 sobno STANOVANJE ali hišo (vrstna, dvočelk) kupim do 28 mio SIT. ☎ 041/596-015 13610

Starejše PEZZ FIGURICE kupim. Najraje figurice Volka - vučko-ta, solidno plailo. ☎ 041/429-376 13644

V Bitnjah ali Žabnici kupim KMETIJSKO ZEMLJIŠČE, GOZD. ☎ 041/640-949 13841

Obveščamo vse lastnike gozdov, da smo pričeli z odkupom hlodovine, bukke in hrasta. Poleg tega stalno odkupujemo tudi smrekovo hlodovino in celulozni les. Les prevzamemo na panju ali ob kamionski cesti. Megales, d.o.o. Strahinj 120; Naklo, ☎ 041/632-544, 257-64-40 14088

Odkupujem LES na panju. Plačilo takoj. ☎ 041/584-233 14113

Kupim večjo količino baliranega sena. Nujno! Zaželjena dostava. ☎ 256-10-72 14546

Kupim SADJE za namakanje, poberem lahko sam. ☎ 512-24-18 14557

Kupim SARŽERJE za DIA PROJEKTOR cabin. ☎ 574-40-49 14562

Kupim rabljen KÜPPERSBUSCH. ☎ 040/206-048 14578

Kupim SILAŽNO KORUZO. ☎ 041/263-728 14593

Kupim suhe jesenove PLOHE ali DESKE. ☎ 041/882-134 14613

Kupim manjšo cisterno za gnojeko. ☎ 2561-274 14633

Kupim traktorsko kiper prikolico in cisterno za gnojeko. ☎ 031/519-969 14700

LOKALI

LOKALE ODDAMO ŠKOFJA LOKA okolica ob glavni cesti oddamo 50-100 m2 trgovski lokal in cca 1000 m2 nepokritih skladiščno-razstavnih površin ter možnost odkupa 600-1000 m2 zazidane stavbne parcele, KRANJ center oddamo manjši trgovski lokal brez izlozbe, 13 m2, 35000 SIT/mes, KRANJ okolica oddamo trg. lokal s parkiriščem, 30 m2, vsi priklj., razen CK, 45000 mes, KRANJ center oddamo nove pisarne raznih velikosti od 17 m2 do 25 m2 ali več. KRANJ okolica prodamo manjši gostinski lokal in cca 50 m2 površin nad lokalom.DOM NEPREMIČNINE, 2369-333, 041/333-222 10126

NA GORENJSKEM NAJAMEMO PROIZVODNI PROSTOR POVRŠINE 500 - 1000 m2, MINIMALNA VIŠINA STROPA 5m; 041 635668 ali 041 682 950

Oddam POSLOVNI PROSTOR v Frankovem naselju, 21.60 m2. Inf. na ☎ 041/951-075 14077

JESENICE, skladišče z dvigalom 200 m2 v centru Jesenic, možen dogovor. Cena 6 dem/m2. www.exedra-nepremicnine.com, TEL.:04/5836500, GSM:041 703 806 NON-STOP

Oddamo: KRANJ, pisarne 70 m2 s parkirnim prostorom v bližini Vodovodnega stolpa, pri sodišču 60 m2 s parkirnim prostorom, Glavni trg 38 m2, pri Globusu 80 m2, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Prodamo: KRANJ - bistvo v obratovanju z opremo prodamo za 23,0 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Prodajo: ŠENČUR - v ind.coni stavbno zemljišče vel. 6.900 m2 v enem kosu, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

PROIZVODNO - SKLADIŠČNE PROSTORE PRODAMO KOKRICA, bližina avtoceste, enote med 250 in 2500 m2 Informacije: 041-395-352

Prodamo: KRANJ - posl. prostor 400 m2 v 1.nad. poslovne hiše s parkirnim prostorom, cena = 313.600,00 SIT/m2, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Prodamo: KRANJ - poslovni prostor (sedaj trgovina) 434 m2 v pritličju objekta, cena = 168.000,00 SIT/m2, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Prodamo: ŠKOFJA LOKA - poslovno-stan.hižo z gostinskim lokalom v pritličju,ločeno garaža in drvarnica, parcela 410 m2, cena = 24,4 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Prodamo: KRANJ - Škofja Loka: ob glavni cesti prodamo poslovni objekt (trgovina in neizdelana gostilna) skupaj 180 m2, zgoraj v mansardi je del stanovanja, del še neizdelano, cena = 46,0 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66,

Pri Bledu dajemo v najem opremljeno GOSTILNO Z GOSTINSKIM VRTOM. Pričetek možen takoj. ☎ 041/737-146 ali 031/773-974 14456

KRANJ ob vpadnici v mesto oddamo nov trgovski lokal z izlozbbami, 100 m2 z vsemi priključki in parkirišči. KRANJ Primskovo ugodno oddamo trgovski lokal (živila ali drugo) 100 m2 z vsemi priključki, KRANJ Primskovo oddamo trgovski lokal, 70 m2, 3 parkirišča, vsi priklj. 168.000 SIT/mes+stroški. DOM NEPREMIČNINE, 202 33 00, 041/333-222 14516

KEMIČNO ČISTILNICO v obratovanju, z novo opremo, ugodno prodam. ☎ 041/624-721 14614

ODDAM 100+100 m2 za skladišče ali garažo v Bitnjah ob glavni cesti (asfalt, ogrevanje). ☎ 040/208-061 14652

ODDAM v najem GOSPODARSKO POSLOPJE, primerno za trgovsko dejavnost ali skladišče v izmeri 260 m2 + parkirni prostor 100 m2 na prometni lokaciji 4 km izven centra Kranja. ☎ 041/386-650 14703

MOTORNA KOLESA

Prodam MOTOR TOMOS 14 in STROJ pe-sorenzico. Zapuže 20, Begunje 14566

Prodam dobro ohranjenega ATX, I. OO. ☎ 041/265-650 14705

OTR. OPREMA

Ugodno prodam ŠPORTNI VOZIČEK PEG Perego veljči kolesi in stojco kvadrat. ☎ 23313-61 14442

Prodam kombiniran modri VOZIČKE v vštitem medvedkom in ŠPORTNA VOZIČKA. ☎ 5961-291 14560

OSTALO

LESTVE iz lesa VSEH VRST in DOLŽIN do-bite. Zbilje 22, 01/3611-078 4044

Prodam dve hrastovi KADI, 450 in 500 l. Cena po dogovoru. ☎ 595-60-10 14602

Prodam LESENE BRIKETE za kurjavo. ☎ 5331-648, 040/56-11-79 14626

Lepo prosim OČIVIDCE PROMETNE NES-REČE, ki se je zgodila v petek, 14.9.01 ob 12.30 uri v Kranju, križišče na delavskem mostu, med rdečim R CLIO in srebrno POEL VECTRO naj pokličejo ☎ 031/266-202

PRIDELKI

Prodam DOMAČO ČEBULO. ☎ 01/8342-059, zvečer 14017

JABOLKA elstar in gala, že lahko dobite pri Markuti, v Čadovljah 3, pri Golniku. ☎ 256-00-48 14073

JABOLKA za ozimnico in za predelavo, prodam. ☎ 031/504-658, Solar, Sp. Do-brava 1 a, Kropa 14301

CVICEK in MOŠT portugalko, malo škro-pljeno, zelo dobro, prodamo. ☎ 050/637-277 14405

Ugodno prodam SADIKE ŽIVE MEJE le-guster. ☎ 23 11 474 14523

Prodam drobni KROMPIR. Luže 11, 25 31 242 14534

Prodam KORUZO za silažo. ☎ 01/8323-653 14570

Prodam KRMILNI KROMPIR. Zalag 44, Cerklje, ☎ 278-2000 14572

SADIKE ciprese za živo mejo, ugodno prodam. ☎ 2332-561 14592

Prodam GOZDJE, MOŠT ali VINO sort: siv pinot, laški rizling, šipon iz osrčja Prlekije - Jeruzalem. ☎ 02/7197-052 14632

Poceni prodam HRUŠKE TEPKE. ☎ 5961-092 14636

Prodam HRUŠKE tepke. ☎ 533-80-54 ali 533-02-19 14642

Prodam drobni KROMPIR za krmo. ☎ 041/543-875 14644

Prodam ČEŠPLJE. Gorica 2, Radovljica, ☎ 73-10-214 14654

Prodam TEPKE, MOŠTARCE in SLIVE. ☎ 255-19-28 14704

Prodam SLIVE po 40 SIT in HRUŠKE za namakanje ali mošt po 20 SIT. ☎ 040/530-007 14721

PODARIM

Dobrim ljudem oddamo PSIČKE MEŠANČKE, stare 5 tednov. ☎ 234-10-30 14415

Podarimo dva MUCKA tigrasto bela, stara dva meseca. ☎ 5955-061 14482

Podarim termoakumulacijsko PEČ 5 KW. ☎ 51-55-841 14559

ODDAM 4 MEŠANE PASJE MLADIČKE, stare 7 tednov, že cepljene. Mateja, ☎ 041/509-474, po 15. uri 14657

POSESTI

Dobrim ljudem oddamo PSIČKE MEŠANČKE, stare 5 tednov. ☎ 234-10-30 14415

Podarimo dva MUCKA tigrasto bela, stara dva meseca. ☎ 5955-061 14482

Podarim termoakumulacijsko PEČ 5 KW. ☎ 51-55-841 14559

ODDAM 4 MEŠANE PASJE MLADIČKE, stare 7 tednov, že cepljene. Mateja, ☎ 041/509-474, po 15. uri 14657

GORENJSKA, POSESTVO ALI ZAZIDLJIVO PARCELO Z VEČIM KMETIJSKIM ZEM-LJIŠČEM KUPIM TAKOJ. 031/621-651

PARCELE PRODAMO BRNIK lepa zaz.parcelo, 700 m2(37x20 m), elek. voda na parceli,POD DOBRČO prodamo zaz.parcelo z lepim razgledom, 7800 SIT/m2, ZG. SORICA zaz. parcelo za gradnjo hiše, 723 m2, el. na parceli, voda blizu, 300 m od asfalta. ŠKOFJA LOKA okolica na dobri lokaciji prodamo zaz. parcelo za gradnjo poslovno stanovanjske hiše cca 700-1000 m2, vsi priklj. ob parceli. ZG. BESNI-CA lepo, sončno zazidljivo parcelo 731 m2, 10.000 SIT/m2. DOM NEPREMIČNINE, 2369-333, 041/333-222 10121



ŽIROVNICA - ZAVRŠNICA: Takoj za gotovno kupimo vikend ali zazidljivo parcelo za gradnjo vikenda. GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320

KRANJSKA GORA, savsko naselje, dvostanovanjsko visokoprtilično 115m2, parcela cca.1000m2 (odlična lokacija za gostinstvo - turizem), parkirišče. Ogled fotografij je možen v agenciji EXEDRA. www.exedra-nepremicnine.com TEL.:04/5836500, GSM:041 703 806 NON-STOP

SPODNJE GORJE, hiša z gostinskim de-lom, dvo nadstropna (vsako nadst. 130 m2) parking, možen najem restavracije. KO-ROŠKA BELA, visoko prtlična 150 m2, dvostanovanjska, parcela sončna 500m2. www.exedra-nepremicnine.com TEL.:04/5836500, GSM:041 703 806 NON-STOP

TRŽIČ, 400m2,lastno parkirišče, krasen vrt, lokal z lastnim vhodom(26m2), v celoti podkletena, 2. nadstropna z funkcionalnim podstrešjem. Hiša je nadstandardna, primer-na za poslovne dejavnosti. Kletni prostori primerni za pivnico, pekarno, tiskarno,...Pri-poročamo ogled! www.exedra-nepremic-nine.com , TEL.:04/5836500, GSM:041 703 806 NON-STOP

BLEJSKA DOBRAVA, 200 m2 podkletena dvo nadstropna, 500 m2 parcela. www.exe-dra-nepremicnine.com,TEL.:04/5836500, GSM:041 703 806 NON-STOP

BLEJSKA DOBRAVA, 1/2 hiše z lastnim vhodom 100 m2 + delavnica in 400 m2 parcela. www.exedra-nepremicnine.com , TEL.:04/5836500, GSM:041 703 806 NON-STOP

JESENICE,Tomšičeva,polovica hiše 100m2 in 500m2 parcele, sončna pozici-ja.www.exedra-nepremicnine.com TEL.:04/5836500, GSM:041 703 806 NON-STOP

KRANJSKA GORA 130m2,nova vrstna hiša,možnost nakupa posamičnega. apart-maja z lastnim vhodom in priključki.Ogled fo-tografij je možen v agenciji EXEDRA. www.exedra-nepremicnine.com TEL.:04/5836500, GSM:041 703 806 NON-STOP

BOVEC(Serpenica)obnovljena 9x11m,možnost apartmajev,prodamo ali menjamo za stanovanje na Jesenicah,cena zelougodna.www.exedra-nepremicnine.com , TEL.:04/5836500, GSM:041 703 806 NON-STOP

KOSTANJEVICA na KRASU,starejša,bival-na,potrebna delne obnove,sončna pozicija (gozd in njiva). Video posnetek v agenciji EXEDRA. www.exedra-nepremicnine.com , TEL.:04/5836500, GSM:041 703 806 NON-STOP

BLED - jezero, podstrešje (100m2) v novejši hiši, možnost izdelave stanovanja, 5 let bi-vanje zastojn.www.exedra-nepremicnine.com, TEL.:0475836500, GSM:041 703 806

TRŽIČ-ROČEVNICA: Prodamo zazidljive parcele 2050m2 in 1100m2 ali menjamo za drugo nepremičnino. ITD + NEPREMIČ-NINE Tel: 04/236-66-70, 040/204-661

KRVAVEC: Na zelo lepi lokaciji prodamo zazidljivo parcelo 449m2, priključki v neposredni bližini. Cena po dogovoru. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 040/204-661

HP-161/01 - LESCE: Prodamo poslovno stanovanjsko hišo v izmeri 15 x 12 m, s pripadajočim zemljiščem v izmeri 640 m2, z vsemi priključki. Hiša je v celoti podkletena. Vredno ogleda. Cena 50.400.000,00 SIT (450.000 DEM) GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320

NEPREMIČNINE AGENT - Kranj TEL.: 2365-360, 2365-361

HP-160/01 - BLED: Prodamo poslovno stanovanjsko hišo s pogledom na jezero in grad, delno podkletena, nadstropje in neizdelana mansarda, s pripadajočo par-celo. Cena po dogovoru. GS 5 NEPREMIČ-NINE d.o.o., tel.: 04/5303-320

GP-1510/01 - JESENICE: Prodamo gostin-ski lokal, začetek dela možen takoj, v izmeri cca 100 m2, v dveh etažah, s pripadajočimi parkirišči. Cena po dogovoru. GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320

GP-1511/01 - TRŽIČ: Prodamo gostinski lokal v obratovanju kateremu pripada tudi trisobno stanovanje, parkirišče, vsi priklju-ki. Možna oddaja tudi v najem. Cene po do-govoru. GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320

HP-156/01 - KRANJ - OKOLICA: Prodamo stanovanjsko hišo in več tisoč kvadratnih metrov poslovnih prostorov za razne poslovne dejavnosti. Cena po dogovoru. GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320.

HP-195/01 - RADOVLJICA - CENTER: Pro-damo starejšo stanovanjsko hišo z gospo-darskim poslopjem potrebno prenove, s pripadajočim zemljiščem cca 1100 m2. Cena ugodna. GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320.

GP-1000/01 - LESCE - OKOLICA: Pro-damo dve lepi zazidljivi parceli za gradnjo stanovanjskih hiš, z lokacijskim dovoljenjem, voda, elektrika in kanalizacijski priključek ob parceli. Cena ugodna. (Šifra ZP-1000/01) GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320

ZP-1008/01 - BOHINJSKO JEZERO: Pro-damo stavbno in kmetijsko zemljišče v skupni izmeri cca. 9.000 m2. Parcela je predvide-na za izgradnjo visoko standardnega objekta (hotel, igralnica, turistične kapacitete, in podobno) Cena po dogovoru. (Šifra ZP-1008/01) GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320

ZP-1022/01 - LESCE - OKOLICA: pro-damo kmetijsko zemljišče v izmeri cca 9000 m2, primerno za čebelarstvo ali podobne kmetijske dejavnosti. Cena zelo ugodna. GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320

ZP-1023/01 - LES



TRŽIČ - CENTER ugodno prodamo hišo v fazi adaptacije, cca. 150 m² stanovanjske površine, brez zemljišča, prevzem možen takoj, cena po dogovoru. Agent Kranj, tel. 04-2365-360, 04-2365-361

KRANJ - ČIRČE na parceli 922 m², prodamo lepo, novejšo, enodružinsko hišo, vsi priključki, dva balkona, zimski vrt, savna, velika dnevna soba, garaža, vselej najkasneje aprila 2001, cena 62.300.000 SIT. Agent Kranj, tel. 04-2365-360, 04-2365-361

V OKOLICI KRANJA, CERKELJ, PRED-DVORA, TUPALIČ, ... kupimo kmetijo 33 m² stanovanjske površine, cca. 150 m² zemljišča, cena do 50.000.000 SIT. Agent Kranj, tel. 04-2365-360, 04-2365-361

VISOKO - LUŽE prodamo visokoprtilično hišo, dimenzije 13x9, na 542 m² zemljišča, stara 13 let, CK na olje ali trda goriva, vselej po dogovoru, za 35.520.000 SIT. Agent Kranj, tel. 04-2365-360, 04-2365-361

V okolici Kranja, Golnika, Tenetiš, Bitnje, Predvor, ... iščemo starejšo vsehlovo hišo z vsaj nekaj pripadajočega zemljišča za znane kupca do 20 mio sit. Agent Kranj, tel. 04-2365-360, 04-2365-361

V Kranju kupimo samostojno hišo lahko starejšo potrebno prenove na vsaj 1000 m² zemljišča za znane kupca interesanta. Agent Kranj, tel. 04-2365-360, 04-2365-361

BEGUNJE - SLATNA, prodamo enostanovanjsko hišo, na zemljišču 230 m², cena 16,6 mio. SIT, v račun vzamemo stanovanje. IDA nepremičnine, 2361 880, 041 331 886.

LUŽE pri ŠENČURJU, prodamo 1/2 hiše s približno 500 m² zemljišču (prtiličje, v vzamemo enosobno stanovanje). IDA nepremičnine, 2361 880, 041 331 886.

GOLNIK - SVARJE, prodamo zelo lepo zazidljivo parcelo 828 m². IDA nepremičnine, 2361 880, 041 331 886.



KOVOR pri TRŽIČU, prodamo zazidljivo parcelo, 790 m², z lokalnim dovoljenjem. IDA nepremičnine, 2361 880, 041 331 886.

LESCE - HRAŠE, prodamo zelo lepo zazidljivo parcelo, 681 m², gradbena dokumentacija že pridobljena (lokalno dovoljenje). IDA nepremičnine, 04/2361 880, 041 331 886.

POD KOFCAMI, prodamo vikend parcelo, 688 m², cena ugodna. IDA nepremičnine, 04/2361 880, 041 331 886.

GORENJSKA, takoj kupimo več zazidljivih parcel, različnih velikosti, za gradnjo vikendov ali stan. hiš. IDA nepremičnine, 04/2361 880, 041 331 886.

LESCE, prodamo starejšo hišo, zemljišče 1300 m², ob cesti Lesce - Bled, zanimivo za poslovne prostore. IDA nepremičnine, 04/2361 880, 041 331 886.

ZG. BITNJE, prodamo novejšo dvostanovanjsko hišo, na parceli 600 m², cena po dogovoru. IDA nepremičnine, 04/2361 880, 041 331 886.

Prodamo: KRANJ, Primsko-gro, na odlični lokaciji za Gradbino gradimo dvoječek vsak velik 12,5 x 9,6 m na skupni parceli 700 m², zgrajeno bo do IV. gr. faze, cena enega = 40,4 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Prodamo: PRIMSKOVO - manjšo vrstno hišo na parceli 414 m² prodamo za 35,0 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Prodamo: DRULOVKA - 10 let staro vrstno hišo z manjšo parcelo, izdelano v celoti, cena = 32,0 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Prodamo: pri TRŽIČU - novejšo vrstno končna hiša z odprtim pogledom, 70 m² v etaži, manjša parcela, cena = 37,2 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Prodamo: PŠEVO pod Joštom - 1.700 m² zazidljiva parcela za stan.hišo, delno v bregu, cena = 6.160,00 SIT/m², K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Prodamo: KRANJ - v bližini poslovno-stanovanjski objekt z gostilno in prtiličjo prodamo za 45,0 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Prodamo: pri CERKLJAH - stan.hiša dvoječek vel. 12 x 8,5 m, 3 etaže, stara 9 let, parcela 420 m², vrtna uta, cena = 40,5 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Prodamo: BOHINJSKA BELA - na lepi razgledni lokaciji prodamo obnovljeno kmečko hišo z gospodarskim poslopjem in zemljiščem 2.000 m², primerno tudi za kmečki turizem ali šolo v naravi, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Oddamo: ŠKOFJA LOKA - trgovski lokal 33 m² v prtiličju po ugodni ceni, tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJSKA GORA: Prodamo novo enonadstropno hišo, 128m² stan. površine+21m² terasa zgoraj, parcela 400m², možnost nakupa tudi po etažah, primerno za vikend, mirna sončna lokacija, čudovit razgled. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 040/204-661

TRŽIČ-LOG: Prodamo zelo lepo novejšo hišo 12,m x 9m, lahko tristanovanjska, cca 400m² stan. površine, vsi priključki, parcela urejena delno v pobočju 1114m², velika sončna terasa, možnost tudi za obrtno dejavnost. Cena in izselitev po dogovoru. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 040/204-661

HP-108/01 - KRANJ - ZGORNJE BITNJE: Prodamo dvostanovanjsko hišo, takoj vseljivo, tri garaže ena je registrirana kot poslovni prostor, vse zgrajeno na parceli 670 m² Hiša ima lep vrt in še zazidljivo parcelo v izmeri 400 m². Cena za vse skupaj je samo 39.200.000,00 SIT (350.000 DEM). GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320

HP-101/01 - ŽIROVNICA: Na odlični lokaciji prodamo novo, sodobno zgrajeno, takoj vseljivo dvostanovanjsko hišo s pripadajočo parcelo cca 500 m², z vsemi priključki, garažo, več balkonov na sončni lokaciji. Cena po dogovoru. GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320

HP-119/01 - ŽIROVNICA-OKOLICA: Prodamo stanovanjsko hišo, luksuzno opremljena na najbolj sončni lokaciji na Gorenjskem s pripadajočo parcelo cca 740 m², z vsemi priključki. Cena po dogovoru. GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320

HP-188/01 - ŽIROVNICA-POTOKI: Prodamo stanovanjsko hišo s pripadajočim zemljiščem v izmeri 877 m², garaža, balkoni, CK, kletni prostor, terasa, vaško okolje. Vredno ogleda. Cena 19.040.000,00 SIT (170.000 DEM) GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320

G-1502/01 - MEDVODE - OKOLICA: Prodamo poslovni objekt primeren za proizvodnjo ali za skladiščenje velikih količin izdelkov ali materialov. Objekt meri cca 2000 m² in ima svoje pripadajoče funkcionalno zemljišče ter svoj dovoz. Cena po dogovoru. GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320.

MEDVODE - OKOLICA: Prodamo stanovanjsko hišo, ki ima sedem apartmajev zaprtega tipa, vse opremljeno in pripravljen za takojšnje delo ter pripadajoče zemljišče, na odlični lokaciji. Cena 95.200.000,00 SIT (850.000 DEM) GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320.

HP-187/01 - JESENICE: Prodamo večstanovanjsko hišo, klet, prtiličje - dvosobno stanovanje, prvo nadstropje - dvosobno stanovanje in mansarda - enosobno stanovanje, vsi priključki popolnoma prenovljeni, terasa, dve garaži za 5 avtomobilov in 808 m² pripadajočega zemljišča. Cena samo 28.000.000,00 SIT (250.000 DEM) GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320.

MOŠNJE ravno, zazidljivo parcelo ob asfaltu, voda, elek. zraven, 632 m², 11.700 SIT/m², BAŠELJ zaz. parcelo z lepim razgledom za gradnjo vikenda, 647 m², vsi priklj. na parceli, SENIČNO prodamo tri sončne, zaz.parcele (cca 600, 700 in 800 m²), BRNIK ravno zazidljivo parcelo ob asfaltu, 700 m², elek. in voda na parceli, KRANJ prodamo več parcel za gradnjo poslovnih objektov. DOM NEPREMIČNINE, 2369-333, 041/333-222

PARCELE KUPIMO KRANJ z okolico kupimo večjo zaz.parcelo za gradnjo večstanovanjske hiše, vsaj 2000 m². DOM NEPREMIČNINE, 2369-333, 041/333-222

HIŠE PRODAMO KRANJ Kokrica manjšo hišo potrebno obnove na ravni, sončni parceli 763 m², BREG ob Savi, starejšo, prtilično hišo potrebno obnove, na parceli cca 550 m², ČIRČE, vis.prtil. hišo dvoječek na parceli 540 m², 267 m² uporabne površine, CERKLEJE novejšo vis.prtil. hišo s poslovnim prostorom 9x11 m, lahko dvostanovanjska na parceli cca 500 m², KRANJSKA GORA novo VRSTNO, končno hišo, (2 apartmaja), cca 67 m² v etaži, na parceli 390 m², BRITOF posl.stan.hišo v izgradnji, III. gr.f., tloris 7x15 m(K+P+M)na parceli 231 m², elek.voda v hiši, ŠKOFJA LOKA novejšo vrstno.vis.prtil. hišo, 313 m² uporabne površine na parceli 371 m². DOM NEPREMIČNINE, 2369-333, 041/333-222

HIŠE PRODAMO MLAKA na robu naselja prodamo prtiličje hiše oz. 1/2 hiše z vrtom, cca 85 m²+garaža+253 m² parcele, 18,5 mio SIT, GORIČE prodamo obnovljeno prtiličje hiše, cca 80 m²+489 m² sadovnjaka, ki je delno zazidljiv, 16,6 mio SIT, BAŠELJ prodamo vikend hišo na robu naselja na parceli 1037 m², 124 m² uporabne površine, vsi priključki, pokrita terasa, vredno ogleda. DOM NEPREMIČNINE, 202-33-00, 041/333-222

HIŠE PRODAMO VODICE več vis.prtiličnih hiš v izgradnji (III. gr. f. ali na ključ), 120-240 m² uporabne površine. DOM NEPREMIČNINE, 2369-333, 041/333-222

KMETIJSKO ZEMLJIŠČE ali KMETIJO kupim. ☎ 2368-001

V središču Radovljice prodam staro HIŠO in gospodarsko poslopje. ☎ 040/251-155

12 km iz Kranja prodam delno obnovljeno KMEČKO HIŠO na parceli 630 m². Cena po dogovoru. ☎ 2525-640, 041/728-805

V centru Preddvora prodam polovico hiše, lasten vhod, 68 m² dvorišča. ☎ 031/449-038

V najem ali odkup vzamemo hektar ravnege zemljišča v Selški dolini. ☎ 5140-721

V okolici Kranja kupim zazidljivo parcelo ali starejšo hišo. ☎ 041/685-294

NAKLO zazidljiva parcela 2550 m², možna gradnja treh stanovanjskih hiš, lahko prodaja po delih. ☎ 513-28-50, 041/893-951

NAKLO oklica, hiša 30 let, parcela 900 m², mirna, sončna lokacija, prazna, cena cca 30 mio SIT, prodamo. ☎ 23 15 600, 23 15 601 PIANOVA NEPREMIČNINE

Prodaj PARCELO za vikend v zazidljivem območju 750 m². ☎ 041/784-144

SELCA prodamo stanovanjsko hišo dvoječek 160 m² stanovanjske površine, 425 m² velika parcela. ☎ 50-60-300 P.I.A. Škofja Loka

POZNANSTVA

POMLADNI VETER vabimo vse, ki si želijo novega partnerja za resno vezo ali za občasná srečanja, da pokličete na kom. tel. 090-54-24 ali 090-54-25, od 15. ure dalje. Veseli vas bomo!

POMLADNI VETER 37 letna mamica, vdova, želi spoznati moškega, ki bi prišel k njej na kmetijo. Pokličite na kom. tel. 090-54-24. Vabljeni

RAZNOVRNI PRODAJ

Prodaj suha KOSTANJEVA DRVA in ROS-FRAI SNEGOLOVEC. ☎ 256-0079

Prodaj DRVA. ☎ 041/544-130

Prodaj SUHA BUKOVA DRVA. ☎ 25 23-018, 041/620-824

DRVA meterska ali razlagana, možnost dostave, prodam. ☎ 041/718-019

Prodaj etažno PEČ 12 kW ☎ 2565-490 in POLO CADY I. 97, reg. celo leto, ohranjen. ☎ 041/396-940

Prodaj vrtno mize, klopi iz češnje in kvalitetno DOMAČE ŽGANJE. ☎ 514-6708, 041/774-293

Prodaj mešana in brezova DRVA. ☎ 51-22-654

Prodaj zadnjo STENO z dobijanjem Suzuki Swift, l. 2000 in elemente protihrupne ograje. ☎ 2026-339, zvečer

Ugodno prodaj ODBIJAC za Ford Fiesta in ŠIVALNI STROJ Veritas. ☎ 204-20-65

SUHA DRVA, mešana II. kvaliteta, na Bledu prodam. ☎ 041/476-468

Prodaj hrastove DRVA za kurjavo. ☎ 031/801-045

STAN. OPREMA

Zaradi selitve ugodno prodamo OMARO za dnevno sobo, bele barve, skoraj nov TROSED IN HLADILNIK. ☎ 031/320-590

Poceni prodaj rabljene KUHINJSKE ELEMENTE in OMARE za dnevno sobo. ☎ 233-12-98

Prodaj raztegljivo JEDILNO MIZO za 6 oseb. ☎ 2041-676

Poceni prodaj dva KUHINJSKA ELEMENTA in POMIVALNO KORITO dvojno. ☎ 202-15-18

ŠPORT

Prodaj ROLARJE ROCES London aluminijasto podvozje št. 42. ☎ 041/506-397

STORITVE

SENČILA ASTERIKS, Senično 7, Krize, ☎ 5955-170, 041/733-709 - ŽALUZIJE, ROLATE, LAMELNE ZAVESE, PULVE ZAVESE, KOMARNIKI, ROLJOJI, PVC KARNISE, TENDE! Sestavni in nadomestni deli za rolete in žalužije. Izdelovanje, svetovanje, montaža in servis. Dobava in montaža v najkrajšem času.

ENTER KRAJ, d.o.o. PLANINA 3, 4000 KRANJ

VODENJE POSLOVNIH KNJIG ZA PODJETJA IN SAMOSTOJNE PODJETNIKE Tel.: 04/280-58-00

SERVIS PEN - PRIDEMO TAKOJ! Popravljalni, pomivalni, sušilni strojevi, štedilniki, bojlerji. ☎ 2042-037, 041/691-221, Rogelj Matjaž, s.p., Krašnova ul. 13, Kranj

TESNENJE OKEN IN VRAT, UVOŽENA TESNILA, 10 LET GARANCIJE, 30% prihranek pri kurjavi. Prahu, hrupa in prepisa ni več! ☎ 01/8313-553, 041/694-229 BE & MA, d.o.o., Ekslerjeva 6, Kamnik

ELEKTROINSTALACIJE, TELEKOMUNIKACIJE, ADAPTACIJE, hitro in ugodno. ☎ 041/865-112, PUJEK, d.o.o., Podbrezje 177, Naklo

PROTIVLOMNE kovinske MREŽE za okna, STOPICE-notranje, zunanje, pohodne REŠETKE in NADSTREŠKI za vhodna vrata. GELD,d.o.o., Jesenice, ul.J. Šmida 15, ☎ 580-60-26

Rigips
Armstrong
Sumont
Knauf

PREDELNE STENE, SPUSČENI STROPI MANSARDNA STANOVANJA

HRASTJE 29, PE SAVSKA c. 22, 4000 KRANJ, Tel.: 04/23 64 710 GSM 040/ 616 396

IZDELAVA PODSTREŠNIH STANOVANJ IN PREDELNIH STEN PO SISTEMU Knauf, MONTAŽA STROPNIH IN STENSKIH OBLOG, STREŠNIH OKEN Velux IN POLAGANJE LAMINATOV. Izdelujemo tudi brunarice. ☎ 041/785-842, 5186-055 Mesec Damjan, s.p., Jazbine 3, Poljane

STROJNI OMETI notranjih sten in stropov - hitro in po ugodni ceni. ☎ 041/642-097, 01/832-71-90, Urmar, d.o.o., Zakal 15, Stahovica

OLJNE GORILNIKE, avtomatiko, sončne bojlerje, dobavljamo in montiramo z garancijo, servisiramo ter izmerimo izkoristek peči. BETA-S.d.o.o., Kočna 10 B, 4273 Blejska Dobrava, ☎ 587-40-59 in 041/704-851

KAMNOSESTVO Kranj
STRUŽEVO 3/b, 4000 KRANJ
Tel.: 04/2011-962
IZDELKI IZ MARMORJA IN GRANITA

LAMELNE IN PULVE ZAVESE, ŽALUZIJE IN TENDE izdelamo in montiramo. RONO SENCILA, Mavsarjeva 46, Notranje gorice, ☎ 01/365 12 47, 041/334-247

Izvajamo vsa gradbena dela s svojim ali vašim materialom, vse vrste fasad, notranje omete, pozidava hiš, tlakovanje dvorišč, izdelava škarp. ☎ 041/622-946, Babič Miloš s.p., Begunjska 9, Lesce

STROJNO IZDELOVANJE estrihov
Klemenc, Pokopalška 10, Naklo
tel.: 04/25 718-13
041/632-047

ASFALTIRANJE IN TLAKOVANJE DVORIŠČ, DOVOZNIH POTOI IN PARKIRIŠČ, POLAGANJE ROBNIKOV TER PRALNIH PLOŠČ. IZDELAVA BETONSKIH IN KAMNIH ŠKARP, IZKOPI TER ODVOZ MATERIALA NA DEPONIJU. ☎ 01/839-4614, 041/680-751, Adrovič in Comp., Jelovška 10, Kamnik

FINAL DOM
d.o.o., Šteta 93, Žabnica
04/2316-800
041/323-823
STROJNI ESTRIHI, POLAGANJE PARKETA IN PVC TLAKOV

SANIRAMO DIMNIKE z vstavitvijo Inox pločevine - odpravi kondenz in črne madeže. Barvne fasade, napušči. ☎ 041/815-670, Ahej Anita, s.p., Sentiljska 15, Maribor

SELITVE, HITRI PREVOZI, ODVOZ STAREGA POHIŠTVA, HITRO IN UGODNO! ☎ 041/737-245, 041/358-055, Brce Tadej s.p., J. Platiše 11, Kranj

STROJNI ESTRIHI
TEL: 04/233-01-42, GSM: 041/688-244
D.JAKOVIČ STANKO s.p., J. Platiše 1, Kranj

NAČRTOVANJE, ZASADITVE IN VZDRŽEVANJE vrtov, grobov in ostalih zelenih površin, SVETOVANJE. ☎ 2312-722, Larix, Anjuta Lazič, s.p., Matajčeva ul. 1, Kranj

Notranje strojne omete in fasade izdelujemo kvalitetno in po zmernih cenah. ☎ 041/406-527, Simet d.o.o., Podskrajnik 42, Cerknica

Prevzamemo VSA ZIDARSKA DELA od temeljev do strehe, tudi fasade, z materialom ali brez. ☎ 041/593-492, Bytyci oče in sin, d.n.o., Cegelnica 48 B, Naklo

STANOVANJA

STANOVANJA PRODAMO KRANJ CENTER ugodno, starejša 1 ss/II, klasično ogrevanje, Gogalova 1 ss, 43,30 m²/II, vsi priklj., Planina I, 1SS, 41,5 M², nizek blok, BLED lepo 2 ss, 53m²/IV., vsi priključki, pogled na Triglav, KRANJSKA GORA več 1 ss različnih velikosti 30-45 m² in več 2 ss od 52-60 m². KRANJ Planina I novejša 2 ss, 66 m²/II, vsi priključki. DOM NEPREMIČNINE, 2369-333, 041/333-222

KRANJ, TRŽIČ, RADOVLJICA prodamo več lepih 2 sobnih in 3 sobnih stanovanj. DOM NEPREMIČNINE, 2369-333, 041/333-222

KRANJ PLANINA III., prodamo 1ss, 42 m² v 3.nadstropju, popolnoma obnovljeno. IDA nepremičnine, 04/2361 880, 041 331 886.

KRANJSKA GORA prodamo 9 stanovanj (apartmajev) 52m² - 60m² (novogradnja). www.exedra-nepremicnine.com, TEL.:04/5836500, GSM:041 703 806 NON-STOP

Z Vami smo vsak dan 24 (štiriindvajset) ur na dan najhitrejši in najzanimivejši medij današnjosti, nekomercialni regionalni TV program GORENJSKE TELEVIZIJE

24 ur na dan oddajamo strani GORENJSKEGA TELETEKSTA

Ves dan VIDEOSTRANI in vsak večer GORENJSKA TV POROČILA

Sedem dni v tednu oddajamo zanimiv, domač, pester, pozitiven in nenasilen TV program

Štemamo v TV studiu, v Vaši občini, v Vaši KS ali celo pri Vas doma

Zato nas pokličite in naročite!

TELETEKST STRANI, VIDEOSTRANI, TV REPORTAŽE, VIDEOSPOTE, OTVORITVE, TV PROGRAM V ŽIVO, PREDSTAVITVE PODJETIJ, DIREKTNE PRENOSE ALI "CELOVEČNI FILM" Naš DIGITALNI STUDIO zmore vse!!!

Naši nas bosta v sru Gorenjske -GTV gorenjska televizija, Nikle Teše 2, p.p. 181, 4001 KRANJ

telefon uredništvo: 04 / 233 11 59
telefon komerciala: 04 / 233 11 55
telefon TV STUDIO: 04 / 233 11 56
fax marketing: 04 / 232 45 50
fax poročila DESK: 04 / 233 12 31
e-mail: gtv@tele-tv.si
INTERNET: http://www.tele-tv.si

KRANJSKA GORA prodamo 8 stanovanj (apartmajev) 28m² - 51m² (novogradnja).www.exedra-nepremicnine.com, TEL.:04/5836500, GSM:041 703 806 NON-STOP

KRANJSKA GORA 2 ss 62m²,1.nadst.2x balkon, trgovski center, UGODNO! www.exedra-nepremicnine.com TEL.:04/5836500, GSM:041 703 806 NON-STOP</

TEČAJ CPP

vsak ponedeljek
ob 9. in 18. uri

AVTO ŠOLA *ing. Humar*



202 12 22
231 10 35

ESENICE 1 ss 39m2 Titova, 3.nadst., prodamo ali menjamo za 3ss na Jesenicah. www.exedra-nepremicnine.com, TEL.:04/5836500, GSM:041 703 806 NON-STOP

RADOVLJICA 2.5 ss menjava za 1ss, do 50m2 v Radovljici. www.exedra-nepremicnine.com, TEL.:04/5836500, GSM:041 703 806 NON-STOP

DRULOVKA - KRANJ, prodamo 2ss, 64 m2. IDA nepremičnine, 04/2361 880, 041 331 886.

PLANINA - oddamo poslovni prostor, 55 m2, s svojim vhodom. Mesečna najemnina je 100.000,00 SIT. IDA nepremičnine, 04/2361 880, 041 331 886.



TRŽIČ - RAVNE, prodamo 2ss, 45 m2. IDA nepremičnine, 04/2361 880, 041 331 886.

Prodamo: KRANJ - nova stanovanja v velikosti od 39 m2 do 90 m2 z možnostjo dokupa parkirnih prostorov v hiši, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Prodamo: KRANJ - 1 G 33,5 m2 v 2. nad., zadnje, cena = 8,9 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Prodamo: KRANJ - 2 SS +2 K 70,00 m2 v 3. nad., etažna CK, nova kopalnica in okna, cena = 15,1 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Prodamo: KRANJ, Planina I - 1 G 30 m2 v nizkem bloku, cena = 8,6 mio SIT, 1. G 21 m2 v 11. nad., cena = 6,7 mio SIT, 1 SS 38,00 m2 v 2. nad./zadnje, cena = 11,5 mio SIT, 1 SS 45 m2 1.nad. za 10,0 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

SVET
NEPREMIČNINE - REAL ESTATE
Enota Kranj, Nazorjeva ul. 12,
4000 Kranj, tel.: 04/2811-000
fax.: 04/2026-459
Internet: HTTP://www.svetre.si
Email: info@svet-re.si

STANOVANJA
KRANJ - Planina; 71 m2, trisobno, 1. nadstropje, starejši blok, delno adaptirano, klasično ogrevanje, mirna lokacija. Cena: 11,8 mio SIT (105.000 DEM), PS00624MA-KR

KRANJ - Planina I; 37 m2, enosobno, 2. nadstropje, nizek blok, balkon, SV lega, neopremljeno, takoj vseljivo. Cena: 10,5 mio SIT (93.000 DEM), PS00551MA-KR

KRANJ - Planina I; 59 m2, dvosobno, pregrajeno, 7. nadstropje, zastekljen balkon, vsi priključki. Cena: 17,5 mio SIT (115.000 DEM), PS00644MA-KR

KRANJ - Planina I; 84 m2, trisobno, 10. nadstropje, dva balkona, parket, vseljivo, zelo ugodno. Cena: 16,1 mio SIT (143.000 DEM), PS00433JN-KR

KRANJ - Planina II; 29 m2, garsonjera, 5. nadstropje, kuhinja delno povečana na račun balkona, pogled na hribe. Cena: 8,5 mio SIT (75.000 DEM), PS00646MA-KR

KRANJ - Planina II; 68 m2, dvosobno, 5. nadstropje, dobra lokacija, končni blok, pogled na jug, takoj vseljivo. Cena: 16 mio SIT (142.000 DEM), PS00630JN-KR

KRANJ - Planina II; 64 m2, dvosobno, 2. nadstropje, nizek, končni blok, parket, vsi priključki, lep razgled. Cena: 14,7 mio SIT (130.000 DEM), PS00575MA-KR

KRANJ - Planina III; 43 m2, enosobno, 3. nadstropje, adaptirano, neopremljeno, vhodna lega. Cena: 11,6 mio SIT (103.000 DEM), PS00539JN-KR

KRANJ - Vodovodni stolp; 62 m2, trisobno, adaptirano, CK-plin, 4. nadstropje, odlična lokacija. Cena: 16,4 mio SIT (145.000 DEM), PS00642JN-KR

KRANJ - Zlato polje; 61 m2, dvosobno, 2. nadstropje, opremljeno, 2. nadstropje, CK. Cena: 15,4 mio SIT (137.000 DEM), PS00540JN-KR

TRŽIČ - Ravne; 36 m2, enosobno, 1. nadstropje, nizek blok, SV lega, vsi priključki, takoj vseljivo. Cena: 6,6 mio SIT (59.000 DEM), PS00515MA-KR

TRŽIČ - Deteljica; 79 m2, trisobno, kompletno adaptirano, pritličje, nizek blok, termopna okna, jukazi, vsi priključki. Cena: 16,4 mio SIT (145.000 DEM), PS00643MA-KR

LESCE - Hraše; 30 m2, obnovljena garsonjera, pritličje večstanovanjskega objekta, brez balkona. Cena: 6,2 mio SIT (55.000 DEM), PS00638MA-KR

LESCE - Hraše; 60 m2, obnovljeno, dvosobno, 1. nadstropje, balkon, etažna CK. Cena: 9,6 mio SIT (85.000 DEM), PS00639MA-KR

LESCE - Hraše; 80 m2, obnovljeno, trisobno, 2. nadstropje, velik balkon, etažna CK. Cena: 13,5 mio SIT (120.000 DEM), PS00637MA-KR

Prodamo: KRANJ, Planina II - 1 SS 40 m2 v pritličju cena = 11,6 mio SIT, 2,5 SS 82,5 m2 v 6. nad. za 15,9 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Prodamo: KRANJ, Planina III - 3 SS 76 m2 v 3. nad., predelano v 2 SS + 2 K, cena = 16,6 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Prodamo: KRANJ, Planina I - 3 SS 77 m2 v 3. nad., nizki blok, cena = 17,1 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Prodamo: LESCE - dvosobno stanovanje 60 m2 v mansardi hiše s pripadajočim vrtom in dvoriščem, cena = 10,4 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Prodamo: APARTMAJE na Kravcu in v Kranjski Gori, ugodne cene, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KAMNIK: V več stanovanjski hiši prodamo popolnoma obnovljeno 2SS+kabinet, pritličje 63m2 vsi priključki z garazo, mirna, sončna lokacija, takoj vseljivo. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 040/204-661

BLED-ZG. GORJE: Prodamo spodnjo etažo stanovanjske hiše, 4SS cca 100m2, popolnoma obnovljeno + klet + dvorišče na lepi sončni lokaciji, vsi priključki. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 040/204-661

KRANJ-Planina I: Prodamo zelo lepo 2SS, VI. nad. 60m2, vsi priključki, takoj vseljivo ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 040/204-661

KRANJ-PLANINA I: Prodamo zelo lepo 1SS, I.nad, 33m2, vsi priključki, zastekljen balkon, takoj vseljivo. Cena zelo ugodna ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 040/204-661

KRANJ-Planina II: Prodamo zelo lepo 2SS IV. nad 65m2, vsi priključki, cena zelo ugodna. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 040/204-661

ŠKOFJA LOKA - Podlubnik: Prodamo 2SS, 62m2, XI.nad, vsi priključki, zelo lepo, renovirano zastekljen balkon, vsi priključki, takoj vseljivo. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 040/204-661

PLANINA I-PLANINA II - PLANINA III: Prodamo več 1SS, 2SS, 3SS in večjih stanovanj, različne velikosti in različnega ocnovnega razreda. Vse informacije: ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 040/204-661

JESENICE : Na različnih lokacijah prodamo 2SS in 3SS različnih velikosti in cenovnih razredov. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 031/800-004

KRANJ: Iščemo za najem 1SS, lahko tudi v hiši z lastni vhodom. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 040/204-661

SP-547/01 - BLED-ALPSKI BLOKI: Prodamo dvosobno stanovanje v IV. nadstropju, v izmeri 53 m2, vsi priključki, balkon z lepim pogledom na blejski grad in Triglav. Cena po dogovoru. GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320

SP-542/01 - JESENICE: Prodamo dvosobno stanovanje s kabinetom v pritličju bloka, v izmeri 65,58 m2, z vsemi priključki. Cena 9.400.000,00 SIT (84.000 DEM) GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320

POSESTI
KRANJ - Vodovodni stolp; 130 m2, starejša, enodružinska, popolnoma adaptirana, podkletenje, vrt, garaza, CK-plin, dobra lokacija. Cena: 37,2 mio SIT (330.000 DEM), PH00621MA-KR

KRANJ - okolica; 220 m2, hiša dvojevc, enodružinska, z garazo, mirna lega, CK, 540 m2 parcele, takoj vseljiva. Cena: 33,6 mio SIT (298.000 DEM), PH00478JN-KR

KRANJ - Drulovka; 210 m2, manjša vrstna hiša, atrij 7 x 8m, K/P/M+, v celoti izdelana, vsi priključki. Cena: 31,6 mio SIT (280.000 DEM), PH00620MA-KR

GOLNIK; 171 m2, atrijska hiša, lahko dvodružinska, 15 let, mirna lokacija, parcela 367 m2. Cena: 39,5 mio SIT (350.000 DEM), PH00594JN-KR

PODNART - okolica; 96 m2, stara hiša, potrebna obnova, parcela 550 m2, lahko vseljiva. Cena: 11,1 mio SIT (98.000 DEM), PH00623JN-KR

BLED - okolica; 240 + 90 m2, 8 let stara hiša z delavnico, parcela 1373 m2, sončna lega, zeleni pas, razgled, mirna okolica, vseljiva, lahko dvodružinska. Cena: 39,5 mio SIT (350.000 DEM), PH00617MA-KR

KRANJ - za nebotičnikom; 15 m2, prodamo garažo v garažni hiši. Cena: 1,8 mio SIT (16.000 DEM), PG00641MA-KR

ZAZIDLJIVE PARCELE
ADERGAS; 570 m2, položna, sončna, končna, ob robu gozda. Cena: 9,6 mio SIT (85.500 DEM), PZ00605TJ-KR

PODREČA; 1.200 m2, ravna, ozka, sončna, mirna lokacija, brez spremembe namembnosti. Cena: 13,5 mio SIT (120.000 DEM), PZ00579JN-KR

ZG. BITNJE; 679 m2, ravna, sončna parcela ob zelenem pasu, na čudoviti lokaciji. Cena: 11,1 mio SIT (98.000 DEM), PZ00586JN-KR

SP. BRNIK; 532 m2, ravna, sončna parcela, ob cesti, z gradbenim dovoljenjem in priključki na parceli. Cena: 10 mio SIT (89.000 DEM), PZ00595MA-KR

APNO; 470 m2, vikend parcela, obrobje vikend naselja, lep razgled. Cena: 9.900,00 SIT/m2 (70 DEM), PZ00577MA-KR

ZBILJE; 818 m2, ravna, sončna parcela, obrobje vasi, ob gozdu, voda na parceli, elektrika pri sosedu. Cena: 12,6 mio SIT (112.000 DEM), PZ00537JN-KR

KOMENDA; 830 m2, sončna, plačana sprememba namembnosti, mirna lega, zeleni pas, vsi priključki. Cena: 9,4 mio SIT (83.000 DEM), PZ00351MA-KR

TRŽIČ; 1971 m2, v hribu, sončna, primerna za vikend, odlična lokacija. Cena: 6,2 mio SIT (55.000 DEM), PZ00611JN-KR

PODLJUBELJ; 800 m2, čudovita, sončna parcela, lahko dostopna lokacija. Cena: 6.200,00 SIT/m2 (55 DEM), PZ00157MA-KR

KUPIMO
GORENJSKA; na mimli, po možnosti sončni legi kupimo novejšo ali starejšo enodružinsko hišo, potrebno adaptacije ali za nadomestno gradnjo, lahko tudi manjši vikend z možnostjo komfortne ureditve.

NEPREMIČNINE
BON
Stritarjeva 5, 4000 KRANJ
tel./fax.: 04/2362-995

SP-509/01 - BOHINJSKA BISTRICA: Prodamo garsonjero v izmeri 26,97 m2, v V. nadstropju, CK, telefon. Cena 6.200.000,00 SIT. GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320

SP-546/01 - RADOVLJICA - STARI DEL: Prodamo trisobno stanovanje v izmeri cca 70 m2, v fazi prenove, v pritličju, elektrika, voda CK. Cena stanovanja 1.120.000,00 SIT (100.000 DEM) GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320

SP-514/01 - RADOVLJICA-STARI DEL: Prodamo trisobno stanovanje v izmeri cca 70 m2, prenovljeno z delavnico v izmeri 160 m2. Možnost povezave med delavnico in stanovanjem. Cena 31.360.000,00 SIT (280.000 DEM) GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320

SP-544/01 - BLED: Prodamo manjše dvosobno stanovanje 44,80 m2, v I. nadstropju. Cena 10.080.000,00 SIT (90.000 DEM) GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320

SP-559/01 - JESENICE: Prodamo dvosobno stanovanje 51 m2, vsi priključki. Cena 8.064.000,00 SIT (72.000 DEM) GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320

KRANJSKA ZASTAVLJALNICA
Nudimo vse vrste posojil,
najugodnejše obresti.
04/236-73-73
FESST d.o.o., Stritarjeva 5, Kranj

SK-565/01 - JESENICE: Za znanega kupca iščemo trinipolsobno ali štirisobno stanovanje na lokaciji Tavčarjeva ali Bokalo-va. GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320

SP-502/01 - RADOVLJICA: Prodamo trisobno stanovanje v 1. nadstropju, z vsemi priključki in balkonom. Cena je zelo ugodna. Informacije izključno v pisarni GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320

SP-538/01 - KRANJ: Prodamo trisobno stanovanje s kabinetom v mansardi v izmeri cca m2, vsi priključki. Cena 17.360.000,00 SIT (155.000 DEM) GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320

GORENJSKA: Za naše znane kupce kupimo več različnih stanovanjskih enot na lokacijah Kranj okolica, Škofja Loka okolica, Jesenice okolica, Radovljica okolica, Bled okolica in v Bohinju. GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o., tel.: 04/5303-320

TRŽIČ, trosobno, 71 m2, 3. nadstropje, vsi priključki, komplet prenovljeno, nova kopalnica, CK na plin. Cena: 10,5 mio SIT. GRADEX nepremičnine, 031-379-269

TRŽIČ, Ravne, dvosobno, 60 m2, 2. nadstropje, vsi priključki, stara 15 let. Cena: 9,5 mio SIT. GRADEX nepremičnine, 031-379-269

TRŽIČ, trosobno, 80 m2, pritličje, vsi priključki, komplet prenovljeno, nova kopalnica. Cena: 16,3 mio SIT. GRADEX nepremičnine, 041-607-014

KRANJ Planina prodamo enosobno stanovanje, 37m2, cena 90.000 DEM, 041-425-380 NEPI d.o.o. Škofja Loka, Pod Plevno 42

KRANJ kupimo dvosobno stanovanje do 90.000 DEM NEPI d.o.o. Škofja Loka, Pod Plevno 42, NEPI nepremičnine 041-425-380

ŠKOFJA LOKA kupimo enosobno stanovanje ali garsonjero NEPI d.o.o. Škofja Loka, Pod Plevno 42, NEPI nepremičnine 041-425-380 NEPI d.o.o. Škofja Loka, Pod Plevno 42

ŽELEZNICI oddamo dvosobno opremljeno stanovanje 80m2, cena 600 DEM, NEPI nepremičnine 041-425-380

ŠKOFJA LOKA, KRANJ kupimo starejšo hišo, NEPI nepremičnine 041-425-380

KRANJ-Planina, enosobno 40 m2, 2. nad., vsi priključki, prodamo. BLOK 5 NEPREMIČNINE, 031 765 858; 041 428 958, 04 512 51 22.

ŠKOFJA LOKA - Groharjevo, enosobno 37 m2, 5. nad., prodamo. BLOK 5 NEPREMIČNINE, 031 765 858; 041 428 958, 04 512 51 22.

ŠKOFJA LOKA - Podlubnik, dvoipol sobno 52 m2, 6. nad., prodamo. BLOK 5 NEPREMIČNINE, 031 765 858; 041 428 958, 04 512 51 22.

ŠKOFJA LOKA - Frankovo nas., dvosobno 58 m2, vsi priključki, prodamo. BLOK 5 NEPREMIČNINE, 031 765 858; 041 428 958, 04 512 51 22.

MEDVODE - garsonjera, 31 m2, I. nad., vseljiva takoj, prodamo, Mike & co. d.o.o. 20-26-172, 236-49-21

PLANINA - 1 sobno, 43 m3, I. nad., obrobje naselja, prodamo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 236-49-21

PLANINA - 1 sobno, 37,10 m2, II. nad., takoj vseljivo, prodamo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 236-49-21

PLANINA - 1,5 sobno, 51,70 m2, VIII. nad., delno adaptirano, z lepim razgledom, prodamo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 236-49-21

VALJAVČEVA - 2 sobno, 53,7m2, pritličje, prodamo za cca 14,2 mio sit, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 236-49-21

ŠORLJEVA - 2 sobno, 52,50 m2, II. nad., prazno, potrebno obnove, prodamo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 236-49-21

PLANINA - 2 sobno, 66,50 m2, VIII. nad. - vrhnje, edino v etaži, takoj vseljivo, brez provizije, prodamo Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 236-49-21

VODOVODNI STOLP - 2 sobno, 62,30 m2, IV. nad., CK na plin, adaptirano, prodamo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 236-49-21

BLED - 2 sobno, 53,05 m2, IV. nad., hitro vseljivo, lep razgled na grad, prodamo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 236-49-21

PLANINA - 2,5 sobno, 75,70 m2, III. nad., hitro vseljivo, prodamo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 236-49-21

PLANINA - 2,5 sobno, predelano v 2s.+2 kabineta, atrij, 85,30 m2, prodamo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 236-49-21

PLANINA - 2+2, 89 m2, I. nad., hitro vseljivo, prodamo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 236-49-21

ŠORLJEVA - 3 sobno, 71,80 m2, 5. nad., delno opremljeno, prodamo, Mike & co. 20-26-172, 236-49-21

ZLATO POLJE - 3 sobno, 61,85 m2, III. nad., nova okna, CK ni, prodamo za cca 13,8 mio, Mike & co. d.o.o. 20-26-172, 236-49-21

VODOVODNI STOLP - 3 sobno, 74,20 m2, II. nad., prodamo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 236-49-21

JESENICE OKOLICA - KUPIMO ENOSOBNO ALI DVOSOBNO STANOVANJE. POSING 04/ 586 31 50 (www.posing.si)

BLED PREŠERNOVA DVOSOBNO STANOVANJE, PRITLIČJE HIŠE, 60 M2, OBNOVLJENO, PROdamo ZA 13,2 MIO SIT. POSING 04/ 586 31 50 (www.posing.si)

JESENICE REVELOCIJA TRISOBNO STANOVANJE 69 M2, VSI PRIKLJUČKI, NIZEK BLOK, DELNO RENOVIRANO, PROdamo. POSING 04/ 586 31 50 (www.posing.si)

JESENICE BOKALOVA SONČNO TRISOBNO STANOVANJE Z BALKONOM 73M2, V CELOTI ADAPTIRANO, VSI PRIKLJUČKI, PROdamo ZA 10,3 MIO SIT. POSING 04/ 586 31 50 (www.posing.si)

BLED PREŠERNOVA ŠTIRISOBNO STANOVANJE 82M2, V CELOTI OBNOVLJENO, PROdamo ZA 18 MIO SIT. POSING 04/ 586 31 50 (www.posing.si)

MOJSTRANA RABIČEVA DVOSOBNO STANOVANJE 60 M2, VSI PRIKLJUČKI, BALKON, PROdamo ZA 10,7 MIO SIT. POSING 04/ 586 31 50 (www.posing.si)

FRAS d.o.o. Kranj
NEPREMIČNINSKA HIŠA
P.E. ŠENČUR, Delavska 24, http://www.fras.si
GSM: 041/734-198
04/25-15-490

KRANJ ZOISOVA TRISOBNO STANOVANJE 72 M2, BALKON IN VSI PRIKLJUČKI, TAKOJ VSELJIVO, PROdamo ZA 17,2 MIO SIT. POSING 04/ 202 42 10 (www.posing.si)

KRANJ ZLATO POLJE TRISOBNO STANOVANJE 62 M2, VISOKO PRITLIČJE, CK-PLIN, TEL. SATV, PROdamo ZA 12,9 MIO SIT. POSING 04/ 202 42 10 (www.posing.si)

NOVOGRADNJA! - STANOVANJA NA MLAKI PRI KRANJU! - NA RAZPOLAGO JE ŠE NEKAJ STANOVANJ, OD 57 m2, PA VSE DO 101 m2. - NE ZAMUDITE UGOodne PRILOŽNOSTI PRI NAKUPU NOVEGA STANOVANJA, VSELJIVEGA KONEC SEPTEMBRA LETOSI ŠTEVILO STANOVANJ JE OMEJENO, ZATO POKLIČITE SE DANES! Agent Kranj, tel. 04-2365-360, 04-2365-361

CERKLJE prodamo garsonjero z ločeno kuhinjo, 14,5 m2+2,5 m2 kleti, lepo adaptirana, takoj vseljiva, kuhinjs

Deveti Mihaelov sejem

Tri najlepše stojnice na tokratnem sejmu domače obrti

Mengeš, 21. septembra - Pred letošnjim devetim Mihaelovim sejmom v Mengšu, ki ga pod pokroviteljstvom občine Mengeš, glavni medijski sponzor pa je Gorenjski glas, pripravlja Kulturno društvo Mi-



Pripravljalni odbor, ki zadnje mesece redno zaseda, se je odločil, da bo letošnja rdeča nit sejma in nedeljske parade kmečko orodje z vozili in kmečkimi opravili.

haelov sejem, objavljamo danes še tretji NAGRADNI KUPON za ocenjevanje stojnic. Posebno prilogo s predstavitvijo dogajanj med sejmom pa bomo objavili danes teden v Gorenjskem glasu. Sejem bo v Mengšu nasproti banke 29. in 30. septembra (veselo pa bo že tudi zvečer, 28. septembra). Vabimo vas, da obiščete Mengeš in si med sprehodom in ogledom prireditev še posebej ogledate tudi stojnice. Obiskovalci boste na ta način lahko izbrali tri najlepše stojnice, mi pa bomo skupaj s prirediteljem izžrebali šest nagrad med tiste, ki boste poslali kupone. • A. Ž.

KUPON št.: 3

Ime in priimek: _____
Naslov: _____
Pošta: _____
Glasujem za stojnico številka: _____

Kupone pošljite po Mihaelovem sejmu na Gorenjski glas, 4001 Kranj, Zoisova 1 do petka, 5. oktobra.

www.ribeinvode.com Digitalni tisk
Media Art Internet
www.gorenjskaonline.com Studio

Z lokom in puščico na Verju

V Sloveniji je danes okrog tri tisoč lokostrelcev. Še posebej navdušeni pa so mladi.

Medvode, 21. septembra - Pred štirimi leti so se v občini Medvode in okolici zbrali ljubitelji lokostrelstva. Pobudniki za srečanja so bili starejši, da bi na ta način privabili tudi mlade.

Danes, ko bodo prihodnje leto praznovali že peto obletnico, ima društvo lokostrelcev Šmarna gora že blizu trideset članov. Med njimi bodo kmalu imeli tudi že veterane. Največ pa je seveda mladih, ki so navdušeni nad srečanji in aktivnostmi.

Sodelujejo tudi z lokostrelci po Gorenjskem in se udeležujejo različnih tekmovanj. Predsednica Draga Krajnc pravi, da so med mladimi v občini vzbudili veliko zanimanje, posebno na osnovni šoli Pirniče. Zdaj pa si vsi skupaj še najbolj želijo, da bi dobili prostor in si uredili svoje strelišče.

Pred tednom dni so pripravili zelo uspešno tekmovanje na prostoru ob reki Savi na Verju pri Medvodah. Zbralo se je okrog 70 tekmovalcev iz različnih krajev oziroma društev, vsi pa so ugotavljali, da bi bil ta prostor zelo primeren za njihove aktivnosti in dejavnosti v prihodnje. Zato ob podpori in razumevanju občine upajo, da bi morda prav v tem

delu občine Medvode nadaljevali z aktivnostmi in predvsem mlade na ta način odvrčali od stranpoti.

tivnostmi na njem vzbudili pozornost tudi med drugimi, ki bi se jim pridružili. Želijo si, da bi bili



Na prvem tekmovanju so bili vsi še posebej zadovoljni s prostorom na Verju ob reki Savi.

Prepričani pa so tudi, da bi s streliščem in organiziranimi aktivnostmi prihodnje leto ob peti obletnici še številnejši. • A. Žalar



Za lokostrelstvo se zanimajo še posebej mladi na osnovni šoli Pirniče.

Jutri Marjetka str. 89

Mengeš, 21. septembra - Za minuli petek napovedana predstava komedije leta Marjetka str. 89 je v Kulturnem domu v Mengšu danes teden odpadla. Predstava bo jutri (sobota), 22. septembra, ob 20. uri. Za premierno predstavo v kulturnem domu v Mengšu na začetku sezone veljajo tudi vstopnice, ki so jih dobili srečneži, ki so nas poklicali v Gorenjski glas in so pravilno odgovorili na nagradno vprašanje, ki smo ga zastavili na podlagi sodelovanja Hit Fit, d.o.o., Franc Jerič Mengeš in Gorenjskega glasa. • A. Ž.

Razstava gob

Ermanovec, 21. septembra - Pri koči na Ermanovcu bo to nedeljo zadnja letošnja prireditev, ki jih je letos, nekatere tudi skupaj z Gorenjskim glasom, organiziralo Planinsko društvo Sovodnj. Tokrat bodo planinci skupaj z Gobarsko družino Škofja Loka pripravili tradicionalno razstavo gob. Razstavo bodo odprli ob 10. uri dopoldne. Poskrbeli bodo tudi za razlago, obiskovalci pa lahko prinesejo tudi gobe, ki jih sami ne poznajo. Popoldne bo za veselo razpoloženje pred kočo na Ermanovcu skrbel ansambel Kiki band. • A. Ž.

1 SIT

Nokia 3310 / paket SIMBOL

vibra
slikovni SMS
glasovno izbiranje
igre



NOVO

2.500 SIT

Nokia 3330 / paket SIMBOL

W@P
vibra
slikovni SMS
glasovno izbiranje
igre

En sit, dva lačna. Lačna vaših pogovorov, namreč. Izkoristite ugodne cene Nokie 3310 in Nokie 3330 ob sklenitvi enega izmed Si.mobilovih naročniških paketov za najmanj 24 mesecev. Priključnina za vse pakete je enotna: 2380 SIT. Minimalna poraba vključuje uporabo Si.mobilovih storitev v Sloveniji. Pri posameznem paketu se torej splača porabiti vsaj toliko, saj se navedeni znesek obračuna, tudi če ga v posameznem obračunskem obdobju ne porabite. Cene veljajo za minuto pogovora. A nikar ne razmišljajte predolgo: naša ponudba velja le do konca oktobra oz. do razprodaje zalog. Vse dodatne informacije dobite na **www.simobil.si** in **080 40 40**.

naročniški paket		cena aparata Nokia 3310/3330	klici znotraj Si.mobil omrežja med Prijatelji*	klici na fiksno in druga mobilna omrežja v Sloveniji (čas nižje tarife)	naročnina
SIMBOL	simbol vseh, ki veliko govorite	1 / 2.500	5	20	3.000
SMART**	za najbolj pametno porabo	+ 3.500	5	25	1.000
START***	najboljše izhodišče za naprej	+ 7.000	5	30	1.000

Podatki v tabeli predstavljajo najugodnejši izračun. / * Cena velja za čas nižje tarife in za klice največ treh izbranih Prijateljev. Za vsakega nadaljnjega izbranega Prijatelja velja cena od 15 SIT dalje. / ** Minimalna poraba je 2000 SIT na mesec. / *** Minimalna poraba je 1000 SIT na mesec. / Čas nižje tarife: od ponedeljka do petka od 19:30 do 7:30 ter ves dan ob sobotah, nedeljah in praznikih. Čas višje tarife: od ponedeljka do petka od 7:30 do 19:30. / Cene so v slovenskih tolarjih in vključujejo DDV ter veljajo do preklica.

Si mobil d.o.o., Šmartinska cesta 134b, SI - 1000 Ljubljana

vedno zame.

simobil

PRIDIH GORENJSKE

Investitor: Primorje d.d., Ajdovščina

PSC KAMNIK

kjer vam nudimo NOVA STANOVANJA različnih velikosti, po zelo UGODNIH CENAH. Cena m², vključno z DDV znaša že od 2.150 DEM do 2.550 DEM, v tolarski protivrednosti.

Prodaja: Metropola d.o.o., Ljubljana 01/839 48 30 www.metropola.si

ODDAM GARSONJERO na Planini 7 v našem. ☎ 202-60-88 14526

TRŽIČ mesto ODDAM opremljeno 2 ss, cena po dogovoru. ☎ 596-17-94 14530

Na Planini I prodam 1 ss, 34 m². ☎ 232-30-16 14539

Oddam dvo sobno STANOVANJE komplet opremljeno, CK na plin vselji 1. oktobra. ☎ 040/281-798 14547

ODDAM novejšo opremljeno STANOVANJE v centru Radovljice, 72 m², z vsemi priključki. ☎ 041/719-083 14556

Ugodno prodam večje 3 ss v Kranju. Cena 16,6 mio SIT. ☎ 040/322-360 14584

Iščem majhno stanovanje - sem upokojena prosvetarka, poštna in mirna, pomagam tudi pri delu. ☎ 01/834-24-51 14616

V Kranju prodam GARSONJERO 21+15 m². ☎ 041/681-006 14621

Prodajam takoj vselji manjše delno opremljeno STANOVANJE, 54 m², v manjšem bloku, 3. nad., v Škofji Loki. ☎ 040/298-247, 04/251-16-74 14623

ODDAM 1 ss opremljeno na Posavcu. ☎ 041/816-603, 2328-337 14627

ODDAM GARSONJERO na Planini, dobra lokacija. ☎ 041/930-359 14637

Najamem stanovanje v hiši ali bloku v Škofji Loki. ☎ 041/768-932, 041/227-333 14645

PLANINA 2 ss (60 m²), obnovljeno, ugodno, cena 12 mio SIT, PLANINA III, 1,5 ss (54 m²), cena 12,2 mio SIT. ☎ 23 15 600, 23 15 601 PIANOVA NEPREMIČNINE 14665

VEDEŽEVANJE JASNOVIDNOST 090 71 73

ZDRAVLJE DOKTOR POSREKA LJUBEZEN

NAZOREJEVA 2 ss(50 m²), visoko prtičje, obnovljeno, lahko za pisarne, prodamo. ☎ 23 15 600, 23 15 601 PIANOVA NEPREMIČNINE 14666

FRANKOVO NASELJE, enosobno (41 m²), 2. nad./4. priključki, lepo, cena 10 mio SIT, prodamo. ☎ 23 15 600, 23 15 601 PIANOVA NEPREMIČNINE 14667

Oddamo opremljeno 3 SS v stanovanjski hiši v centru Kranja (pri Prešernovem gaju), cca 90 m². Centralna kurjava, SAT TV, telefon. ☎ 041/673-152 14671

ODDAM sobo študentoma - okolica Kranja. ☎ 031/243-619 14673

KRANJ ZLATO POLJE prodamo 10 let staro 2,5 sobno stanovanje. Vsi priključki. Cena 15 mio SIT. ☎ 040/325-144 14698

Prodajam 1 sobno stanovanje 42 m², vselji-vo takoj. ☎ 031/549-008 14718

ŠKOFJA LOKA - PODLUBNIK, prodamo dvosobno stanovanje s kabinetom 52 m², IV. nadstropje, vsi priključki. ☎ 50-60-300 P.I.A., Škofja Loka 14727

ŠKOFJA LOKA - PODLUBNIK, prodamo dvosobno stanovanje 60 m², III. nadstropje, vsi priključki. ☎ 50-60-300, P.I.A. Škofja Loka 14729

ŠKFJA LOKA - FRANKOVO NASELJE, prodamo dvosobno stanovanje 62 m², IV. nadstropje, dva balkona. ☎ 50-60-300, P.I.A. Škofja Loka 14729

HYUNDAI COUPE 2.0 TOP-K prva lastnica, 1.97, rdeča barva, 58000 km, redno servisiran, reg. do 6/02, vsa oprema in veliko dodatne (spoilerji, ALU platišča, 16" izpuh, alarm, garažiran, ohranjen, prodam. ☎ 01/72-16-221 14011

MITSUBISHI GT 3000 VR4, prvi lastnik, I. 95, perla zelena barva, redno servisiran, vsa oprema, krom 18" platišča, AUTO računalnik, beige usnje, 2 x alarm, 321 KM, kupljen v SLO, garažiran, nepoškodovan, prodam. ☎ 041/644-991 14012

Prodajam GOLF II 1.3 benz. I. 88, bele barve, zelo ohranjen, reg. 4/02, 270.000 SIT. ☎ 031/521-535, 041/860-154 14443

Prodajam HONDO CR V 2.0 i, AT, I. 97, klima, ABS, elek. paket, ALU platišča, avtomatski vklop štirih koles, servi volan, 2x zračni vreči, dalj. centr., zaklepanje, redno servisiran, reg. do 7/02. ☎ 23-43-100 14490

Prodajam VOLVO 440 1.8, L. 93, TEMNO RDEČ, REG. 702, 800.000 sit. ☎ 01/36134-17 14532

ALFA ROMEO 155 1.8 TS, I. 93, reg. do 7/02, kovinsko zelena barva, vsa oprema+dodatno spoiler, ugodno, 490.000 SIT, prodam. ☎ 041/644-991 14550

POLO 1.6, I. 95, reg. 5/02, odlično ohranjen, prodam. ☎ 2591-263, 041/366-664 14551

R 5 letnik 1993, 3/02, odlično ohranjen, prodam. ☎ 2591-263, 041/366-664 14552

UGODNO PRODAMO MEGANE COUPE 2.0 16 V I. 98, GOLF KARAVAN CL 1.8 I. 96. Za vsa vozila možen kredit brez pologa. Vozila so servisirana. ☎ 278-0011 ali 278-0012 RENAULT PREŠA d.o.o. Cerklje 14554

Prodajam FORD ESCORT KARAVAN, I. 91, kot nov, reg. celo leto, 4x nove zimske gume. ☎ 041/544-316 14564

Prodajam R CLIO 1.4 RT, I. 93, lep, vreden ogleda. ☎ 533-66-21 14565

MAZDA 626 2.0 i, I. 90, reg. do 5/02, vsa oprema, razen klime, cena po dogovoru. ☎ 041/877-211 14577

Prodajam AX, I. 89, srebrne barve, reg. maj 2002, cena po dogovoru. ☎ 040/256-397 14598

Prodajam PEUGEOT 405 GL KARAVAN, I. 92, reg. do 23.6.02, ugodno. ☎ 204-11-68 ali 041/730-939 14598

LANTRA 1.5 GLS, I. 99, srebrne barve, klima, zelo ugodno. ☎ 041/227-338 14599

Prodajam karambolirano HONDO CIVIC 1.4 i, I. 99, ugodno. ☎ 204-11-68 ali 041/730-939 14600

Prodajam FIAT PUNTO 75 SX, I. 95, reg. do 01/11, kovinsko zelene barve (nekaj dodatne opreme). ☎ 041/532-163 14606

Prodajam SEAT CORDOBA karavan 1.4, karamboliran, I. 99, reg. do 18.6.2002, ugodno. ☎ 204-11-68 ali 041/730-939 14606

Prodajam UNO 60 S, I. 86, 5 v, 5 p, regh. do 3/02. ☎ 031/265-242 14610

Prodajam AUDI 80, I. 91, reg. na novo, veliko dodatne opreme. ☎ 041/236-285 14618

Prodajam FORD ESKORD 1.6 16V, karavan, črn, I. 93, reg. 7/02. ☎ 031/558-549 14619

Prodajam R 21, I. 87, cena po dogovoru. ☎ 040/353-009 14619

FORD MONDEO 1.8 CLX, rdeč, vsa oprema, I. 94/95, 105.000 km, 2. lastnica, 5/02. ☎ 041/350-529, po 15. uri 14624

nepremičnine DOM

Kranj, Stritarjeva 4 202 33 00

HYUNDAI COUPE 2.0 TOP-K prva lastnica, 1.97, rdeča barva, 58000 km, redno servisiran, reg. do 6/02, vsa oprema in veliko dodatne (spoilerji, ALU platišča, 16" izpuh, alarm, garažiran, ohranjen, prodam. ☎ 01/72-16-221 14011

MITSUBISHI GT 3000 VR4, prvi lastnik, I. 95, perla zelena barva, redno servisiran, vsa oprema, krom 18" platišča, AUTO računalnik, beige usnje, 2 x alarm, 321 KM, kupljen v SLO, garažiran, nepoškodovan, prodam. ☎ 041/644-991 14012

Prodajam GOLF II 1.3 benz. I. 88, bele barve, zelo ohranjen, reg. 4/02, 270.000 SIT. ☎ 031/521-535, 041/860-154 14443

Prodajam HONDO CR V 2.0 i, AT, I. 97, klima, ABS, elek. paket, ALU platišča, avtomatski vklop štirih koles, servi volan, 2x zračni vreči, dalj. centr., zaklepanje, redno servisiran, reg. do 7/02. ☎ 23-43-100 14490

Prodajam VOLVO 440 1.8, L. 93, TEMNO RDEČ, REG. 702, 800.000 sit. ☎ 01/36134-17 14532

ALFA ROMEO 155 1.8 TS, I. 93, reg. do 7/02, kovinsko zelena barva, vsa oprema+dodatno spoiler, ugodno, 490.000 SIT, prodam. ☎ 041/644-991 14550

POLO 1.6, I. 95, reg. 5/02, odlično ohranjen, prodam. ☎ 2591-263, 041/366-664 14551

R 5 letnik 1993, 3/02, odlično ohranjen, prodam. ☎ 2591-263, 041/366-664 14552

UGODNO PRODAMO MEGANE COUPE 2.0 16 V I. 98, GOLF KARAVAN CL 1.8 I. 96. Za vsa vozila možen kredit brez pologa. Vozila so servisirana. ☎ 278-0011 ali 278-0012 RENAULT PREŠA d.o.o. Cerklje 14554

Prodajam FORD ESCORT KARAVAN, I. 91, kot nov, reg. celo leto, 4x nove zimske gume. ☎ 041/544-316 14564

Prodajam R CLIO 1.4 RT, I. 93, lep, vreden ogleda. ☎ 533-66-21 14565

MAZDA 626 2.0 i, I. 90, reg. do 5/02, vsa oprema, razen klime, cena po dogovoru. ☎ 041/877-211 14577

Prodajam AX, I. 89, srebrne barve, reg. maj 2002, cena po dogovoru. ☎ 040/256-397 14598

Prodajam PEUGEOT 405 GL KARAVAN, I. 92, reg. do 23.6.02, ugodno. ☎ 204-11-68 ali 041/730-939 14598

LANTRA 1.5 GLS, I. 99, srebrne barve, klima, zelo ugodno. ☎ 041/227-338 14599

Prodajam karambolirano HONDO CIVIC 1.4 i, I. 99, ugodno. ☎ 204-11-68 ali 041/730-939 14600

Prodajam FIAT PUNTO 75 SX, I. 95, reg. do 01/11, kovinsko zelene barve (nekaj dodatne opreme). ☎ 041/532-163 14606

Prodajam SEAT CORDOBA karavan 1.4, karamboliran, I. 99, reg. do 18.6.2002, ugodno. ☎ 204-11-68 ali 041/730-939 14606

Prodajam UNO 60 S, I. 86, 5 v, 5 p, regh. do 3/02. ☎ 031/265-242 14610

Prodajam AUDI 80, I. 91, reg. na novo, veliko dodatne opreme. ☎ 041/236-285 14618

Prodajam FORD ESKORD 1.6 16V, karavan, črn, I. 93, reg. 7/02. ☎ 031/558-549 14619

Prodajam R 21, I. 87, cena po dogovoru. ☎ 040/353-009 14619

FORD MONDEO 1.8 CLX, rdeč, vsa oprema, I. 94/95, 105.000 km, 2. lastnica, 5/02. ☎ 041/350-529, po 15. uri 14624

R 5 FIVE, I.95, srebrne barve, 75000 km, reg. do 29.11.01. ☎ 041/535-921 14625

Prodajam FORD ESCORT 1.3, I. 93, I. lastnik, 115.000 km, lepo ohranjen. ☎ 51-31-626 14631

OPEL KADETT 1.3 LS karavan, I. 89, reg. do 4/02, prodam za 270.000 SIT. ☎ 040/316-163 14635

Prodajam CLIO 1.2 I. 93, reg. do 7/02. ☎ 041/355-970 14674

ŠKODA OCTAVIA 1.9 TDI GLX COMBI 90 KM, reg. 4/02, 29000 km, ser.knjiga, klima, elek. paket, cena po dogovoru. ☎ 031/519-308 14680

VW SHARAN 2.8 CARAT, I.96, kupljen v SLO, serv.knjiga. 2042-600, 2042-300, 041/66 82 83 14684

JAGURA XJ 6 4.0, I. 92, vsa možna oprema. 2042-600, 2042 300, 041/66 82 83 14685

JEEP CHEROKEE 4.0 LTD, I. 91, vsa možna oprema. ☎ 2042 600, 2042 300, 041/66 82 83 14688

SEAT IBIZA 1.6 I. 98, 2 x AB, klima. 2042 600, 2042 300, 041/66 82 83 14687

RENAULT MEGANE CLASSIC 1.6, L.98, prvi lastnik, serv.knjiga. ☎ 2042-600, 2042-300, 041/66 82 83 14688

NISSAN MICRA 1.0 16 V 60 KM, 2x AB, srvo volan, elek. stekla, central. zaklep., metal. lak itd, zelo ugodno, 1.485,255 (13.260 DEM) SIT ali 60 x 33.529 brez pologa. ☎ 2041-696 14689

NISSAN ALMERA 1.5 COMF.+klima, 2 x AB, serv. volan, elek. stekla, centr. zaklep. metal. lak itd, 2.605.200 SIT (23260DEM) ali polog 30%+60x40.600. ☎ 2041-696 14691

NISSAN PRIMERA 1.8 COMF.+avt.klima, ABS, 4 x AB, elek. stekla, ptov. računal., dalj. cent. zaklep., metal. lak... 3.060.000 SIT(27.320 DEM) ali polog 30 % +60 x 48.500 SIT. 2041-696 14691

MAZDA 323 P 1.5 I. 97, prodam. ☎ 204-16-96 14692

MAZDA 323 S 1.5 L. 97, prodam. ☎ 204-1696 14693

OPEL ASTRA 1.6 I. 96, prodam. ☎ 2041-696 14694

ALFA 145 1.6, LETNIK 2000, RDEČE BARVE, VSA OPREMA, CENA 2.350.000 SIT. AVTO MLAKAR PODBORŠEK LJUBLJANSKA C. 30, KRANJ, TEL: 23 32 850

R 5 LETNIK 93, LEPO OHRAJEN, BELE BARVE, PRODAMO, CENA 390.000 SIT, AVTO MLAKAR PODBORŠEK D.O.O. LJUBLJANSKA C. 30, KRANJ, TEL: 23 32 850

FIAT PUNTO, LETNIK 96, OHRAJEN, PRODAMO, CENA 850.000 SIT, AVTO MLAKAR PODBORŠEK D.O.O. LJUBLJANSKA C. 30, KRANJ, TEL: 23 32 850

PASSAT GL 1.6, LETNIK 96, KLIMA 2 X AIRBAG, CZ, ES, RADIO, CENA 1.650.000 SIT, AVTO MLAKAR PODBORŠEK D.O.O. LJUBLJANSKA C. 30, KRANJ, TEL: 23 32 850

MATIZ 800, LETNIK 98, SERVO VOLAN, EL STREŠNO OKNO CZ, ES, RDEČE BARVE, CENA 850.000 SIT AVTO MLAKAR PODBORŠEK D.O.O., LJUBLJANSKA 30, KRANJ, TEL 23 32 850

GS 5 STANIČ, k.d. družba za promet z nepremičninami Linhartov trg 20, 4240 Radovljica tel./fax: 53-03-320, 53-03-331, mob.: 0609/653-790

GS 5

GS 5

GS 5

GS 5

GS 5

GS 5

GS 5

*** BREZPLAČEN OGLAS ZA BRALCE GORENJSKEGA GLASA ***

MIJAV **HOW - HOW**

Podarim 1,2,3. več KUŽKA/MUCKA-ov, starega (obkroži)

_____ mesecev. Tel.: _____

*** ZA LJUBITELJE ŽIVALI * ZA LJUBITELJE ŽIVALI ***

ALFA 156 1.6, LETNIK 2001, TESTNO VOZILO, VSA OPREMA, CENA 3.400.000 SIT, AVTO MLAKAR PODBORŠEK D.O.O. LJUBLJANSKA C. 30, KRANJ, TEK: 23 32 850

NEPREMIČNINE posing

POSLOVNI INŽENIRING d.o.o. Kranj, Poštna 3, tel.: 202-42-10

FORD MONDEO 1.8 TDI, LETNIK 2000, VSA OPREMA, CENA 2.650.000 SIT AVTO MLAKAR PODBORŠEK D.O.O., LJUBLJANSKA 30, KRANJ, TEL: 2332 850

FORD MONDEO LETNIK 97, REG. CELO LETO, VSA OPREMA, CENA 1.890.000 SIT AVTO MLAKAR PODBORŠEK D.O.O., LJUBLJANSKA 30, KRANJ, TEL: 23 32 850

PASSAT 1.8 GL KARAVAN, LETNIK 92, KLIMA, OHRAJEN, CENA 850.000 SIT AVTO MLAKAR PODBORŠEK D.O.O., LJUBLJANSKA 30, KRANJ, TEL: 2332850

AUDI 100 2.6 V6, LETNIK 1992, KLIMA, ABS, STREŠNO OKNO, ES..., MALO POŠKODOVAN OD TOČE CENA 1.160.000 SIT AVTO MLAKAR PODBORŠEK D.O.O., LJUBLJANSKA 30, KRANJ, TEL: 2332 850

FIAT BRAVO 1.4, LETNIK 1995, REGISTRIRAN DO 02/02, CZ, ES, SERVO, RADIO, VOLAN IN SEDEŽ NAST. PO VIŠINI, CENA 1.150.000 SIT AVTO MLAKAR PODBORŠEK D.O.O. LJUBLJANSKA 30, KRANJ, TEL. 2332 850

PREPISI VOZIL

MARK MOBIL, d.o.o. Šuceva 17, Kranj Tel.: 2042-600, 2042-300

FIAT BRAVO 1.6 16V, LETNIK 1996, METALIK MODRE BARVE, ES, CZ, AIR BAG, SERVO, MEGLENKE, CENA 1.330.000 SIT AVTO MLAKAR PODBORŠEK D.O.O. LJUBLJANSKA 30, KRANJ, TEL: 23 32 850

YUGO 45 Koral, I. 90, prodam, reg. do 7/02, ugodno prodam. ☎ 031/689-190 14706

MB 200 E, I. 91, 151.000 km, 2. lastnik, dobro ohranjen. ☎ 5132-332 14706

OPEL ASTRA 1.4 iGL karavan, I.92/2, bele barve, zelo lepo ohranjen. ☎ 041/820-119 14714

VW POLO 75 SERVO, I.96, I. lastnik, veliko opreme, izredno ohranjen. ☎ 041/787-050 14714

Prodajam JUGO 45 koral, I.90, cena 150.000 SIT. ☎ 204-23-97 14723

Prodajam GOLF II, I.85. ☎ 041/293-703 14725

Prodajam CITROEN AX, I.87, neregistriran v voznem stanju, cena po dogovoru in AX za dele. ☎ 58-64-735 14725

R CLIO 1.4, I.94, rdeče barve, 5 vrat, lepo ohranjen, cena 645.000 SIT. ☎ 031/299-712 14749

ŠKODA FELICIA 1.3, model 97, zelo ohranjen, 55.000 km, cena po dogovoru. ☎ 031/307-057, popoldan 14750

Prodajam OPEL CORSO 12 S, I.88, reg. 2/02, cena 120.000 SIT. ☎ 53-31-220 14750

YUGO 45 Koral, I. 90, prodam, reg. do 7/02, ugodno prodam. ☎ 031/689-190 14750

ZAPOSLOTITVE

RAZBURLJIVO!*Igra z zanesljivim dobitkom*TRILETNA SPLOŠNA
GARANCIJA 48.100.000
km ZA VSA NISSANOVA
VOZILA - TRI LETNA
BREZKOLNJE VOŽNJE**Prima Primera.** Dobitki ob nakupu vozila do 350.000 SIT*Prima v igri* **Prima Primera**, samodejna klimatska naprava, ABS zavorni sistem.Paket Prima velja za vse modele PRIMERE. **VREDNOST DOBITKA: 350.000 SIT***Prima Pol v igri* **Prima Primera**, 50% plačate takoj, 50% po enem letu brez obresti,

samodejna klimatska naprava. Paket Pol - Pol velja za vse modele PRIMERE.

VREDNOST DOBITKA: 350.000 SIT**NISS FINANCE:** Nissan Adria nudi vsem kupcem možnosti ugodnega financiranja.

Posamezni paketi ugodnosti veljajo samo za določene pakete opreme. Dobite lahko le enega od paketov pri posamezni izvedbi vozila.

NISSAN ADRIA d.o.o., pooblaščen uvoznik za vozila Nissan v Sloveniji, tel.: 01 47 10 800, <http://www.nissan.si>
 Pooblaščen trgovci: Ljubljana: Avtonas (01) 58 16 650, Avto Trunk (01) 58 80 910; DOMŽALE: Autoservis Pijem (01) 56 27 100, Nissan servis
 Krule (01) 72 31 200; MARIBOR: Avtohitla Ferik (02) 33 381 00; MURSKA SOBOTA: Avtohitla Murska Sobota (02) 53 21 209; SENTJANJ PRI DRAVO-
 GRADU: MG Center (02) 87 85 888; CELJE: Panadria Celje (03) 42 54 350; SLOVENSKE KONJICE: Avto Kuik (03) 75 80 900; KRANJ: Avto Močnik
 (04) 20 42 277; SKOFJA LOKA: Pilek d.o.o. (04) 50 24 030; NOVA GORICA: Autoservis Gorica (05) 33 55 721; KOPER: Avtonas Koper (05) 66 82 451;
 BRIANIK: Autoservis Fabjan (05) 30 57 840; SEVNICA: Avtomehanika Zierer (07) 81 40 389; OTOCEC: Avtomehanika Vidrih (07) 30 99 310.

Nadrijetno in izboljšujemo.
Za več kot 80 let.

GRADBENI MATERIALI
- SALON KERAMIKE
DOM trade, d.o.o., ŽABNICA
 tel./fax: 04/23-11-545, 23-12-266
 e-mail: info@domtrade.si
www.domtrade.si

SALON KERAMIKE

Nudimo Vam pester izbor:

- notranje in zunanje keramične ploščice
- granitogres
- sanitarna keramika
- pipe
- kopalniško pohištvo
- kopalniška oprema



Ugodne cene ostalega gradbenega materiala za gradnjo OD TEMELJEV DO
STREHE IN OBNOVO Vašega doma.

Digitalni tisk

Media Art
 Studio
 Internet

**SAMO V AVSTRIJI!**

baumax
 velika vrednost & nizka cena

V ponedeljek,
24.9. popust

10%*

*popust ne velja za trajno znižane izdelke, montažne hiše, cene za montažo,
 nakup darilnih bonov in za posebne ponudbe ob rojstnem dnevu

Odprto do 19.30 ure!

AVSTRIJA BELJAK - VILLACH, Badstubeweg 75, Tel. 0043 / 4242 - 51 113 BELJAK - VILLACH, Maria-
 Gailer Straße 28, Tel. 0043 / 4242 - 32 538 - SPITAL/DRAU, Villacher Str. 103,
 Tel. 0043 / 4762 - 48 82 - WOLFSBERG, Klagenfurter Str. 41, Tel. 0043 / 4352 - 30 216 CELOVEC - KLAGENFURT,
 Gerberweg 44, Südring, Tel. 0043 / 463 - 35 125 - CELOVEC - KLAGENFURT, Feldkirchner Str. 266, Tel. 0043 /
 463 - 444 220 - VELIKOVEC - VOLKERMARKT, Klagenfurter Str. 44 Tel. 0043 / 4232 - 45 06 - GRADEC - GRAZ
 LIEBENAU, Ostbahnstr. 6, Tel. 0043 / 316 - 465 735 - GRADEC - GRAZ ANDRITZ, Weinzötlstr. 48, Tel. 0043 /
 316 - 694 090 - GRADEC - GRAZ WEBLING, Weblingner Gürtel 22, Tel. 0043 / 316 - 294 940 - LIPNICA - LEIBNITZ
 GRALLA, Gralla 55, Tel. 0043 / 3452 - 85 405

tel.: 04/502 2000
 fax.: 04/502 2012
LUŠINAK **HYUNDAI**
 SKOFJA LOKA - GOSTEČE 8
TEHNIKA IN VARNOST -
vožnja z Matrixom je užitek
KREDIT NA POLOŽNICE -
BANČNI KREDIT!
MATRIX
 Popusti na stalnost pri menjavi vašega starega vozila znamke HYUNDAI.

NISSAN **AVTO MOČNIK, d.o.o., KRANJ**
 KRANJ, Britof 162, tel.: 04 204 22 77
 RADOVLJICA, Cankarjeva 62
AKCIJE V NISSAN CENTRU
MICRA popust 400.000,00 SIT
ALMERA popust do 400.000,00 SIT
PRIMERA popust do 350.000,00 SIT
NOVO NISSAN TINO

DOBER DAN
 TURISTIČNA AGENCIJA
 Rimska cesta 35
 3311 ŠEMPETER
 tel.: 386 3 70 31 960, 70 31 924
 fax: 386 3 70 31 911
 e-mail: ursa.sres@dober-dan.si
 Internet: www.dober-dan.si

1. DNEVI SLOVENIJE IN BLEDA V DUBROVNIKU, ZAKLJUČEK POLETJA, SREČANJE V VILI TEREZE KESOVJE, DALMATINSKE KLAPE, KONCERT ŠTAJERSKIH 7, PIKNIK, OGLEDI... POSEBNI AVION OD 27.9. - 30.9.
2. NEVERJETNA UGODNOST ZA SENJORE
 "BREZPLAČNE" OKTOBRSE POČITNICE NA KORČULI ZA DRUGO OSEBO OB PLAČILU 7-DNEVNIH POČITNIC NA KORČULI Z LETALSKIM PREVOZOM (ODHOD 30.9. in 7.10.2001) DRUGI OSEBI V 1/2 SOBI PODARIMO BREZPLAČNO:
- 7 DNI POL PENZION v Hotelu LIBURNA ali
 7 DNI ALL INCLUSIVE VSE VKLJUČENO v Hotelu MARKO POLO
 LETALSKI PREVOZ, AKTIVNOSTI (ogled mesta, trenutki za zdravo življenje, sprehodi in nabiranje zdravilnih zelišč z našim predstavnikom)

MAZDA **AVTO MOČNIK, d.o.o., KRANJ**
 KRANJ, Britof 162, tel.: 04 204 16 96
 RADOVLJICA, Cankarjeva 62
UGODEN NAKUP DEMIO, PREMACY, 323, 626
z bogato serijsko opremo
DNEVI ODPRTIH VRAT OD 20. DO 22. 09. 2001
V ZALOGI NOVO TERENSKO VOZILO MAZDA TRIBUTE 4X4

AVTO KADIVEC
 Šenčur, tel.: 279-00-00
www.avtokadivec-jk.si
LAST MINUTE
ATOS
 1.289.000 sit
Accent
 1.565.000 sit
IZKORISTITE IZJEMNE
PLAČILNE POGOJE
HYUNDAI
NOVO
 ENOPROSTORNO VOZILO
MATRIX
 OBIŠČITE NAS IN GA PREIZKUSITE

UČENCI - DIJAKI - ŠTUDENTJE

NUDIMO VAM MOŽNOST BREZPLAČNEGA OGLASA ZA NAKUP ALI PRODAJO KNJIG. Pošljite nam izpolnjen kupon.

Priimek in ime, telefon:

Besedilo oglasa:

GORENJSKI GLASGORENJSKI GLAS

Redno zaposlimo več sodelavcev za zastopniško delo. OD nad 200.000 SIT in možnost napredovanja. ☎ 041/626-918, Mladinska knjiga, Slovenska 29, Ljubljana

BREZ TVEGANJA in stroškov ODLIČEN ZASLUŽEK. Ni akviziterstvo. Nudimo kredit. ☎ 041/434-383, Vesna, 041/784-151 Tomaž, Podjetniško svetovanje, Planina 7, Kranj 14021

V restavraciji Homan, Mestni trg 2, v Šk. Loki, redno zaposlimo NATAKARJA. ☎ 041/635-162 14078

Iščem KUJARJA in NATAKARJA. ☎ 041/75-11-66, AVTOBIT,d.o.o. Zg. Bitnje 191 14091

Zaposlimo KV KUJARJA in starejšo gospo za pomoč v kuhinji. Nudimo tudi stanovanje. ☎ 041/686-921, Gostilna PrStarman, Stara Loka 22, Šk. Loka 14128

Zaposlimo več ŠTUDENTK za strežbo, možnost opravljanja pripravništva. Frantar Dejan,s.p., Predilniška 16, Tržič, 041/350-114 14206

Nudimo redno zaposlitev v okrepčevalnici. Hribar d.o.o., Dolenčeva 5, Kranj, ☎ 041/843-846 14327

Zaposlimo NATAKARICO ali ŠTUDENTKO z izkušnjami v prenovljenem lokalu - kulturni dom Kokrice. ☎ 041/652-653, Kamazi d.o.o., Retnje 49, Tržič 14410

Iščemo OSKRBNIŠKI PAR za Erjavčovo kočjo na Vršiču. ☎ 5866-070 Planinsko društvo Jesenice 14432

Zaposlimo KUJARJA in dekle za pomoč v šanku. ☎ 031/325-442, Okrepčevalnica Kozolce, Sp. Bitnje 2 14436

KOSELJ Duplje, d.o.o., Zg. Duplje 91, 4203 Duplje zaposli KV KLJUČAVNICARJA oz. preoblikovalca kovin in delavca brez poklica za priučitev. Pogoji: starost do 30 let. Ponudbe od 7. - 17. ure na ☎ 041/619-282 14449

IDA

NEPREMIČNINE

tel.: 04-2361-880

Stritarjeva ulica 5 fax.: 04-2361-881

4000 Kranj GSM: 041-331-886

Iščemo dekle za honorarno delo v strežbi ob sobotah in nedeljah v Gostilni Mlakar na Črnicu. ☎ 04/5309-200, 041/366-370, Huel Miroslav,s.p., M. Mikuža 6 14461

Zaposlimo VOZNIKA C kategorije za Slovenijo in tujino, iz Kranja ali okolice, za nedoločen čas. ☎ 041/628-285, Eržen Marjan,s.p., Ješetova 73, Kranj 14488

KUJARJA za določen čas, zaposlimo. Gostilna Ambrož, Lahovce 90, ☎ 2523-123 14489

Takoj zaposlimo KUJARJA - PICOPEKA. ☎ 231-18-36, po 11. uri, Savant, d.o.o., Pševska c. 41, Kranj 14538

Proizvodno in trgovsko podjetje Mencinger d.o.o., Alpska c. 68, 4248 Lesce

razpisuje prsto delovno mesto

trgovca za prodajo hišnega tekstila in konfekcije

Prednost imajo kandidati s smislom za barve, svetovanje...

Pisne prijave pošljite na zgornji naslov.

Zaposlimo VOZNIKA C in E kategorije. ☎ 515-44-40, TEHNOCAR d.o.o., Tavčarjeva 17, Škofja Loka 14719

Honorarno zaposlim POMOČNIKA oz. POMOČNICO z izkušnjami v kuhinji. Zainteresirani se lahko zgledajo vsak dan od 9 do 10 ure v Restavraciji Mona Lisa, C.Jaka Platiše 17, Kranj. 14720

Iščem pisarniško delo (4-6 ur), aktivno znanje nemškega jezika. ☎ 031/885-083 14732

ŽIVALI

Prodajam JARKICE tik pred nesnostjo. ☎ 259-54-40 14317

Prodajam MLADIČE ROTTWEILER - vrhunske vzreje. PSARNA Mumlek, 02/6295-000, 041/538-534 14409

Prodajam 10 mesečne KOKOŠI nesnice za nadaljnjo rejo ali za zakol, cene 250 SIT/kom. Drinovce - Kajža, Strahinj 38, Naklo, 257-10-19 14451

Prodajam BIKCE belgijskega 1 meseca starega in črno bele teden dni. ☎ 255-11-89 14527

Prodajam KRAVO simentalco pred 3. telitvijo. Cena po dogovoru. ☎ 514-69-58 14528

Prodajam TELICO simentalco 5 mesecev brejo. ☎ 5146-246 14533

Prodajam KRAVO simentalca, četrtič brejo v 8 mesecu. ☎ 2591-529 14537

Prodajam 3 leta staro KOBILKO posavko in 3 leta staro kasaško kobilo. ☎ 041/632-486 14539

Prodajam BIKKA, star 18 dni, 55 kg. ☎ 041/608-671 14540

Prodajam KRAVO simentalco, tretjič brejo 8 mesecev in eno leto staro TELICO simentalco. ☎ 5146-519 14553

KOZLA sanske pasme, strega dve leti, brez rogov, prodajam ugodno. ☎ 5725-623, zvečer 14561

Prodajam simentalco s telitkom, prva telitev. ☎ 572-34-27 14563

Prodajam čb BIKCE. Basaj, Suha, 041/375-575 14576

Prodajam BIKKA in TELIČKO simentalca. ☎ 031/513-678 14582

Prodajam 270 kg težkega BIKKA simentalca. ☎ 2531-436 14583

JALOVO TELICO menjam za brejo telico ali kravo. ☎ 572-17-86, Bohnj 14587

NEMŠKI BOKSERJI, mladiči, odličnih staršev, z rodovnikom, prodajam. ☎ 03/567-36-58 14597

Prodajam TELICO simentalco, brejo 8 mesecev. ☎ 2501-254 14604

Prodajam 10 dni starega BIKKA simentalca in krmi KROMPIR. ☎ 2522-622 14608

Radio Triglav®

Prvi glas Gorenjske® Prvi glas Gorenjske®

Radio Triglav Jesenice, d.o.o., Trg Toneta Čufarja 4, 4270 Jesenice

STEREO, RDS na frekvencah: 96,0 GORENJSKA 89,8 - Jesenice, 101,5 - Kranjska Gora, 101,1 - Bohinj

Prodajam dve TELICI simentalci. ☎ 513-58-23 14620

Prodajam mlado pašno KRAVO simentalco že osemenjeno. ☎ 5723-634 14640

Prodajam PONY KASTRATA 3 leta vožen. ☎ 040/836-440 14646

Prodajam JALOVO KRAVO za brejo ali po teletu. ☎ 572-9005 14648

Prodajam BIKKA čb starega 10 dni. Struževo 9, Kranj 14649

Prodajam TELICO 7 mesecev brejo simentalco. ☎ 250-30-25 14650

Prodajam čb TELICO, brejo 8 mesecev ali menjam za bikca oz. TELICO simentalco. ☎ 252-13-13 14651

Prodajam BIKKA simentalca 150 kg. ☎ 2531-241 14655

Prodajam 10 dni staro TELIČKO simentalco. ☎ 2571-589 14659

Prodajam več TELET stare 1-3 tedne stare. Podbrezje 533-13-10 14662

Prodajam dve TELIČKI, stari 10 dni in podarim VHODNA VRATA. ☎ 51-85-417 14663

Prodajam KRAVO simentalco, po drugem teletu. ☎ 5141-165 14669

Prodajam 2 čb BIKKA in TELIČKO simentalco, stare 14 dni. ☎ 25-71-548 14670

Prodajam DVE TELIČKI simentalci za nadaljnjo rejo ali zakol. ☎ 588-00-47 14675

PRAŠICE za nadaljnjo rejo prodajam in pripeljem na dom. ☎ 041/730-990 14677

Prodajam teden dni starega čb BIKKA. ☎ 2571-604 14682

Prodajam 2 AFGANISTANSKI OVCI. ☎ 533-82-44 14699

TELICO 8 mesecev brejo simentalco in BIKKA za dopitjanje, prodajam. ☎ 255-12-91 14707

14 dni starega BIKKA križanca, prodajam. ☎ 580-20-44 14707

BIKKA 200 kg in brejo TELICO simentalco prodajam. ☎ 514-11-14 14709

Prodajam ZAJCE in ZAJKLE za nadaljnjo rejo ali za zakol. ☎ 23-11-810 14710

Prodajam več TELET BIKCOV težkih od 150 do 240 kg za pitanje ali za zakol. ☎ 041/912-801 14713

Prodajam BIKKA ČB starega 10 dni. ☎ 041/970-257 14715

Prodajam BIKKA simentalca težkega 120 kg. ☎ 250-37-05 14717

Prodajam 10 tednov starega BIKKA simentalca. ☎ 23-12-237 14730

ŽIVALI KUPIM

Odkupujemo mlado pitano GOVEDO in KRAVE. ☎ 041/650-975 13627

Kupim BIKKA simentalca 200-300 kg. ☎ 5723-508 14525

Kupim ČB TELICO visoko brejo. ☎ 25-11-813 14712

SALON OKVIRJEV

GAB

KRANJ

OKVIRJANJE SLIK

</

NAGRADNA KRIŽANKA - KOZMETIČNI STUDIO KSENIJA

kozmetični studio
KSENIJA

Ul. Rudija Papeža 5,
4000 Kranj
tel.: 04/2352570

Sponzor današnje križanke je KOZMETIČNI STUDIO KSENIJA iz Kranj, Rudija Papeža 5, Kranj, tel.: 235-25-70.

Za tokratno križanko vam je lastnica salona Ksenija pripravila tri zanimive nagrade:
1. nagrada - pomlajevalni tretma obraza z AHA sadnimi kislinami
2. nagrada - solarij (3 obiski)
3. nagrada - celotna nega stopal (pedikura - 1 obisk)
Tri nagrade kot vedno podarja Gorenjski glas.

V KOZMETIČNEM STUDIU KSENIJA poskrbijo za urejen videz od najstniških do starejših let:
- nega mlade kože
- profesionalna pomlajevalna nega obraza z AHA kislinami
- medicinski solarij in pedikura
- BODY WRAPPING (hitro, uspešno hujšanje)

Skratka, če želite biti urejeni in dopadljivi, obiščite STUDIO KSENIJA in presenečeni boste nad uspešnostjo in kvaliteto njihove ponudbe.

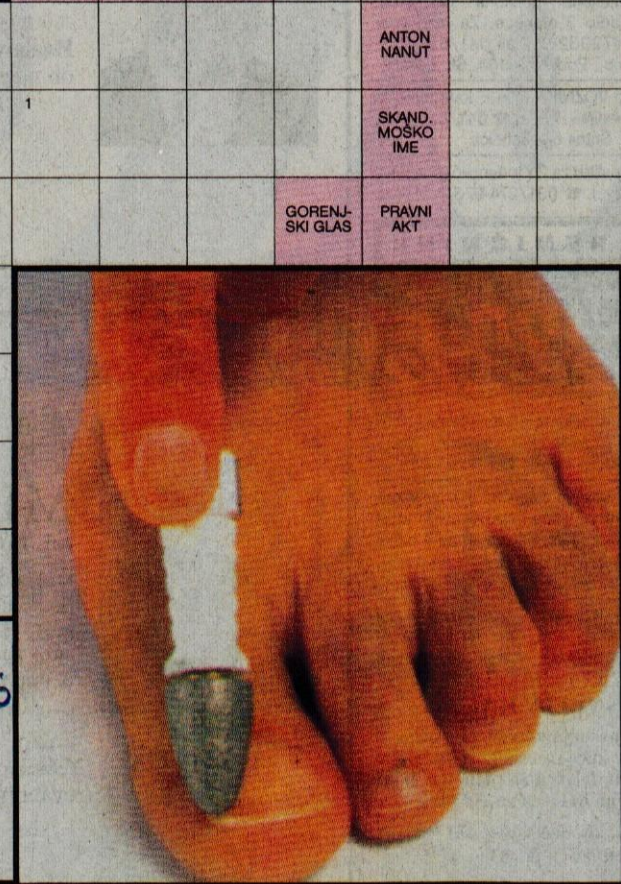


Delovanje AHA
sadnih kislin na kožo

Rešitve križanke (nagradno geslo, sestavljeno iz črk z oštevilčenih polj in vpisano v kupon iz križanke) pošljite na dopisnicah do srede, 3. oktobra 2001, na Gorenjski glas, Zoisova 1, 4001 Kranj ali pa oddajte v turističnih društvih Bled, Bohinj, Dovje - Mojstrana, Jesenice, Kranjska Gora, Radovljica, Škofja Loka, Tržič ali v Turistični agenciji Meridian na Jesenicah, TA Veronika v Kamniku, TA Meridian, Alpska 62, Lesce ali v malooglasni službi Gorenjskega glasa v avli poslovnega stolpiča, Zoisova 1.



PRIPRAVA ZA TISK, MEDIAART	SAMOST	VRSTA RAZSTRE- LIVA	NAŠ IGRALEC (ALI)	STAR SLOVAN	GOREN- JSKI GLAS	KAMNITA GMOTA MEDUSKI VODITELJ (CRT)
ABRAHA- MOVA ŽENA		10			OSKRBO- VALEC KONJ HRV. MOŠ- KO IME	1
AMERIŠKA PEVKA (A.L.)						18
DRŽAVA V ZDA						
NEIME- NOVANA OSEBA				POMOR TANTAL		
IT. SKLA- DATELJ (GIUSEPPE)	6					
IGRALEC PACINO			ZAČETNIK ARIANIZMA			21



ITAL PESNICA NAŠ NEKD. POSLANEC (SAŠO)					3	
		NEKD. IME PALESTINE NAŠ ZGO- DOVINAR (LOJZE)			14	
			INŠTRU- MENT S STRUNAMI	VRTNA LOPA	24. IN 22. ČRKA ODŽAGAN KOS DEBLA	
20						GORENJ- SKI GLAS
			5			ČAČKA KNJIGA ZEMLJE- VIDOV
IZRAELSKI ROD (PO LEVIJU)						
GORENJ- SKI GLAS	PREPROST PLUG	PRIPAD- NICA ITALOV CSJE GNEZDO				
JUTRANJA PADAVINA				TROPSKA PAPIGA	KONEC POLOTOKA JIRSKO ŽGANJE	
BAROČNI PLASTIČNI OKRAS						
ŽENSKA, KI LIKA		15				
ORANŽADA			INDUSKI DROBIŽ			

V SPOMIN



ALENU KOKALJU

Drugo leto je minilo, odkar si nas "sonček" zapustil, ostala je strašna bolečina in praznina. Hvala vsem, ki se ga spomnite.

Tvoj ati Marjan, mami Šeče
Bled, 20. septembra 2001

OSMRTNICA

Umrla je naša upokojenka

IRENA ŠILING

Ohranili jo bomo v lepem spominu.

PREŠERNOVO GLEDALIŠČE KRANJ

SPOROČILO O SMRTI

Svojo življenjsko pot je sklenil naš upokojeni sodelavec iz SAVA Velo

ANTON KOS

rojen 1941

Od njega smo se poslovili v sredp, 19. septembra 2001, ob 16. uri na pokopališču v Šenčurju.
Ohranili ga bomo v trajnem spominu.

KOLEKTIV SAVA

K tebi želim moj Bog,
k tebi moj Bog...

ZAHVALA



Ob težki izgubi moje drage mame

MIHAELE LOMBAR

roj. Jekovec, iz Leš

se najlepše zahvaljujem osebju doma Petra Uzarja za nego in pomoč, enako osebju zdravstvenega doma Tržič, bolnišnici Golnik, oddelku 500 ter pogrebni službi Komunalnega podjetja Tržič. Iskrena hvala mojim sodelavcem iz Peka, gospodu župniku, nosačem, praporščaku, pevcem, trobentaču in govornici za poslovilne besede. Najlepša hvala mojim sosedom za pomoč, sorodnikom, znancem in prijateljem za izrečena sožalja, za podarjeno cvetje in sveče. Hvala vsem, ki ste mojo mamo v tako velikem številu spremili na njeni zadnji poti.

Žalujoči: sin Stanko, sorodniki, prijatelji in znanci

Kako je prazen dom, dvorišče,
naše oko zaman vas išče.
Ni več vašega smehljaja,
le trud in delo pridnih rok
za vedno nam ostaja.

ZAHVALA



JANEZA DEMŠARJA

Šupcovega s Hotavelj

Zahvaljujemo se sorodnikom, sosedom, znancem in prijateljem, ki ste ata obiskovali, mu krajšali čas z lepo besedo in nam kakorkoli pomagali. Hvala vsem za podarjeno cvetje, sveče, pisna in ustna sožalja ter tako številno spremstvo na zadnji poti. Hvala tudi tistim, ki ste se od njega poslovili le z dobro mislijo. Posebno zahvalo izrekamo zdravnikom in osebju Zdravstvenih domov Gorenja vas in Škofja Loka, gospodu župniku Oražnu za obiske na domu in tako lep pogrebni obred, cerkvenim pevcem, hotaveljskim gasilcem, praporščakom in govornici Anici za ganljive besede slovesa.

Vsem imenovanim in neimenovanim ter vsakemu posebej še enkrat HVALA.

VSI NJEGOVI

Hotavlje, Žiri, Srednja vas, Jesenice, 10. septembra 2001

V SPOMIN

Tiho odšel si, kot misel, ki mine,
ostala nam je le solza
in globoka bolečina,
ter večno vprašanje - zakaj?



Minilo je leto dni, odkar nas je zapustil

SREČKO GREGORIN

Hvala vsem, ki se ga spomnite in postojite ob grobu.

VSI TVOJJI

September 2001

ZAHVALA

Ob tragični izgubi našega atija

VINKA DOLENCA

Gorenja Ravan, Poljane



se iskreno zahvaljujemo sosedom Francelju in Niku, zdravnici, policistu in GRS Škofja Loka. Zahvaljujemo se vsem sosedom, sorodnikom, vaščanom, prijateljem, znancem in vsem prijateljem njegovih otrok ter podjetju Marmor Hotavlje, Avtoprevoznikstvu Sečnik in kmetijski trgovini Jejar za vse podarjeno cvetje in sveče, ustna, pisna in telefonska sožalja ter spodbudne besede.

Posebna zahvala gospodu župniku Bonči in pevcem za lep pogrebni obred, Marjanu za ganljiv poslovilni govor in vsem, ki ste se v tako množičnem številu poslovili od njega in ga pospremili na njegovi zadnji poti.

Vsem imenovanim in neimenovanim še enkrat iskrena hvala.

Žalujoči: žena Pavla, otroci Metod, Milan, Irena, Jože in Pavla ter Vinko z družinama

ZAHVALA

Ob izgubi naše drage mame

ŠTEFKE ŠORLI

rojene Rogelj

Iskreno se zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste jo pospremili na njeni zadnji poti. Hvala za pisno in ustno sožalje ter darovano cvetje in sveče. Hvaležni smo vsem, ki ste jo obiskovali v bolnišnici in Domu upokojencev. Posebna zahvala osebju Doma upokojencev Kranj in osebju oddelka 400 Bolnišnice Golnik za skrbno nego in strokovno pomoč. Hvala g. župniku za lepo opravljen pogrebni obred ter pevcem Kranjskega kvinteta za doživeto petje.

Sin Vinko z družino

ZAHVALA



Po dolgi in hudi bolezni nas je v 74. letu starosti zapustil naš dragi mož in oče

MILAN PORENTA

iz Čirč

Iskreno se zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem, znancem, sodelavcem Občine Kranj za izrečena ustna in pisna sožalja, podarjeno cvetje in sveče. Posebna zahvala zdravstvenemu osebju bolnišnice Golnik, DSO Preddvor za njegovo nego v času bolezni. Zahvaljujemo se duhovniku za lepo opravljen obred, ZB Čirče za poslovilne besede, pevcem iz Nakla, Iskra Tel electronics ter Komunalni službi Kranj. Hvala vsem imenovanim in neimenovanim, ki ste ga v tako velikem številu pospremili na njegovi zadnji poti.

ŽALUJOČI VSI NJEGOVI

Ni večje bolečine, kot v dneh žalosti
nositi v srcu srečnih dni spomine.

ZAHVALA

Ob nenadomestljivi boleči izgubi naše ljubljene hčerke, sestre, nečakinje, prijateljice

TANJE HVAŠTI

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, vaščanom, prijateljem, znancem, sodelavcem, sošolcem za izrečena sožalja. Posebna zahvala zavodu Kranjski vrtci, sodelavkam enote III., podjetju Alpetour Remont Kranj. Iskreno se zahvaljujemo gospodu župniku za lepo opravljen obred in sv. mašo, cerkvenim pevcem, pevcem Klas iz Predoselj, gospodu za zaigrano Tišino in pogrebni službi Komunala Kranj. Hvala vsem, ki ste nam v teh težkih dneh stali ob strani in ste našo drago Tanjo v tako velikem številu pospremili na njeni zadnji poti in njen prerani grob zasuli s cvetjem in svečami.

Vsem imenovanim in neimenovanim, iskrena hvala.

VSI NJENI

Breg ob Savi, september 2001

Ko ura slovesa
pretežka je odbila,
ah, koliko skritih
solza mi je naredila.

ZAHVALA

Ob boleči in nenadomestljivi izgubi dragega moža



LUDVIKA PREZLJA

se iskreno zahvaljujemo sosedom, sorodnikom, prijateljem in znancem, vsem, ki ste mi pomagali in stali ob strani v teh težkih trenutkih. Hvala prav vsem, ki ste ga tako številno pospremili na njegovi zadnji poti, mu darovali cvetje in sveče ter mi izrazili sožalje. Zahvaljujem se Termiki za podarjen venec, posebna zahvala gospodu dr. Jožetu Debeljaku za zdravljenje in osebju Bolnišnice Golnik za večkratno pomoč. Hvala g. kaplanu za tako lepo opravljen pogrebni obred in občutene besede slovesa. Zahvaljujem se tudi pevcem za ganljive pesmi.

Zahvala prav vsem imenovanim in neimenovanim, ki ste ga imeli radi.

Žalujoča žena Francka
Sveti Andrej, 12. septembra 2001

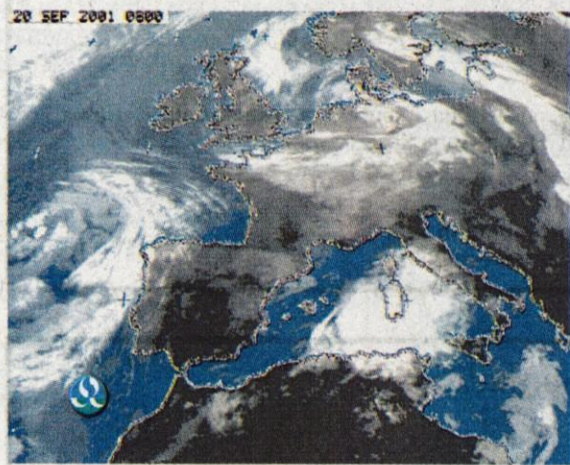
JAKA POKORA



VREMENSKA NAPOVED ZA GORENJSKO

AGENCIJA RS ZA OKOLJE, Urad za meteorologijo

20. SEP. 2001 09:00



PETEK	SOBOTA	NEDELJA
od 5 °C do 18 °C	od 6 °C do 15 °C	od 8 °C do 11 °C

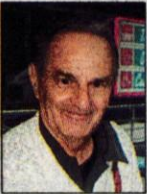
Danes, v petek, bo še precej jasno. Jutri, v soboto, se bo pooblačilo, popoldne se bodo že lahko pojavljale rahle padavine. V nedeljo oblačno in deževno. Pojutrišnjem, v nedeljo, 23. septembra, minuto čez eno ponoči se začne astronomska jesen.

Slovo prostocarinskih prodajaln

V petek, 21. septembra, so se tudi na Gorenjskem zaprle prostocarinske prodajalne oz. preoblikovale v običajne prodajalne. Za mnenje in misli o tem in prihodnosti smo pred (takrat še) prostocarinsko prodajalno družbe Kompas MTS na Ljubelju povprašali kupce, ki so izkoristili zadnjo priložnost za "neobremenjene" nakupe.



Anže Debeljak, Škofja Loka: "Da se prostocarinske prodajalne preoblikujejo ravno jutri, nisem vedel, vem pa, da se že pol leta o tem veliko govori. Sicer pa smo tu kar velikokrat, ko gremo čez mejo ali pridemo po cigarete ali kakšen viski. Zdi se mi nesmiselno, da prodajalne preoblikujemo, če pa niti v Evropski uniji še nismo. Če bodo dražje, bo 'brez zveze', da bi prišli, saj bomo raje kupovali v bližnjih trgovinah. Bolje bi bilo, da pustijo tako, kot je."



Jože Bolcar, Radomlje: "V PCP-jih bomo tudi nadalje nakupovali, saj so poznana lokacija, poznamo ponudbo, tako da ne vidim razloga, da bi menjali kraj nakupov. Sicer pa je hitro zaprtje PCP-jev še ena od nesposobnosti slovenske zunanje politike, kot je tudi npr. dogovor glede slovenske južne meje. Čehom tega pred vstopom v EU ne bo potrebno storiti."

GLASOV JEŽ



Državna cesta Naklo - Podtabor, prejšnji teden. Na odseku ceste, katerega se je prišlo ime 'Kacionov klanec' in ob katerem SCT odpira gradbišče avtocestnega odseka, dva avtomobila tesno vstric. Ker kombi vozi po odstavnem pasu, bi vsakdo sklepal, da je prepustil prednost osebnemu avtomobilu. Ne, ni tako: hrabri voznik kombija se je odločil, da navkreber po desni 'stisne' renaulta. Do vrha 'Kacionovega klanca' sta se merila in GLASOV JEŽ je imel dovolj časa, da je fotografiral vozniško objestnost, ki se je k sreči izšla brez nezgode. Se bo naslednjič tudi?

GG

Naj

Ste morda že slišali za **Nadjo Auerman**? Še nikoli? Ja, pa bi skorajda morali: dekle je trenutna svetovna rekordka v kategoriji 'najdaljše ženske noge', saj so ji namerili zavidljivih 114 centimetrov.

A slava je minljiva in rekorderki Nadji se obeta, da ne bo več prva. S pomočjo revije GQ in zmage na lanskem tekmovanju Miss Nemčije se v ospredje prebija dvajsetletna **Sabrina Schepmann**, manekenka, ki najraje nosi škornje z 12-centimetrskima petama, kajpak je že nastopila tudi v filmu. Na žalost njeni škornji niso Alpinini, Pekovi ali Planikini, sicer bi Sabrina že gostovala v najmanj treh naših edicijah, zanesljivo pa bi jo Turistično društvo Tržič na Šuštarški nedelji sprejelo v častno članstvo. Sabrina izstopa zaradi 186 centimetrov višine in 116 cm dolgih nog! Torej je svetovna rekorderka, trdijo eksperti; kaj je res in kaj ni, bodo povedali sodelavci Guinnessove knjige rekordov.

Obe dolgonogi lepotici omenjamo v povezavi s poplavo zbadljivk ta teden na račun mlade Kranjčanke **Lee Tufek**, ki so jo izbrali kot slovensko Miss tangu. Je že tako, da si vsakdo po svoje prizadeva za preboj iz anonimnosti; da se množi doseganje takšnih in drugačnih rekordov ter NAJ izborov vseh vrst. Ne pozabite: v **soboto, 20. oktobra**, bomo v Cerkljah izbirali NAJ PRIDELKE SLOVENIJE 2001.



Salon italijanske in španske keramike ter kopalniške opreme

LAMINAT, TOPLI PODI, ITISONI

NOVO prenova kopalnic z našim materialom

TRGOVINA FORTUNA DOM GORENJA VAS

Gorenja vas 50 71 000
Škofja loka 51 51 300

Tomaž Kum, Ljubljana: "Sem oz. v PCP-je pridemo le redko, približno vsake pol leta, in tudi v prihodnje se bomo ustavljali, če se bomo peljali mimo. Kupujemo cigarete in pijačo, kar se splača, veliko stvari pa je tako ali tako pogosto celo dražjih kot v običajnih trgovinah. Te prodajalne bodo sedaj državi verjetno plačevali več davkov."

Zdenka Šinkovec, Kranj: "Tu ne kupujemo pogosto. Vendar bi Slovenija s preoblikovanjem lahko počakala še nekaj časa, dokler nas ne sprejmejo v EU."

"Tudi brez PCP-jev bomo čisto zlahka preživeli," je bila nekoliko drugačnega mnenja njena sopotnica, ki ni želela izdati imena.

Marko Sluga, Kranj: "Zelo redko tu kupujem, nikdar pa ne pridem prav posebej zaradi tega. Ali zapreti ali ne, je brez smisla spraševati navadne ljudi, saj morajo o tem razpravljati poklicani in strokovnjaki. Saj so tudi, ko se npr. razpravlja o zaprtju jedrske elektrarne, edini kompetentni za odločanje jedrski fiziki. Preoblikovanje je sedaj že dokončno, moje mnenje pa je odvisno od tega, koliko ima od prodajalnih država, in koliko tu zapravljajo tujci, na primer Avstrijci. Če ima država od tega dobiček, sem v tem pogledu patriot, in sem za take prodajalne. Sicer pa je v Kranju že precej velikih supermarketov, ki neprestano znižujejo cene. Če prišete še bencin, se v prihodnosti sem morda ne bo splačalo prihajati le zaradi nakupa." Zaposleni v



prodajalni izjave niso mogli dati, v zadnjih dneh pa so zabeležili nekoliko povečan pomet. **Rado Košir**, ki je v podjetju Kompas MTS zadovoljen za brezcarinske prodajalne, je menil, da se je o preoblikovanju že kar preveč pisalo in govorilo. "Zaradi te odločitve bomo vsi na slabšem. Država, državljani Slovenije ter zaposleni v MTS Kompas, dobiček pa bodo imeli Avstrijci," je izrecno povdnil v telefonskem pogovoru. Splošen vtis po pogovorih je bil, da so Gorenjci, kot morda vsi Slovenci, ob dokončnem preoblikovanju PCP-jev postali do tega vprašanja že precej malodušni in nezainteresirani. Potem ko so "dijetji" ljudi razveseljevali, razburili, spolemizirali in razdvojili, so jih ob svojem koncu tudi - utrudili. • Uroš Brankovič

Odgovor

Tudi Adriaticova natisnjena ponudba zavarovanj šolske mladine ima dodano položnico

V prispevku "Hura, šola je tu!", ki je bil objavljen v rubriki "G.G." v Gorenjskem glasu 11. 9. 2001 je bila Zavarovalnica Maribor pohvaljena za priloženo nakaznico svoji ponudbi šolskih zavarovanj in je bilo mogoče sklepati po prebranem sestavku, da je edina zavarovalnica s tovrstno ponudbo. Spoštovano javnost obveščamo, da je Adriatic že lani omogočal sklepanje in plačevanje nezgodnih šolskih zavarovanj po internetu (www.adriatic.si), letos pa je vsaki zloženki priložena tudi standardna položnica, s tem pa smo razbremenili otroke in zaposlene v šolah vseh težav, ki so jih imeli ob zbiranju denarja za ta zavarovanja. Za vse dodatne informacije nas lahko pokličete pot telefonu na številko PE Kranj 04 281 70 00 ali na brezplačno telefonsko številko 080 11 10.

Franci Strniša
Direktor Pe Kranj

Kamniku zlato, Spodnji Idriji srebro

Na tekmovanju v urejenosti krajev Entente florale je Slovenija med desetimi sodelujočimi državami osvojila drugo mesto.

Kranj, 21. septembra - Z zaključno slovesnostjo v Irskem mestu Ennisu se je končalo letošnje temovanje v urejenosti krajev Entente florale. Slovenci so se zmagovalno vrnili domov. V kategoriji mest je Kamnik s 87 točkami osvojil zlato kolajno, Spodnja Idrija pa je v tekmovanju vasi s 84 osvojila srebrno, Slovenija pa drugo mesto za Francijo.

Kamnik in Spodnja Idrija sta bila letos izbrana za sodelovanje na tem prestižnem evropskem tekmovanju s področja varstva okolja in turizma, v urejenosti mest in vasi. Desetčlanska ocenjevalna žirija iz različnih evropskih držav je bila v začetku julija na obisku v Kamniku in Spodnji Idriji. Takrat so na primer v Kamniku v pripravi na njihov obisk v mestu in okolici bile številne aktivnosti za lepo, zeleno, pri-



Skupni posnetek v Ennisu po podelitvi zlatega in srebrnega odličja Kamniku in Spodnji Idriji.

jazno in čisto mesto.

Na razglasitvi rezultatov v soboto se je v mestu Ennisu ob zahodni obali Irse zbralo 150 predstavnikov 18 mest in vasi. Med nekaterimi poznanimi mesti in vasi v evropskih državah (Tulln Avstrija, Gent Belgija, Limoges Francija, Luckau Nemčija in drugi), sta oba predstavnik Slovenije dosegla izvrstno uvrstitev. Spodnja Idrija je v kategoriji vasi dobila srebrno medaljo in povabila žirije, naj se čez leto dni ponovno udeleži tekmovanja. Mesto Kamnik pa je v močni konkurenci evropskih mest dobilo zlato medaljo. @Body: V Spodnji Idriji bodo uspeh proslavili na dreveniški prireditvi v Kulturnem domu v Spodnji Idriji. Nastopili bodo Vlado Kreslin in Katicice. Na včerajšnji razširjeni novinarski konferenci v Kamniku pa je župan Tone Smolnikar s sodelavci poudaril, da bodo na podlagi sedanjega priznanja v Kamniku in okolici pripravili in razdelali program etnografsko zgodovinske in krajske urejenosti v sodelovanju z Arboretumom in drugimi strokovnjaki. Zahvalil se je tudi vsem, ki so prispevali k pridobitvi zlatega odličja. • A. Ž., J. K.

Monarh Super cene športnih copat

DOC in NES

ART 303 VELIKOST 36-46 7990,-sit

ART 297 VELIKOST 30-35 6990,-sit VELIKOST 36-46 8990,-sit

ART 304 VELIKOST 36-46 8990,-sit

ART 311 VELIKOST 36-46 6990,-sit

ART 430 VELIKOST 36-46 7490,-sit

ART 415 VELIKOST 36-46 7990,-sit

lotto Športni copati od 21. septembra do 20. oktobra 20% popust RAZLIČNI MODELI

Športna trgovina, Titova 16, Jesenice, tel.: 04/58 36 120; Slavka Černeta 34, Kranjska Gora, tel.: 04/58 81 373